JOH. AMOS COMENII ORBIS SENSUALIUM PICTI

Johann Amos Comenius

Digitized by Google

1093 G

Digitized by Google

Comenius

JOH. AMOS COMENII

ORBIS SENSUALIUM PICTI

PARS PRIMA.

Hoc est:

Omnium principalium in mundo rerum, & in vita actionum,

Pictura & Nomenclatura.

Editio longe auctior & emendatior,

cum Titulorum juxta atque Vocabulorum Indice.

Der sichtbaren Welt

Erster Theil.

Das ist:

aller vornehmsten Welt-Dinge, und menschlichen Handlungen,

Abbildung und Benahmung.

aufs neue aufgelegt / an unzähligen Orten / nebst einem Titel- und Wörter-Register verbessert; auch mit ganz neuen, schönen und deutlichern Figuren, versehen.

Cum Gratia & Privil. Sacr. Cæs. Majestatis, & Sereniss. Regis Poloniæ atque Electoris Saxoniæ.

NORIBERGÆ,

In Bibliopolio Joh. Andr. Endt.

Anno Salutis MDCCLVI.

Digitized by Google

Königliche Bibliothek Hannover

Gen. II. 19. 20.

Adduxit Dominus Deus ad Adam cuncta animantes Terræ & universa volatilia Cœli, ut VIDERET, quomodo VOCARET illa. Appellavitque *Adam* Nominibus suis *cuncta Animalia, & universa Volatilia Cœli, omnes Bestias agri.*

1. B. Mos. II. v. 19. 20.

GOTT der HERR brachte zu Adam alle Thiere auf Erden, und alle Vögel unter dem Himmel, daß er SAEHE, wie er NENNETE. Und Adam gab einem jeglichen Thier, und Vogel unter dem Himmel, und Thier auf dem Felde, seinen NAMEN.

Digitized by Google

Neue Vorrede.

Bayerische Staatsbibliothek München

Geneigter Leser!

Indem allhier deinen Augen sowohl als deinem billigen Urtheil eine neue Ausgabe des bekandten und beliebten Orbis Picti vorgeleget wird, so ist es billig, daß dir auch in einer **neuen Vorrede** von einigen nöthigen Umständen hinlängliche Nachricht mitgetheilet werde. Es beziehen sich aber diese Umstände I. auf die Schicksale: II. Auf den Werth: III. Auf den nützlichen Gebrauch; und endlich IV. auf die verbesserte Ausgabe dieses Buches.

I. **Johann Amos Comenius**, der Verfasser des **ersten Theils**, welcher nach einer langen mühseeligen Wallfahrt endlich im 80. Jahr seines Alters, den 15. November, A. 1671. zu Amsterdam verstorben, mag in Ansehung seiner theologischen Gelehrsamkeit und Schriften, da er gewissen dem Ausgang nach unglücklichen Prophecevungen vom 1000. jährigen Reich allzu ergeben gewesen, nicht weniger seines wunderlichen Lebens-Wandels halber, da er auf diesem veränderlichen Schau-Platz

1093
G1

Digitized by Google

Comenius

JOH. AMOS COMENII

ORBIS SENSUALIUM PICTI

PARS PRIMA.

Hoc est:

Omnium principalium in mundo rerum, & in vita actionum,

Pictura & Nomenclatura.

Editio longe auctior & emendatior,

cum Titulorum juxta atque Vocabulorum Indice.

Der sichtbaren Welt

Erſter Theil.

Das iſt:

aller vornehmſten Welt-Dinge, und menſchlichen Handlungen,

Abbildung und Benahmung.

aufs neue aufgelegt / an unzähligen Orten / nebſt einem Titel- und Wörter-Regiſter verbeſſert; auch mit ganz neuen, ſchönen und deutlichern Figuren, verſehen.

cum Gratia & Privil. Sacr. Caſ. Majeſtatis, & Sereniſſ. Regis Poloniæ atque Electoris Saxoniæ.

NORIBERGÆ,

In Bibliopolio Joh. Andr. Endt.

Anno Salutis MDCCLVI.

Digitized by Google

Bayerische Staatsbibliothek München

Gen. II. 19. 20.

Adduxit Dominus Deus ad Adam cunctas animantes Terræ & universa volatilia Cœli, ut VIDERET, quomodo VOCARET illa. Appellavitque *Adam* Nominibus suis *cuncta Animalia, & universa Volatilia Cœli, & omnes Bestias agri.*

1. B. Mos. II. v. 19. 20.

GOTT der HERR brachte zu Adam alle Thiere auf Erden, und alle Vögel unter dem Himmel, daß er SAEHE, wie er NENNETE. Und Adam gab einem jeglichen Thier, und Vogel unter dem Himmel, und Thier auf dem Felde, seinen NAMEN.

Digitized by Google

Neue Vorrede.

Bayerische Staatsbibliothek München

Geneigter Leser!

Indem allhier deinen Augen sowohl als deinem billigen Urtheil eine neue Ausgabe des bekandten und beliebten Orbis Picti vorgeleget wird, so ist es billig, daß dir auch in einer neuen Vorrede von einigen nöthigen Umständen hinlängliche Nachricht mitgetheilet werde. Es beziehen sich aber diese Umstände I. auf die Schicksale: II. Auf den Werth: III. Auf den nützlichen Gebrauch; und endlich IV. auf die verbesserte Ausgabe dieses Buches.

I. **Johann Amos Comenius**, der Verfasser des **ersten Theils**, welcher nach einer langen mühseeligen Wallfahrt endlich im 80. Jahr seines Alters, den 15. November, A. 1671. zu Amsterdam verstorben, mag in Ansehung seiner theologischen Gelehrsamkeit und Schriften, da er gewissen dem Ausgang nach unglücklichen Prophecеyungen vom 1000. jährigen Reich allzu ergeben gewesen, nicht weniger seines wunderlichen Lebens-Wandels halber, da er auf diesem veränderlichen Schau-Platz

der Welt mehr als einerley Person vorstellen muste, allerhand Urtheilen, Beschuldigungen und Nachreden immerhin unterworfen seyn; (man findet nebst seinen Lebens-Umständen eine grosse Menge derselben gesammlet, in des berühmten Bayle Lexico, unter dem Titul Comenius) doch muß man demselben das gebührende Lob zugestehen, daß seine Verdienste gegen die Verbesserung des Schul-Wesens ungemein hoch zu schätzen sind. Ein Mann, dessen Rathschläge von kluger Einrichtung der Schulen ganze Länder und Königreiche, als Mähren, Böhmen, Polen, Schweden, Engelland und Holland nicht mit geringen Unkosten verlanget, gebilliget, eingeführet und sehr bewähret erfunden haben; ein Mann, dessen Schriften begierig gesucht, häufig nachgedrucket und hoch geschätzet werden, wie dann sein Buch unter dem Titul: Janua Linguarum reserata, in XV. Europäische, dann aber auch in die Arabische, Türkische und Persische Sprachen übersetzet worden, seine meisten Bücher aber werden heutiges Tags in den Bibliothequen den seltnen Schriften beygezehlet; ein Mann endlich, welchen die fürnehmsten Standes-Personen recht mit güldenen Wohlthaten überhäuften, damit nur ihre Jugend seiner geschickten Unterweisung geniessen möchte; ein solcher Mann, sage ich, muste nothwendig ausnehmende Vorzüge haben, wodurch er sich eine so allgemeine Hochachtung und grossen Beyfall erworben. Und aus dessen Feder ist nun der **erste Theil** dieses Werkes geflossen, welches unzählich mal wiederum aufgeleget, und fast in allen Schulen zum beständigen Gebrauch nicht ohne grossen Nutzen eingeführet worden ist. Den **andern** verfertigte der so fromme als gelehrte Herr **Wolfgang Christoph Deßler**, wohlverdienter Conrector der Schule zum H. Geist im neuen Spital zu Nürnberg, ein Mann, dessen gesegnetes Gedächtnus

dächtnus so viele erbauliche und gelehrte Schrifften nicht untergehen lassen. Selbst diese Fortsetzung der Comenianischen Arbeit erweiset zur Genüge, wie mächtig derselbe in der reinen lateinischen Schreib-Art, und wie stark in der gesunden Sitten-Lehre gewesen sey.

II. Hieraus lässet sich schon einiger massen auf den Werth des Buches schliessen, den wir aber nicht aus dem Ansehen der Verfasser, sondern vielmehr aus seiner innerlichen Beschaffenheit zu bestimmen gedenken. Unter allen Lehr-Arten, von deren Erfindung unsere Zeiten ungemein fruchtbar sind, kommt mir keine natürlicher für, jungen Leuten etwas mit Lust und Nutzen beyzubringen, als diejenige, wo man Wörter und Sachen, Schalen und Kern, Gedächtnus und Vernunft miteinander zugleich verbindet. Ist es auch wohl zu verantworten, wenn man die beste Krafft des menschlichen Lebens, die edle Jugend nur mit magern Worten und häufigen Redens-Arten abspeiset? Ist es nicht Erbarmungswürdig, daß Jünglinge bis in das 18. Jahr sich mit nichts als grammaticalischen Regeln abgeben und martern müssen? Wird nicht manchen das Studiren ein rechter Eckel, wenn er so vieles nur zur künftigen Vergessenheit mit vielem Verdruß zu lernen gezwungen wird? Weit annehmlicher ist derjenige Weg, da man bey Gelegenheit der Wörter die Natur und Eigenschaft der Sachen erkläret, den Nutzen der Erkenntnus im gemeinen Leben zeiget, und zu gleicher Zeit, da man das Gedächtnus berühret, auch die Vernunft schärft und bessert. Viele hundert Gelehrte bekommen Zeit ihres gantzen Lebens nicht einmal Gelegenheit eine öffentliche Rede zu halten, dabey sie die Stärke ihrer Beredsamkeit, und ihre aus des Ciceronis Schrifften gesammlete Schätze an den Mann bringen können; aber tausend Gelegenheiten äussern sich, da man von de-

nen im täglichen Gebrauch vorkommenden Angelegenheiten sich lateinisch ausdrucken muß, da man die Fertigkeit weit mehr, als die Zierlichkeit im Reden zu gelten scheinet. Man merket oft mit Verwunderung in dem Umgang mit Gelehrten, daß sie in denen zum Ackerbau, Lebens-Mitteln, Haushaltungs-Kunst gehörigen Dingen, sehr unerfahren sind, eben, weil sie ihren Kopff nur mit leeren, unnützen, metaphysicalischen Grillen angefüllet haben, und eben dahero kommt es, daß sie in dem Umgang mit andern täglich Fehler machen, und in Besorgung ihres eigenen Hauses ihrem Nutzen öffters selbst im Wege stehen. Weit anders war hierinnen der grosse Polyhistor, Herr von Leibnitz gesinnet, welcher nicht nur selbst sehr viele Stunden bey denen Künstlern und berühmten Mechanicis zugebracht, um ihren Werkzeug, ihre Art und Vortheile zu arbeiten dadurch zu erlernen; sondern auch den wolgemeinten Rath gegeben, daß man junge Leute in die Werkstätte aller Künstler und Handwercks-Leute öffters führen soll, damit ihre Neugierigkeit auf eine nützliche Art unterhalten und beluſtiget, und ihre Erkänntnuß auf mancherley Art vermehret werden möchte. Diese kluge Absicht aber kan am leichtesten durch den Gebrauch gegenwärtigen Buchs bey der lieben Jugend erhalten werden. Hier findet man alles, was einem Menschen zu wissen nöthig, was zur Beförderung der Glückseeligkeit unentbehrlich ist, in einem kurzen Begriff beysammen, und wann der Römische Poet Horatius demjenigen Buch das gröste Lob und den herrlichsten Vorzug ertheilet, worinnen das annehmliche und das nützliche mit einander vermischet ist, so dürffte wol unser Orbis Pictus vor vielen andern den Preiß erhalten.

III. Weil aber der Werth einer guten Sache durch derselben rechtmässigen Gebrauch am meisten befördert

dert wird, so wird es nicht undienlich seyn, wenn wir kürzlich zeigen, wie man dieses gute Buch der lieben studierenden Jugend recht zu Nutz machen soll. Man kan aber mit Hülfe desselben 1. dem Gedächtnuß eine grosse Menge lateinischer Wörter und Redens-Arten beybringen, wann nemlich ein kluger Lehrer dieselben aus dem Context herausziehen, und durch gegebene neue Exempel auf unterschiedliche Weise variren lässt. Es ist zu dem Ende auch ein vollständiges teutsches und lateinisches Register beygefüget worden, dessen sich junge Anfänger statt eines Lexici mit Nutzen bedienen können. Schwerlich wird ein einiges Stamm-Wort ausgelassen seyn: Hingegen wird man einige hundert Wörter hierinnen finden, welche in andern Vocabulariis vergebens gesuchet werden, welche aber doch durch das Zeugniß alter guter Scribenten Autoritatem haben. Es dienet dieses Buch 2. alle nöthige Regeln der Grammatic dem Gedächtniß bloß durch eine beständige application einzuprägen. Ein munterer Lehrer darf nur fleissig alle fürkommende Wörter und Constructiones secundum analysin Grammaticam durchgehen, überall die nöthigen Regeln aufschlagen, und gehörig appliciren lassen; so wird er sich in kurzer Zeit über die Stärke seiner Schüler in dem Studio Grammatico selbst verwundern. Der Gebrauch dieses Buchs dienet ferner 3. dem Verstand eine Erkäntnus unzehlicher Sachen auf eine angenehme Art mitzutheilen, denn alles, was nur in die Sinnen fället, findet man allhier beschrieben, und von allen Dingen sind die Eigenschafften und Merkmahle besonders angemerkt. Man bekommt also hier einen nützlichen Vorschmack, der einem, wenn er ad altiora schreiten soll, gar wohl zu statten kommet. Ein getreuer Lehrer findet hierbey überflüssige Gelegenheit, nebst denen Worten die Sache immer besser

zu erklären, und dadurch die Neugierigkeit seiner Schüler zu befriedigen. Man wird auch 4. durch fleissigen Gebrauch dieses Buchs einen grossen Behuf merken, junge Leute im lateinischen Reden zu üben. Dann so offt eine Sache vorkommt, so offt kan der Lehrmeister Anlaß nehmen, seine Untergebene zu fragen, was diese Sache lateinisch heisse, was sie vor Redens-Arten von dieser Sache wüsten, und wie viel sie sich davon erinnern könten, was in Orbe picto abgehandelt wird. Mit einem Wort, ich will alle diejenigen Bücher, die zu unsern Zeiten herausgekommen sind, um der Jugend die Anfangs-Gründe der lateinischen Sprache beyzubringen, als Tirocinia, Vestibula, Colloquia, Libros memoriales, angehende und geschwinde Lateiner, und wie sie sonst Namen haben mögen, in ihrem gebührenden Werth ganz und gar nicht kränken, doch aber unter dem Beystand einer sattsamen Erfahrung diß einige behaupten, daß durch den nützlichen Gebrauch dieses Orbis picti alle diese Absichten auf eine leichtere und annehmlichere Art erreichet werden können.

IV. Es ist noch übrig, daß wir auch von dieser neuen Ausgabe etwas weniges gedenken. Man ist die beeden Theile mit sonderbarem Fleiß auf das neue durchgegangen, und hat an unzehligen Orten nöthige Verbesserung vorgenommen. Da in dem ersten Theil das Teutsche, um es dem Lateinischen vollkommen ähnlich zu machen, öfters von der natürlichen Ordnung allzuweit abgienge, so hat man die Reinigkeit unsrer Mutter-Sprache auf das möglichste wieder hergestellet, viele lateinische Redens-Arten verbessert, unzählige Druckfehler vermieden, und hier und dar einige nothwendige Veränderungen gemacht. Da sonst das Buch wegen der mit Puncten fürgestellten menschlichen Seele manchen Vorwurf leiden muste, so

hat

hat man auch demselben dadurch vorgebeuget, daß man derselben fürnehmsten Würkungen, als die III. Operationes mentis u. s. er einer schicklichen Abbildung fürstellig gemacht. Weil sich auch durch den Lauf der Zeit, und durch gemachte neue Entdeckungen sehr vieles geändert, so wird man in den Artickuln von der menschlichen Seele, von der Weltweisheit, Himmels-Kugel, Geographie, und vielen andern, gar deutlich finden, daß wir den Fußstapffen der neuern Gelehrten gefolget sind. Man hat ebenfalls nichts an Unkosten, Fleiß, saubern Schriften und Papier ermangeln lassen. Wir wünschen von Herzen, daß der grundgütige GOtt, von welchem alles Gedeyhen bey dem Pflanzen und Begiessen herstammet, diese Arbeit zur Verherrlichung seines Majestätischen Namens, und zum Nutzen der lieben studierenden Jugend möge ausschlagen lassen; er lasse sie von der Schönheit der sichtbaren Geschöpfe auf die vollkommene Herrlichkeit des grossen unsichtbaren Schöpfers geleitet werden; er führe sie durch seinen guten Geist zum Inbegriff der wahren Weisheit, welche in der Erkänntnus GOttes, seiner selbst und der Welt bestehet.

Geschrieben den 1. September,
im Jahr Christi 1746.

Joh. Henr. a Seelen in Selectis Litterariis p. 725. ubi Elogium præcocis pueri Lubecensis *Christiani Henrici Heinekii* exhibetur:

Latinis verbis, præter ea, quæ JO. AMOS COMENIVS in Orbe picto habet, multa alia poterat exprimere, magno elegantiorum Sententiarum & Apophthegmatum apparatu instructus.

B. L. S.

Tribus verbis Tibi oſtendatur, quid in nova hac editione præſtitum ſit. Primum *omnium Subſtantivorum, & plerorumque Adjectivorum pariter ac Participiorum Nominativi, qui in ipſo contextu non leguntur, una cum Genere & Declinatione in margine expreſſi ſunt:* ut hac ratione Libellus hic inpoſterum *Nomenclaturæ* vicem ſuſtinere queat; id quod perquam multi deſiderarunt. Quod ſi vero Nominativus in margine non reperiatur; id de induſtria factum eſſe ſcias: cum jam tum vox illa vel in eodem, vel præcedenti Titulo extet. Deinde *vocabulis polyſyllabis accentus additus eſt*: niſi in penultima ſyllaba vocalium, vel conſonantium concurſus, aut diphthongus adfuerit: interdum tamen typographia accentum non admiſit, nempe in majuſculis litteris, diphthongis, & y. Ad extremum quædam *in utraque verſione tum immutata, tum addita fuerunt*, & Titulorum Indici duplex *Vocabulorum* ſubjunctus eſt *Index, Latinus aeque ac Germanicus*, idemque locupletiſſimus & abſolutiſſimus. Vale & labori huic fave.

Dem

Dem günstigen Leser solle kürtzlich gezeiget werden, wie diese neue Edition vermehret, geändert und verbessert worden. Erstlich sind aller Substantivorum, auch der meisten Adjectivorum und Participiorum Nominativi, **welche nicht in dem Context selbst stehen, neben dem Genere und der Declination, im Rand gesetzet worden;** damit dieses Büchlein hinführo an statt eines Lexici dienen könne; als wornach sehr viel ein Verlangen getragen haben. Wann aber der Nominativus im Rande nicht gefunden wird; so ist zu wissen, daß es mit Fleiß geschehen seye: weil solches Wort in eben demselbigen, oder doch in dem vorhergehenden Titel stehet. Zudeme ist über die **Wörter, welche mehr als 2. Sylben haben, der Accent gesetzt worden;** wo nicht in der vorletztern Sylben, zwey Vocales oder Consonantes zusammen kommen, oder ein Diphthongus da ist: doch hat man bißweilen den Accent in der Druckerey nicht haben können: nemlich, über den grössern Buchstaben, Diphthongis, und y. Endlich ist eines und das andere, **sowohl in der Lateinischen als Teutschen Version, theils geändert, theils hinzu gethan worden,** und zu dem Titel-Register, **ein weitläufftiges und vollkommenes Lateinisches und Teutsches Wörter-Register gekommen.** Der Leser gehabe sich wohl, und lasse ihm diese Arbeit nicht mißfallen.

PRÆ-

PRÆFATIO.

Ruditatis antidotum Eruditio eſt, qua in Scholis Ingenia imbui debent; ſed ita, ut Eruditio, *vera*, ut *plena*, ut *lucida*, ut *ſolida* ſit. *Vera* erit, ſi non niſi utilia vitæ docentur & diſcuntur, ne poſtmodum queritandi occaſio ſit: *Neceſſaria ignoramus, quia Neceſſaria non didicimus. Plena*: Si expoliatur Mens ad Sapientiam, Lingua ad Eloquentiam, Manus ad Actiones Vitæ ſolerter obeundas: hoc erit *Sal* illud vitæ, *Sapere*, *Agere*, *Loqui*. *Lucida* erit ac per id *firma* & *ſolida*, ſi, quicquid docetur & diſcitur, non obſcurum ſit, aut confuſum; ſed clarum, diſtinctum, articulatum, tanquam digiti manuum. Hujus rei fundamentum eſt, ut *Senſualia recte præſententur Senſibus*, ne percipi non poſſint: Dico, & alta voce repeto, poſtremum hoc reliquorum omnium eſſe fundamentum, quia *nec agere, nec loqui ſapienter poſſumus, niſi prius omnia, quæ agenda ſunt, & de quibus loquendum eſt, recte intelligamus. In Intellectu autem nihil eſt, niſi prius fuerit in Senſu. Senſus ergo circa Rerum differentias recte percipiendas, graviter exercere erit, toti Sapientiæ, totique ſapienti Eloquentiæ, omnibus prudentibus Vitæ actionibus fundamenta ponere.* Quod quia vulgo in Scholis negligitur, diſcipulisque diſcenda objiciuntur, nec intellecta, nec ſenſibus recte præſentata, fit, ut docendi & diſcendi labor moleſte procedat, exiguumque ferat fructum.

Eu igitur novum Scholis Subſidium! *Omnium fundamentalium in Mundo rerum, & in Vita actionum, pictu-*

ra

ra & Nomenclatura, quam ut veſtris cum diſcipulis pertranſire, libenter & attente contemplari ne gravemini, optimi Scholarum Magiſtri, quid inde boni veniat exſpectandum, paucis explicabo.

Libellus eſt, ut videtis haut magnæ molis, Mundi tamen totius & totius Linguæ Breviarius, plenus *Picturis*, *Nomenclaturis*, rerumque *Deſcriptionibus*.

I. *Picturæ* ſunt rerum omnium viſibilium (ad quas & inviſibiles ſuo modo reducuntur) totius mundi Icones idque ipſo rerum Ordine, quo in *Janua* LL. deſcriptæ ſunt atque plenitudine ea, ut nihil adeò neceſſarium, & cardinale omittatur.

II. *Nomenclaturæ* ſunt ſuæ cuique Picturæ ſuperimpoſitæ Inſcriptiones ſeu Tituli, rem totam generali ſuo exprimentes vocabulo.

III. *Deſcriptiones*, ſunt partium Picturæ explicationes, propriis ſuis appellationibus ita expreſſæ, ut cuivis Picturæ membro & appellationi ejus eadem addita Cifra, quæ ad ſe in vicem ſpectent, perpetuò oſtendat.

Hujus generis Libellus, hoc tali apparatu, ſerviet, ſpero: Primum, *ad alliciendum huc Ingenia*, ne ſibi crucem in Schola imaginentur, ſed delicias. Notum enim eſt, Pueros (ab ipſa propemodum infantia) Picturis delectari oculosque his ſpectaculis libenter paſcere. Obtinuiſſe autem, ut à Sapientiæ hortulis terriculamenta tollantur, magnum operæ pretium erit.

Secundò ſerviet Libellus idem, *excitandæ, rebus affigendæ & ſemper magisque exacuendæ Attentioni:* quod omnino permagnum eſſe arbitror. *Senſus* enim (ætatulæ primæ duces potiſſimi, quippe ubi mens ad abſtractam rerum contemplationem nondum ſe elevat) objecta ſua ſemper quærunt, abſentibus illis hebeſcunt, tædioque ſui huc illuc ſe vertunt; præſentibus autem objectis ſuis, hilareſcunt.

Digitized by Google

lareſcunt, viveſcunt, & ſe illis affigi, donec res ſatis perſpecta ſit, libenter patiuntur. Libellus ergo hic ingeniis (vagis præſertim) captivandis, & ad altiora ſtudia præparandis bonam navabit operam.

Unde tertium ſequetur bonum, ut *huc allecti & hac cum attentione traducti Pueri, Rerum in Mundo primariarum notitia per luſum & jocum inſtruantur.* Verbo: *Veſtibulo & Januæ Linguarum*, amœnius tractandis, Libellus hic ſerviet: quo etiam potiſſimum deſtinatur.

Si tamen Vernaculis etiam Linguis eum placeat concinnari; alia tria de ſe promittit bona.

I. *Literarum Lectioni facilius, quam hactenus, addiſcendæ, ſtratagema ſuppeditabit*: præſertim eidem præmiſſo *Alphabeto Symbolico*, Literarum nempe ſingularum characteribus, cum appicta Animalis iſtius, cujus vocem Litera imitatum it, imagine. Ex ipſa quippe Animalis inſpectione vim characteris cujusque recordabitur facile tiro in elementis literarum adhuc conſtitutus: donec uſu firmata imaginatio prompte omnia ſuppeditet. Luſtrato deinde primariarum etiam *Syllabarum Abaco*, (quem tamen huic Libello adjici non opus videbatur) venire poterit *luſtramen Picturarum*, & ſuperimpoſitarum inſcriptionum. Ubi rurſum ipſa Rei depictæ inſpectio, rei nomen ſuggerens, quomodo Picturæ titulus legendus ſit, monebit. Tranſitoque ſic Libro toto per ſolos *Picturarum titulos*, Lectio non addiſci non poterit: & quidem, quod notandum, *nulla adhibita vulgari prolixa Syllabizatione, permoleſta illa ingeniorum tortura*, quæ hac methodo declinari poterit tota. Iterata enim Libelli lectio, per ipſas pleniores & Picturis ſubjectas rerum Deſcriptiones, habitum legendi penitus abſolvere poterit.

II. Serviet idem Libellus *Vernaculis in Scholis vernaculæ tractatus, ediſcendæ Linguæ vernaculæ toti & à fundamen-*

mento: quoniam, per prædictas Rerum descriptiones, Linguæ totius Voces & Phrases, suis aptè locis digestæ, reperiuntur. Et addi posset ad calcem brevis *Grammatica vernacula*, Sermonem jam intellectum in suas partes perspicue resolvens, Vocum singularum flexiones ostendens, conjunctas autem sub Regulas certas reducens.

III. Inde novum emergit commodum, ut *ea ipsa versio Vernacula, Linguæ Latinæ promtius suaviusque addiscendæ serviat*: ut in hâc Editione videre est, Libello toto ita translato, ut Verbum Verbo è regione respondeat plerumque; sitque idem per omnia Liber, bino duntaxat idiomate, ut homo Veste indutus duplici. Possentque in fine adjici quædam etiam Observationes, & Monita de iis solis, in quibus Latinæ Linguæ consuetudo à Vernacula recedit. Nam, ubi nihil receditur, nihil moneri opus est.

Cæterum, quia *prima discentium pensa pauca & simplicia esse oportet*, primum hunc Tirocinii autoptici Libellum non nisi rudimentis implevimus, Rerum scilicet & Verborum Cardinibus, ceu totius Linguæ totiusque nostri circa Res Intellectûs basibus. Perfectior rerum descriptio & plenior Linguæ cognitio, Mentisque lumen splendidius, si quæruntur, (ut debent) reperiuntur alibi, quo jam per hanc nostram Sensualium Encyclopædiolam, non difficilis erit transitus.

De amœniore Libelli hujus usu, monendum aliquid restat.

I. Detur Pueris in manus, ad oblectandum se, pro lubitu, figurarum spectaculo, easque sibi reddendum quam familiarissimas, etiam domi, antequam in scholam mittantur.

II. Tum examinandi subinde (præsertim in Schola jam) quid hoc, quid illud sit & quomodo dicatur: ut nihil videant, quod nesciant nominare; nihil nominent, quod nesciant ostendere.

III. O-

III. Oſtendantur vero illis Res nominatæ, non tantum in Pictura, ſed & ubi fieri poteſt, in ſeipſis; exempli gratia: Membra corporis, Veſtes, Libri, Domus & Utenſilia, &c.

IV. Permittantur etiam illis, Picturas manu imitari, ſi volunt; imò, ut velint, incitandi ſunt: primo, ad acuendam ſic quoque attentionem in res; tum ad obſervandam partium ad ſe invicem proportionem; denique ad exercendam Manus agilitatem; quæ res ad multa utilis eſt.

V. Si qua Res, quarum hic mentio fit, oculis præſentari non poteſt, valde fuerit ære, diſcipulis ea per ſe offerri: nempe Colores, Sapores, quæ hic atramento depingi non poterant. Quo nomine optandum eſſet, in qualibet illuſtri Schola res raras & domi non obvias aſſervari paratas, ut, quoties diſcipulis verba de iis facienda ſunt, ſimul exhiberi queant.

Ita demum Schola hæc vere eſſet *Schola Senſualium*, *Schola Intellectualis præludium*. Satis autem: veniamus in rem ipſam.

Vor-

Digitized by Google

Vortrag.

Der Unwissenheit Arzney-Mittel ist die Kunst und Wissenschaft, welche den Gemüthern in den Schulen soll beygebracht werden: Aber also, daß es sey eine **wahre**, eine **vollkommene**, eine **klare**, und eine **gründliche Erkänntnus**. **Wahr** wird sie seyn, wann nichts, als was zum Leben nützlich ist, gelehret und gelernet wird; damit man nicht nachmahls Ursach habe, zu klagen: **Wir wissen nicht, was nothwendig ist zu wissen, weil wir das Nothwendige nicht gelernet.** **Vollkommen** wird sie seyn, wann das Gemüth zubereitet wird zur Weißheit, die Zunge zur Wolredenheit, und die Hände zu embsiger Ubernehmung der Lebens-Verrichtungen: Dieses wird alsdann seyn das **Salz** des Lebens, nemlich **Wissen, Thun** und **Reden.** **Klar**, und eben dahero auch **gründlich** und **fest** wird sie seyn, wann alles, was gelehret und gelernet wird, nicht dunckel oder verwirrt, sondern deutlich, wohl unterschieden und abgetheilet ist, wann die **sinnlichen Sachen den Sinnen recht vorgestellet werden**, damit man sie mit dem Verstand begreiffen könne. Ich sage und wiederhole es nochmals, daß dieses letztere die Grundstütze sey aller andern Stücke: **weil wir weder etwas ins Werck setzen, noch vernünftig reden können, wenn wir nicht zuvor alles, was zu thun, oder wovon zu reden ist, recht verstehen lernen. Es ist aber nichts in dem Verstand, wo es nicht zuvor im Sinn gewesen. Wann nun die Sinnen, der Sachen Unterschied wol zu begreiffen, fleißig geübet werden, so ist das eben so viel, als zur gantzen Weisheit-Lehre, zur geschickten Beredsamkeit, und allen klugen Lebens-Verrichtungen den Grund legen.**

)(Weil

Weil man dieſes nun in den Schulen insgemein verabſäumet, da man den Lehr-Knaben zu lernen vorgiebet, was ſie nicht verſtehen, und was auch ihren Sinnen nicht recht vor- und eingebildet worden: ſo geſchiehet es daher, daß die Lehr- und Lern-Arbeit ſchwer ankommet, und wenig Nutzen ſchaffet.

Demnach, ſo ſehet hier ein neues Hülffs-Mittel vor die Schulen! nemlich aller **vornehmſten Welt-Dinge und Lebens-Verrichtungen Vorbildung und Benahmung.** Laſſet euch nicht verdrieſſen, ihr Schul- und Lehrmeiſter! dieſe mit euren Lehrlingen durchzuwandern, denn was und wie viel Gutes daraus zu hoffen und zu erwarten ſtehe, das will ich mit wenigem andeuten:

Es iſt, wie ihr ſehet, ein kleines **Büchlein**: aber gleichwohl ein kurtzer Begriff der gantzen Welt und der gantzen Sprache, voller **Figuren** und **Bildungen, Benahmungen**, und der **Dinge Beſchreibungen.**

I. Die **Bildungen** ſind aller ſichtbaren Welt-Dinge, (zu welchen auch die unſichtbaren etlicher Maſſen gezogen werden) Geſtalten und Vorſtellungen, und zwar nach eben derſelben Ordnungen, nach welcher ſie in **der Sprachen-Thür** beſchrieben werden; und mit ſolcher Vollkommenheit, daß gar nichts nothwendiges und hauptſächliches davon weggelaſſen worden.

II. Die **Benennungen** ſind die über eine jede Figur geſetzte Oberſchrifften oder Titul, welche die gantze Bildung durch ein allgemeines Wort ausdrucken.

III. Die **Beſchreibungen** ſind die Auslegungen der unterſchiedlichen Stücke des Gemähldes, mit ihren eigenen Namen alſo ausgedruckt, daß beydes den Gemähld-Stücken, und dann auch deren Namen einerley Zahl beygeſetzet iſt, welche, wie eins auf das andere deute, darthut und anzeiget.

Dieſes auf dieſe Art eingerichtete Büchlein, wird, wie ich

hoff

hoffe, dienen: Erſtlich, **die Gemüther herbey zu locken**, daß ſie ihnen in der Schul, keine Marter, ſondern eitel Wolluſt einbilden. Dann bekannt iſt, daß die Knaben (ſtracks von ihrer Jugend an,) ſich an Gemählden beluſtigen, und die Augen gerne in ſolchen Schauſpielen weiden. Derjenige aber, welcher zuwegen bringt, daß von den Würtz-Gärtlein der Weißheit Furcht und Schrecken hinweg bleiben, der hat allerdings etwas Groſſes geleiſtet.

Darnach dienet dieſes Büchlein, **die Aufmerckſamkeit auf die Sachen zu ziehen, und immer je mehr und mehr zu ſchärffen, zu erwecken**, welches auch etwas groſſes iſt. Dann die Sinnen, die vornehmſten Führer des zarten Alters, als bey denen das Gemüthe ſich noch nicht zur Betrachtung der uncörperlichen Dinge hinauf ſchwinget, ſuchen allemal ihren Gegenſtand, und wann ſie denſelben nicht haben, werden ſie abgenützet, und kehren ſich, voll Verdruß, bald da, bald dorthin; wann aber dieſelbe vorhanden ſind, werden ſie frölich, und gleichſam lebendig, und laſſen ſich, biß ſie die Sache recht begriffen haben, gerne daran hefften. Wird alſo diß Büchlein die Gemüther, ſonderlich die Flüchtigen, aufmerckſam zu machen, und zu höhern Kunſt-Fleiß vorzubereiten, gute Dienſte thun.

Daraus wird der dritte Nutz folgen, daß nemlich die **Knaben hieher gelocket, und zur Aufmerckſamkeit angebracht, die Wiſſenſchafft der vornehmſten Welt-Dinge Spiel- und Schertz-weiß faſſen und begreifen.** Mit einem Worte: den **Vorhof** und die **Sprachen-Thür** deſto annehmlicher zu betretten und durchzuwandern, wird dieſes Büchlein dienen, wohin es auch vornehmlich abzielet.

So aber jemanden gefiele, daſſelbe auch in der Mutter-Sprache anzuwenden, verſpricht es noch drey ſonderbare Nutzbarkeiten:

I. **Wird es eine Erfindung ſeyn, vielleichter, als bis-**

her geſchehen, die Knaben leſen zu lehren. Zumahlen, weil ein figürliches Alphabet vorangefüget worden, nemlich die Schrifft-Zeichen aller Buchſtaben, und darneben das Bildnuß des Thieres, deſſen Stimme derſelbige Buchſtab ausdrucket. Dann aus Beſchauung des Thier-Bildes, kan ſich der A b c-Schüler leichtlich erinnern, wie ein jeder Buchſtab eigentlich auszuſprechen: biß ſeine Einbildung, durch die Ubung beveſtiget, ihn in allem fertig mache. Wann er nachmals auch in einer Buchſtabier-Tafel (welche dieſem Büchlein vorzufügen vor unnöthig erachtet worden) ſich etwas umgeſehen hat, ſo kan er fortſchreiten zur Betrachtung der Figuren und der darüber geſetzten Titel-Schrifften. Da abermal die Beſchauung des abgebildeten Dings, ihn an den Namen deſſelben erinnern wird, und wie der Figur-Titel zu leſen ſey. Wann er nun alſo das gantze Buch durchgelauffen, kan es nicht fehlen, daß er nicht, durch die bloſſe Bild-Uberſchrifften, leſen lerne: Und zwar, welches zu beobachten, ohne Zuthun der beſchwerlichen Kopffmarter, des insgemein gebräuchlichen Buchſtabierens, welches auf ſolche Weiſe gäntzlich kan vermieden werden. Dann die offt-wiederholte Durchlauffung dieſes Büchleins wird ihme, durch die unter den Figuren befindliche Beſchreibungen, ohne andere Beyhülffe, die Fertigkeit im Leſen beybringen.

II. So wird auch dis Büchlein dienen, wann es in den Teutſchen Schulen Teutſch gebraucht wird, die gantze Mutter-Sprach aus dem Grunde zu erlernen: weil, durch vorgedachte Beſchreibungen, die Wörter und Redens-Arten der Sprache, jedes an ſeinem Ort angeführet worden. Es könte auch hinten angehängt werden eine Teutſche kurtze Sprachlehre, welche den allbereit-gefaſſten Red-Verſtand in ſeine Stücke verſtändlich abtheilete, die Veränderungen der einzelen Wörter zeigete, die zuſammengeſetzten aber in gewiſſe Lehr-Sätze verfaſſete. III.

Digitized by Google

III. Entstehet auch hieraus noch ein neuer Nutz und Gebrauch, daß nemlich, **durch die Teutsche Uebersetzung, auch die Lateinische Sprach desto leichter zur Erlernung gemacht wird**: wie aus der Einrichtung zu ersehen ist, indem das Büchlein durchaus also übersetzt worden, daß ein Wort dem andern, und eine Zeile der andern, gegeneinander über, gröstentheils gleichstimmet, und es also ein Buch ist, aber nur in zweyen Sprachen, gleichwie ein Mensch mit gedoppelter Kleidung angethan. Und könnten hinten zugethan werden etliche Sprach-Anmerckungen und Erinnerungen: allein von denen Stücken, in welchen die Lateinische Sprach-Art von der Teutschen abtritt: dann worinn sie einander gleich sind, da ist auch keiner Erinnerung vonnöthen.

Im übrigen, weil die **ersten Aufgaben der Lehrlingen sollen wenig, kurtz, einfach, und ohne Umstände seyn**: Als ist diese Bilder-Schul allein mit den ersten blossen Abrissen der Dinge erfüllet worden, nemlich mit den Haupt-Sachen und Haupt-Wörtern, als der gantzen Welt, der gantzen Sprache und unserer gantzen Verständniß der Dinge, Grund-Stützen. Eine vollkommene Beschreibung der Sachen, eine ausführliche Erlernung der Sprache, und ein helleres Licht des Verstandes, so im weitern Fortgang, wie billig, gesucht wird, kan in andern Büchern gefunden werden, wohin dieser kleine sichtbare Begriff aller Künste ein Wegweiser ist.

Ich muß noch etwas mehrers von dem nützlichen Gebrauch dieses Buchs, wegen der Knaben, anführen.

I. Man gebe es denen Knaben unter die Hand, sich damit, nach eigenem Belieben, zu belustigen, in Beschauung der Figuren, und dieselben ihnen bekannt zu machen, auch zu Haus, ehe man sie zur Schule schicket.

II. Darnach kan man sie nach und nach befragen, sonderlich, wann sie nun zur Schule gehen, was diß und jenes sey

Digitized by Google

oder heisse: damit sie nichts sehen, das sie nicht nennen können; und nichts nennen, das sie nicht weisen können.

III. Es sollen ihnen aber die benennten Sachen nicht allein in der Figur, sondern auch an ihnen selber gezeiget werden, als nemlich die Leibes-Glieder, die Kleider, Bücher, Haus und Hausgeräthe, ꝛc.

IV. Man soll auch ihnen zulassen, die Gemählde mit der Hand nachzumahlen, so sie Lust darzu haben! ja, so sie keinen haben, muß man ihnen Lust darzu machen: Erstlich darum, damit sie dadurch gewohnen, einem Ding recht nachzusinnen, und darauf scharffe Achtung zu geben; dann auch das Maas der Dinge abzumercken, in Gegeneinanderhaltung derselben; Endlich um die Hände geübt und fertig zu machen; welches zu vielen Dingen gut ist.

V. Wann etliche Sachen, derer hierinn Meldung geschiehet, nicht können vor Augen gestellt werden, wäre es den Lehrknaben gar fürträglich, wann man ihnen dieselben würcklich vorzeigete; zum Exempel, die Farben, den Geschmack, und dergleichen, welche hier mit der Drucker-Farbe nicht haben können abgebildet werden. Und wäre dieserwegen wohl zu wünschen, daß in einer jeden vornehmen Schul die seltne, zu Haus nicht gemeine Sachen verwahrlich beygelegt würden, damit man, so offt mit den Lehrknaben davon gehandelt wird, dieselben zugleich vorweisen könte.

So dann würde diese Schule **ein warhafftiger Schauplatz der sichtbaren Welt, und der Verstand-Schulen Vorspiel seyn.** Aber hiervon genug: Lasst uns zu dem Werck selber schreiten.

Sirach *XXV.* 5.

Wann du, in der Jugend, nicht sammlest:
Was wilst du im Alter finden?

Digitized by Google

ORBIS SENSUALIUM PICTI

PARS I.

Der sichtbaren Welt

Erster Theil.

Digitized by Google

Invitátio. Einleitung.

M. Veni *puer!*
diſce ſápere.
P. Quid hoc eſt?
ſápere.
M. Omnia,
quæ *neceſſária,*
recte intelligere,
recte ágere,
recte éloqui.
P. Quis me
hoc docebit?
M. Ego,
cum DEO.
P. Quómodo?

L. Komm her Knab!
lerne klug ſeyn.
S. Was iſt das?
klug ſeyn.
L. Alles,
was nöthig iſt/
recht verſtehen/
recht thun/
recht ausreden.
S. Wer wird mich
das lehren?
L. Ich/
mit GOTT
S. Auf was Weiſe?

Puer, m. 2. der Knab.

Omnis, c. 3. e, n. 3. alles.
Neceſſarius, a, um,
nöthig.

Deus, m. 2. der GOtt.

M. Du

M. Ducam te
per omnia:
oſtendam tibi
omnia:
nominabo tibi
omnia.

P. En! adſum!
duc me,
in *nomine DEI.*

M. Ante omnia
debes diſcere
ſimplices ſonos,
ex quibus
conſtat
ſermo humanus,
quos
animália
ſciunt formáre,
& tua *lingua*
ſcit imitári,
& tua *manus*
poteſt pingere.
Póſtea
ibimus
in *mundum,*
& ſpectábimus
ómnia.
Hic habes
vivum & vocále
Alphábetum!

L. Ich will dich führen
durch alle Dinge:
ich will dir zeigen
alles:
ich will dir benennen
alles.

S. Siehe! hie bin ich!
führe mich/
in dem Namen GOttes.

L. Vor allen Dingen
muſt du lernen
die einfachen Stimmen,
aus welchen
beſtehet
die menſchliche Rede,
welche
die Thiere
wiſſen abzubilden/
und deine Zunge
weiß nachzumachen/
und deine Hand
kan mahlen.
Darnach
wollen wir gehen
in die Welt,
und wollen beſchauen
alle Dinge.

Hier haſt du
ein lebendiges und hell (lautendes
Alphabet:

Nomen, n. 3. der Name.

Simplex, o. 3. einfach/ (ſchlecht.)
Sonus, m. 2. die Stimm:

Sermo, m. 3. die Rede.
Humanus, a, um, menſchlich.
Animal, n. 3. das Thier;

Lingua, f. 1. die Zunge.

Manus, f. 4. die Hand.

Mundus, m. 2. die Welt.

Vivus, a, um, lebendig.
Vocalis, c. 3. e, n. 3. hell lautend.
Alphabetum, n. 2. das Alphabet.

Digitized by Google

Die **Krähe** krechzet,
Cornix f. 3. cornicatur,

á á | A a

das **Schaaf** blöcket,
Ovis f. 3. balat,

b é é | B b

der **Heuſchreck** zitſchert,
Cicada f. 1. ſtridet,

ci ci | C c

der **Wiedhopf** rufft,
Upupa f. 1. dicit,

du du | D d

das **Kind** wemmert,
Infans c. 3. éjulat,

é é é | E e

der **Wind** wehet,
Ventus m. 2. flat,

fi fi | F f

die **Gans** gackert,
Anſer m. 3. gingrit,

ga ga | G g

der **Mund** hauchet,
Os n. 3. halat,

há há | H h

die **Maus** pfipffert,
Mus m. 3. mintrat,
(mintrit)

i i i | I i

die **Endte** ſchnattert,
Anas f. 3. tetrinnit,

kha kha | K k

der **Wolff** heulet,
Lupus m. 2. úlulat,

lu ulu | L l

der **Bär** brummet,
Urſus m. 2. murmurat,

mum̃um | M m

die

die Katze mautzet,
Felis f. 3. clamat,

nau nau

N n

der Fuhrmann rufft,
Auriga m. 1. clamat,

ó ó ó

O o

das Küchlein pipet,
Pullus m. 2. pipit,

pi pi

P p

der Kukuk kuket,
Cuculus m. 2. cucúlat,

kuk ku

Q q

der Hund marret,
Canis c. 3. ringitur,

err

R r

die Schlange ziſchet,
Serpens c. 3. ſibilat,

si

S s

der Heher ſchreyet,
Gráculus m. 2. clamat,

tae tae

T t

die Eule uhuhet,
Bubo m. 3. úlulat,

ú ú

U u

der Haſe quächzet,
Lepus m. 3. vagit,

vá

W w

der Froſch quacket,
Rana f. 1. coaxat,

coax

X x

der Eſel gigaget,
Aſinus m. 2. rudit,

yyy

Y y

die Breme ſummſet,
Tabánus m. 2. ſtridet,

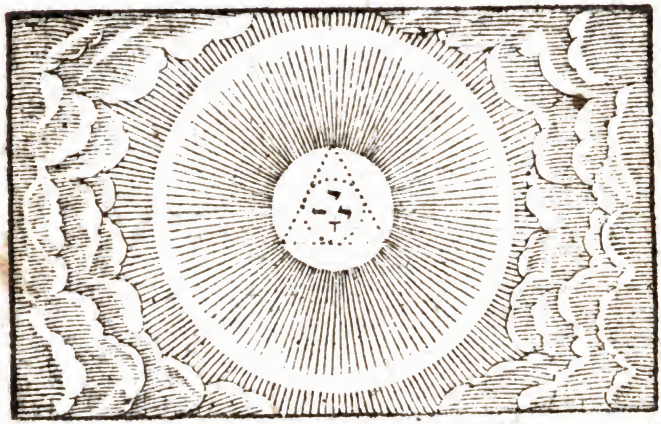
ds ds

Z z

Digitized by Google

I.

DEUS. GOTT.



DEUS eſt
ex ſeipſo,
ab æterno
in æternum.
Perfectiſſimum

& beatiſſimum

Ens (*Eſſe.*)
Eſſentiâ
Spiritualis

& Unus.
Hypóſtaſi

Trinus.
Voluntate

GOTT iſt
aus ſich ſelber
von Ewigkeit
zu Ewigkeit.
Das allervollkom-
(menſte
und allerſeligſte

Ding. (Seyn.)
Dem Weſen nach
Geiſtlich

und Einig.
Nach der Perſönlich-
(keit

Dreyeinig.
Im Willen

Deus, m. 2. GOtt.

Æternus, a, um, ewig.

Perfectiſſimus, a, um, allervollkommenſt.
Beatiſſimus, a, um, allerſeligſt.
Ens, n. 3. ein Ding.
Eſſentia, f. 1. das Weſen.
Spiritualis, c. 3. e, n. 3. Geiſtlich.
Unus, a, um, einig.
Hypóſtaſis, f. 3. die Perſönlichkeit.
Trinus, a, um. Dreyeinig.
Voluntas, f. 3. der Wille.

Sanctus,

Digitized by Google

Sanctus,	Heilig/	Sanctus, a, um, heilig.
Juſtus,	Gerecht/	Juſtus, a, um, gerecht.
Clemens,	Gütig/	Clemens, o. 3. gütig.
Verax.	Warhafftig.	Verax, o. 3. warhafftig.
Potentiâ	An Macht	Potentia, f. 1. die Macht.
Máximus.	der Gröſte.	Máximus, a, um, der / die/ das gröſte/ (ſehr groß.)
Bonitate	An Güte	Bónitas, f. 3. die Güte.
Optimus.	der Beſte.	Optimus, a, um, beſt/ (ſehr gut.)
Sapientiâ	An Weisheit	Sapientia, f. 1. die Weißheit.
Immenſus.	Unermeßlich.	Immenſus, a, um, unermeßlich.
Lux, f. 3.	Ein Liecht,	
inacceſſa:	zu dem niemand kommen kan:	Inacceſſus, a, um, zu dem man nicht kommen kan.
& tamen	und doch	
omnia in ómnibus.	Alles in Allem.	
Ubique,	Uberall	
& núllibi, (ſcil incluſum.)	und Nirgend / (neml. eingeſchloſſen.)	
Summum bonum, (n. 2.	Das höchſte Gut,	
& ſolus	und allein	Solus, a, um, allein.
inexhauſtus *fons*	der unerſchöpffliche Brunn	Inexhauſtus, a, um, unerſchöpfflich. Fons, m. 3. der Brunn.
omnis boni.	alles Guten.	Bonus, a, um, gut.
Omnium *rerum*,	Aller Dinge,	Res, f. 5. das Ding/ (die Sache.)
quas vocámus	die wir nennen	
unico verbo	mit einem Wort	
mundum,	die Welt,	
ut *Creator*, m. 3.	ſowohl Schöpfer,	
ita & *Gubernator* (m. 3.	als auch Regierer	
& *Conſervator*, m. 3.	und Erhalter.	

Digitized by Google

II.

Mundus.

Die Welt.

Cœlum

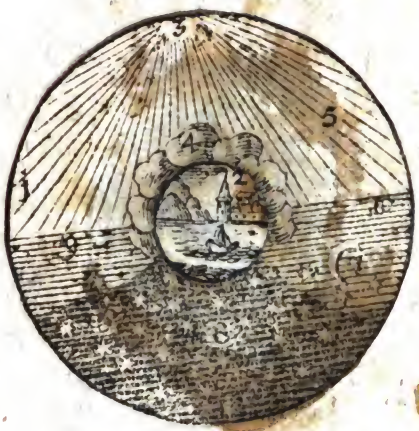
Digitized by Google

Cælum 1 n. 2.	Der Himmel 1	
habet	hält in sich	
ignem, stellas:	das Feuer, die Ster- (nen:	Ignis, m. 3. das Feuer.
		Stella, f. 1. der Stern.
Nubes 2	Die Wolcken 2	Nubes, f. 3. die Wolcke.
pendent	hangen	
in *aere.*	in der Lufft.	Aer, m. 3. die Lufft.
Aves 3	Die Vögel 3	Avis, f. 3. der Vogel.
volant	fliegen	
sub *nubibus.*	unter den Wolcken.	
Pisces 4	Die Fische 4	Piscis, m. 3. der Fisch.
natant	schwimmen	
in *aqua.*	im Wasser.	Aqua, f. 1. das Wasser.
Terra f. 1.	Die Erde	
habet	begreifft	
montes, 5	Berge, 5	Mons, m. 3. der Berg.
sylvas, 6	Wälder, 6	Sylva, f. 1. der Wald.
campos, 7	Felder, 7	Campus, m. 2. das Feld.
animalia, 8	Thiere, 8	Animal, n. 3. das Thier.
homines; 9	Menschen; 9	Homo, m. 3. der Mensch.
Ita	Also	
sunt plena	sind voll	Plenus, a, um, voll.
habitatoribus suis	von ihren Einwoh- (nern	Habitator, m. 3. der Einwohner.
quatuor *Elementa*,	die vier Elemente,	Elementum, n. 2. das
quæ sunt	welche	Element.
mundi	der Welt	Mundus, m. 2. die Welt.
maxima *córpora*	gröste Cörper sind;	Corpus, n. 3. der Cörper.
seu potius	oder vielmehr	(Leib)
prima corporum	der Anfang aller	Stamen, n. 3. der erste
(omnium *stamina*,	(Cörper.	Anfang.

Digitized by Google

III.

Cœlum.



Der Himmel.

Cœlum

Digitized by Google

Cœlum 1 n. 2.
rotátur,
& ambit
terram, 2
in medio ſtantem,
prout antiqui credide-
(runt;
recentiores enim
terræ motum circa ſo-
(lem
defendunt.

Der Himmel 1
drehet ſich/
und gehet
um die Erde 2 herum/
die in der Mitte ſteht/
wie die Alten geglaubet;
da die Neuern vielmehr
die Bewegung der Erde
(um die Sonne
behaupten.

Terra, f. 1. die Erde.
Medius, a, um, mit-
tan. (mittelſt.)
Stans, o. 3. ſtehend.

Sol 3 m. 3.
ubi ubi eſt,
fulget perpetuò:
licet
nubila 4
eum nobis eripiant;
facitque
ſuis *radiis* 5
lucem;
lux, f. 3. *diem*.

Die Sonne 3
ſie ſey wo ſie ſey/
ſcheinet immer:
obſchon
das Gewölcke 4
ſie uns raubet;
und macht
mit ihren Strahlen 5
das Liecht;
das Liecht, den Tag.

Nubilum, n. 2. das
Gewölcke / (trüb
Wetter.)
Radius, m. 2. der
Sonnenſtrahl.
Dies, c. 5. der Tag.

Ex oppóſito
ſunt *tenebræ*, 6 f. 1. pl.
inde nox. f. 3.

Deſſen Gegentheil
iſt die Finſterniß, 6
daher die Nacht.

Nocte
ſplendet *luna*, 7 f. 1.
& *ſtellæ* 8
micant, ſcintillant.

Bey Nacht/
ſcheinet der Mond, 7
und die Sternen 8
ſchimmern / blincken.

Veſperi, 9
eſt *crepuſculum*: n. 2.

Des Abends/ 9
iſt die Demmerung:

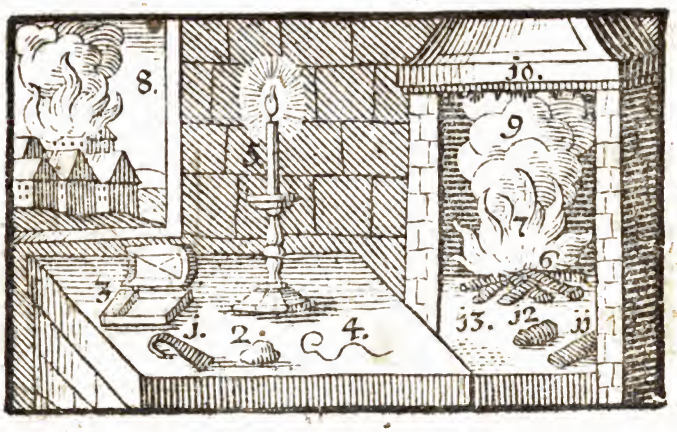
Manè,
aurora, 10 f. 1.
& *diluculum*. n. 2.

Des Morgens/
die Morgenröthe, 10
und das Tagen, oder der
(anbrechende Tag.

Digitized by Google

IV.

Ignis. Das Feuer.



Ignis m. 3.	Das Feuer	
ſplendet,	leuchtet/	
ardet, (urit)	brennet	
& cremat.	und verbrennet.	
Ejus *ſcintilla*, f. 1.	Deſſen Funcke,	
ope *chálybis*, 1	(wann er mit Hülff des Stahls, 1	Chalybs, m. 3. der Stahl.
è ſilice (*Pyrite*) 2	aus dem Feuerſtein 2	Silex, c. 3. (Pyrites, m. 1.) Feuerſtein.
eliſa,	geſchlagen/	
& in *ſuſcitábulo* 3	und im Feuerzeug 3	Suſcitábulum, n. 2. der Feuerzeug.
à *fómite* excepta,	vom Zunder aufgefangen worden/	Fomes, m. 3. der Zunder. Exceptus, a, um, aufgefangen.
ſulphuratum, 4	den Schwefelfaden, 4	Suſphuratum, n. 2. der Schwefelfaden.
& inde *candélam*, 5	und dadurch die Lichtkertze, 5	Candela, f. 1. die Licht-Kertze.
vel *lignum*, 6	oder das Holtz, 6	Lignum, n. 2. das Holtz.
accendit,	anzündet/	& *flam-*

c *flammam* 7	und eine Flamme 7	Flamma, f. 1. die Flam-
excitat,	erreget/	me.
vel *incendium*, 8	oder eine Feuers-	Incendium, n. 2. die
quod	welche (Brunſt, 8	Feuersbrunſt.
ædificia córripit.	die Häuſer ergreifft.	Ædificium, n. 2. das
		Haus/ (Gebäu.)
Fumus 9 m. 2.	Der Rauch 9	
aſcendit inde,	ſteigt davon auf/	
qui,	welcher	
adhærens	ſich	Adhærens, o. 3. anhan-
		gend.
Camino, 10	am Camin (Schor-	Caminus, m. 2. der Ca-
	(ſtein/) 10	min/ (Schorſtein.)
abit in *fuliginem.*	hängt/ und zu Ruß	Fuligo, f. 3. der Ruß.
	(wird.	
Ex *torre*,	Aus dem Brand,	Torris, m. 3. der Brand.
(ligno ardente)	(brennend Holtz)	Ardens, o. 3. brennend.
fit *titio*, 11 m. 3.	wird ein Löſchbrand,	
	11	
(lignum exſtinctum.)	(ein ausgeloſchenes	Exſtinctus, a, um, aus-
	(Holtz.	geloſchen.
Ex *prunâ*,	Aus der Glutkohle,	Pruna, f. 1. die Glutkohle.
(candente	(dem glühenden	Candens, o. 3. glüend.
particulâ torris,)	Stück Brands,)	Particula, f. 1. torris,
fit *carbo.* 12 n. 3.	wird eine verloſchene	m. 3. das Stück
	(Kohle. 12	Brands.
Tandem,	Endlich/	
quod rémanet,	was überbleibet/	
eſt *cinis* 13 m. 3	iſt Aſche, 13	
& *favilla*,	und Loderaſche,	Favilla, f. 1. die Loder-
(ardens cinis.)	(glimmende Aſche)	Aſche.

Digitized by Google

V.

Aër.

Die Lufft.

Digitized by Google

Aura 1 f. 1. spirat léniter.	Die Lufft 1 wehet ſanfft.	
Ventus 2 m. 2. flat valide.	Der Wind 2 bläſet ſtarck.	
Procella 3. f. 1. ſternit *árbores.*	Der Sturmwind 3 reiſſet die Bäume nieder.	Arbor, f. 3. der Baum.
Turbo 4 m. 3. ſe agit in *gyrum.*	Der Wirbelwind 4 drehet ſich im Kreiß.	Gyrus, m. 2. der Kreiß.
Ventus m. 2. ſubterráneus 5 éxcitat *terræ motum,* *terræ motus* m. 4. facit *labes.* (*ruinæ.*) 6	Der Wind unter der Erden 5 erreget ein Erdbeben; das Erdbeben macht Erdfälle. 6	Subterraneus, a, um, unter der Erden. Labes, f. 3. (Ruina, f. 1.) der Erdfall.

VI. Aqua.

Digitized by Google

VI.

Aqua.

Das Waſſer.

Digitized by Google

Aqua f. 1.	Das Waſſer	
ſcatet	entſpringet	Scatére, n. 2. entſpringen.
è *fonte*; 1	aus der Brunnquell; 1	Fons, m. 3. die Brunnquell.
defluit	ſchießt herab	Defluere, n. 3. herabflieſſen.
in *torrente*; 2	im Gießbach; 2	Torrens, m. 3. der Gießbach.
manat	rinnet	Manáre, n. 1. rinnen.
in *rivo*; 3	im Bach; 3	Rivus, m. 2. der Bach.
ſtat	ſtehet	Stare, n. 1. ſtehen.
in *ſtagno*; 4	im See (oder Weyer;) 4	Stagnum, n. 2. der See/ (Weyer.)
fluit	flieſſet	Flumen, n. 3. der Strom.
in *flumine*; 5	im Strom, 5	Gyrare, a. 1. drehen.
gyratur	drehet ſich	Vortex, m. 3. (Vertex,) der Wirbel.
in *vórtice*; 6	im Wirbel; 6	Palus, f. 3. der Sumpf. (Moraſt.)
facit	machet	
paludes. 7	Sümpfe (Moraſt.) 7	
Flumen n. 3.	Der Fluß	
habet	hat	
ripas. 8.	Ufer. 8	Ripa, f. 1. das Ufer am Fluß.
Mare n. 3.	Das Meer	
facit	machet	
littora, 9.	Geſtade, 9	Littus, n. 3. das Geſtade/ (Ufer am Meer.)
ſinus, 10	Meer-Buſen, 10	Sinus, m. 4. der Meer-Buſen.
promontória, 11	Vorgebürge, 11	Promontorium, n. 2. das Vorgebirg.
inſulas, 12	Inſuln, (Eylande) 12	Inſula, f. 1. die Inſul.
peninſulas, 13	Halb-Inſuln, 13	Península, f. 1. die Halb-Inſul.
iſthmos, 14	Erd-Engen, 14	Iſthmus, m. 2. die Erd-Enge/ (das enge Land zwiſchen zweyen Meeren)
	(15	
freta, 15	Meer-Engen, (Sund)	Fretum, n. 2. die Meer-Enge/ (Sund.)
& habet	und hat	
ſcópulos. 16	Steinklippen. 16	Scópulus, m. 2. die Steinklippe.

VII.

Nubes. Die Wolcke.

Ex aquâ ascendit *vapor.* 1 m. 3. Inde fit *nubes;* 2 f. 3. & prope terram *nebula.* 3 f. 1.	Aus dem Wasser steiget auf der Dampf. 1 Daraus wird eine Wolcke; 2 und nahe an der Erden ein Nebel. 3	Ascéndere, n. 3. aufsteigen.
E nube stillat (defluit gutta-(tim *pluvia* 4 f. 1. & *imber.* m. 3.	Aus der Wolcke tröpflet (fließt herunter (Tropfenweis der Regen 4 und Platzregen.	Stillare, n. 1. tröpffen. Defluere, n. 3. herabfliessen.
Quæ gelata, *grando;* 5 f. 3.	Welcher / so er gefrohren/ ein Hagel; 5	Gelátus, a, um, gefrohren.

ſemigeláta, *nix*; 6 f. 3.	halb gefrohren/ ein Schnee; 6	Semigelátus, a, um, halb gefrohren.
calefacta, *rubigo* f. 3. fit.	erhitzet/ ein Meelthau wird.	Calefactus, a, um, erhitzet.
In *plubiosá unbe*,	In einer Regen- (wolck,	Pluviósa, f. 1. nubes, f. 3. die Regenwolcke.
quæ *Soli* oppóſita,	welche der Sonnen (gegenüber ſtehet/	Sol, m. 3. die Sonne. Oppóſitus, a, um, gegenüber geſetzt.
appáret *iris*. 7 f. 3.	erſcheinet der Regenbogen. 7	
Gutta, f. 1. in aquam incidens, facit *bullam*; 8 multæ bullæ faciunt *ſpumam*. 9.	Ein Tropf, der ins Waſſer fället/ machet eine Waſſerblaſe; 8 viel Blaſen machen einen Schaum. 9	Incidens, o. 3. einfallend. Bulla, f. 1. die Waſſerblaſe. Spuma, f. 1. der Schaum.
Aqua congeláta fit *glacies*; 10 f. 5. *ros* m. 3. congelátus dicitur *pruina*. f. 1.	Gefrohren Waſſer wird Eiß; 10 gefrohrner Thau wird genennt ein Reiff.	Congelátus, a, um, gefrohren.
Ex ſulphúreo *vapóre* fit *tónitrus*: n. 4. quod, e nube erumpens cum *fúlgure* 11 tonat, & fúlminat.	Aus ſchwefelichtem Dampf entſtehet der Donner: welcher/ wenn er aus der Wolcke (bricht/ mit einem Bliß / 11 krachet/ und wetterſtrahlet.	Sulphúreus, a, um, ſchwefelicht. Vapor, m. 3. der Dampf. Erumpens, o. 3. ausbrechend. Fulgur, n. 3. der Bliß.

VIII.

Terra.

Die Erde.

Digitized by Google

Super *terra*	Auf der Erden	Terra, f. 1. die Erde.
ſunt	ſind	
alti *montes*, 1	hohe Berge, 1	Altus, a, um, hoch.
		Mons, m. 3. der Berg.
profundæ *valles*, 2	tiefe Thäler, 2	Profundus, a, um, tief.
		Vallis, f. 3. das Thal.
elevati *colles*, 3	erhabene Hügel, 3	Elevátus, a, um, erhaben.
		Collis, m. 3. der Hügel.
cavæ *ſpelunca*, 4	hohle Klüffte, (Höle) (4	Cavus, a, um, hohl.
		Spelunca, f. 1. die Kluft. (Höle.)
plani *campi*, 5	ebene Felder, 5	Planus, a, um, eben.
		Campus, m. 2. das Feld.
opácæ *ſylvæ*, 6	ſchattichte Wälder. 6.	Opácus, a, um, ſchatticht.
		Sylva, f. 1. der Wald.

Digitized by Google

IX.

Terræ Fœtus.

Die Erdgewächse.

Pra-

Digitized by Google

Pratum 1 n. 1. producit *gramina* cum *floribus* & *herbis*: quæ deſecta, *fœnum* n. 2. fiunt. 2

Die Wieſe 1 trägt Gras mit Blumen und Kräutern: welche abgehauen/ Heu werden. 2

Gramen, n. 3. das Gras.
Flos, m. 3. die Blume.
Herba, f. 1. das Kraut.
Deſectus, a, um, abgehauen.

Arvum 3 n. 2. fert *fruges* & *olera*. 4

Das gepflügte Feld 3 bringt Getraid und Gewächſe. 4

Fruges, f. 3. pl. das Getraid. (Frucht.)
Olus, n. 3. das Gewächs.

In ſylvis proveniunt *fungi*, 5 *fraga*, 6 n. 2. pl. *myrtilli*, &c.

In den Wäldern kommen hervor die Erdſchwämme, 5 die Erdbeere, 6 die Heydelbeer, u. d. g.

Fungus, m. 2. der Erdſchwam (Pfifferling.)
Myrtillus, f. 2. das Heydelbeer.

Sub terra naſcuntur *metalla*, *lapides*, *mineralia*.

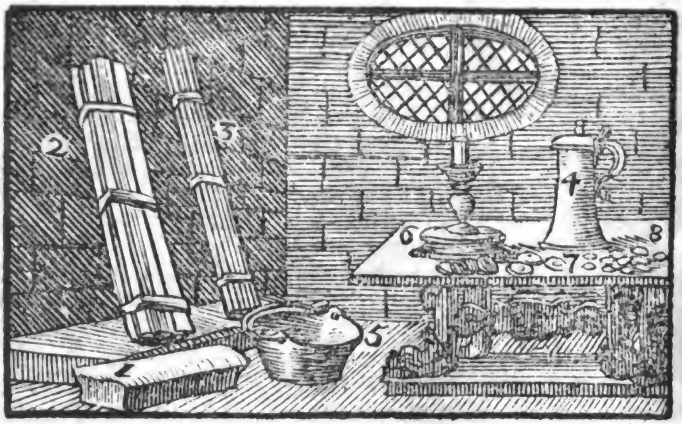
Unter der Erden wachſen die Metalle, (Ertze,) die Steine, die Mineralien. (Erdſäffte.)

Metallum, n. 2. das Ertz. (Metall.)
Lapis, m. 3. der Stein.
Mineralia, n. 3. pl. die Erdſäffte. (Mineralien.)

Digitized by Google

X.

Metalla.



Die Metalle.

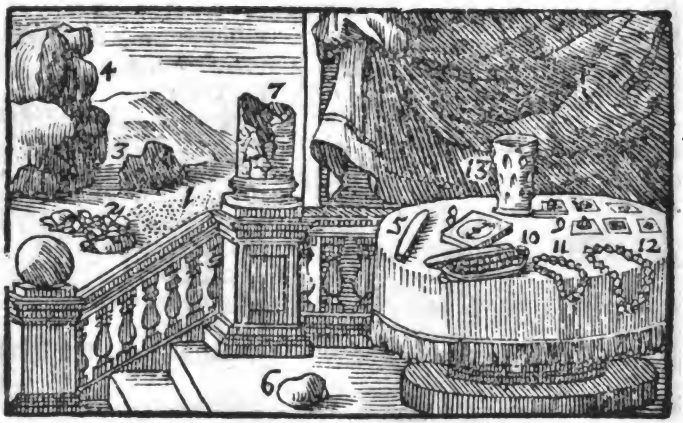
Plum-

Digitized by Google

Plumbum 1 n. 2.	Das Bley 1	
eſt molle & grave.	iſt weich und ſchwer.	Mollis, c. 3. e, n. 3. weich.
		Gravis, c. 3. e, n. 3. ſchwer.
Ferrum 2. n. 2.	Das Eiſen 2	
eſt durum;	iſt hart;	Durus, a, um, hart.
& dúrior	und noch härter	Durior, c. 3. us, n. 3. härter.
chalybs. 3. m. 3.	der Stahl. 3	
Faciunt Artifices	Die Künſtler machen	
e *ſtanno*	aus Zinn	Stannum, n. 2. das Zinn.
cántharos; 4	die Kannen; 4	Cantharus, m. 2. die Kanne.
e *cupro*	aus Kupffer	Cuprum, n. 2. das Kupffer.
ahéna; 5	die Keſſel; 5	Ahenum, n. 2. der Keſſel.
ex *orichalco*	aus Meßing	Orichalcum, n. 2. der Meßing.
candelábra; 6	die Leuchter; 6	Candelabrum, n. 2. der Leuchter.
ex *argento*	aus Silber	Argentum, n. 2. das Silber.
thalércs; 7 *Joachimicos*,	die Thaler; 7	Thalérus, m. 2. der Thaler.
Philippéos	Philippsthaler	Philippeus, m. 2. der Philippsthaler.
& *aureos imperiales*;	und Güldenthaler;	Aureus, m. 2. imperialis, m. 3. der Güldenthaler.
ex *auro*	aus Gold	Aurum, n. 2. das Gold.
ſcutátos, (*ducátos*)	die Ducaten/	Scutatus, m. 2. (Ducatus, m. 2.) der Ducat.
& *ſólidos aureos*. 8	und Goldgulden. 8	Solidus aureus, m. 2. der Goldgulden.
Argentum vivum (n. 2.	Das Queckſilber	
liquet & movetur ſemper,	fließt und bewegt ſich immerzu/	Liquére, n. 2. flieſſen.
atque corródit metalla.	und durchfrißt die Metalle.	Corródere, a. 3. durchfreſſen.

XI.

Lápides. Die Steine.



Aréna 1 f. 1. & *ſabulum* 2 n. 2. eſt comminútus *lapis.*	Der Sand 1 und Kieß 2 iſt ein zerrıebener (Stein.	Comminútus, a, um, zerrieben.
Saxum 3 n. 2. eſt *pars* f. 3. *petræ.* (*cautis.*) 4	Der Stein 3 iſt ein Stuck eines Felſen. 4	Lapis, m. 3. der Stein.
		Petra, f. 1. (Cautes, f. 3.) der Fels.
Cos, 5 f. 3. *ſilex*, 6 c. 3. *marmor*, 7. n. 3. &c.	Der Wetzſtein, 5 der Kieſelſtein, 6 der Marmelſtein, 7 (u. d. g.	
ſunt obſcúri lápides.	ſind dunckle Steine.	Obſcúrus, a, um, dunckel.

Magnes

Mægnes 8. m. 3. attrahit *ferrum.*	Der Magnet 8 ziehet an ſich das Eiſen. (ſen.	Ferrum, n. 2. das Eiſen.
Gemmæ 9	Die Edelgeſteine 9	Gemma, f. 1. das Edelgeſtein.
ſunt pellúcidi *lapilli*:	ſind lichte Steine:	Pellucidus, a, um, licht. Lapillus, m. 2. das Steinlein.
ut:	als:	
cándidus *adamas*, m. 3.	der weiſſe Diamant,	Cándidus, a, um, weiß.
rúbeus *rubinus*, m. 2.	der rothe Rubin,	Rúbeus, a, um, roth.
cœrúlea *ſapphirus*, f. 2.	der blaue Saphir,	Cœrúleus, a, um, blau.
viridis *ſmaragdus*, m. 2.	der grüne Smaragd,	Viridis, c. 3. e, n. 3. grün.
lútea *hyacinthus*, f. 2. (&c.	der gelbe Hyacinth, u. d. g.	Lúteus, a, um, gelb.
& micant,	und glänzen / (ſpielen)	
ſi anguláti ſunt.	wann ſie eckicht ſind.	Angulatus, a, um, eckicht.
Margaritæ	Die kleinen Perlen,	Margarita, f. 1. das kleine Perlein.
& uniones, 10	und die groſſen Perlen 10 (len	Unio, m. 3. das groſſe Perlein.
creſcunt	wachſen	
in *conchis*;	in Muſcheln;	Concha, f. 1. die Muſchel.
Corallia 11	Die Corallen, 11	Corallium, n. 2. die Corall.
in *marinis arbuſculis.*	auf Meerbäumlein.	Marina arbuſcula, f. 1. das Meerbäumlein.
Succinum 12 n. 2.	Der Agtſtein 12	
colligitur	wird geſammlet/	
ad *mare*,	an dem Meer,	Mare, n. 3. das Meer.
præcipuè	ſonderlich	
in *Boruſſia*. f. 1.	in Preuſſen.	Boruſſia, f. 1. Preuſſen.
Vitrum 13 n. 2.	Das Glas 13	
eſt ſimile	iſt gleich	Similis, c. 3. e, n. 3. gleich.
cryſtallo.	dem Cryſtall.	Cryſtallus, f. 2. der Cryſtall.

XII. Ar-

XII.

Arbor. Der Baum.

E *ſémine* procreſcit *planta* 1 f. 1.	Aus dem Saamen wächſet hervor die Pflantze. 1.	Semen, n. 3. der Saame.
Planta abit in frúticem. 2	Die Pflantze wird zu einem Strauch. 2	
Frutex m. 3. tranſit in árborem. 3	Der Strauch wird zu einem Baum. 3	
Arbor f. 3 ſuſtentátur à *radice*. 4	Der Baum wird erhalten von der Wurtzel. 4	Radix, f. 3. die Wurtzel.

E ra-

Digitized by Google

E radice
urgit
Stirps, c. 3. (*ſtemma*, 5 (n. 3.)

Stirps
ividit ſe
n *ramos* 6
& *frondes*, 7
juæ fiunt
ix *foliis*. 8

Cacúmen 9. n. 3.
eſt in ſummo.

Truncus 10. m. 2.
adhæret radicibus

Caudex 11 m. 3.
eſt deſectus *ſtipes*, m. 3.

ine *ramis*,
& habet
córticem,
& *librum*, 12
pulpam,
& *medullam*. 13

Viſcum, n. 2. (*Viſcus* (14. m. 2.)
adnáſcitur ramis,
qui etiam
gummi, n. indecl.

reſinam,
picem, &c.
exſúdant.

Aus der Wurzel
ſteiget über ſich
der Stamm. 5

Der Stamm
theilet ſich
in die Aeſte, 6
und grüne Zweige, 7
welche entſtehen
aus den Blättern, 8
(aus dem Laub.)
Der Gipfel, 9
iſt zu oberſt.

Der Stock, 10
hangt an den Wurzeln.

Der Klotz, 11
iſt ein abgehauener (Stamm,
ohne Aeſte,
und hat
eine Rinde,
und Baſt, 12
das Holtz,
und den Kern. 13

Der Miſtel, (Vo- (gelleim) 14
wächſt an den Aeſten/
welche auch
das Gummi,

Harts,
Pech, u. d. g.
ausſchwitzen.

Ramus, m. 2. der Aſt.
Frons, f. 3. der grüne Zweig.
Folium, n. 2. das Blat. (Laub)

Summus, a, um, oberſt.

Deſectus, a, um, abgehauen.

Cortex, c. 3. die Rinde.
Liber, m. 2. der Baſt.
Pulpa, f. 1. das Holtz.
Medulla, f. 1. der Kern.

Gummi, n. indecl. das Gummi.
Reſina, f. 1. das Hartz.
Pix, f. 3. das Pech.

XIII.

Digitized by Google

XIII.

Fructus Arborum. Die Baumfrüchte.

Poma decerpuntur à fructiferis arboribus.	Das Obſt wird abgebrochen von den fruchtbaren (Bäumen.	Pomum, n. 2. das Obſt.
Malum 1 n. 2. eſt rotundum.	Der Apfel 1 iſt rund.	Fructifer, a, um, fruchtbar.
Pyrum 2 n. 2. & *ficus* 3 f. 2. & 4. ſunt oblonga.	Die Birn 2 und die Feige 3 ſind länglicht.	Rotundus, a, um, rund.
Cerafum, 4 n. 2. pendet longò *petiolo*: (*pediculo*)	Die Kirſche 4 hänget an einem langen (Stiel:	Oblongus, a, um, länglicht.
Prunum 5 n. 2. & *perſicum* 6 n. 2.	Die Pflaume 5 und die Pfirſche 6	Longus, a, um, lang. Petiolus, m. 2. (Pediculus, m. 2.) der Stiel am Obſt.

bre

Digitized by Google

reviori;
morum 7 n. 2.
reviſſimo.

Nux juglans, 8. f. 3.
Avellána, 9 f. 1.
& *Caſtánea*, 10 f. 1.
ſunt involuta
córtici
& *putámini*.

Stériles arbores
ſunt
ábies, 11. f. 3.
alnus, f. 2.
betula, f. 1.
cupreſſus, f. 2.
fagus, f. 2.
fraxinus, f. 2.
ſalix, f. 3.
tilia, &c. f. 1.

Sed pleræque
ſunt umbriferæ.

At *juniperus* 12
(f. 2.
& *laurus*, 13 f. 2. & 4.
ferunt
baccas;
Pinus 14 f. 2. & 4
ſtróbilos;
Quercus 15 f. 2. & 4.
glandes
& *gallas*.

an einem kürtzern;
die Maulbeer 7
am kürtzeſten.

Die welſche Nuß, 8
die Haſelnuß, 9
und die Caſtanie 10
ſind eingewickelt
in die Rinde
und Schale.

Unfruchtbare Bäume
ſind:
die Tanne, 11
die Erle,
die Bircke,
die Cypreſſe,
die Buche,
die Eſche,
die Weyde,
die Linde, u. d. g.

Doch meiſtens
ſind ſie ſchatticht.

Aber der Wachhol-
derbaum 12
und der Lorbeerbaum
tragen (13
Beere;
Die Fichte 14
Tannzapfen;
Die Eiche 15
Eicheln
und Gallapfel.

Brevior, c. 3. us, n. 3.
kürtzer.
Breviſſimus, a, um,
kürtzeſt.

Involútus, a, um, eingewickelt.
Putámen, n. 3. die Schale.
Stérilis, c. 3. e, n. 3. unfruchtbar.

Plerique, æque, aque, die meiſten.
Umbrifer, a, um, ſchattigt.

Ferre, a. 3. tragen.
Bacca, f. 1. das Beer.

Stróbilus, m. 2. der Tannzapf.
Glans, f 3. die Eichel.
Galla, f. 1. der Gallapfel.

XIV.

XIV.

Flores. Die Blumen.

Inter *flores*,	Unter den Blumen,	Flos, m. 3. die Blume.
sunt notissimi:	sind die bekandtesten:	Notissimus, a, um, bekandtest.
Primo *ver*,	Im angehenden (Frühling,	Primus, a, um, angehend. (erst)
		Ver, n. 3. der Frühling.
viola, 1. f. 1.	das Veilchen, 1	
hyacinthus, 2. m. 2.	die Hyacinthe, 2	
narcissus, 3. m. 2.	die Narcisse. 3	
Tum *lilia*,	Ferner die Lilien,	Lilium, n. 2. die Lilien.
alba ac lutea, 4	die weisse und gelbe / 4	Albus, a, um, weiß. Luteus, a, um, gelb.
& cœrulea. 5	und die blauen. 5	Cœruleus, a, um, blau.
Tandem	Endlich	
rosa, 6 f. 1.	die Rose, 6	
caryophyllum, 7 n. 2. (&c.	das Nelcken, (Negelein, 7 u. d. g.	

Ex

Digitized by Google

Ex his vinciuntur
ſerta, 8
& *ſerviæ*: 9
Adduntur quoque

herba odoráta, 10

ut: *amáracus*, m. 2.
amaranthus, m. 2.
ruta, f. 1.
lavendula, f. 1.
rosmarinus, m. 2. *libanótis*, f. 3.
hyſſopus, f. 2.
nardus, f. 2.
bcimum, n. 2.
ſalvia, f. 1.
menta, f. 1. &c.

Inter *campeſtres flo-* (*res*, 11
notiſſimi ſunt:
lilia convallium,
hamædrys, f. 3.
yanus, m. 2.
hamæmelum, &c. n. 2.

Inter herbas
ytiſus, m. & f. 2. (tri-
(fólium, n. 2.
bſinthium, n. 2.
ncetóſa, f. 1.
rtica, &c. f. 1.

Tulipa, 12 f. 1.
ſt deens n. 3. florum,

ed absque odóre, (odó-
(ris expers.)

Aus dieſen
werden gebunden
die Kräntze 8
und Sträußchen: 9
Es werden auch darzu
(genommen
wolriechende Kräu-
(ter, 10
als: der Majoran,
die Tauſendſchön,
die Raute,
die Lavendel,
der Roßmarin,

der Iſop, (Spick,)
die Narde
die Baſilie
die Salbey,
die Müntze, u. a. m.

Unter den Feldblu-
(men 11
ſind die bekandteſten:
die Mayenblümlein,
das Vergiß mein nicht,
die Kornblume,
die Chamille, u. a. m.

Unter den Feldkräu-
der Klee, (tern

der Wermut,
der Saurampfer,
die Neſſel, u. a. m.

Die Tulipan, 12
iſt eine Zierd der Blu-
(men/
aber ohne Geruch.

Sertum, n. 2. der Krantz.
Servia, f. 1. das Sträußlein.

Herba odoráta, f. 1. das wolriechende Kraut.

Campeſtris flos, m. 3. die Feld-Blume.

Lilium, n. 2. convallium, f. 3. das Mayenblümlein.

Odor, m. 3. der Geruch.

Digitized by Google

XV.

Olera.

Garten-Früchte.

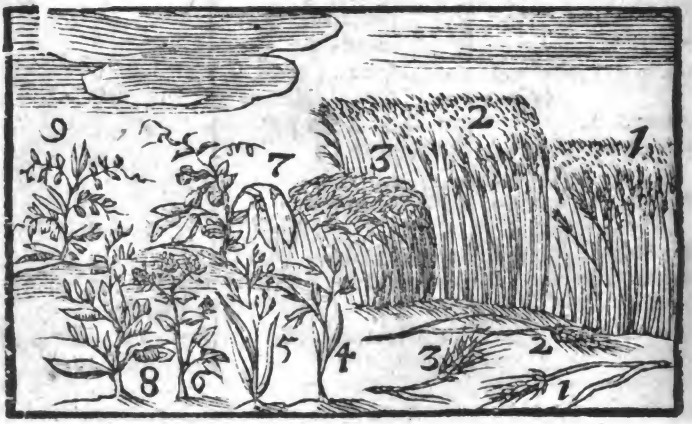
Digitized by Google

In hortis	In Kohlgärten	Hortus, m. 2. der Kohlgarte.
nascuntur	wachsen	
blera,	Gartenfrüchte,	Olus, n. 3. die Gartenfrucht.
at: *lactúca*, 1 f. 1.	als: der Salat, 1	
brássica, 2 f. 1.	der Kohl, 2	
cepa, 3 f. 1. (*cepe*)	die Zwiebel, 3	
allium, 4 n. 2.	der Knoblauch, 4	
cucúrbita, 5 f. 1.	der Kürbiß, 5	
siser, n. 3. (*sisarum*,) (6 n. 2.	die Möhre, (gelbe (Rube, 6	
rapa, 7 f. 1.	die weisse Rube, 7	
ráphanus, m. 2. *minor*, (c. 3. 8.	der Rettich, 8	
ráphanus, m. 2. *major* (c. 3. 9.	der Meerrettich, (Krän) 9	
petroselinum, 10 n. 2.	die Petersilge, 10	
cucúmeres, 11	die Gurcken, (Cucumern, 11	Cúcumis, m. 3. die Gurcke.
épones. 12	die Melonen. 12	Pepo, m. 3. der Pfeb. (die Melone.)

Digitized by Google

XVI.

Fruges.



Geträid, oder Feld-Früchte.

Digitized by Google

Quoddam *frumentum* n. 2.	Etliches Getráid	
creſcit	wächſt	
ſuper *culmum*,	unter einem Halm,	Culmus, m. 2. der Halm.
geniculis diſtinctum,	in Knötlein getheilet,	Geniculum, n. 2. das Knöttlein am Halm.
ut: *triticum*, 1. n. 2.	als: der Weitzen, Dünkel, 1	
ſiligo, 2. f. 3.	der Rocken, 2	
hordeum, 3 n. 2.	die Gerſte, 3	
in his	an dieſen	
habet	hat	
ſpica f. 1. aut *ariſtas*;	die Aehre entweder Spitzen;	Ariſta, f. 1. die Spitze an den Aehren.
aut eſt mútila,	oder iſt geſtümpfft/	Mútilus, a, um, zugeſtümpfft.
foveruque *grana*	und trägt die Körnlein	Granum, n. 2. das Körnlein.
in *glumâ*.	im Bälglein.	Gluma, f. 1. das Bälglein.
Quoddam	Etliches/	
pro ſpicâ	hat an ſtatt der Aehre/	
habet *paniculam*,	ein Kölblein/	Panícula, f. 1. das Kölblein.
grana continentem,	welcher die Körner in ſich hält/	
faſciatim,	Büſchelweis/	
ut: *avena*, 4. f. 1.	als: der Haber, 4	
milium, 5 n. 2.	der Hirſen, 5	
frumentum Saracenicum. 6. n. 2.	das Heidekorn / oder der Heiden. 6	
Legúmina	Das Hülſen-Getráid	Legúmen, n. 3. das Hülſen-Getráid.
habent *ſiliquas*,	hat Schoten/(Hülſen)	Siliqua, æ, f. 1. die Hülſe. (Schoote.)
quæ grana	welche die Körner	
bulbuli includunt,	in Fächlein ſchlieſſen/	Válvulus, m. 2. das Fächlein.
ut *piſum*, 7 n. 2.	als: die Erbeiß, 7	
faba, 8 f. 1.	die Bohne, 8	
vicia, 9 f. 1.	die Wicke, 9	
& his minóra, nimirum	und welche kleiner als dieſe/	Minor, c. 3. us, n. 3. kleiner.
lentes & *cícera*.	nemlich die Linſen und Kichern.	Lens, f. 3. die Linſe. Cicer, n. 3. die Kicher.

Digitized by Google

XVII.

Frútices.

Die Sträuche oder Stauden.

Digitized by Google

Planta, f. 1.	Eine Pflantze,	
quæ major	ſo gröſſer	Major, c. 3. us, n. 3. gröſſer.
& durior eſt,	und härter iſt/	Durior, c. 3, us, n. 3. härter.
quam *herba*, f. 1.	als ein Kraut,	
dicitur *frutex*, m. 3.	wird genennt ein Strauch,	
ut ſunt:	als da ſind:	
In *ripis*	An den Ufern	Ripa, f. 1. das Ufer.
& *ſtagnis*	und in ſtehenden Waſſern	Stágnum, n. 2. das ſtehende Waſſer. (der See.)
juncus, 1 m. 2.	die Binſen, 1	
enódis *ſcirpus*, m. 2. (*canna*,) f. 1.) 2	die Schroten ohne Knotten/ 2	Enódis, c. 3. e, n. 3. ohne Knotten.
Typhas ferens,	ſo Narrenkolben tragen/	Typha, f. 1. der Narrenkolb.
		Ferens, c. 3. tragend.
& nódóſa	und das knottichte	Nodóſus, a, um, knotticht.
Intusque cava	auch inwendig hole	Cavus, a, um, hol.
arundo; 3 f. 3.	Schilfrohr; 3	
álibi creſcunt	an andern Orten wachſen	
roſa, 4 f. 1.	der Roſenſtock / 4	
ribes, c. 3.	der Johannesbeer-Buſch,	
ſambúcus, f. 2.	die Holderſtaude,	
juniperus, f. 2.	das Wachholder-bäumlein.	
Item *vitis*, 5 f. 3.	Wie auch der Weinſtock, 5	
quæ emittit	welcher heraus gibt	
palmites, 6	die Reben, 6	Palmes, m. 3. die Rebe.
& hi *capréolas*, 7	und dieſe die Gäbelein, 7	Capréolus, m. 2. das Gäbelein.
pámpinos, 8	die Weinblätter, 8	Pámpinus, m. & f. 2. das Weinblat.
ac *racémos*: 9	und Trauben: 9	Racémus, m. 2. der Traube.
quorum *ſcapo*	an deren Kamm	Scapus, m. 2. der Kamm.
úvæ pendent,	die Weinbeer hangen/	Uva, f. 1. die Weinbeer.
continentes *acinos*.	welche inwendig Kerne haben.	Acinus, m. 2. der Kern.

XVIII.

Animália,
& primum
Aves.

Die Thiere,
und erſtlich
Die Vögel.

Animal

Digitized by Google

Animal n. 3.
vivit, ſentit,
movet ſe;
naſcitur, & móritur;
nutrit ſe, & creſcit;
ſtat, aut ſedet,
aut cubat,
aut gráditur.

Das Thier
lebet / empfindet /
beweget ſich;
entſtehet und ſtirbt;
nähret ſich und wächſt;
ſtehet / oder ſitzt /
oder lieget /
oder gehet.

Avis, f. 3.
(hic apparet *hálcyon* (1 f. 3.
quæ in *mari* nidulatur,)
tégitur *plumis*, 2
volat *pennis*, 3

habet duas *alas*, 4
& totidem *pedes*, 5
caudam, 6
& *roſtrum*. 7

Der Vogel,
(hier zeigt ſich der Eißvogel, 1
ſo im Meer niſtet)
iſt bedeckt mit Federn, 2
fliegt mit den Fittichen, 3
hat zween Flügel, 4
und ſo viel Füſſe, 5
einen Schwantz, 6
und Schnabel. 7

Mare, n. 3. das Meer.
Pluma, f. 1. die Feder.
Penna, f. 1. der Fittich.

Ala, f. 1. der Flügel.
Pes, m. 3. der Fuß.
Cauda, f. 1. der Schwantz.
Roſtrum, n. 2. der Schnabel.

Fœmella, 8 f. 1.
in *nido*, 9
ponit *ova*, 10
iisque incubans,
exclúdit *pullos*. 11

Das Weiblein, (die (Sie,) 8
im Neſt, 9
leget Eyer, 10
ſitzet darüber und
brütet (hecket) Junge aus. 11

Nidus, m. 2. das Neſt.
Ovum, n. 2. das Ey.
Pullus, m. 2. das Junge.

Ovum
tégitur *teſtâ*, 12
ſub quâ eſt
albúmen, 14 n. 3.
in hoc *vitellus*. 13 (m. 2.

Das Ey
iſt umgeben mit der (Schaale, 12
unter welcher iſt
das Eyerweiß, 14
in dieſem der Dotter. 13

Teſta, f. 1. die Schale.

XIX.

Aves Domeſticæ.

Haus-Geflügel.

Gallus

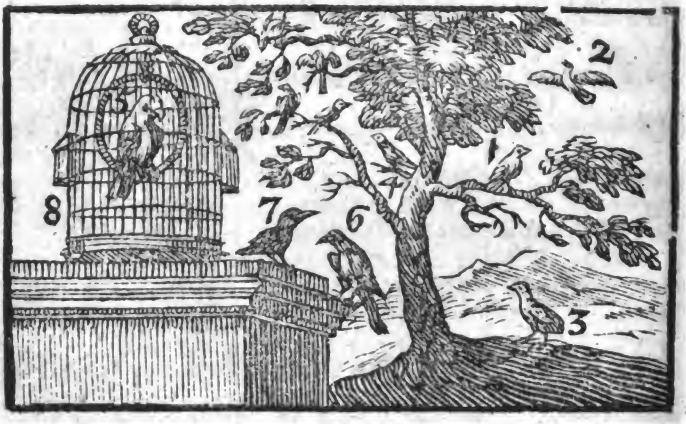
Digitized by Google

Gallus 1. m. 2. (qui manè cantat)	Der Han 1 (ſo des Morgens krä-het/)	
habet *criſtam*, 2 & *calcária*: 3 caſtrátus, dicitur *capo*, m. 3. & ſaginátur, in *ornithotrophio*. 4	hat einen Kamm, 2 und Sporen: 3 gekoppt/ (verſchnitten/) heiſt er ein Capaun, und wird gemäſtet/ in dem Hünerkorb. 4	Criſta, f. 1. der Kamm. Calcar, n. 3. der Sporn. Caſtrátus, a, um, gekoppt. (geſchnitten.) Ornithotróphium, n. 2. der Hünerkorb.
Gallina 5 f. 1. ruſpátur *ſimétum*, (n. 2. & cólligit *grana*:	Die Henne 5 ſcharret den Miſt, und ſucht Körnlein:	Granum, n. 2. das Körnlein.
ſicut & *columba*, 6 (quæ educántur in *columbário*,) 7 & *Gallopávus*, 8 m. 2.	gleichwie auch die Tauben, 6 (welche gezogen werden in dem Taubenhaus) 7 und der Calecutſche Han, 8	Columba, f. 1. die Taube. Columbárium, n. 2. das Taubenhaus.
cum ſuâ *Meleágride*. 9	mit ſeiner Henne. 9	Meleágris, f. 3. die Indianiſche oder Welſche Henne.
Formoſus *pavo* 10 (m. 3. ſuperbit *pennis*.	Der ſchöne Pfau 10 ſtolziret mit den Federn.	Formoſus, a, um, ſchön. Penna, f. 1. die Feder.
Ciconia, 11 f. 1. nidificat in *tecto*.	Der Storch 11 niſtet auf dem Dach.	Tectum, n. 2. das Dach.
Hirundo, 12 f. 3 *paſſer*, 13 m. 3. *pica*, 14 f. 1. *monédula*, 15 f. 1. & *veſpertilio*, 16 (m. 3. (*mus* alátus,) vólitant circa *domos*.	Die Schwalbe, 12 der Sperling, 13 die Aelſter, (Hetze,) 14 die Dohle, 15 und die Fledermaus, (16 (geflügelte Maus) fliegen um die Häuſer.	Mus, m. 3. die Maus. Alátus, a, um, geflügelt. Domus, f. 2. & 4. das Haus.

XX.

XX.

Oſcines,



Geſang-Vögel.

Digitized by Google

Luſcinia f. 1. (*philomela* f. 1.) 1	Die Nachtigall 1	
cantat		
ſuaviſſimè omnium.	ſinget am lieblichſten unter allen.	Omnis, c. 3. e, n. 3. alles.
Alauda 2 f. 1.	Die Lerche 2	
cantillat	ſinget	
vólitans in *aëre*;	fliegend in der Lufft;	Vólitans, o. 3. fliegend. Aer, m. 3. die Lufft.
Coturnix 3 f. 3.	Die Wachtel 3	
humi ſedens;	auf der Erde ſitzend;	Humus, m. 2. die Erde. Sedens, o. 3. ſitzend.
Cæteræ	Die andern	Cæteri, æ, a, pl. die andern.
in *ramis arborum*: 4	auf den Baumäſten: 4	Ramus, m. 2. der Aſt. Arbor, f. 3. der Baum.
ut peregrina *lutéola*, (f. 1.	als: der fremde Canarienvogel	Peregrínus, a, um, fremd.
fringilla, f. 1.	der Fincke,	
cárduelis, f. 3.	der Stiglitz,	
acánthis, f. 3.	das Zeißchen,	
linária, f. 1.	der Hänffling,	
parvus *parus*, m. 2.	die kleine Meiſe,	Parvus, a, um, klein.
gálgulus, m. 2.	der Emmerling,	
rubécula, f. 1.	das Rothkeelchen,	
curruca, &c. f. 1.	die Graßmuck, u. a. m.	
Diſcolor *pſittacus*, 5 (m. 2.	Der bunde Papagey, 5	Diſcolor, o. 3. bund.
mérula, 6 f. 1.	die Amſel, 6	
ſturnus, 7 m. 2.	der Staar, 7	
cum *pica*,	mit der Hetze,	Pica, f. 1. die Hetze.
& *monédula*,	und Dohle,	Monédula, f. 1. die Dohle.
diſcunt	lernen	
humánas *voces*	menſchliche Stimmen	Humánus, a, um, menſchlich.
formáre.	nachſprechen.	Vox, f. 3. die Stimm.
Pleræque	Die meiſten	Plerique, æque, pleraque, pl. die meiſten.
ſolent inclúdi	pflegen eingeſchloſſen (zu werden	
cáveis. 8	in Reſiche. 8	Cávea, f. 1. der Kefich / (Vogelhäuslein.)

XXI.

XXI.

Aves Campeſtres & Sylveſtres.

Feld- und Wald-Geflügel.

Digitized by Google

Strúthio, 1 m. 3.	Der Strauß 1	
ſt maximus *ales*;	iſt der gröſte Vogel;	Máximus, a, um, gröſt/ (ſehr groß.)
	der Zaunkönig 2	Ales, c. 3. der Vogel.
régulus m. 2. (*tró-* (*chilus* m. 2.) 2		
minimus;	der Kleineſte;	Mínimus, a, um, klei- neſt.
nóctua 3 f. 1.	die Nachteule 3	
deſpicatiſſimus;	der verächtlichſte;	Deſpicatiſſimus, a, um, verächtlichſt.
úpupa 4 f. 1.	der Wiedhopf 4	
ſordidiſſimus;	der unflätigſte;	
nam veſcitur *ſtercóri-* (*bus*;	dann er nährt ſich vom (Miſt;	
manuçodiáta 5 f. 1	der Paradeißvogel 5	
rariſſimus.	der ſeltenſte.	Rariſſimus, a, um, ſeltenſt.
Phaſiánus, 6 m. 2.	Der Faſan, 6	
tarda, f. 1. (*otis*) f. 3. 7	der Trappe, 7	
ſurdus *tetraon*, 8 m. 3.	der taube Auerhan, 8	Surdus, a, um, taub.
áttagen, 9 m. 3.	das Haſelhun, (Birck- (hun,) 9	
perdix, 10 f. 3.	das Rebhun, 10	
gallináço, f. 3. (*ruſti-* (*cola*, f. 1.) 11	der Schnepf, 11	
& *turdus*, m. 2. 12	und der Krametsvo- (gel, 12	
in *deliciis* habentur.	werden ſonderlich be- liebt/ oder vor Le- ckerbißlein gehalten.	Deliciæ, f. 1. pl. das Leckerbißlein (die Wolluſt.)
Inter réliquas, potiſſimæ ſunt:	Unter den übrigen/ ſind die vornehmſten:	Reliquus, a, um, übrig Potiſſimus, a, um, vor nehmſt.
pervigil *grus*, 13 f. 3.	der wachſame Kra- (nich, 13	Pervigil, o. 3. wachſam
gemens *turtur*, 14 m. 3.	die girrende Turtel- (taube, 14	Gemens, o. 3. girrend
cucúlus, 15 m. 2.	der Kukuk, 15	
palumbes, c. 3.	die Holztaube,	
picus, m. 2.	der Specht,	
garrulus, m. 2	der Heher,	
cornix, &c. 16 f. 3	die Krähe u. a m. 16	

Digitized by Google

XXII.

Aves Rapaces.

Raub-Vögel.

Aquila

Digitized by Google

Aquila, 1 f. 1.
Rex Avium,

Solem intuetur.

Vultur 2 m. 3.
& *corvus*, 3 m. 2.
nutriunt se
morticino (*cadavéri-bus.*)

Milvius 4 m. 2.
insectatur
pullos gallináceos.

Falco, 5 m. 3.
nisus, 6 m. 2.
& *accipiter*, 7 m. 3.
captant *aviculas.*

Astur, 8 m. 3
captat
columbas
& *aves majores.*

Der Adler, 1
der König unter den (Vögeln,
siehet in die Sonne.

Der Geyer, 2
und der Raab, 3
nehren sich
von dem Aas.

Der Hünergeyer, 4
stellet nach
den jungen Hünern. (Küchlein)

Der Falcke, 5
der Sperber, 6
und der Habicht, 7
fahen die kleinen Vö- (gelein.

Der Weyhe, 8
fähet
die Tauben
und grössern Vögel.

Rex, m. 3. der König.
Avis f. 3. der Vogel.
Sol, m. 3. die Sonne.

Morticínus, a, um, (cadáver, n. 3.) Aas. (selbst gestorben.)

Pullus gallináceus, m. 2. das junge Hun. (Küchlein)

Avicula, f. 1. das Vögelein.

Columba, f. 1. die Taube.
Major, c. 3. us, n. 3. grösser.

XXIII.

Aves Aquáticæ.

Waſſer-Geflügel.

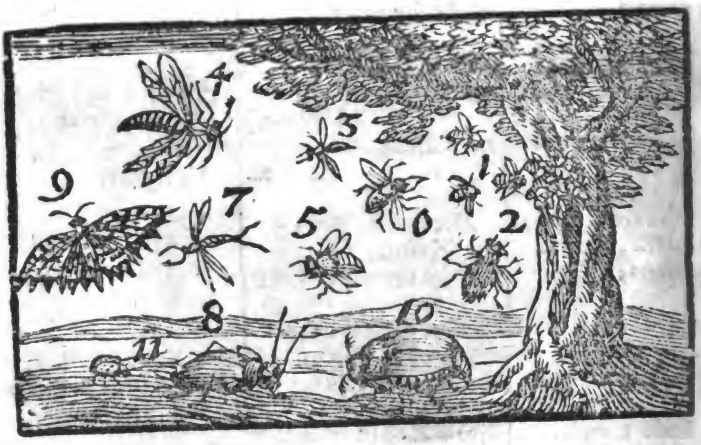
Cándi-

Cándidus *olor*, 1 (m. 3.	Der weisse Schwan, 1	Cándidus, a, um, weiß.
anser, 2 m. 3.	die Gans / 2	
& anas, 3 f. 3:	und Ente 3	
natant.	schwimmen.	
Mergus 4 m. 2:	Das Taucherlein 4	
e mergit.	taucht sich unter.	
His annúmera	Zu diesen zehle	
úlicam;	das Wasser-Hun, (Bläßling,)	Fúlica, f. 1: das Wasser-Hun / (Bläßling.)
elecánum, 10 &c.	die Löffelgans, 10 (u. a. m.	Pelecánus, m. 2: die Löffelgans.
Haliaetus, 5 m. 2:	Der Fisch-Aar, 5	
& gávia, 6 f. 1:	und Rybitz, 6	
levolant;	schiessen von oben herab;	
ed *árdea* 7 f. 1.	aber der Reiger / 7	
tat in *ripis*,	stehet an den Ufern,	Ripa, f. 1: das Ufer.
d captandos *pisces*.	um Fische zu fahen.	Piscis, m. 3: der Fisch.
Butio 8 m. 3:	Die Rohrdommel 8	Rostrum, n. 2: der Schnabel.
nserit *rostrum aquæ*,	steckt den Schnabel ins (Wasser,	Aqua, f. 1: das Wasser.
t mugit ut *bos*:	und brummet wie ein (Ochs.	Bos, c. 3: der Ochs.
Motacilla 9 f. 1:	Die Bachsteltze 9	
notat *caudam*:	beweget immerzu den (Schwantz.	Cauda, f. 1. der Schwantz.

Digitized by Google

XXIV.

Insecta volantia.



Fliegend Ungeziefer.

Apil

Digitized by Google

Apis 1 f. 3
facit *mel*,
quod depaſcit
fucus. 2 m. 2

Die Biene (Imme) 1
macht Honig,
welches hinwegzehrt
die Hummel. 2

Mel, n. 3. das Honig.

Veſpa, 3 f 1.
& *crabro*, 4 m. 3.
lædunt *acúleo*:

Die Weſpe, 3
und Horniſſe, 4
verletzen mit dem Stachel:

Acúleus, m. 2. der Stachel.

& imprimis *pecus*
infeſtat
Oeſtrum, n. 2. (*aſilus*: (5 m. 2.)

und inſonderheit das Vieh
plaget
die Breme: 5

Pecus, n. 3. das Vieh.

nos autem
muſca 6 f. 1.
& *culex*, 7 m. 3.

uns aber
die Fliege 6 (7
und Mück (Schnacke.)

Gryllus 8 m. 2.
cantillat.

Der Grille 8
ſingt.

Papilio 9 m. 3.

Der Sommervogel (Zweyfalter) 9

eſt alàta *erúca*. f. 1.

iſt eine geflügelte Raupe.

Alátus, a, um, geflügelt.

Scarabæus 10 m. 2.
tegit *alas*
vaginis.

Der Käfer 10
deckt die Flügel
mit Bälglein.

Ala, f. 1. der Flügel.
Vagina, f. 1. das Bälglein.

Cicindéla f. 1. (*lampyris*, f. 3.) 11
noctu niter.

Das Johanneswürmlein, 11
glänzt bey der Nacht.

Digitized by Google

XXV.

Quadrupédia, *& primùm* Doméſtica.

Vierfüſſigte Thiere, und erſtlich die Haus-Thiere.

Canis 1 c. 3.
cum *catello*, 2
eſt *cuſtos* c. 3. *domus.*

Der Hund 1
mit dem Hündlein, 2
iſt ein Hüter des Hauſes.

Catellus, m. 2. das Hündlein.
Domus, f. 2. & 4. das Haus.

Felis f. 3. (*catus* 3 (m. 2.)
purgat domum
a *muribus*; 4
quod etiam fit
muſcipula. 5 f. 1.

Die Katze (der Kater) 3
ſäubert das Haus
von den Mäuſen; 4
welches auch
mit der Mausfalle 5 (geſchiehet.

Mus, m. 3. die Maus.

Sciurus, 6 m. 2.
simia, 7 f. 1
& *cercopithecus*, 8 m. 2.
domi habentur
delectamento.

Das Eichhorn, 6
der Affe, 7
und die Meerkatze, 8
werden im Haus gehalten
zur Luſt.

Delectamentum, n. 2. die Luſt.

Glis, 9 m. 3.
& cæteri
mures majores, 10
ut: *muſtela*, f. 1.
martes, f. 3.
viverra, f. 1.
infeſtant domum.

Der Katze, 9
und die andern
groſſen Mäuſe, 10
als: das Wieſel,
der Marder,
der Iltis,
beſchweren das Haus.

Cæteri, æ, a, die andern.
Major, c. 3. us, n. 3. gröſſer.

XXVI.

Pécora.

Heerd-Vieh.

Digitized by Google

Taurus 1 m. 2.	Der Ochs, (Stier,) 1	
Vacca, 2 f. 1.	die Kuh, 2	
& *vitulus* 3 m. 2.	und das Kalb, 3	
pilis teguntur.	ſind mit Haaren bedeckt.	Pilus, m. 2. das Haar.
Aries, m. 3. (*Vervex*, m. 3.) 4	Der Widder, Hammel, Schöps, 4	
Ovis, f. 3.	das Schaaf, 5	
cum *agno*, 6	mit dem Lamm, 6	Agnus, m. 2. das Lamm.
geſtant *lanam*.	tragen Wolle.	Lana, f. 1. die Wolle.
Hircus, m. 2. (*Caper*, m. 2.) 7	Der Bock, 7	
cum *capra*, 8	ſamt der Geiß, (Ziege,) 8	Capra, f. 1. die Geiß. (Ziege.)
& *hœdo*, 9	und dem Böcklein, 9	Hœdus, m. 2. das Böcklein.
habent *villos* & *aruncos*.	haben Zotten und Bärte.	Villus, m. 2. der Zotte. Aruncus, m. 2. der Ziegenbart.
Porcus, m. 2. (*Sus*, f. 1.) 10	Das Schwein, 10	
cum *porcellis*, 11	mit den Ferckeln, 11	Porcellus, m. 2. das Ferckelein.
habet *ſetas*:	hat Borſten;	Seta, f. 1. die Borſte.
at non *cornua*:	aber nicht Hörner:	Cornu, n. 4. das Horn.
eamen quoque	doch auch	
biſulcas *ungulas*:	geſpaltene Klauen;	Biſulcus, a, um, geſpalten.
ut illa.	wie jene.	Ungula, f. 1. die Klaue.

XXVII.

Jumenta.

Last-Vieh.

Asini

Asinus, 1 m. 2.	Der Esel 1	
& *mulus* 2 m. 2.	und der Mauleſel 2	
geſtant	tragen	
onera,	Laſten.	Onus, n. 3. die Laſt.
Equus 3 m. 2.	Das Pferd, (Roß,) 3	
(quem ornant	(welches zieret	
jubæ 4) f. 1.	die Mähne) 4	
geſtat	trägt	
nos ipſos.	uns ſelber.	
Camélus 5 m. 2.	Das Cameel, 5	
portat	trägt	
mercatórem,	den Kaufmann/	Mercátor, m. 3. der Kaufmann.
cum *mércibus* ſuis.	ſamt ſeinen Waaren.	Merx, f. 3. die Waar.
Elephas m. 3. (*bar-*	Der Elephant, 6	
(*rus*, m. 2.) 6		
áttrahens *pábulum*	zieht an ſich das Futter	Pábulum, n. 2. das Futter.
proboſcide; 7	mit dem Rüſſel; 7	Proboſcis, f. 3. der Elephanten-Rüſſel.
habet	hat	
duos prominentes	zwey hervorragende	Duo, æ, o, zween.
(*dentes*; 8	(Zähne; 8	Próminens, o. 3. hervorragend.
		Dens, m. 3. der Zahn.
& poteſt ferre	und kan tragen	Triginta, o. indecl. dreyßig.
vel triginta *viros*.	auch dreyßig Männer.	Vir, m. 2. der Mann.

Digitized by Google

XXVIII.

Feræ Pécudes.

Wild Vieh.

Digitized by Google

Urus 1 m. 2.
& *bubulus*, 2 m. 2.
ſunt feri *boves*.

Der Aur-Ochs 1
und Büffel, 2
ſind wilde Ochſen.

Ferus, a, um, wild.
Bos, c. 3. der Ochs.

Alces, 3 f. 3.
(major equo,
cujus *tergus* n. 3.
impenetrabile eſt,)
habet
ramoſa *cornua*:

Das Elend / 3
(ſo gröſſer als ein Pferd/
und deſſen Haut
undurchdringlich iſt/)
hat
zackigte Hörner:

Major, c. 3. us, n. 3. gröſſer
Impenetrabilis, c. 3. e, n. 3 undurchdringlich.
Ramoſus, a, um, zackicht.
Cornu, n. 4. das Horn.

ut & *cervus*. 4. m. 2.

wie auch der Hirſch. 4

Sed *caprea*, 5 f. 1.
cum *hinnulo*,
habet
ferè nulla cornua;

Aber das Rehe, 5
ſamt dem Rehebock,
hat
faſt gar keine Hörner;

Hinnulus, m. 2. der Rehbock.

Capricornus, 6 m. 2.
habet
prægrandia cornua;

Der Steinbock 6
hat
gar groſſe Hörner;

Prægrandis, c. 3. e, n. 3. gar groß.

Rupicapra (*dama*) 7 (f. 1.
minuta;
quibus ſe
ad *rupem* ſuſpendit.

Die Gemſe 7
gar kleine;
mit denen ſie ſich
an die Steinklippen (hanget.

Minutus, a, um, gar klein.
Rupes, f. 3. die Steinklippe. (Fels.)

Monoceros, 8 m. 3.
unum,
ſed pretioſum,
niſi ſapit fabulam.

Das Einhorn 8
ein einiges/
aber gar köſtliches/
wo es nicht eine Fabel iſt.

Unus, a, um, einig.
Pretioſus, a, um, gar köſtlich.

Aper, 9 m. 2.
graſſatur dentibus.

Der Eber, 9
wühlet mit den Zähnen.

Lepus 10 m. 3.
pavet.

Der Haaſe 10
iſt furchtſam.

Cuniculus 11
perfodit *terram*;
ut & *talpa* 12 f. 1.

Das Caninchen 11
durchgräbt die Erde;
wie auch der Maul (wurf, 12

Terra, f. 1. die Erde.

quæ *grumos* facit.

welcher Häuflein auf- (wirft.

Grumus, m. 2. das Erd-Häufflein.

XXIX.

XXIX.

Feræ Béſtiæ.

Wilde Thiere.

Digitized by Google

Bestiæ	Die wilden Thiere	Bestia, f. 1. das wilde Thier.
habent acútos *ungues & dentes*,	haben scharfe Klauen und Zähne,	Acútus, a, um, scharf. Unguis, m. 3. die Klaue. Dens, m. 3. der Zahn.
suntque carnívoræ.	und sind Fleischfressig.	Carnívorus, a, um, Fleischfreßig.
Ut *Leo*, 1 m. 3. *Rex* m. 3. quadrúpe- (dum,	Als der Löw, 1 der König der vierfüs- (sigen,	Quadrupes, o. 3. vierfüssig.
jubátus, cum *leænâ*;	we'cher samt der Löwin Mäh- (nen träget;	Jubátus, a, um, bemähnet. Leæna, f. 1. die Löwin.
maculósus *pardus*, m. 2. (*panthé-* (*ra*, f. 1.) 3	das fleckichte Panterthier; 2	Maculósus, a, um, fleckicht.
tigris, 3 f. 3. immanissima omnium;	das Tiegerthier, 3 das grausamste unter (allen;	Immánissimus, a, um, grausamste. Omnis, e. 3. e, n. 3. alles.
villósus *ursus*; 4 m. 2.	der zottichte Bär; 4	Villósus, a, um, zotticht.
rapax *lupus*; 5. m. 2.	der reissende Wolf; 5	Rapax, o. 3. reissend.
Lynx, 6 c. 3. pollens *visu*;	der Luchs, 6 der ein scharf Gesicht (hat;	Visus, m. 4. das Gesicht.
caudáta *vulpes*; 7 f. 3. astutissima omnium.	der langgeschwänzte Fuchs; 7 der listigste unter allen.	Caudátus, a, um, langgeschwänzt. Astutissimus, a, um, listigste.
Erináceus 8 m. 2. est aculeátus.	Der Igel 8 ist stachelicht.	Aculeátus, a, um, stachelicht.
Melis, 9 f. 3. *látebris* gaudet.	Der Dachs 9 verkriecht sich gern.	Látebra, f. 1. der Schlupfwinckel / (verborgene Ort.)

Digitized by Google

XXX.

Serpentes & Reptília.

Schlangen und Gewürme.

Anguis

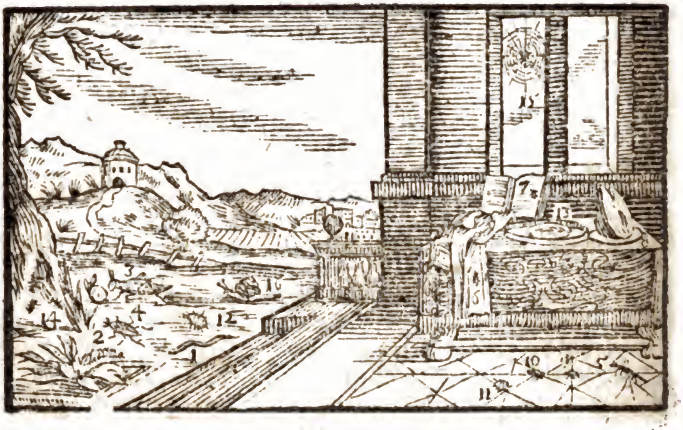
Digitized by Google

Angues	Die Schlangen	Anguis, m. & f. 3. die
repunt	kriechen und	Schlange.
ſinuando ſe:	krümmen ſich:	
Cóluber, 1 m. 2.	Die groſſe Schlange 1	
in *ſylva*:	im Walde:	Sylva, f. 1. der Wald.
Natrix, c. 3. (*hydra*, f. 1.) 2	Die Natter) 2	
in *aqua*:	im Waſſer:	Aqua, f. 1. das Waſſer.
Vipera, 3 f. 1.	Die Otter, 3	
in *ſaxis*:	in Steinklippen;	Saxum, n. 2. die Stein-
Aſpis, 4. f. 3.	Die Feld-Otter, 4	klippe.
in *campis*:	in Feldern:	Campus, m. 2. das Feld.
Boa, 5. f. 1.	Die Uncke, 5	
in *dómibus*:	in Häuſern:	Domus, f. 2. & 4. das
Cæcilia 6 f. 1.	Die Blindſchleich 6	Haus.
iſt cæca.	iſt blind.	Cæcus, a, um, blind.
Pedes habent	Füſſe haben	Pes, m. 3. der Fuß.
lacertæ: 7 f. 1.	die Eider: 7	
Salámandra, 8 f. 1.	Der Salamander, (Molch,) 8	
in *igne* vivax.	ſo im Feuer lebet.	Ignis, m. 3. das Feuer.
Draco, 9 m. 3.	Der Drache, 9	Vivax, o. 3. lebendig.
ſerpens c. 3. alatus,	eine geflügelte Schlan- (ge,	Alátus, a, um, geflügelt.
necat	tödtet	
hálitu;	mit dem Anhauchen;	Hálitus, m. 4. das An-
Baſilíſcus 10 m. 2.	Der Baſilisk 10	hauchen.
óculis:	mit den Augen:	Oculus, m. 2. das Aug.
Scorpius, 11 m. 2.	Der Scorpion, 11	
venenatâ	mit dem vergifteten	Venenátus, a, um,
caudâ.	Schwantz.	vergiftet.
		Cauda, f. 1. der Schwantz.

Digitized by Google

XXXI.

Insecta repentia. Kriechend Ungeziefer.



Vermes rodunt *res*:	Die Würmer benagen die Sachen:	Vermis, m. 3. der Wurm.
Lumbricus 1 m. 2. *terram*:	Der Regenwurm 1 die Erde:	Res, f. 5. die Sache. Terra, f. 1. die Erde.
Eruca 2 f. 1. *plantam*:	die Raupe 2 die Pflantze:	Planta, f. 1. die Pflantze.
Cicada 3 f. 1. *fruges*:	der Heuschreck 3 die Früchte:	Fruges, f. 3. pl. die Früchte.
Curculio 4 m. 3. *frumentum*:	der Kornwurm 4 das Getrayde:	Frumentum, n. 2. das Getrayde.
Teredo f. 3. (*cossus* m. 2.) 5 *ligna*:	der Holtzwurm 5 das Holtz:	Lignum, n. 2. das Holtz.

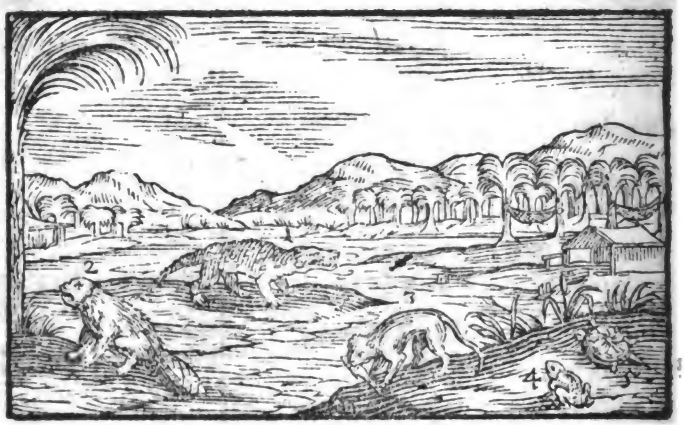
Tint

Tinea 6 f. 1.	Die Schabe 6	
eſtes:	die Kleider:	Veſtis, f. 3. das Kleid.
Blatta 7 f. 1.	Die Motte 7	
ibrum:	das Buch:	Liber, m. 2. das Buch.
Termites 8	die Maden 8	Termes, m. 3. die Made.
arnem & caſeum:	Fleiſch und Käß:	Caro, f. 3. das Fleiſch.
		Caſeus, m. 2. der Käß.
Acari	die Mülben	Acarus, m. 2. die Mülbe.
apillum:	das Haar:	Capillus, m. 2. das Haar.
ſaltans *pulex*, 9 (m. 3.	der hüpffende Floh, 9	Saltans, o. 3. hüpfend.
ediculus, 10 m. 2.	die Laus, 10	
œtens *cimex* 11 (m. 3	die ſtinckende Wantze, 11	Fœtens, o. 3. ſtinckend.
ios mordent.	beiſſen uns ſelber.	
Ricinus, 12 m. 2.	Die Schaflaus 12	
anguiſugus m. 2. eſt.	ſaugt das Blut aus.	
Bombyx 13 m. 3.	Der Seidenwurm 13	
acie *ſericum*.	macht Seide.	Séricum, n. 2. die Seide.
Formica 14 f. 1.	Die Ameis 14	
ſt laborioſa,	iſt emſig.	Laborioſus, a, um, emſig. (arbeitſam.)
Aranea 15 f. 1.	Die Spinn 15	
exit *aráneum*,	wircket ein Geweb,	Araneum, n. 2. das Geweb der Spinnen.
retia muſcis.	als ein Netz vor die (Fliegen.	Rete, n. 3. das Netz. Muſca, f. 1. die Fliege.
Cochlea 16 f. 1.	Der Schneck 6	
teſtam circumfert.	trägt ſein Haus herum.	Teſta, f. 1. das Schneckenhaus.

Digitized by Google

XXXII.

Amphíbia.



Thiere so im Wasser und auf der Erde zugleich leben.

Digitized by Google

In *terrâ* & *aquâ* vivunt

Crocodilus, 1 m. 2. immánis & prædátrix f. 3. *beſtia* (f. 1.

Nili fluminis in (Aegypto;

Caſtor m. 3. (*fiber* (m. 2.) 2 habet *pedes anſerinos*, ad natandum & *ſquameam cau-* (*dam*;

Lutra, 3. f. 1. & coaxans *rana*, 4 f. 1. cum *bufone*.

Teſtúdo, 5 f. 3. ſupra & infra *teſtis*, ceu *ſcutô* operta.

Auf Erden und im Waſſer leben

das Crocodill 1 ein ungeheures und rauberiſches Thier

des Nil-Stroms in (Egypten;

Der Biber 2 hat Gänsfüſſe, zum ſchwimmen/ und einen Schuppen- (Schwanz;

Der Fiſch-Otter, 3 und der quackende Froſch, 4 mit der Kröte.

Die Schild-Kröte 5 iſt oben und unten mit Schalen, als mit einem Schild bedeckt.

Terra, f. 1. die Erde.
Aqua, f. 1. das Waſſer.

Immanis, c. 3. e, n. 3. ungeheuer.

Nilus, m. 2. der Nilus.
Flumen, n. 3. der Fluß.

Pes, m. 3. anſerinus, m. 2. des Gänsfuß.
Squamea cauda, f. 1. der Schuppenſchwantz.

Coaxans, o. 3. quackend.

Bufo, m. 3. die Kröte.

Teſta, f. 1. die Schale.
Scutum, n. 2. der Schild.
Opertus, a, um, bedeckt.

Digitized by Google

XXXIII.

Piſces fluviátiles & lacuſtres. — Fluß- und Weyher-Fiſche.

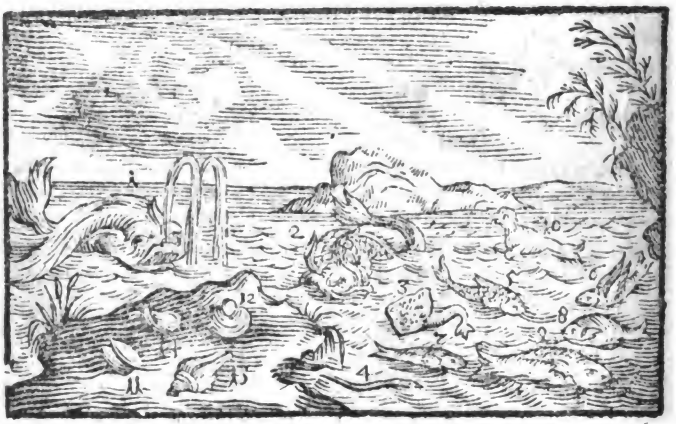
Piſcis m. 3.	Der Fiſch	
habet *pinnas*; 1	hat Floßfedern, 1	Pinna, f. 1. die Floßfeder.
quibus natat;	womit er ſchwimmet;	
& *branchias*, 2	und Kiſen, (Fiſch-Ohren,) 2	Branchiæ, f. 1. pl. Kiſen. (Fiſch-Ohren.)
quibus reſpirat;	wodurch er Odem holet;	
& *ſpinas*,	und Gräten,	Spina, f. 1. das Grät.
locò *oſſium*;	an ſtatt der Knochen;	Os, n. 3. der Knoche (das Bein.)
præterea,	über das	
mas, m. 3. *lactes*,	der Leimer, Milch,	Lactes, f. 3. pl. die Milch in den Fiſchen.
fœmina, f. 1. *oba*.	der Rogner, Rogen.	Ova, n. 2. pl. der Rogen.
Quidam	Etliche	
habent *ſquamas*,	haben Schuppen,	Squama, f. 1. die Schuppe.
ut *carpio*, 3 m. 3.	als der Karpf, 3	
lucius, m. 2. (*lupus*; (m. 2.) 4	der Hecht; 4	

Alii ſunt glabri:	Andere ſind glatt:	Alius, a, ud, andere.
ut, *anguilla*, 5 f. 1.	als / der Aal, 5	Glaber, bra, brum, glatt.
muſtéla. 6	die Aalruppe. 6	
Acipenſer m. 3.	Der Stör 7	
(*ſturio*, m. 3.) 7		
eſt mucronátus,	iſt ſtachelicht /	Mucronátus, a, um, ſtachelicht.
& excreſcit	und wächſet	
ultra *longitudinem*	über Mannslänge;	Longitudo, f. 3. die Länge.
(*viri*;		Vir, m. 2. der Mann.
Bucculentus	Der weitmäulige	Bucculentus, a, um, weitmäulig.
ſilúrus, 8 m. 2.	Welß, 8	Major, c. 3 us, n. 3. gröſſer.
eſt major illo:	iſt gröſſer als jener:	Maximus, a, um, gröſſeſte.
Sed maximus	Aber der gröſſeſte	
eſt *antacæus*, m. 2.	iſt der Hauſſen 9	
(*huſo* m. 3.) 9		
Apuæ, 10	Die Gründelein, 10	Apua, f. 1. das Grundelein.
quæ gregatim	ſo hauffenweiß	
natant,	ſchwimmen /	
ſunt minutiſſimi piſces.	ſind die kleineſten.	Minutiſſimus, a, um, kleineſte.
Alii hujus *generis*	Andere dieſer Art,	Genus, n. 3. die Art / (das Geſchlecht.)
ſunt, *perca*, f. 1.	ſind / die Berſche,	
álburnus, m. 2	der Weißfiſch,	
mullus, m. 2. (*barbus*	die Barbe,	
(m. 2.)		
thymállus, m. 2.	der Eſch,	
trutta, f. 1.	die Forell,	
gobio, m. 3.	die Kreſſe,	
tinca. 11 f. 1	die Schleihe. 11	
Cancer 12 m. 2.	Der Krebs 12	
tégitur	iſt bedeckt	
tuſtâ,	mit der Schale,	Cruſta, f. 1. die Schale.
habetque *chelas*,	hat Schären,	Chela, f. 1. die Schär.
& gráditur	und gehet	
porro & retrò.	vor und hinterſich.	
Hirudo 13 f. 3.	Die Egel 13	
ſugit *ſanguinem*.	ſaugt das Blut aus.	Sanguis, m. 3. das Blut.

Digitized by Google

XXXIV.

Marini Piſces.
&
Conchæ.



Meer-Fiſche
und
Muſcheln.

Digitized by Google

Piſcium marino- (*rum*
eſt máximus
balæna; f. 1. (*cetus* (m. 2.) 1
Delphinus 2. m. 2.
velociſſimus;
Raja 3 f. 1.
monſtroſiſſimus.
Alii vocantur

murænula, 4 f. 1.
ſalmo, m. 3. (*eſox.* (m. 3.) 5
Dantur etiam
volátiles. 6
Appóne
Haleces, 7
quæ ſalſæ;
Et *paſſeres*, 8
cum *aſellis*, 9

qui arefacti
afferuntur:
Et *monſtra mari-* (*na*,
phocam, 10

hippopótamum &c.
Concha, 11 f. 1.
habet *teſtas*.
Oſtrea, 12 f. 1.
dat
ſápidam *carnem*.

Murex 13 m. 3.
dat *púrpuram*;
Concha Margariti- (*fera* 14 f. 1.
margaritas.

Unter den Meerfi- (ſchen
iſt der gröſſeſte
der Wallfiſch; 1

Der Delphin 2
der geſchwindeſte;
Der Roche 3
der ſeltſamſte.
Andere werden ge- (nennet
die Neunauge, 4
der Lachs 5

Es gibt auch
geflügelte 6
Setze hinzu
die Heringe, 7
welche geſaltzen;
und die Halbfiſche, 8
mit den Stockfiſchen, 9

welche gedörret
hergebracht werden:
Und die Meerwun- (der,
das Meerkalb, 10

das Meerpferd u. d. g.
Die Muſchel, 11
hat Schalen.
Die Auſtern, 12
gibt
wolgeſchmacktes (Fleiſch.
Der Purpurſchnecke
gibt Purpur; (13
Die Perlenmuſchel (14
Perlein.

Piſcis, m. 3. marínus, m. 2. der Meerfiſch.

Velociſſimus, a, um, geſchwindeſte.
Monſtroſiſſimus, a, um, ſeltſamſte.

Volátilis, c. 3. e, n. 3. geflügelt.
Halex, f. 3. der Hering.
Salſus, a, um, geſaltzen.
Paſſer, m. 3. der Halbfiſch.
Aſellus, m. 2. der Stockfiſch
Arefactus, a, um, gedörret.
Monſtrum marínum, n. 2. das Meerwunder.
Phoca, f. 1. das Meerkalb, der Seehund.
Hippopótamus, m. 2. das Meerpferd.
Teſta, f. 1. die Schale.

Sápidus, a, um, wohlgeſchmack.
Caro, f. 3. das Fleiſch.
Púrpura, f. 1. der Purpur.

Margaríta, f. 1. das Perlein.

Digitized by Google

XXXV.

Homo.

Der Mensch.

Adamus,

Digitized by Google

Adamus, 1 m. 2.	Adam, 1	
primus *homo*, m. 3.	der erſte Menſch,	Primus, a, um, erſt.
eſt creatus,	iſt erſchaffen/	
ſexta *die*	am ſechſten Tag	Sextus, a, um, ſechſte.
		Dies, c. 5. der Tag.
creationis,	der Schöpfung,	Creatio, f. 3. die Erſchaffung.
à DEO,	von GOTT/	Deus, m. 2. der GOtt
ad *imaginem*	nach dem Ebenbild	Imago, f. 3. das Ebenbild.
DEI,	GOttes /	
ex *gleba terræ*;	aus einem Erdenklos;	Gleba, f. 1. terræ, f. 1. der Erdenklos.
& *Heva*, 2 f. 1.	und Heva, 2	
prima *mulier*, f. 3.	das erſte Weib,	
fuit formata	iſt abgebildet	
è *coſta*	aus der Riebe	Coſta, f. 1. die Riebe.
viri.	des Manns.	Vir, m. 2. der Mann.
Hi protoplaſti	Dieſe erſten Eltern (wurden	
à *diabolo*,	von dem Teuffel,	Diabolus, m. 2. der Teufel.
ſub *ſpecie*	in Geſtalt	Species, f. 5. die Geſtalt.
ſerpentis 3	der Schlange 3	Serpens, c. 3. die Schlange.
ſeducti,	verführet	Seductus, a, um, verführet.
ut comederent	daß ſie aſſen	
de *fructu*	von der Frucht	Fructus, m. 4. die Frucht.
vetitæ	des verbottenen	Vetitus, a, um, verbotten.
arboris, 4	Baums, 4	Arbor, f. 3. der Baum.
damnabantur	dahero wurden ſie verdammt	
ad *miſeriam*, 5	zum Elend, 5	Miſeria, f. 1. das Elend.
& *mortem*,	und Tod,	Mors, f. 3. der Tod
cum omni	mit aller	Omnis, c. 3. e, n. 3. alles.
ſua *poſteritate*,	ihrer NachKommenſchafft,	Poſteritas, f. 3. die Nachkommenſchafft.
& ejiciebantur	und verſtoſſen	
è *Paradiſo*.	aus dem Paradeiß.	Paradiſus, m. 2. das Paradeiß.

Digitized by Google

XXXV.

Homo.

Der Mensch.

Adamus,

Digitized by Google

Adamus, 1 m. 2.	Adam, 1	
primus *homo*, m. 3.	der erſte Menſch,	Primus, a, um, erſt.
eſt creatus,	iſt erſchaffen/	
ſexta *die*	am ſechſten Tag	Sextus, a, um, ſechſte.
		Dies, c. 5. der Tag.
creationis,	der Schöpfung,	Creatio, f. 3. die Erſchaffung.
à DEO,	von GOTT/	Deus, m. 2. der GOtt
ad *imaginem*	nach dem Ebenbild	Imàgo, f. 3. das Ebenbild.
DEI,	GOttes /	
ex *gleba terræ*;	aus einem Erdenklos;	Gleba, f. 1. terræ, f. 1.
& *Heva*, 2 f. 1.	und Heva, 2	der Erdenklos.
prima *mulier*, f. 3.	das erſte Weib,	
fuit formata	iſt abgebildet	
è *coſta*	aus der Riebe	Coſta, f. 1. die Riebe.
viri.	des Manns.	Vir, m. 2. der Mann.
Hi protoplaſti	Dieſe erſten Eltern (wurden	
à *diabolo*,	von dem Teuffel,	Diabolus, m. 2. der Teufel.
ſub *ſpecie*	in Geſtalt	Species, f. 5. die Geſtalt.
ſerpentis 3	der Schlange 3	Serpens, c. 3. die Schlange.
ſeducti,	verführet	Seductus, a, um, verführet.
ut comederent	daß ſie aſſen	
de *fructu*	von der Frucht	Fructus, m. 4. die Frucht.
vetitæ	des verbottenen	Vetitus, a, um, verbotten.
arboris, 4	Baums, 4	Arbor, f. 3. der Baum.
damnabantur	dahero wurden ſie ver- (dammt	
ad *miſeriam*, 5	zum Elend, 5	Miſeria, f. 1. das Elend.
& *mortem*,	und Tod,	Mors, f. 3. der Tod
cum omni	mit aller	Omnis, c. 3. e, n. 3. alles.
ſua *poſteritate*,	ihrer Nachkommen- (ſchafft,	Poſteritas, f. 3. die Nachkommenſchafft.
& ejiciebantur	und verſtoſſen	
è *Paradiſo*.	aus dem Paradeiß.	Paradiſus, m. 2. das Paradeiß.

Digitized by Google

XXXVI.

Septem ætátes hóminis.

Die ſieben Alter des Menſchen.

Homo

Homo eſt	Der Menſch iſt	
primùm *infans*, 1 c. 3.	erſtlich ein Kind, 1	
deinde *puer*, 2 m. 2.	darnach ein Knab, 2	
tùm *adoleſcens*, 3 m. 3.	ferner ein Jüngling, 3	
inde *juvenis*, 4 c. 3.	weiter ein junger (Mann, 4	
poſtea *vir*, 5 m. 2.	folgends ein Mann, 5	
dehinc *ſenex*, 6 m. 3.	alsdann ein alter (Mann, 6	
tandem *ſilicernium*. 7 n. 2	endlich ein Greiß.	
(*ſenex decrépitus*, *de-* (*pontanus*.)		
Sic etiam	Alſo auch	
in altero *ſexu*,	im andern Geſchlecht,	Alter, a, um, der andere unter zweyen. Sexus, m. 4. das Geſchlecht.
ſunt *puppa*, 8. f. 1.	ſind das Püpchen, (Töchterlein,) 8	
puella, 9 f. 1.	das Mägdlein, 9	
virgo, 10 f. 3.	die Jungfrau, 10	
mulier, 11 f. 3.	das Weib, (die Frau) 11	
vétula, 12 f. 1.	ein altes Weib, 12	
anus, f. 4. (*decrépita*. (f. 1.) 13	die Altmutter, (ein (altes Mütterlein.) 13	

Digitized by Google

XXXVII.

Membra hóminis externa. — Die äuſſerliche Glieder des Menſchen.

Caput 1 n. 3.
eſt ſupra,
infra *pedes*. 20

Das Haupt 1
iſt oben;
unten die Füſſe. 20

Pes, m. 3. der Fuß.

Colli
(quod deſinit
in *axillas*,) 2
pars f. 3. *anterior*, c. 3.
eſt *jugulum*; 3 n. 2.
poſterior, c. 3.
cervix. 4 f. 3.

Des Halſes /
(der ſich endet
an den Achſeln,) 2
Vördertheil,
iſt die Käble; 3
das Hinterthell,
der Nacken. 4

Collum, n. 2. der Hals.
Axilla, f. 1. die Achſel.

Pectus 5 n. 3.
eſt ante;
retro, *dorſum*: 6 n. 2.
in illo ſunt
fœminis

Die Bruſt 5
iſt vornen;
hinten der Rucken: 6
an jener haben
die Weibsbilder

Fœmina, f. 1. das Weibsbild.

binæ *mammæ* 7

zwo Brüſte zum ſäugen 7

Bini, æ, a, pl. zween.
Mamma, f. 1. die Bruſt / (Dutte.)

cum

cum *papillis*.
Sub pectore,
eſt *venter*; 9 m. 3.
in ejus *medio*,
umbilicus; 10 m. 2.
ſubtus, *inguen*, n. 3.

& *pudenda*. n. 2. pl.
A *tergis* ſunt
ſcapulæ, 12
à quibus pendent
humeri; 13
ab his *brachia*, 14
cum *cubito*; 15
inde
ad utrumque *latus*,
manus, *dextra* & f. 1.
& *ſiniſtra*. 16 f. 1.
Humeros
excipiunt *lumbi*, 17
cum *coxis*; 18
& in *pódice*, (*culo*)
nates. 19
Pedem abſolvunt
femur; 21 n. 3.
tum *crus*, 23 n. 3.

(intermedio *genu* 22
in quo *ſura*, 24 f. 1.

cum *tibiâ*; 25
porro *tali*, 26
calx, c. 3 (*calcaneum*,
(n. 2.) 27
& *ſolum*, n. 2. (*ſolea*,
(f. 1.) 28
In *extremo*,
hallus; 20 m. 2.
cum *quatuor*
reliquis *digitis*. 29

mit Warzen. (Zitzen.)
Unter der Bruſt
iſt der Bauch; 9
in deſſen Mitte,
der Nabel; 10
darunter / der
(Schmeerbauch,
und die Schaam.
Auf dem Rücken ſind
die Schulterblätter; 12
an welchen hangen
die Schultern; 13
an dieſen die Arme, 14
mit den Ellenbogen; 15
von dannen/
zu beyden Seiten/
die Hände, die Rechte, 8
und die Lincke. 16
Auf die Schultern
folgen die Lenden, 17
mit den Hüfften; 18
und am Hintern
die Arsbacken. 19
Das Bein machen
die Oberſchenckel; 21
ferner die Unterſchen-
(ckel, 23
dazwiſchen das Knie, 22
an welchem die Wade,
(24 (25
ſamt dem Schienbein;
weiter die Knorren, 26
die Ferſche, 27

und die Sole, 28

im Ende,
die groſſe Zehe, 20
mit den vier
andern Zehen. 29

Papilla, f. 1. die Warze. (Zitze.)

Medium, n. 2. die Mitte.

Tergum, n 2. der Rücken.
Scápula, f. 1. das Schulterblat.
Humerus, m. 2. die Schulter.
Brachium, n. 2. der Arm.
Cúbitus, m. 2. der Ellenbogen.
Uterque, aq; umq; beyde.
Latus, n. 3. die Seite.
Manus, f. 4. die Hand.

Lumbus, m. 2. die Lende.
Coxa, f 1. die Hüffte.
Podex, m. 2. (culus, m. 2.) der Hintere.
Nates, f. 3. pl. die Arsbacken.

Genu, n. 4. das Knie.

Tibia, f. 1. das Schienbein.
Talus, m. 2. der Knorre.

Extrémum, n. 2. das End.
Quatuor, o. indecl. vier.
Reliquus, a, um, andere. (übrige.)
Digitus, m. 2. die Zehe.

XXXVIII.

Caput & Manus. Haupt und Hände.

In Cápite ſunt:
capillus, m. 3.
(qui péctitur *péctine*,) 2
binæ *aures*, 3
témporæ, 4 n. 3. pl.
& *facies*, 5 f. 5.
In facie ſunt:
frons, 6 f. 3.
uterque *oculus*, 7 m. 2.
naſus, 8 m. 2.
(cum duábus *náribus*,)
os, 9 n. 3.
genæ, (*malæ*) 10
& *mentum*. 13 n. 2.
Os, n. 3. ſeptum eſt

Am Kopffe ſind:
das Haar, 1
welches gekämmt wird
mit dem Kamm, 2
die beeden Ohren, 3
die Schläffe, 4
und das Angeſicht. 5
Im Angeſicht ſind:
die Stirn, 6
die beyden Augen, 7
die Naſe, 8
(mit zweyen
Naſenlöchern,)
der Mund, (Maul) 9
die Wangen, (Backen)
und das Kien. 13 (10
Der Mund iſt um-
(geben

Pecten, m. 3. der Kamm.
Auris, f. 3. das Ohr.

Duo, æ, o. pl. zween.
Nares, f. 3. pl. die Naſenlöcher.
Gena, f. 1. (Mala, f. 1.) die Wange/ (der Backe.)

myſta-

nyſtace 11	mit dem Knebel-Bart (11	Myſtax, m. 3. der Knebelbart.
& *labiis*; 12	und mit den Lippen; 12	Labium, n. 2. die Lippe.
lingua, f. 1.	die Zunge,	
cum palato,	ſamt dem Gaumen,	Palátum, n. 2. der Gaume.
epta eſt	iſt umgeben	
dentibus 16	mit den Zähnen 16	Dens, m. 3. der Zahn.
n *maxillâ*.	am Kieffer. (13	Maxilla, f. 1. der Kieffer.
Virile *mentum* 13	Das männliche Kien	Virilis, e. 3. e, n. 3. männlich.
égitur *barbâ*; 14	wird bedeckt vom Bart;	
culus m. 2. vero	das Aug aber (14	Barba, f. 1. der Bart.
in quo *albúgo* f. 3.	(in welchem das Weiſſe	
& *pupilla*, f. 1.)	und der Aug-Apffel,)	
égitur	wird bedecket	
palpebris,	von den Wimmern,	Pálpebræ, f. 1. plur. die Wimmern.
& *ſupercilio*. 15 n. 2.	und von den Augbrau- (nen. 15	Supercilium, n. 2. die Augbraunen.
Contracta *manus*	Die zugedruckte Hand	Contractus, a, um, zugedruckt.
ſt *pugnus*; 17 m. 2.	iſt eine Fauſt; 17	
pertа *manus*	die offene Hand	Apertus, a, um, offen.
ſt *palma*; 18 f. 1.	iſt eine Flachband; 18	
n *medio*	in der Mitten	Medium, n. 2. die Mitte.
ſt *vola*; 19 f. 1.	iſt die Höle; 19	
xtremitas f. 3.	das äuſſerſte	
ſt *pollex*; 20 m. 3.	iſt der Daume 20	
um *quatuor*, o. in- (decl. *digitis*,	mit den vier Fingern,	Digitus, m. 2. der Finger.
ndice, 21	dem Zeiger, 21	Index, m. 3. der Zeiger.
nedio, 22	Mittel-Finger, 22	Medius, m. 2. der Mittel-Finger.
annulári, 23	Gold-Finger, 23	Annulâris, m. 3. der Gold-Finger.
& *auriculari*. 24	und Ohr-Finger. 24	Auricularis, m. 3. der Ohr-Finger.
In quolibet	An jedem	
unt *tres* c. 3. plur. (*articuli* a b c	ſind drey Glieder a b c	Articulus, m. 2. das Glied.
& totidem *condyli*; (d e f.	und ſo viel Knöchel, (d e f	Condylus, m. 2. der Knöchel.
um *ungue*. 25	ſamt dem Nagel. 25	Unguis, m. 3 der Nagel.

XXXIX.

Caro & Viſcera. Fleiſch und Ingeweid.

In *corpore* ſunt,
cutis, f. 3.
cum *membranis*,
caro, f. 3.
cum *muſculis*,
canáles, m. 3. plur.
cartilágines,

oſſa
& *viſcera*.

Detracta
cute, 1
apparet caro, 2
non continuâ *maſſâ*,

ſed diſtributa,
tanquam in *farci-*
(*mina*;

Am Leibe ſind/
die Haut
mit den Häutlein,
das Fleiſch
mit den Mäuſen,
das Geäder,
die Knorpeln,

Beine
und das Ingeweid.

Nach abgezogener
Haut, 1
erſcheinet das Fleiſch/ 2
nicht in einem Stuck,

ſondern getheilet/
gleichſam in Würſte;

Corpus, n. 3. der Leib.

Membrána, f. 1. das Häutlein.

Muſculus, m. 2. die Mäuſe.

Cartilágo, f. 3. der Knorpel.

Os, n. 3. das Bein.

Viſcus, n. 3. das Ingeweid.

Detractus, a, um, abgehauen.

Continuus, a, um, aneinander.

Maſſa, f. 1. das Stuck.

Diſtributus, a, um, getheilet.

Farcimen, n. 3. die Wurſt.

quod

quod vocant *músculos*, quorum numerantur *quadringenti quinque*; o. indecl. *canales spirituum*, ad movendum *membra*.

Viscera sunt interna membra:

Ut, in *capite cérebrum*, 3 n. 2. circumdatum *craniô*, & *pericraniô*;

In pectore *cor*, 4 n. 3. obvolútum *pericardiô*; & *pulmo*, 5 m. 3. qui respirat.

In *ventre ventriculus*, 6 m. 2. & *intestina* 7 n. 2. pl. *omentô* obducta;

jecur (*hepar*) 8 n. 3. & à sinistro ei oppositus *lien*; 9 (m. 3.

duo *renes*, 10

cum *vesica*. 11

Pectus n. 3. dividitur à *ventre*, crassâ membranâ, quæ vocatur *diaphragma*. 12 n. 3.

welches sie nennen die Mäuse, deren gezehlt werden vierhundert und fünff; Leit-Röhren der Lebens-Geister/ die Glieder zu bewegen.

Das Ingeweid sind die innerlichen Glieder: Als/ im Haupt das Gehirn, 3 umgeben

mit der Hirnschaale und Schwarte;

In der Brust das Hertz, 4 eingewickelt mit dem Hertzbändel; und die Lunge, 5 so Athem holet.

Im Bauch der Magen, 6 und das Gedärm, 7 ins Netz eingewickelt;

die Leber, 8 und zur Lincken ist derselben entgegen gesetzet das Miltz; 9 die beyden Nieren, 10 samt der Blase. 11

Die Brust wird unterschieden von dem Bauch, durch eine dicke Haut, welche genennet wird das Zwerchfell. 12

Quadringenti, æ, a, pl. vierhundert.

Canális, m. 3 die Leitröhr.

Spiritus, m. 4. der Lebens-Geist.

Membrum, n. 2. das Glied.

Internus, a, um, innerlich.

Caput, n. 3. das Haupt.

Circúmdatus, a, um, umgeben.

Cranium, n. 2. die Hirnschale.

Pericránium, n. 2. die Schwarte.

Obvolutus, a, um, eingewickelt.

Pericardium, n. 2. der Hertzbändel.

Venter, m. 3. der Bauch.

Omentum, n. 2. das Netz.

Obductus, a, um, eingewickelt / (bedecket.)

Sinister, stra, strum, Lincke.

Oppósitus, a, um, entgegen gesetzet.

Duo, æ, o, pl. zween.

Ren, m. 3. die Nieren.

Vesica, f. 1. die Blase.

Crassus, a, um, dick.

XL.

Canáles & Oſſa. Das Geäder und Gebeine.

Canáles *córporis* ſunt: *Venæ*; quæ *ſanguinem* ex hepate; *arteriæ*, quæ *calorem* & *vitam* è corde; *nervi*, quì *ſenſum* & *motum* à *cerebro* per corpus déferunt. Hæc *tria* 1 invenis ubiq; ſociáta.

Porro ab *ore* uſq *gula*

Geröhre des Leibes ſind: die Adern; ſo das Geblüt aus der Leber; die Puls-Adern, ſo die Wärme und das Leben aus dem Hertzen; die Nerven, (Senn-Adern,) welche die Sinnlichkeit und Bewegung aus dem Gehirn durch den Leib leiten. Dieſe drey 1 findeſt du überall beyſammen.

Ferner / vom Mund iſt der Schlund

Vena, f. 1. die Ader.
Sanguis, m. 3. das Blut.

Artéria, f. 1. die Pulsader.
Calor, m. 3. die Wärme.
Vita, f. 1. das Leben.

Nervus, m. 2. die Nerve. (Senn-Ader.)
Senſus, m. 4. die Sinnlichkeit.
Motus, m. 4. die Bewegung.
Tres, c. 3. tria, n. 3. plur. drey.

Os, n. 3. der Mund.
Gula, f. 1. der Schlund.

via,

bia f. 1. *cibi*
ac *potûs*
in *ventriculum*, 2
& juxta hanc
ad *pulmonem guttur*, 5
pro *respiratione*; (n. 3.
à *ventriculo* ad *anum*,
est *colum*, 3 n. 2.
ad excernendum stercus;
ab hepate ad vesicam,
ureter, 4 m. 3.
ad *urinam* reddendam.

Ossa sunt:
in cápite, *calvária*; f. 1.
duæ *maxillæ*, 7 (6
cum *triginta* o. indecl.
dentibus; 8 (*duobus*
tum *spina* f. 1. *dorsi* 9 n. 2.
columna, f. 1 corporis,
constans
ex *triginta quatuor* o.
vertebris; (indecl.
ut corpus
se flectere queat.
Costæ, 10
quarum
viginti o. indecl. *quatuor*.
Ospectoris, 11 n. 3.
duæ *scapulæ*, 12
os sessibuli, 13 n. 2.
lacerti, 15 (ulnæ,)
tibiæ, 14
antérior, 16
& posterior
fibula. 17 f. 1.
Ossa *manûs* 18
sunt *triginta quatuor*,
pedis 19 *triginta*.
In *ossibus*
est *medulla*.

die Strasse der Speis
und des Tranks
in den Magen/ 2
und neben diesem (röhre 5
bis zur Lungen die Luft-
zum Odemholen;
vom Magen zum Hintern
ist der Mastdarm, 3
den Unflath auszuführen;
von der Leber zur Blase/
die Harn-Röhre/ 4
den Harn zu lassen.

Gebeine sind:
am Kopf/die Hirnschale; 6
die zween Kiesser, 7
mit XXXII.
Zähnen; 8
weiter der Ruckgrad/ 9
die Seule des Leibes/
bestehend
in XXXIV.
Gelencken;
daß der Leib
sich biegen könne.

Die Rieben, 10
deren
XXIV.

Das Brust-Blat, 1
die 2. Schulterblätter,
das Hüfftbein, 13 (12
die Armschienen, 15
die Schenckelbeine, 14
das vördere 16
und hintere
Schienbein 17

Beine an der Hand 18
sind XXXIV.
am Fuß 19 XXX.

In denen Beinen
ist das Marck.

Cibus, m. 2. die Speiß.
Potus, m. 4. der Tranck.
Respiratio, f. 3. das Odemholen.
Anus, m. 2. der Hinter.
Stercus, n. 3. der Unflat.

Urina, f. 1. der Harn.
Caput, n. 3. der Kopf.
Maxilla, f. 1. der Kiesser.
Dens, m. 3. der Zahn.

Vertebra, f. 1. das Gelencke.

Costa, f. 1. die Riebe.

Scapula, f. 1. das Schulterblat.
Lacertus, m 2, Ulna, f. 1. die Armschiene.
Tibia, f. 1. das Schenckelbein.
Anterior, c. 3. us, n. 3. vördere.
Posterior, c. 3. us, n. 3. hintere.
Manus, f. 4. die Hand.
Pes, m. 3. der Fuß.

Digitized by Google

XLI.

Senſus externi, & interni.

Aeuſſerliche und innerliche Sinnen.

Externi ſenſus	Aeuſſerliche Sinnen	Externus, a, um, äuſſerlich.
ſunt quinque. o. indecl.	ſind fünffe.	Senſus, m. 4. der Sinn.
Oculus. 1 m. 2.	Das Auge 1	Color, m. 3. die Farb.
videt colores,	ſiehet die Farben,	Albus, a, um, weiß.
quid album vel atrum,	was weiß oder ſchwartz,	Ater, tra, trum, ſchwartz.
viride vel cœruleum,	grün oder blau,	Viridis, c. 3. e, n. 3. grün.
		Cœruleus, a, um, blau.
rubrum aut luteum ſit.	roth oder gelb ſey.	Ruber, bra, brum, roth.
		Luteus, a, um, gelb.
Auris 2 f. 3.	Das Ohr 2	Sonus, m. 2. der Schall.
audit ſonos,	höret den Schall,	Naturalis, c. 3. e, n. 3. natürlich.
tam naturáles,	ſowol den natürlichen/	
voces & verba,	als Stimmen und (Worte,	Vox, f. 3. die Stimm.
		Verbum, n. 2. das Wort.
quàm artificiales,	als den künſtlichen,	Artificialis, c. 3. e, n. 3. künſtlich.
tonos múſicos.	der Muſic-Thöne.	Tonus múſicus m. 2. der Muſic-Thon.

Naſus

Naſus 3 m. 2. olfacit odóres & fœtores.
Die Naſe 3 riechet den Geruch und Geſtanck.
Odor, m. 3. der Geruch.
Fœtor, m. 3. der Geſtanck.

Lingua 4 f. 1. cum (palato guſtat ſapóres, quid dulce aut amá- (rum, acre vel ácidum, acerbum ſive auſterum.
Die Zunge 4 mit dem (Gaumen ſchmecket den Geſchmack, was ſüß oder bitter, ſcharff oder ſauer, herb oder ſtreng ſey.
Palatum, n. 2. der Gaume.
Sapor, m. 3. der Geſchmack.
Dulcis, c. 3. e, n. 3. ſüß.
Amárus, a, um, bitter.
Acris, c. 3. e, n. 3. ſcharf.
Acidus, a, um, ſauer.
Acerbus, a, um, herb.
Auſtérus, a, um, ſtreng.

Manus 5 f. 4. dignoſcit, tangendo, (ren, rerum quantitatem & qualitatem: cálidum & frigidum; húmidum & ſiccum; durum & molle; læve & áſperum; grave & leve.
Die Hand 5 unterſcheidet, durchs Anrühren der Sachen Maß, und Beſchaffenheit; Warmes und Kaltes; Feuchtes und Truckenes; Hartes und Weiches; Glattes und Rauhes; Schweres und Leichtes.
Res, f. 5. die Sach.
Quantitas, f. 3. die Maß. (Gröſſe)
Qualitas, f. 3. die Beſchaffenheit.
Calidus, a, um, warm.
Frigidus, a, um, kalt.
Humidus, a, um, feucht.
Siccus, a, um, trucken.
Durus, a, um, hart.
Mollis, c. 3. e, n. 3. weich.
Lævis, c. 3. e, n. 3. glatt.
Aſper, a, um, rauh.
Gravis, c. 3. e, n. 3. ſchwer.
Levis, c. 3. e, n. 3. leicht.

Senſus interni ſunt tres.
Die innerliche Sinnen ſind drey.
Internus, a, um, innerlich.

Senſus m. 4. communis 7 c. 3. ubi prima ſtamina omnis cognitionis, apprehendit à ſenſibus externis oblatas præſentes res.
Die gemeine Empfindniß, 7 als der erſte Anfang alles Wiſſens, begreiffet die von äuſſerlichen Sinnen vorgeſtellte gegenwärtige (Sachen.

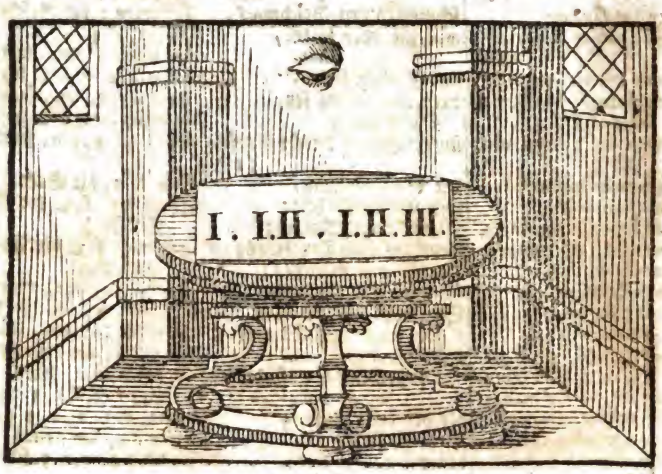
Phantaſia, 6 f. 1. (Imaginatio, vis imaginandi.) fiſkit rerum percepta- (rum imagines, varia connectit, ſomniat, multa fingit.
Die Einbildungs-Krafft, 6 machet ſich von den empfundenen Sachen Abbildungen, verknüpfet mancherley Dinge, träumet, hat allerhand Einfälle.

Memoria 8 f. 1. haud parum ex cerebri (conſtitutione de- (pendens, ſingula recondit, & deprómit; quædam deperdit; & hoc eſt oblivio.
Das Gedächtniß, 8 welches einiger maſſen von (der Beſchaffenheit des (Hirns abhanget, verwahret alle Sachen, und langt ſie wieder hervor; etliches verlieret daſſelbe, und das iſt die Vergeſſenheit.
Singuli, æ, a, pl. alle.

Somnus m. 2. eſt requies f. 3. & 5. (ſenſuum.
Der Schlaf iſt eine Ruhe der Sinnen.

XLII.

Anima hóminis. Die Seele des Menſchen.



Anima, f. 1.
in cujus sum corpore conjunctione vita humana consistit,
tanquam Spiritus à DEO creatus, rationalis & immortalis nulla sub imagine oculis exhiberi potest;
ejus præcipuæ operationes autem aliqua ex parte possunt in memoriæ subsidium delineari.

Die Seele /
in deren Vereinigung mit dem Cörper das menſchliche Leben beſtehet,
kan als ein von GOTT erſchaffner, vernünftiger und unſterblicher Geiſt / unter keinem Bild vorgeſtellet;
ihre vornehmſten Würckungen aber können einiger maſſen dem Gedächtnus zu Hülf abgeſchildert werden.

Est autem ea exornata duabus facultatibus, intellectu nempe & voluntate.

Sie iſt nemlich mit zwey Haupt-Kräfften ausgezieret,
nemlich mit Verſtand und Willen.

Conjunctio, f. 3. die Vereinigung.

Spiritus, m. 4. der Geiſt.

Imago, f. 3. das Bild.

Operatio, f. 3. die Würckung.

Memoria, f. 1. das Gedächtnus.

Facultas, f. 3. die Kraft, das Vermögen.

Ille est vis,
res & veritates cognoscendi,
qua in re per gradus ille progreditur;

Jener iſt das Vermögen / Sachen und Warheiten zu erkennen /
worinnen er Stuffen-weis verfahret:

Intellectus, m. 4. der Verſtand.
Voluntas, f. 3. der Wille.

Gradus, m. 4. die Stuffe.

Colligit primum nudas rerum notiones (ideas)
ope sensuum,
quas memoria diligenter servat,

Er ſammlet erſtlich einzelne Begriffe von Sachen
vermittelſt der Sinnen /
welche das Gedächtnus fleiſſig verwahret,

Notio, f. 3. (idea, f. 1.) der Begrif.

& imi-

& imaginatio cum reminiſcentia ſubinde renovat;
idearum compoſitione oriuntur judicia & propoſitiones,
in quibus formandis ingenium & judicium maxime operantur.

und die Einbildungs-Krafft nebſt der Erinnerung wieder erneuert;
durch Zuſammenſetzung der Begriffe entſtehen Urtheile und Sätze /
bey welchen ſich der Witz und die Beurtheilungs-Krafft geſchäftig erweiſen.

Imaginatio, f. 3. die Einbildung.
Reminiſcentia, f. 1. die Erinnerung.
Compoſitio, f. 3. die Zuſammenſetzung.
Judicium, n. 2. ein Urtheil.
Propoſitio, f. 3. ein Satz.

Solet quoque ex uno judicio alterum deducere, quod ratiocinatio ſeu ſyllogiſmus vocatur, nec non novas invenire veritates, aſſerta ex immotis principiis demonſtrare, & ope meditationis veritates ex primis derivare fontibus, ubi uſus rationis ſeſe maxime exſerit.

Er pfleget aber auch einen Satz aus dem andern herzuleiten / welches Vernunfft-Schlüſſe heiſſen, neue Warheiten zu erfinden / ſeinen Vortrag auß unwiderſprechlichen Gründen zu erweiſen / und durch das Nachdencken alle Warheiten aus ihren erſten Quellen herzu führen / worinnen die Vernunfft ſich am meiſten äuſſert.

Ratiocinatio, f. 3. Syllogiſmus, m. 2. der Vernunfft Schluß.
Principium, n. 2. ein Grund.
Meditatio, f. 3. das Nachdencken.
Ratio, f. 3. die Vernunfft.

Voluntas, tanquam altera mentis facultas, verſatur pro exercitio humanæ libertatis, in diſcernendo bono & malo, illud appetit & amat, hoc fugit & averſatur.

Der Wille / als die zweyte Haupt-Krafft der Seelen / beſchäftiget ſich nach dem Gebrauch der menſchlichen Freyheit / mit der Wahl des Guten und Böſen / jenes liebt und verlangt er; dieſes flieht und haſſet derſelbe.

Libertas, f. 3. die Freyheit.

In quantum actiones ſuas præſcripto legum divinarum accommodat, in tantum ſtudet veræ virtuti.

So ferne er all ſein Thun und Laſſen nach der Vorſchrifft der Göttlichen Gebote einrichtet, ſo ferne befleißiget er ſich der wahren Tugend.

Præſcriptum, n. 2. die Vorſchrifft.
Lex, f. 3. das Geſetz.
Virtus, f. 3. die Tugend.

Quod ſi ſenſus & imaginandi vis quidpiam vehementer vel deſiderant, vel reſpuunt; hinc oriuntur affectus, ut ſpes f. 5. & timor, m. 3. in cupidine & averſatione.

Wenn die Sinnen und Einbildungs-Krafft etwas heftig verlangen, oder verwerffen, ſo entſpringen daher die Affecten, als Hoffnung und Furcht / in der Begierd. und Abſcheu.

Senſus, m. 4. der Sinn.
Vis imaginandi, die Einbildungs Krafft.
Affectus, m. 4. der Affect.
Cupido, f. 3. die Begierd.
Averſatio, f. 3. die Abſcheu.

Hinc eſt etiam amor, (m. 3. & gaudium n. 2. in fruitione;

Daher iſt auch Liebe und Freude in der Genieſſung;

Fruitio, f. 3. die Genieſſung.

Sed ira f. 1. ac dolor in paſſione.

Aber Zorn und Schmertz in der Leidenſchafft.

Paſſio, f. 3. die Leidenſchafft, (das Leiden.)

Vera cognitio f. 3. rei eſt ſcientia, falſa error, m. 3. opinio & ſuſpicio. f. 3.

Die wahre Erkänntnis eines Dings iſt eine Wiſſenſchafft / die falſche ein Irrthum / Wahn und Verdacht.

Falſus, a, um, falſch.

Digitized by Google

XLIII.

Deformes & Monſtroſi.

Ungeſtalte und Miß-Geburten.

Man-

Digitized by Google

Monſtroſi

& *deformes* ſunt,

córpore
abeuntes
à communi *forma*,

ut ſunt:
immánis *gigas*, 1 m. 3.

nanus *pumilio*, 2 m. 3.
bicorpor, 3 o. 3
biceps, 4 o. 3
& id genus *monſtra*.

His
accenſentur:
capito, 5. m. 3.
naſo, 6 m. 3.
labeo, 7 m. 3.
bucco, 8 m. 3.
ſtrabo, 9 m. 3
obſtipus, 10. m. 2.
ſtrumóſus, 11 m. 2.
gibbóſus, 12 m. 2.
lóripes, 23 m. 3.
cilo, 15 m. 3.
cum
calvaſtro. 14

Hæc vocabula non apponimus,
aliis per illa illudendi;

ſed rerum cognitionis gratia.

Mißgeburten

und ungeſtalte Leute ſind
die an ihrem Leib
von gemeiner Geſtalt abweichen/

als da ſind:
der ungeheure Rieß, 1

der ſehr kleine Zwerch, 2
der Zweyleibige, 3
der Zweykopf, 4
und andere dergleichen (Unformen.

Zu dieſen
werden gezehlet:
der Großkopf, 5
die Groß-Naſe, 6
der Wurſt-Maul, 7
der Pauß-Back, 8
der Schielende, 9
der Krumbals, 10
der Kropfichte, 11
der Höckerichte, 12
der Dollfuß, 13
der Spitz-Kopf; 15
nebſt
dem Kahlkopf. 14

Wir ſetzen dieſe Wörter nicht her andere damit auszuſpotten;
ſondern um der Sache Erkänntnus willen.

Monſtróſus, m. 2. (ſcil. homo, m. 3.) die Mißgeburt.
Deformis, c 3. e, n. 3. ungeſtalt.

Communis, c. 3. e, n. 3. gemein.
Forma, f. 1. die Geſtalt.
Immánis, e. 3. e, n. 3. ungeheuer.
Nanus, a, um, winzig.

Monſtrum, n. 2. der Unform/ (das Wunderding.)

Calvaſter, m. 2. der Kahlkopf.

Digitized by Google

XLIV.

Hortórum cultúra. Die Gärtnerey.

Hóminem consideravimus, jam pergámus

ad *victum* hominis, & ad *mechanicas artes*,

quæ huc faciunt.

Primus & antiquissimus victus erant *terræ fruges*;

Hinc etiam primus *labor* m. 3. *Adami* fuit *horti* m. 2. *cultúra*. (f. 1.

Den Menschen haben wir beſehen; jetzt laſſet uns fortſchreiten (ſchreiten)

zur Koſt des Menſchen/ und zu den Hand-werckes-Künſten/ (werckes-Künſten/)

ſo hierzu dienen.

Die erſte und älteſte Nahrung waren die Erd-Früchte;

Daher auch die erſte Arbeit des Adams der Garten-Bau geweſen. (weſen.

Homo, m. 3. der Menſch.

Victus, m. 4. die Koſt/ (Nahrung.)

Mechanica, f. 1. ars, f. 3. die Handwercks-Kunſt.

Primus, a, um, erſte.

Antiquiſſimus, a, um, älteſte.

Terra, f. 1. die Erde.

Fruges, f. 3. plur. die Früchte.

Adámus, m. 2. der Adam.

Hortu-

Hortulanus m. 2. (*olitor* m. 3.) 1	Der Gärtner 1
in *viridario* fodit	im Pflantz-Garten gräbet
ligóne, 2	mit dem Grabscheit, 2
aut *bipálio*; 3	oder mit der Spate; 3
facitque *pulvinos*, 4	und machet Beete, 4
ac *plantaria*; 5	und Pflantz-Beete; 5
quibus infert *semina*	darein bringet er den Saamen
& *plantas*.	und die Pflantzen.
Arborator 6. m. 3.	Der Baumgärtner 6
in *Pomário*,	im Baum-Garten
plantat arbores, 7	pflantzet Bäume/ 7
inseritque *surculos* 8	und impffet die Propff-Reiser 8
vivíradicibus. 9	auf die Stämme. 9
Hortum sepit	Den Garten zäunet
vel *cura*, f. 1.	entweder der Fleiß,
murô, 10	mit einer Mauer, 10
aut *macerie*, 11	oder Lehmwand/ 11
aut *vacerrâ*, 12	oder mit Stacketen, 12
aut *plancis*; 13	oder Plancken, 13
aut *sepe*, 14	oder mit einem Zaun, 14
quæ flexa	der geflochten
è *sudibus*	aus Zaun-Pfählen
& *vitilibus*;	oder Reisicht;
vel *natura*, f. 1. *dumis*	oder die Natur, mit Hecken
& *vépribus*. 15	und Büschen. 15
Ornatur *ambulacris* 16	Er wird gezieret mit Spaziergängen 16
& *pérgulis*. 17	und Sommer-Läuben. 17
Rigatur *fontanis* 18	Er wird gefeuchtet mit Brunnen 18
& *harpágio*. 19	und dem Sprengkrug. 19

Viridarium, n. 2. der Pflantz-Garte.	
Ligo, m. 3. das Grabscheit. (das Grab-Eisen.)	
Bipálium, n. 2. die Spate.	
Pulvinus, m. 2. Garten-Beet.	
Plantárium, n. 2. das Pflantz-Beet.	
Semen, n. 3. der Saame.	
Plánta, f. 1. die Pflantze.	
Pomarium, n. 2. der Baum-Garte.	
Arbor, f. 3. der Baum.	
Súrculus, m. 2. das Propfreis	
Viviradix, f. 3. der bewurtzelte Stamm.	
Hortus, m. 2. der Garte.	
Murus, m. 2. die Mauer.	
Macéries, f. 5. die Lehmwand.	
Vacerra, f. 1. die Stacketen.	
Planca, f. 1. die Plancke.	
Sepes, f. 3. der Zaun.	
Flexus, a, um, geflochten.	
Sudes, f. 3. der Zaunpfahl.	
Vitilia, n. 3. pl. das Reisicht.	
Dumus, m. 2. die Hecke.	
Vepres, c. 3. der Busch.	
Ambulácrum, n. 2. der Spatziergang.	
Pérgula, f. 1. die Sommer-Laube.	
Fontána, (scil. aqua) f. 1. der Brunn.	
Harpágium, n. 2. der Spreng-Krug.	

XLV.

Digitized by Google

XLV.

Agricultura. Der Feld-Bau.

Arator 1 m. 3.	Der Ackermann 1	
jungit *bobes*, 3	spannet die Ochsen 3	Bos, c. 3. der Ochs.
aratro, 2	vor den Pflug, 2	Arátrum, n. 2. der Pflug.
& tenens	und indem er	Tenens, o. 3. haltend.
lævâ	mit der Lincken	Læva, f. 1. die lincke Hand.
stivam, 4	die Pflugstertz, 4	Stiva, f. 1. die Pflugstertz.
dextrâ	mit der Rechten	Dextra, f. 1. die rechte Hand.
rallam, 5	die Reude, 5 hält/	Ralla, f. 1 die Reude.
quâ amovet *glebas*, 6	womit er die Erdschollen 6	Gleba, f. 1. die Erdscholle.
scindit *terram*	beyseit räumet,	
vomere,	pflüget er die Erde	Vomer, & is, m. 3 die Pflug-Schaar.
& *dentali*, 7	mit der Pflugschaar,	Dentále, n. 3. das Pflug-Eisen.
quæ anteà *simo*, 8	und dem Pflugeisen, 7	Fimus, m. 2. & um, n. 2. der Mist.
est stercoráta;	die zuvor mit Mist 8	
& facit *sulcos*. 9	ist gedünget worden;	Sulcus, m. 2. die Furche.
	und macht Furchen. 9	

Tum

Tum seminat *semen*, 10
& inoccat *occâ*. 11

Messor 12. m. 3.
metit
maturas *fruges*
falce messoriâ, 13
colligit
manipulos, 14
& colligat
mérgites. 15

Tritor, 16 m. 3.
in *area horrei*, 17

triturat *frumentum*,
flagello (*tribulâ*) 18
jactat
ventilabrô, 19
atque ita,
cùm *palea* f. 1
est separáta,
& *stramen*, 20 n. 3.
congerit in *saccos*.
(21

Fœniseca 22 m. 1.
in *pratô*
facit *fœnum*,
désecans *gramen*

falce fœnariâ, 23
corradítque
rastrô, 24
compónit *acervos* 26
furcâ, 25
& convehit
vehibus, 27
in *fœnile*. 28

Alsdann säet er
den Saamen, 10
und eget ihn ein mit der
Egen. 11

Der Schnitter, 12
schneidet (mähet) ab
das zeitige Getráid
mit der Sichel, 13
sammlet
Hampeln, 14
und bindet
Garben. 15

Der Dreschet, 16
auf der Scheun-Ten-
ne, 17
drischet das Korn,
mit dem Drischel, 18
wirfts
mit der Wurfschauf-
und also/ (fel 19
wann die Spreu
und das Strob 20
abgesondert ist/
fasset er es in Säcke.
21

Der Mäder 22
auf der Wiese,
machet Heu,
hauet das Gras
mit der Sense 23 ab/
und rechet es zusammen
mit dem Rechen, 24
machet Schober 26
mit der Heugabel, 25
und führets ein
mit Fudern, 27
auf den Heu-Boden. 28

Occa, f. 1. die Egen.

Matúrus, a, um, zeitig.
Fruges, f. 3. plur. das Ge-
traid.
Falx, f. 3. messória, f. 1.
die Sichel.
Manípulus, m. 2. die Ham-
pel/ (Handvoll.)
Merges, f. 3. die Garbe.

Area, f. 1. die Tenne.
(der Platz)
Horreum, n. 2. die Scheun.
Frumentum n. 2. das Korn.
Flagellum, n. 2. (Tribula,
f. 1.) der Drischel.
Ventilábrum, n. 2. die
Wurfschauffel.

Saccus, m. 2. der Sack.

Pratum, n. 2. die Wiese.
Fœnum, n. 2. das Heu.
Désecans, o. 3. abhauend.
Gramen, n. 3. das Gras.
Falx, f. 3. fœnaria, f. 1.
die Sense.
Rastrum, n. 2. der Reche.
Acervus, m. 2. der Schober.
Furca, f. 1. die Heugabel

Veles, & is, f. 3. das Fuder.
Fœnile, n. 3. der Heu-
Boden.

XLV.

XLVI.

Pecuária. Die Vieh-Zucht.

Agrorum m. 2. (cultus. m. 4. (*agri-*(*cultura* f. 1.) & *res* f. 5. *pecuaria* erat antiquiſſimis *temporibus Regum & Heroum*; hodiè eſt tantum infimæ *plebis cura*. f. 1.

Bubúlcus 1 m. 2. évocat *armenta* 2 é *bobilibus* 3 *buccinâ*, (*cornu*,) 4 & ducit *paſtum*.

Der Feld-Bau und die Vieh-Zucht waren vor uralten Zeiten der Könige und Helden heutiges Tags iſts allein des niedrigſten Pöbels Angelegenheit.

Der Küh-Hirt 1 bläſet das Vieh 2 aus den Ställen 3 mit dem Kühhorn, 4 und führet es auf die Weide.

Antiquiſſimus, a, um, uralt.
Tempus, n. 3. die Zeit.
Rex, m 3. der König.
Heros, m. 3. der Held.
Infimus, a, um, unterſte.
Plebs, f. 3. der Pöbel.

Armentum, n. 2. das groſſe Vieh
Bovile, n. 3. der Kühſtall.
Buccina, f. 1. (Cornu, n 4.) Das Küh-Horn.

Opilio

Digitized by Google

Opilio, m. 3. (*Pastor*. m. 3.) 5	Der Schäfer 5	
pascit *gregem*, 6	weidet die Heerde, 6	Grex, m. 3. die Heerde.
instructus *fistulâ*, 7	ist versehen mit der (Sackpfeiffen 7	Instructus, a, um, versehen.
	und Hirtentasche, 8	Fistula, f. 1. die Sack-Pfeiffe.
& *perâ*, 8	wie auch mit dem Hir- (tenstab, 9	Pera, f. 1. die Hirten-Tasche.
ut & *pedo*, 9	hat bey sich	Pedum, n. 2. der Hirten-stab
habens secum *molossum*, 10	den Rüden, (Schaaf- (hund / 10	Molossus, m. 2. der Schaafhund.
qui munitus est	welcher bewafnet ist	Munitus, a, um, bewaffnet.
contra *lupos*	wider die Wölffe	Lupus, m. 2. der Wolf.
millo. 11	mit dem stachlichten (Halsband. 11	Millus, m. 2. & um, n. 2. das Halsband.
Sues 12	Die Schweine, 12	Sus, c. 3. die Sau.
saginantur	werden gemästet	
ex *aqualiculo hara*.	aus dem Trog des (Schweinstalls.	Aqualiculus, m. 2. der Trog.
Villica 13 f. 1.	Die Mayerin 13	Hara, f. 1. der Schweinstall.
mulget	melcket (Bäurin)	Uber, n. 3. das Eyter.
ubera vaccæ, 14	die Eyter der Kuh, 14	Vacca, f. 1. die Kuhe.
ad *præsepe* 15	an der Krippen, 15	Præsepe, n. 3. die Krippe.
super *mulctra*; 16	über dem Melckschaff; (oder Melckkübel) 16	Mulctra, f. 1. das Melck-schaff / (Melckkübel)
& facit	und machet	Vas, n. 3. butyraceum, n. 2. das Butterfaß.
in *vase butyraceo* 17	im Butterfaß, 17	Butyrum, n. 2. die Butter.
butyrum	Butter	Flos, m. 3. lactis, n. 3. der Milchraum.
è *flore lactis*;	aus dem Milchraum;	Coágulum, n. 2. die Laab.
& è *coagulo*	und aus der Laab	Cáseus, m. 2. der Käß.
caseos. 18	Käse. 18	Ovis, f. 3. das Schaaf.
Ovibus	Den Schaafen	
detondetur *lana*, 19 (f. 1.	wird die Wolle 19 ab- (geschoren /	
ex qua conficiun- (tur	aus welcher allerley	
variæ *vestes*.	(Kleider gemacht (werden.	Varius, a, um, allerley. Vestis, f. 3. das Kleid.

Bayerische Staatsbibliothek München

Digitized by Google

XLVII.

Mellificium.

Der Honig-Bau.

Apes

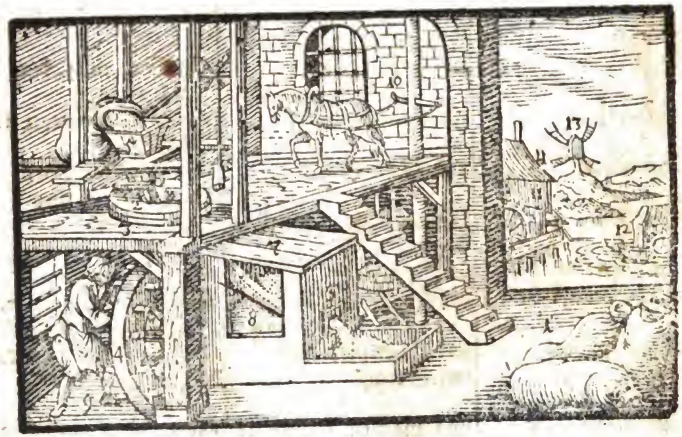
Digitized by Google

Apes	Die Bienen	Apis, f. 3. die Bien.
emittunt *examen*, 1 n. 3	ſchwärmen, 1	Examen, n. 3. der Bienſchwarm.
adduntque illi	und geben dem Schwarm	
Ducem (*Regem.*) 2	einen Weiſer, (König/ (Weiſel) 2 mit.	Dux, c. 3. der Weiſer. Rex, m. 3. der König.
Examen illud,	Derſelbige/	
cùm abitum minetur,	wann er wegfliehen/ oder (durchgehen will/	
revocatur	wird zurücke gebracht	
tinnitu	mit dem Klang	Tinnitus, m. 4. der Klang.
Vaſis æneî, 3	eines Beckens/ 3	Vas, n. 3. æneum, n. 2. das Beck.
& inclúditur	und wird gefaſſet	Novus, a, um, neu.
novo *alveâri*. 4	in einen neuen Stock. 4	Alveare, n. 3. der Bienſtock.
Struunt	Sie bauen	
ſexangulares *cellulas*, 5	ſechseckigte Zellen, 5	Sexangularis, c. 3. e, n. 3. ſechseckigt.
complentque eas	und füllen dieſelben	Cellula, f. 1. die Zelle.
melligine,	mit Seim,	Melligo, f. 3. der Honigſeim.
& faciunt *favos*, 6	und machen Honigku= (chen, 6	Favus, m. 2. der Honigkuchen.
è quibus	aus welchen	
mel 7 n. 3. éffluit.	das Honig 7 flieſſet.	
Crates,	Die Gewercke,	Crates, f. 3. das Gewercke.
igne liquatæ,	am Feuer geſchmeltzet/	Ignis, m. 3. das Feuer. Liquatus, a, um, geſchmeltzt.
abeunt in *ceram*. 8	werden zu Wachs. 8	Cera, f. 1. das Wachs.

Digitized by Google

XLVIII.

Molitúra.



Das Mühlwerck.

In

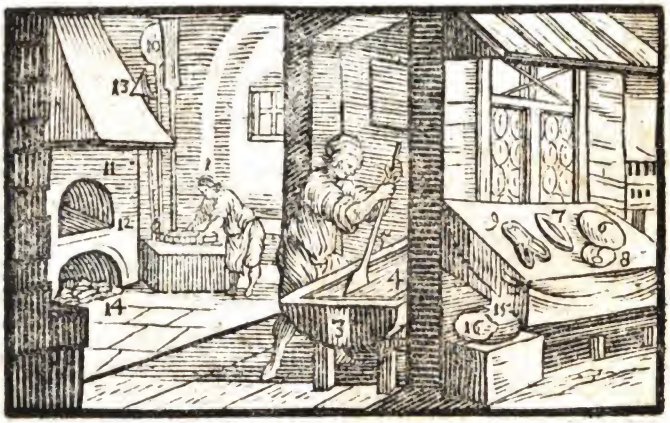
Digitized by Google

In *Mola* 1	In der Mühl 1	Mola, f. 1. die Mühle.
currit *lapis* 2 m. 3.	lauft ein Stein 2	
ſuper *lapidem*, 3	auf einem Stein, 3	
circumagente *rotâ*, 4	durch ein umtreibendes (Rad, 4	Rota, f. 1. das Rad.
& cónterit	und mahlet (zermalmet)	
per *infundibulum*, 5 (n. 2.	die durch den Trich= (ter, 5	Infundibulum, n. 2. der Trichter.
infuſa *grana*,	aufgeſchüttete Körner,	Infuſus, a, um, aufgeſchüttet.
ſeparátque *furfúrem*, 6	und ſcheidet die Kleyen, (6	Granum, n. 2. das Korn. Furfur, m. 3. die Kleyen.
decidentem	ſo da in den Kaſten, 7	Decidens, o. 3. fallend.
in *ciſtam*, 7	(fället/	Ciſta, f. 1. der Kaſten.
à *farina* (*pólline*)	von dem Meel,	Farina, f. 1. (Pollen, n. 3.
elabente	das durch den Beutel 8	& is, m. 3. das Meel.
per *excuſſorium*. 8 n. 2.	(ſtäubet.	Excuſſorium, n. 2. der Beutel.
Talis *Mola*	Eine ſolche Mühl	Talis, c. 3. e, n. 3. ſolcher.
primum fuit	iſt erſtlich geweſen	
mola manuaria; 9 f. 1.	die Handmühl; 9	
deinde	darnach	
mola jumentaria; 10 (f. 1.	die Roßmühl; 10	
porrò *mola aquati=* (*ca*, 11. f. 1.	ferner die Waſſer= (mühl, 11	
& *mola* f. 1. *navalis*; (12. f. 3.	und Schiffmühl; 12	
tandem	endlich	
mola alata (*pneuma=* (*tica*. 13 f. 1.	die Windmühl. 13	

Digitized by Google

XLIX.

Panificium.



Die Brodback.

Digitized by Google

Piſtor 1 m. 3.
cernit *farinam*
cribro pollinario, 2

& indit
mactræ; 3
tunc affundit
aquam,
facit *maſſam*, 4
depſitque eam
ſpatha ligneâ;
dein format
panes, 6

placentas, 7
ſimilas, 8
ſpiras, 9 &c.
Poſt impónit
palæ, 10
& ingerit
furno 11
per *præfurnium*; 12
ſed prius
eruit
rutabulo 13
ignem & *carbónes*,

quos infrà cóngerit.
(14
Et ſic
panis pinſitur,
habens extrà
cruſtam, 15
& intus *micam*. 16

Der Becker 1
beutelt das Meel
mit dem Meelſieb,
(Raiter) 2
und ſchüttet es
in den Backtrog; 3
alsdann gieſſet er
Waſſer zu/
macht einen Taig, 4
und knetet ihn
mit dem Knetſcheid; 5
Darnach formet er
Brodlaibe, 6

Kuchen, 7
Semmeln, 8
Bretzeln/ 9 u. d. g.
Nach dieſem legt er ſie
auf die Backſchaufel, 10
und ſchieſſet ſie
in den Backofen 11
durch das Ofenloch; 12
doch zuvor
ſcharret er heraus
mit der Ofenkrücke 13
das Feuer und die Kohlen,
die er unten zuſammen
(wirfft. 14
Und alſo
wird Brod gebacken/
welches auſſen hat
eine Rinde, 15
und innen die Broſam.
(16

Farina, f. 1. das Meel.
Cribrum pollinarium, n. 2. das Meelſieb, (Raiter.)
Mactra, f. 1. der Backtrog.
Aqua, f. 1. das Waſſer.
Maſſa, f. 1. der Taig.

Spatha lignea, f. 1. das Knetſcheid.
Panis, m. 3. der Brodlaib/ (das Brod.)
Placenta, f. 1. der Kuche.
Simila, f. 1. die Semmel.
Spira, f. 1. die Bretzel.

Pala, f. 1. die Backſchauffel.
Furnus, m. 2. der Backofen.
Præfurnium, n. 2. das Ofenloch.
Rutabulum, n. 2. die Ofenkrücke.
Ignis, m. 3. das Feuer.
Carbo, m. 3. die Kohle.

Cruſta, f. 1. die Rinde.
Mica, f. 1. die Broſam.

Digitized by Google

L.

Piſcátio.

Die Fiſcherey.

Digitized by Google

Piſcator 1 m. 3.
captat *piſces*;
ſive in *littore*,
hamo, 2
qui ab *arundine*

filo pendet,
& cui inhæret
eſca; f. 1.

ſive *fundâ*, 3
quæ
pendens *pertícâ*, 4

aquæ immittitur;

ſive in *cymbâ*, 5
retí; 6

ſive *naſſâ*, 7
quæ per *noctem*
demergitur.

Der Fiſcher 1
fähet Fiſche:
entweder am Ufer,
mit dem Angel, 2
welcher von der Angel-(rute
am Faden herab hänget/
und an welchem
die Speiſe oder das Kö-(der klebt;

oder mit dem Hamen, 3
welcher
hangend an der (Stan-(gen) 4
ins Waſſer gelaſſen wird;

oder auf dem Kahn, 5
mit dem Netze; (Zug-(garn,) 6

oder mit der Reuſſen, 7
welche über Nacht
eingeſencket wird.

Piſcis, m. 3. der Fiſch.
Littus, n. 3. das Ufer.
Hamus, m. 2. der Angel.
Arundo, f. 3. die Angel-rute
Filum, n. 2. der Faden.

Funda, f. 1. der Hame.
Pertica, f. 1. die Stange.
Aqua, f. 1. das Waſſer.

Cymba, f. 1. der Kahn.
Rete, n. 3. das Netz.

Naſſa, f. 1. die Reuſe.
Nox, f. 3. die Nacht.

LI.

Aucupium. Der Vogelfang.

Auceps 1 m. 3. exſtruit *aream*, 2 ſuperſtruit illi *rete* aucupatorium, (3 obſipat *eſcam*, 4 &c, abdens ſe in *tatibulum*, 5 állicit *aves*, cantu *illicum*, qui partim

Der Vogelſteller 1 richtet einen Lockherd, 2 legt darauf das Vogelgarn, 3 ſtreuet die Atz, (körnet) 4 und / indem er ſich in die Hütte 5 verbir- (get/ locket er die Vögel, mit dem Geſang der (Lockvögel, welche theils

Area, f. 1. der Lockherd.

Rete, n. 3. aucupatórium, n. 2. das Vogelgarn.

Eſca, f. 1. die Atz.

Latibulum, n. 2. die Hütte.

Avis, f. 3. der Vogel.
Cantus, m. 4. das Geſang.
Illex, c. 3. der Lockvogel.

in

Digitized by Google

in *aréâ* currunt, 6	auf dem Heerd lauffen/ (Vorgeher) 6	Area, f. 1. der Heerd.
partim	theils	
cavea	im Kefiche	Cavea, f. 1. der Kefich.
incluſi ſunt: 7	eingeſchloſſen ſind; 7	
atque ita	und alſo	
obruit	überfället er	
reti	mit dem Garn	Rete, n. 3. das Garn.
transvolantes	die vorbeyfliegenden	
aves,	Vögel,	
dum [illegible]	indem	
[illegible]ad *eſcam* demittunt;	ſie auf die Atz fallen;	
aut tendit	oder er leget (8	
tendiculas, 8	Schlingen, (die Schnait/)	Tendícula, f. 1. die Schlinge.
quibus ſeipſas	in welchen ſie ſelber	
ſuſpendunt	ſich erhencken	
& ſuffocant;	und erwürgen;	
aut expónit	oder/ er ſtecket	
viſcatos calamos 9	Leimruthen 9	Viſcátus cálamus, m. 2. die Leimruthe.
amitî, 10	auf die Leimſtange, 10	Ames, m. 3. die Leimſtange.
quibus,	auf welche/	
ſi inſident,	wann ſie ſitzen/	
implicant	ſie die Federn	
pennas,	verwickeln/	Penna, f. 1. die Feder.
ut nequeant	daß ſie nicht können	
avoláre,	davon fliegen/	
& décidunt in *terram*;	und fallen zur Erden;	Terra, f. 1. die Erde.
aut captat	oder/ er fängt ſie	
perticâ, 11	mit dem Kloben, 11	Pértica, f. 1. der Klod.
vel *decipulâ*. 12	oder mit dem Maiſen= (ſchlag. 12	Decípula, f. 1. der Maiſenſchlag.

Digitized by Google

LII.

Venátus.

Die Jagd.

Digitized by Google

Venator 1 m. 3. venatur *feras*,	Der Jäger 1 jaget das Wild,	Fera, f. 1. das Wild.
dum *sylvam* cingit *cassibus*, 2	indem er den Wald umstellet mit Garnen, 2	Sylva, f. 1. der Wald.
qui tenduntur	welche aufgestellt werden	Cassis, m. 3. das Garn.
super *varos* (*furcillas.*) 3	mit Garnstangen. 3	Varus, m. 2. (Furcilla, f. 1.) die Garnstange.
Canis sagax 4	Der Spürhund (Stäuber) 4	Canis, c. 3. sagax, o. 3. der Spürhund/ (Stäuber.)
feras vestigat,	spürt das Wild aus/	
aut indagat *odoratu*:	oder stäubert es aus mit dem Geruch:	Odoratus, m. 4. der Geruch.
Vertagus 5 m. 2.	der Windhund 5	
persequitur eas.	verfolgt es.	
Lupus m. 2. incidit	Der Wolff fällt	
in *fobeam*; 6	in die Grube; 6	Fóvea, f. 1. die Grube.
Cervus m. 2. fugiens, (7 o. 3.)	der fliehende Hirsch 7	
incidit	fällt	
in *plagas.*	ins Netze.	Plaga, f. 1. das Netz.
Aper 8 m. 2. transverberátur	Der Eber 8 wird gefället	
venabulô. 9	mit dem Jägerspieß. 9	Venábulum, n. 2. der Jägerspieß.
Ursus, 10 m. 2. mordétur	Der Bär 10 wird gebissen	
à *canibus*,	von den Hunden,	Canis, c. 3. der Hund.
& túnditur *clava.* 11	und geschmissen mit der Keule. 11	Clava, f. 1. die Keule.
Si quid éffugit, evádit, 12	Was durchgehet/ das entwischt/ 12	
ut hic *Lepus*, m. 3. & *Vulpes*. f. 3.	wie hier der Haase, und der Fuchs.	

Digitized by Google

LIII.

Laniéna. Die Fleiſchhack.

Lanio 1 m. 3.	Der Fleiſcher, (Metzger,) 1	
mactat	ſchlachtet (metzelt)	
pécudem altilem, 2	das Maſtvieh, 2	Pecus, f. 3. áltilis, c. 3. das Maſtvieh.
(*macilentæ* 3	(das Magere 3	Macilentus, a, um, mager.
non ſunt veſcæ)	taugt nicht zum eſſen)	Veſcus, a, um, das zum eſſen taugt.
proſternit	ſchlägt es	
clavâ, 4	mit der Barte, 4	Clava, f. 1. die Bark.
vel jugulat	oder ſticht es ab	
clunáculo, 5	mit dem Schlachtmeſſer, 5	Clunáculum, n. 2. das Schlachtmeſſer.
excóriat, (deglúbit,) 6	zeucht die Haut ab / 6	

dille-

dissecatque, quo facto *carnes* venum expónit in *macellô*. 7	und zerstückt es/ worauf er das Fleisch feil hat auf der Fleischbanck. 7	Caro, f. 3. das Fleisch Macellum, n. 2. die Fleischbanck.
Suem 8 glabrat *igne*, vel *aquâ* fervidâ, 9	Das Schwein 8 senget er mit Feuer, oder brühet es mit heiſſem Waſſer, 9	Sus, c. 3 das Schwein. Ignis, m. 3. das Feuer. Aqua, f. 1. das Waſſer. Fervidus, a, um, heiß.
& facit *pernas*,	und macht Hammen, (Schultern,) 10	Perna, f. 1. der Hamme.
petasónes, 11	Schincken/ 11	Pétaſo, m. 3. der Schincke.
& *succidias*; 12	und Speckſeiten; 12	Succídia, f. 1. die Speckſeite.
Præterea varia *farcimina*,	Uber das allerley Würſte,	Varius, a, um, allerley. Farcímen, n. 3. die Wurſt.
faliſcos, 13	groſſe Würſte, 13	Faliſcus, m. 2. die groſſe Wurſt.
apexabónes, 14	Schweiß- (Blut-) (Würſte, 14	Apéxabo, m. 3. die Schweiß- oder Blut-Wurſt.
tomacula, 15	Leberwürſte, 15	Tomáculum, n. 2. die Leberwurſt.
bótulos. (*lucanicas*.) 16	Bratwürſte. 16	Bótulus, m. 2. (Lucánica, f. 1.) die Bratwurſt.
Adeps 17 c. 3. & *ſebum* 18 n. 2. eliquátur.	Das Schmeer 17 und Unſchlit 18 wird ausgeſchmeltzt/ (oder ausgelaſſen.	

Digitized by Google

LIV.

Coquinaria. Das Kochwerck.

Promus condus 1 profert (m. 2. é *penu* 2

Der Speismeiſter 1 giebet heraus aus der Speiskam- (mer, 2

Penus, n. 3. & 4. m. die Speißkamm.r.

obſonia. 3 Ea, accipit *coquus* 4 m. 2. & coquit varia *eſculenta.*

die Eßwaaren. 3 Dieſelbe empfäht der Koch, 4 und kochet mancherley Speiſen.

Obſonium, n. 2. die Eßwaar.

Varius, a, um, mancherley. Eſculentum, n. 2. die Speiſe.

Aves 5 deplúmat prius, & exénterat;

Die Vögel 5 rupfft er erſtlich, und nimmet ſie aus;

Avis, f. 3. der Vogel.

Piſces 6 deſquamat & ſecat; (ſcindit;)

Die Fiſche 6 ſchuppet und ſpaltet er;

Piſcis, m. 3. der Fiſch.

Quasdam *carnes* lardo trajiebat,

Von dem Fleiſch ſpickt er einiges/

Caro, f. 3. das Fleiſch. Lardum, n. 2. der Speck.

ope-

ope *creacentri* (*larda-*
(*rii*) 7
Lépores 8
exuit.
Tum elixat *ollis* 9
& *cacabis* 10

in *foco*, 11
& despúmat
ligula. 12
Elixata
condit *aromátibus*,
quæ comminuit
pistillo 14
in *mortario*, 13
aut terit
radula. 15
Quædam assat
veribus, 16
& *automato*, 17

vel super *craticulam*; 18
vel frigit
sartagine 19
super *tripodem*. 20
Vasa coquinaria n. 2.
sunt præterea: (pl.
rutabulum, 21 n. 2.
foculus m. 2. (*ignitabu-*
(*lum* n. 2.) 22
trua, 23 f. 1.
(in quâ eluuntur
Catini 24

& *patinæ*,) 25
prúniceps, 26 f. 3.
culter incisorius, 27 m. 2.
qualus, 28 m. 2.
corbis, 29 m. & f. 3.
& *scopæ*. 30. f. 1. pl.

vermittelst der Spickna-
(del; 7
Die Hasen 8
streift er ab. (pfen 9
Darnach siedet er in Tö-
und Kesseln, 10

auf dem Heerd, 11
und schaumet ab
mit dem Seimlöffel. 12
Das gesottene (se,
würtzt er mit dem Gewürz
welches er zerstösset
mit dem Stempfel 14
im Mörser, 13
oder reibt es
auf dem Reibeisen. 15
Etliches brätet er
an Bratspiessen, 16
und am Bräter, 17

oder über dem Rost; 18
oder röstet (bächt) es
in der Pfanne 19
über dem Dreyfuß. 20
Küchengeräthe
sind über das:
die Ofenkrücke, 21
die Glutpfanne, 22

die Spühlgelte / 23
(worinn gespühlt werden
die tieffe 24

und flache Schüsseln, 25
die Feuerzange, 26
das Hackmesser, 27
der Seiher, 28
der Korb, 29
und Besem. 30

Creacentrum, n. 2.
(Lardárium, n. 2.)
die Spicknadel.
Lepus, m. 3. der Hase.
Olla, f. 1. der Topff.
Cácabus, m. 2. der
Kessel (Kochtopf.)
Focus, m. 2. der
Heerd.
Ligula, f. 1. der
Seimlöffel.
Elixatus, a, um,
gesotten.
Aróma, n. 3. das
Gewürtz.
Pistillum, n. 2.
der Stempfel.
Mortarium, n. 2.
der Mörser.
Radula, f. 1. das
Reibeisen.
Veru, n. 4. der
Bratspieß.
Autómatum, n. 2.
der Bräter.
Craticula, f. 1. der
Rost.
Sartago, f. 3. die
Pfanne.
Tripus, m. 3. der
Dreyfuß.

Catínus, m. 2. die
Schüssel.
Patina, f. 1. die fla-
che Schüssel.

Digitized by Google

LV.

Vindémia. Die Weinleſe.

Vinum n. 2. creſcit in *vinea*, 1 ubi *vites* propagantur, & *viminibus*

ad *arbores*, 2 *vel* ad *palos*, (*ridicas*,) (3 vel ad *juga* 4 alligantur.

Der Wein wächſet in dem Weinberg, 1 allwo die Weinſtöcke fortgepflantzet, und mit Weidenruten

an die Bäume, 2 oder an die Weinpfäle, (3 oder an die Weinlatten 4 angebunden werden

Vinea, f. 1. der Weinberg

Vitis, f. 3. der Weinſtock.

Vimen, n. 3. die Weidenrute.

Arbor, f. 3. der Baum.

Palus, m. 2. (Ridica. f. 1.) der Weinpfahl.

Jugum, n. 2. die Weinlatte.

Cum *tempus* n. 3. adeſt vindemiandi, abſcindit *vinitor* m. 3. *botros*,

Wenn die Zeit da iſt, den Wein zu leſen/ ſchneidet der Winzer die Trauben ab/

Botrus, m. 2. der Traube.

com-

comportat	trägt sie zusammen	
trimódiis; 5	mit Butten, 5	Trimodium, n. 2. die Butte.
conjicitque	und schüttet sie	
in *lacum*; 6	in die Weinkufe; 6	Lacus, m. 4. die Weinkufe.
Tum	Darauf	
calcant alii *pédi-* (*bus*, 7	tretten andere sie mit den (Füssen, 7	Pes, m. 3. der Fuß.
aut tundunt	oder pressen sie	
ligneo *pilo*, 8	mit einem hölzernen (Stempfel, 8	Ligneus, a, um, hölzern. Pilum, n. 2. der Stempfel
& exprimunt	und zwingen heraus	
succum	den Safft	Succus, m. 2. der Safft.
torcúlari, 9	auf der Kälter, 9	Torcular, n. 3. die Kälter.
qui dicitur	welcher genennt wird	
mustum, 11 n. 2.	der Most, 11	
quod *orcâ* 10	der von der Mostkufe, (10	Orca, f. 1. die Mostkufe.
exceptum,	aufgefangen/	Exceptus, a, um. aufgefangen.
Vasis, (*doliis*) 12	in Weinfässer 12	Vas, n 3. (Dolium, n. 2.) das Weinfaß.
infunditur,	gefasset/	
operculo tectum 15	verspündet/ 15	
& in *cellas*	und in die Keller,	Cella, f. 1. der Keller.
super *cantherios* 14	auf Känterlein 14	Cantherius, m. 2. das Känterlein (Läger.)
abditum,	geleget/	
in *vinum* abit.	zu Wein wird.	
E dolio	Aus dem Faß	
promitur	wird er gelanget	
siphone; 13	mit dem Heber; 13	Siphon, m. 3. der Heber.
aut *túbulo*, 16	oder mit der Faßröhre, 16	Tubulus, m. 2. die Faßröhre.
(in quo est *epistó-* (*mium*) n. 2.	(das ein Hänlein hat)	
vase rélitò.	wann es angezäpfft ist.	Rélitus, a, um, angezäpfft.

Digitized by Google

LVI.

Zytopœia.

Der Bierbrau.

Digitized by Google

Ubi non	Wo man nicht	
habetur vinum,	Wein hat/	
bibitur	trincket man	
cerevisia: f. 1. (*zythus* (m. 2.	das Bier:	
quæ	welches	
ex *byne* 1	aus Maltz 1	Byne, f. 1. das Maltz.
& *lupulo*, 2	und Hopffen, 2	Lúpulus, m. 2. der Hopffe.
in *ahéno* 3	im Keſſel, 3	Ahénum, n. 2. der Keſſel.
cóquitur;	geſotten;	
poſt in *lacus* 4	hernach in Kufen 4	Lacus, m. 4. die Kufe.
effúnditur:	gegoſſen:	
& frigefacta,	und / wann es verkühlet/	Frigefactus, a, um, verkühlet.
labris 5	mit Gelten, 5	Labrum, n. 2. die Gelte.
in *cellaria* 6	in die Keller 6	Cellarium, n. 2. der Keller.
defertur,	getragen,	
& vaſis infunditur.	und gefaſſet wird.	
Vinum ſublima- (*tum* n. 2.	Der Brandwein	
è *fecibus vini*,	ſo aus den Weinhefen	Fex, f. 3. vini, n. 2. der Weinhefen.
in ahéno, 7	in einem Keſſel, 7	
cui ſuperimpoſitum eſt	über welchem ein	
alembicum, 8 n. 2.	Breñkolbe 8 geſtellet iſt,	
vi caloris	durch Krafft der Hitze	Vis, f. 3. die Krafft. Calor, m. 3. die Hitze.
extractum,	heraus gezogen wird/	Extractus, a, um, herausgezogen.
deſtillat	tropffet	
per *tubum* 9	durch die Röhre 9	Tubus, m. 2. die Röhre.
in *vitrum*.	in das Glas.	Vitrum, n. 2. das Glas.
Vinum & *Cerevisia*	Wein und Bier	
acéſcens,	wann es verſauret/	
fit *acétum*. n. 2.	wird zu Eſſig.	
Ex *vino* & *melle*	Aus Wein und Honig	Mel, n. 3. das Honig.
fit coquendo *mulſum*.	wird der Meet geſotten.	Mulſum, n. 2. der Meet.

Digitized by Google

LVII.

Convivium. Die Mahlzeit.

Cum apparatur *convivium*,	Wenn eine Gasterey angestellet wird/	
mensa f. 1. sternitur	wird der Tisch (Tafel) (gedeckt	
tapetibus, 1	mit Teppichen, 1	Tapes. m. 3. der Teppich.
& *mappa*, 2	mit dem Tischtuch, 2	Mappa, f. 1. das Tischtuch.
à *triclinariis*:	von den Tafeldeckern:	Triclinarius, m. 2. der Tafeldecker.
qui præterea appo- (nunt	welche über das aufle- (gen	
discos (*orbes*) 3	die Teller/ 3	Discus, m. 2. (Orbis, m. 3.) der Teller.
cochlearia, 4	die Löffeln, 4	Cochlear, n. 3. der Löffel.
cultros, 5	die Messer, 5	Culter, m. 2. das Messer.
cum *fuscinulis*, 6	mit den Gabeln, 6	Fuscinula, f. 1. das Gäbelein.
mappulas, 7	die Tellertüchlein, 7	Mappula, f. 1. das Tellertüchlein.
panem, 8	das Brod, 8	Panis, m. 3. das Brod.
cum *salino*. 9	mit dem Saltzfaß. 9	Salinum, n. 2. das Saltzfaß.
Fercula inferuntur	Die Speisen werden aufgetragen	Ferculum. n. 2. die Speiß.
in *patinis*; 10	in Schüsseln; 10	Pátina, f. 1. die Schüssel.

artócreas

artócreas 19 n. 3. die Paſtete 19
in *lance*. auf der Platte.
Convíva Die Gäſte, wenn ſie
ab *hoſpite* von dem Wirth
introducti, 11 hineingeführet werden/11

abluunt *manus*, waſchen die Hände
è *gutturnio*, 12 in dem Handfaß, 12
(14
vel ex *aquali*, 14 oder aus der Gießkanne,
ſuper *mallubium*, 13 über dem Handbecken, 13

aut *pelvim*, 15 oder Gießbecken, 15
terguntque und truckuen die Hände
mantili, 16 mit der Handquell, 16
tum áſſident menſæ al: dann ſitzen ſie zum Tiſch
per *ſedilia*. 17 auf die Stüle. 17
Structor 18 m. 3. Der Vorſchneider 18
deártuat *dapes*, zergliedert die Speiſen,
& diſtribuit. und leget ſie vor.
Aſſaturis Zwiſchen das Gebrate-
interponuntur werden geſetzt (ne
embammata Duncken, (eingemachte
(Speiſen,)
in *ſcutellis*. 20 in Schüſſelchen. 20
Pincerna 21 m. 1. Der Schencke, 21
infundit *temetum*, ſchencket das Getränckе
(ein,
ex *urceo*, 25 aus dem Krug, 25
vel *cantharo*, 26 oder Kanne, 26
vel *lagena*, 27 oder Flaſche, 27
in *pocula*, 22 in die Becher, 22
& *vitra*; 23 und Gläſer / 23
quæ exſtant welche ſtehen
in *abaco*: 24 auf der Credenz; 24
& porrigit und überreicht es
convivatori, 28 dem, der die Gaſtung
(hält / 28
qui *hoſpitibus* pro- welcher den Gäſten zu-
(pinat. (trincket.

Lanx, f. 3. die Platte.
Conviva, m. 1. der Gaſt.
Hoſpes, c. 3. der Wirth.
Introductus, a, um, hineingeführet.
Manus, f. 4. die Hand.
Gutturnium, n. 2. das Handfaß.
Aquális, m. 3. die Gießkanne.
Malluvium, n. 2. das Handbeck.
Pelvis, f. 3 das Gießbeck.
Mantile, n. 3. die Handquell.
Sedile, n. 3. der Stuhl.

Dapes, f. 3. plur. die Speiſen.
Aſſatúra, f. 1. das Gebratene.
Embamma, n. 3. die Duncke.
Scutella, f. 1. das Schüſſelein.
Temétum, n. 2. das Getränck.
Urceus, m. 2. der Krug.
Cántharus, m. 2. die Kanne.
Lagéna, f. 1. die Flaſche.
Poculum, n. 2. der Becher.
Vitrum, n. 2. das Glas.
Abacus, m. 2. die Credentz.
Convivator, m. 3. der die Gaſtung hält.
Hoſpes, c. 3. der Gaſt.

LVIII.

Tractátio Lini.

Flachs-Arbeit.

Linum,

Linum, n. 2. & *cannabis*, f. 3.

aquis macerâta
rurſumque ſiccâta 1
contunduntur
frangibulo ligneo, 2

(ubi *córtices* 3
decidunt)
tum carminantur
carmine ferreo, 4
ubi *ſtupa*, 5 f. 1.
ſeparátur.
Linum purum
alligátur *colo* 6

à *netrice*; 7
quæ *ſiniſtrâ*
filum trahit, 8

dexterâ 12

rhombum (*girgillum*) 9
vel *fuſum*, 10
(in quo
verticillus, 11) m. 2.

verſat.

Fila áccipit
bolba; 13 f. 1.
inde deducuntur

in *alabrum*: 14

hinc vel *glomi* 15

glomerantur,
vel *faſciculi* 16
fiunt.

Der Lein und Hanf,

in Waſſer geröſtet
und wieder getrucknet / 1
wird gebrochen
mit der Breche, 2

(da die Flocken 3
hinwegfallen)
alsdann gehechelt
mit der Hechel, 4
da das Werck, 5
abgeſondert wird.
Der reine Flachs,
wird gelegt an den Rocken 6

von der Spinnerin; 7
welche mit der Lincken
den Faden ſpinnet / 8

mit der Rechten 12

das Spinnrad, 9
oder die Spindel, 10
(woran
der Einſpann oder Wirtel,) 11
umdrehet.

Die Fäden kommen auf
die Spule; 13
von dannen werden ſie gehaſpelt
auf die Weiffe: 14

daraus werden entweder Knеule 15
gewunden/
oder Strehnen 16
gemacht

Aqua, f. 1. das Waſſer.
Macératus, a, um, geröſtet.
Siccatus, a, um, getrucknet.
Frangíbulum ligneum n. 2. die Breche.
Cortex, c. 3. die Flocke.
Carmen, n. 3. ferreum, n. 2. die Hechel.
Purus, a, um, rein.
Colus, c. 2. & 4. der Rocken.
Netrix, f. 3. die Spinnerin.
Siniſtra, f. 1. die lincke Hand.
Filum, n. 2. der Faden.
Dextera, f. 1. die rechte Hand.
Rhombus, m. 2. (Girgillus, m 2.) das Spinnrad.
Fuſus, m. 2. die Spindel.

Alabrum, n. 2. die Weiffe
Glomus, m 2. & n. 3. das Knеul.

Faſciculus, m. 2. der Strehne.

LIX.

Textúra.

Das Gewebe.

Textor

Textor m. 3.	Der Weber	
didúcit in *ſtamen*	zettelt an	Stamen, n. 3. der Zettel.
glomos, 1	das Garn, 1	Glomus, m. 2. & n. 3. das Garn.
& circumvolvit	und rollet es	
jugo, 2	auf dem Weberbaum 2	Jugum n. 2. der Weberbaum.
ac ſedens	und indem er ſich	Sedens, o. 3. ſitzend.
in *textrino*, 3	auf dem Weberſtul 3 (ſetzet,	Textrinum, n. 2. der Weberſtul.
calcat *pedibus*	tritt er mit den Füſſen	Pes, m. 3. der Fuß.
inſilia. 4	den Schemel. 4	Inſile, n. 3. der Schemel.
Liciis	Mit den Zotten	Licium, n. 2. der Zotte.
diducit ſtamen, 5	theilet er das Garn, 5	
& trajicit	und ſiecket dadurch	
radium: 6	den Weberſpul: 6	Radius, m. 2. der Weberſpul.
in quo eſt	an welchem iſt	
trama; f. 1.	der Eintrag;	
ac denſat	und machet es dichte	
pectine. 7	mit dem Weberkamm. 7	Pecten, m. 3. der Weberkamm.
Atque ita conficit	Und alſo webet oder (macht er	
linteum. 8	die Leinwand. 8	Linteum, n. 2. die Leinwand.
Sic etiam	Alſo auch	
pannifex m. 3.	der Tuchmacher	
facit *pannum*	webet das Tuch	Pannus, m. 2. das Tuch.
e *lana*.	aus der Wolle.	Lana, f. 1. die Wolle.

LX.

Digitized by Google

LX.

Lintea.

Die Leinwand.

Digitized by Google

Linteamina inſolantur 1	Die Lacken, (Loden) werden gebleichet (an die (Sonne gelegt 1	Linteámen, n. 3. die Lacken (oder Locken.)
aquâ ſuperfuſâ, 2	mit aufgegoſſenem Waſſer, 2	Aqua, f. 1. das Waſſer.
donec candeſiant.	biß ſie weiß werden.	Superfuſus, a, um, aufgegoſſen.
Ex iis	Aus denſelben	
ſuit *ſartrix* 3 f. 3.	nähet die Näterin 3	
induſia, 4	Hembder, 4	Induſium, n. 2. das Hembd.
muccinia, 5	Naßtücher, 5 (Schnuptücher,)	Muccinium, n. 2. das Naſentuch (Schnuptuch.)
collaria, 6	Krägen, 6	Colláre, n. 3. der Kragen.
capitia &c.	Nachtmützen, (Schlafhauben,) u. dg.	Capitium, n. 2. die Nachtmütze (Schlafhaube.)
Hæc, ſi ſordidentur,	Dieſe/ ſo ſie unrein werden/	
rurſum lavantur à *lotrice* 7	werden wieder gewaſchen von der Wäſcherin 7	Lotrix, f. 3. die Wäſcherin.
aquâ, ſive *lixiviô*	mit Waſſer/ oder Laugen	Lixívium, n. 2. die Lauge.
ac *ſapóne*.	und mit Seiffen.	Sapo, m. 3. die Seiffe.

LXI.

LXI.

Sartor.

Der Schneider.

Sartor

Sartor 1 m. 3.
discindit *pannum* 2
forfice; 3
& consuit
acu
& *filô duplicatô*. 4
Posteà
complánat *sutúras*
ferramentô. 5
Sicque conficit
plicatas 7
túnicas, 6
in quibus infrà est
fimbria 8 f. 1.
cum *instítis*; 9
Pallia 10
cum *patagio*, (*focáli*)
(11
& *manicatas togas*; 12

Thoraces, 13

cum *glóbulis*, 14

& *manicis*; 15
Caligas, 16
aliquándo
cum *lemnisćis*; 17

Tibialia, 18

chirothecas, 19

amicula. 20 &c.

Sic *pellio*, m. 3.
facit *pellicea*,
è *pellibus*.

Der Schneider 1
zerschneidet das Tuch 2
mit der Scheer; 3
und nähet es zusammen
mit der Nadel
und Zwirnfaden. 4
Darnach
bügelt er die Naten
mit dem Bügeleisen 5
Und also macht er
gefaltete 7
Röcke, 6
an welchen unten ist
der Saum 8
mit dem Gebreme; 9
Mäntel 10
mit dem Kragen, 11
und Ermelröcke; 12

Wämmeser, 13

mit Knöpffen, 14

und Ermeln; 15
Hosen 16
zuweilen
mit Bändern; 17

Strümpffe, 18

Handschuh, 19

Leibchen. 20 u. a. m.

Also der Kürschner,
machet Beltzkleider,
aus Beltzwercke.

Pannus, m. 2. das Tuch.
Forfex, f. 3. die Scheer.

Acus, f. 4. die Nadel.
Filum duplicatum, n. 2.
der Zwirnfaden.
Sutura, f. 1. die Naat.
Ferramentum, n. 2. das
Bügeleisen.
Plicátus, a, um, gefalten.
Tunica, f. 1. der Rock.

Institia, f. 1. das Gebrem.
Pallium, n. 2. der Mantel.
Patágium, n. 2. (Focále
n. 3.) der Kragen
Manicáta toga, f. 1. der
Ermelrock.
Thorax, m. 3. das
Wammes.
Glóbulus, m. 2. der
Knopf.
Manica, f. 1. der Ermel.
Cáliga, f. 1. die Hosen.

Lemnisci, m. 2. pl. die
Bänder.
Tibiale, n. 3. der
Strumpf.
Chirothéca, f. 1. der
Handschuh.
Amiculum, n. 2. das
Leibchen.
Pellicea, n. 2. pl. die
Beltzkleider.
Pellis, f. 3. das Beltz-
werck.

LXII.

Sutor.

Der Schuster.

Sutor

Sūtor 1 m. 3.	Der Schuſter 1	
cónficit	machet	
ope *fúbulæ* 2	vermittelſt der Ahle 2	Súbula, f. 1. die Ahle.
& *filí picati*, 3	und des Pechdrats, 3	Filum picatum, n. 2. der Pechdrat.
ſuper *módulò* (*formâ*,	über dem Leiſt, 4	Modulus, m. 2. (Forma,
(*calcei*, 4		f. 1. calcei m. 2.) der Leiſt.
è *coriò*, 5	aus Leder, 5	Corium, n. 2. das Leder.
(quod	(welches	
ſcalprò ſutoriò, 6	mit der Kneipe, 6	Scalprum ſutorium, n. 2.
diſcinditur;)	zugeſchnitten wird;)	die Kneipe.
crépidas, (*ſanda-*	Pantoffeln, 7	Crépida, f. 1. (Sandalium,
(*lia*, 7		n. 2.) der Pantoffel.
cálceos, 8	Schuhe, 8	Calceus, m. 2. der Schuhe.
(in quibus	(an welchen	
ſpectatur	zu ſehen iſt	
ſuperne	oben	
obſtragulum, n. 2.	das Oberleder, (Uber-	
	(geſchühe,)	
inferne	unten	
ſolea, f. 1.	die Sohle,	
& utrinque	und zu beyden Seiten	
anſæ,)	die Läpplein,)	Anſa, f. 1. das Läpplein.
ocreas, 9	Stiefeln, 9	Ocrea, f. 1 der Stiefel.
& *perones*. 10	und Halbſtiefeln. 10	Pero, m. 3. der Halbſtiefel.

LXIII.

Faber lignárius. Der Zimmermann.

Hominis victum & amictum vidimus; nunc ſequitur *domicilium* (n. 2.) ejus.

Primo habitabant (homines
in *ſpecubus*; 1
deinde
in *tabernaculis*;

vel *tugúriis*; 2
tum etiam
in *tentoriis*; 3
demum
in *domibus*.

Des Menſchen Fülle und Hülle haben wir geſehen; nun folget die Wohnung deſſelben.

Erſtlich wohnte man

in Hölen; 1
darnach
in Laub-

oder Strohhütten; 2
dann auch
in Gezelten; 3
endlich
in Häuſern.

Homo, m. 3. der Menſch.
Victus, m. 4. die Fülle/ (Nahrung.)
Amictus, m. 4. die Hülle/ (Kleidung.)

Specus, n. 3. & 4. m. & f. die Höle.
Tabernáculum, n. 2. die Laubhütte.
Tugurium, n. 2. die Strohhütte.
Tentorium, n. 2. das Gezelt.
Domus, f. 2. & 4. das Haus.

Ligna-

Lignator m. 3.
securi, 4
Kernit & truncat
arbores, 5
ubi rémanent
sarmenta; 6

(n. 2.

Clavosum *lignum*
findit *cuneo*, 7
quem adigit
tudite. 8
& componit
strues. 9
Faber lignarius m. 2.
asciat *ascia* 10

materiam,
unde cadunt
assulæ; 11
& serrat *serrâ*, 12

ubi *scobs* 13 f. 3.
décidit:
Post elevat *tignum*

super *cantérios*, 14

ope *trochleæ*; 15

affigit *ansis*, 16

lineat *amussi*. 17

Tum compaginat

parietes, 18

& configit *trabes*.

clavis trabalibus. 19

Der Holtzhacker
mit der Holtzart, 4
fället und behauet
die Bäume, 5
davon überbleiben
die Reißhöltzer; 6

Das knotichte Holtz
spaltet er mit dem Keil, 7
welchen er hinein treibet
mit dem Schlägel, 8
und machet
Holtzhauffen. 9
Der Zimmermann
zimmert mit der Zimmer-
(axt, 10
das Bauholtz,
davon fallen
die Späne; 11
und säget es mit der See-
(ge, 12
da die Seegspäne 13
davon stäuben:
Darnach legt er das
(Zimmerholtz
auf die Böcke, 14

mit Hülf der Winde; 15

befestiget es mit Klam-
(mern, 16
misset es mit der Richt-
(schnur, 17
Alsdann paaret er (su-
(get) zusammen
die Wände, 18

und füget die Balcken

mit Zimmernägeln. 19

Secúris, f. 3. die Holtzart.
Arbor, f. 3. der Baum.
Sarmentum, n. 2. das Reißholtz.

Cuneus, m. 2. der Keil.
Túdes, m. 3. der Schlägel.
Strues, f. 3. der Holtzhauff.
Ascia, f. 1. die Zimmerart.
Materia, f. 1. das Bauholtz.
Assula, f. 1. der Span.
Serra, f. 1. die Seege.

Tignum, n. 2. das Zimmerholtz.
Cánterius, m. 2. der Bock.
Tróchlea, f. 1. die Winde.
Ansa, f. 1. die Klammer.
Amussis, f. 3. die Richtschnur.

Paries, m. 3. die Wand.
Trabs, f. 3. der Balcke.
Clavus m. 2. trabalis, m. 3 der Zimmernagel.

LXIV.

Faber Murárius.

Der Máurer.

Fabri

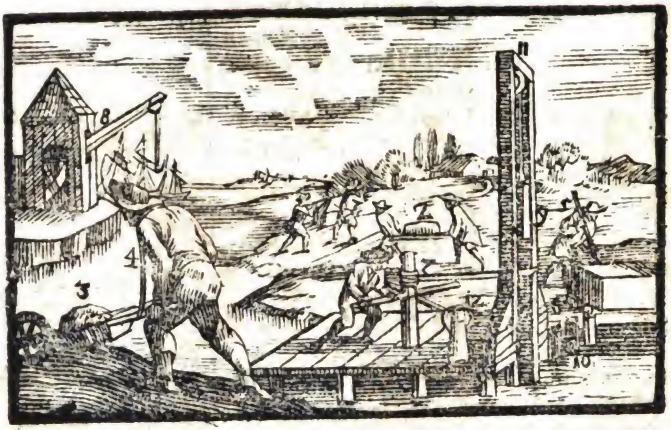
Digitized by Google

Faber murarius 1 (m. 2.	Der Mäurer 1	
ponit *fundamentum* (n. 2.	leget den Grund,	
& struit *muros*; 2	und setzet Mauren; 2	Murus, m. 2. die Mauer.
		Lapis, m. 3. der Stein.
Sivè *ex lapidibus*,	Entweder aus Bruch- (steinen,	
quos *lapidarius* m. 2. éruit	welche der Steinhauer bricht	
in *lapicidina*, 3	in der Steingrube. 3	Lapicidina, f. 1. die Steingrube.
& *latomus* 4 m. 2. conquádrat	und der Steinmetz, 4 zubereitet	
ad *normam*; 5	nach dem Richtscheit; 5	Norma, f. 1. das Richtscheit.
Sive è *lateribus* 6	Oder aus Ziegelstei- (nen, 6	Later, m. 3. der Ziegelstein.
qui, ex *aréna* & *lutô*,	welche aus Sand, und Lehmen,	Arena, f. 1. der Sand.
		Lutum, n. 2. der Lehmen. (Koth.)
aquâ intritis, formantur,	mit Wasser angerührt/ geformet	Aqua, f. 1. das Wasser.
& igne excoquuntur:	und gebrennet werden:	Ignis, m. 3. das Feuer.
Dein crustat *calce*,	Darnach bewirfft er sie mit Kalch, (Mertel,)	Calx, f. 3. der Kalch. (Mertel)
ope *trullæ*, 7	vermittelst der Mertel- (kelle, 7	Trulla, f. 1. die Mertelkelle.
& *tectório* vestit. 8	und übertüncht sie. 8	Tectorium, n. 2. die Tünche.

Digitized by Google

LXV.

Máchinæ.



Allerhand Maſchinen und Werckzeug.

Quan-

Digitized by Google

Quantum duo ferre (possunt
palangâ, 1
So viel zwey tragen (können
an einer Stange, 1
Palanga, f. 1. (Phalanga, f. 1) die Stange.

vel *féretrô*, 2
oder auf der Tragbahr, 2
Feretrum, n. 2. die Tragbahr.

tantum potest unus trudendo ante se *pabonem*, 3
so viel kan einer vor sich herschieben auf den Schubkarren, 3
Unus, a, um, einer.
Pabo, m. 3. der Schubkarren.

suspensâ à *collo*, *ærumnâ*. 4
mit vom Hals hangenden Tragriemen. 4
Collum, n. 2. der Hals.
Ærumna, f. 1. der Tragrieme.

Plus autem potest, qui *molem phalangis* (*cylindris*) 6 impositam, provolvit *vectè*. 5
Mehr aber vermag, wer die Last auf Waltzen (Rollen) 6 geleat/ fortwaltzet mit dem Hebe- (baum. 5
Moles, f. 3. die Last.
Phalanga, f. 1. (Cylindrus, m. 2.) die Waltze. (Rolle.)
Vectis, m. 3. der Hebebaum.

Ergâta 7 f. 1. est *columella*, f. 1. quæ versatur circumeundo.
Der Wellbaum 7 ist eine Seule, welche gedrehet wird durch herumgehen.

Geranium 8 n. 2. habet *tympanum* n. 2. cui inambulans quis *pondera* *navi* extrahit, aut in *navem* demittit.
Der Gran, 8 hat ein holes Rad, in welchem einer gehend/ die Lasten aus dem Schiff hebet/ oder ins Schiff leget.
Pondus, n. 3. die Last.
Navis, f. 3. das Schiff.

Fistûca 9 f. 1. adhibetur ad pangendum *sublicas*: 10 attollitur *funè*,
Der Hoy (Schlegel) 9 wird gebrauchet die Wasserpfähle 10 einzuschlagen: wird gehoben mit dem (Seil,
Sublica, f. 1. der Wasserpfahl.
Funis, m. 3. das Seil.

tracto per *trochleas*; (11 vel *manibus*, si *ansas* habet. 12
gezogen durch die Wer- (bel; 11 oder mit Händen, wann er Handheben hat (12
Trochlea, f. 1. die Werbel.
Manus, f. 4. die Hand.
Ansa, f. 1. die Handhebe.

LXVI.

Domus. Das Haus.

Ante *januam domûs* (f. 2. & 4.
eſt *veſtibulum* 1 n. 2.
Janua f. 1. habet
limen 2 n. 3.
& *ſuperliminare*, 2. n. 3.
& utrinque
poſtes. 4
A *dextris*
ſunt *cardines*, 5
à quibus pendent
fores; 6 pl. f. 3.
à *ſiniſtris clauſtrum* 7 n. 2.
aut *peſſulus*. 8 m. 2.
Sub *ædibus*
eſt *cavadium*, 9 n. 2.

Vor der Thür des Hauſes,
iſt der Eingang. 1
Die Thür hat
eine Unterſchwelle, 2
und Oberſchwelle, 3
und beyderſeits
die Pfoſten 4
Zur Rechten
ſind die Thürangel, 5
an welchen hänget
die Thür; 6
zur Lincken das Schloß 7
oder der Riegel 8
Unter dem Haus
iſt der offene Saal, 9

Domus, f. 2. & 4. das Haus.

Poſtis, m. 3. der Pfoſten.

Dextra, f. 1. die rechte Hand.

Cardo, m. 3. die Thürangel.

Siniſtra, f. 1. die lincke Hand.

Ædes, f. 3. pl. das Haus.

teſſel-

Digitized by Google

teſſellato *pavimento* 10	mit einem gewürffelten (Eſtrich,) 10	Teſſelatus, a, um, gewürffelt.
fultum *columnis*, 11	geſtützet mit Säulen, 11	Pavimentum, n. 2. das Eſtrich.
in quibus	an welchen	
peripſtylium, 12 n. 2.	das Capitál, (Saal, (Creutzgang,) 12	Columna, f. 1. die Seule.
& *baſis.* 13 f. 3.	und Poſtement. 13	
Per *ſcalas* 14	Uber die Treppe, (Stiege,) 14	Scala, f. 1. die Stiege.
& *cochlidia* 15	und Wendeltreppe 15	Cochlidium, n. 2. die Wendeltreppe.
aſcenditur in ſuperióres	ſteiget man auf die obern	Superior, c. 3. us, n. 3. ober.
contignationes.	Stockwercke.	Contignatio, f. 3. das Stockwerck.
Extrinſecus	Auſſen	
appárent *feneſtræ*, 16	erſcheinen die Fenſter, 16	Feneſtra, f. 1. das Fenſter.
& *cancelli* (*clathri*) 17	und Gegitter, 17	Cancelli, m. 2. plur. (clathrum, n. 2.) das Gegitter.
pergulæ, 18	die Gallerien, 18	Pergula, f. 1. die Gallerie.
ſuggrúndia, 19. n. 3. pl.	Wetterdächlein, 19	Fulcrum, n. 2. der Pfeiler.
& *fulcra* 20	und Pfeiler 20	Murus, m. 2. die Mauer.
muris fulciendis.	das Gemäuer zu ſtützen.	Summus, a, um, öberſt.
In ſummo eſt	Zu öberſt iſt	Imbrex, c. 3. (Tegula, f. 1.) der Ziegel.
tectum 21 n. 2.	das Dach 21	Scándula, f. 1. der Schindel.
contectum	gedeckt	Tigillum, n. 2. die Latte.
imbricibus (*tegulis*) 22	mit Ziegeln 22	Tignus, m. 2. & um, n. 2. der Sparren.
vel *ſcandulis*, 23	oder Schindeln, 23	
quæ incumbunt	welche liegen	
tigillis, 24	auf den Latten, 24	
hæc *tignis.* 25	dieſe auf den Sparren. 25	
Tecto adhæret	Am Dach hänget	
ſtillicidium 26 n. 2.	die Rinne (Träufe.) 6	
Locus m. 2. ſine *tecto*	Der Ort ohne Dach	
dicitur *ſubdiale.* 27 n. 3.	wird genennt die Altan. (27	
In *tecto* ſunt	Auf dem Dach ſind	
meniana 28 n. 2. plur.	die Aercker, 28	Coronis, f. 3. der Knopf und Fahne auf dem Haus.
& *corónides.* 29	Knöpf und Fahnen. 29	

Digitized by Google

LXVII.

Metallifodína.

Die Ertzgrube.

Metal-

Digitized by Google

Metallifossores 1 ingrediuntur *puteum*	Die Bergknappen, 1 lassen sich in den Schacht	Metallifossor, m. 3. der Bergknapp. Puteus, m. 2. der Schacht.
fodinæ, 2	des Bergwercks, 2	Fodina, f. 1. das Bergwerck.
bacillo, 3	auf dem Knebel, 3	Bacillus, m. 2. um, n. 2. der Knebel
sive *gradibus*, 4	oder auf den Stuffen, 4	Gradus, m. 4. die Stuffe.
cum *lucernis*, 5 & effodiunt *ligone*, 6	mit dem Liecht, 5 und hauen mit der Keilhauen, 6	Lucerna, f. 1. das Liecht. Ligo, m. 3. die Keilhaue.
terram metallicam, 7 quæ impósita *corbibus*	das Ertz, 7 welches in Körbe gefasset	Terra metallica, f. 1. das Ertz. Corbis, m. & f. 3. der Korb.
extrahitur *funè* 8	mit einem Seil herausgezogen 8	Funis, m. 3. das Seil.
ope *machinæ tractoriæ*, 9	durch Hülfe des Haspels, 9	Machina tractoria, f. 1. der Haspel.
& defertur in *ustrinam*, 10	und in die Brennhütten gebracht wird, 10	Ustrina, f. 1. die Brennhütte.
ubi *igne* urgetur, ut profluat *metallum*. 12 n. 2.	da es im Feuer geschmelzet wird, daß davon fliesse das Metall. 12	Ignis, m. 3. das Feuer.
Scoriæ 11 seorsim abjiciuntur.	Die Schlacken, 11 werden besonders geschüttet.	Scoria, f. 1. die Schlacke.

LXVIII.

Digitized by Google

LXVIII.

Faber Ferrarius.

Der Schmied.

Faber

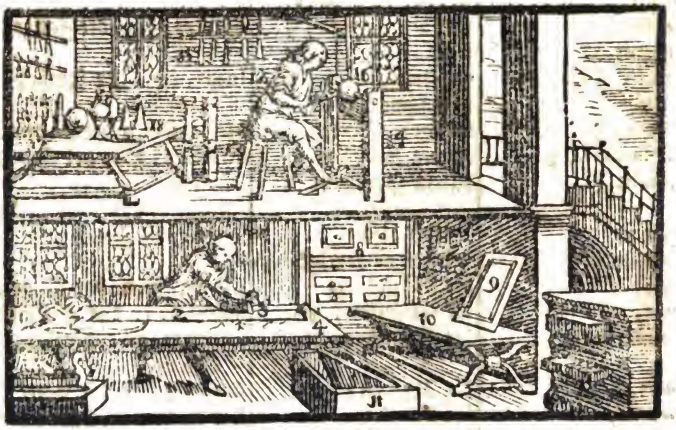
Digitized by Google

Faber ferrarius 1 (m. 2.	Der Schmiedt 1	
in *ustrina* (*fabrica*) (2	in der Schmidte, 2	Ustrina, f. 1. (Fabrica, f. 1.) die Schmidte.
inflat *ignem*	bläst das Feuer auf	Ignis, m. 3. das Feuer
folle, 3	mit dem Blasbalg, 3	Follis, m. 3. der Blaßbalg.
quem attollit	den er tritt	
pede; 4	mit dem Fuß; 4	Pes, m. 3. der Fuß.
atque ita candéfacit	und also machet er	
ferrum.	das Eisen glühend.	
Deinde	Darnach	
eximit	zieht er es heraus.	
forcipe, 5	mit der Zange, 5	Forceps, f. 3. die Zange.
impónit	leget es	
incudi, 6	auf den Ambos, 6	Incus, f. 3. der Amboß.
& cudit	und schmiedet es	
malleo, 7	mit dem Hammer, 7	Malleus, m. 2. der Hammer.
ubi *strictúræ* 8	da die Funcken 8	Strictúra, f. 1. der Funcke.
exiliunt.	davon springen.	
Et sic	Und also	
excuduntur	werden verfertigt	
clavi, 9	die Nägel, 9	Clavus, m. 2. der Nagel.
soleæ, 10	die Hufeisen, 10	Solea, f. 1. das Hufeisen.
canthi, 11	die Radschienen, 11	Canthus, m. 2. die Radschiene.
catenæ, 12	die Ketten, 12	Catena, f. 1. die Kette.
laminæ,	die Bleche,	Lamina, f. 1. das Blech.
seræ	die Schlösser	Sera, f. 1. das Schloß.
cum *clavibus*,	mit den Schlüsseln,	Clavis, f. 3. der Schlüssel.
cardines, &c.	Thür-Angel, u. dg.	Cardo, m. 3. die Thür-Angel.
Ferramenta can- (dentia	Das glühende Eisenwerck	Ferramentum, n. 2. das Eisenwerck.
restinguit	löschet er ab	Candens, o. 3. glühend.
in *lacu*.	in dem Löschtrog.	Lacus, m. 4. der Löschtrog.

LXIX.

LXX.

Scriniárius, & Tornator.



Der Schreiner, und Drechsler.

Digitized by Google

Arcularius 1 m. 2.	Der Schreiner (Tischler) 1	
ſdolat *aſſeres* 2	hobelt die Bretter, 2	Aſſer, m. 3. das Bret.
runcinâ 3	mit dem Hobel, 3	Runcina, f. 1. der Hobel.
n *tabula*, 4	auf der Hobelbanck, 4	Tábula, f. 1. die Hobelbanck.
leplanat	glättet ſie	
planulâ, 5	mit dem Schlichthobel, 5	Plánula, f. 1. der Schlichthobel.
pérforat (térebrat)	bohret	Terebra, f. 1. der Bohrer.
terebrâ, 6	mit dem Bohrer, 6	
ſculpit *cultrô*, 7	ſchnitzt mit dem Schnitzer, 7	Culter, m. 2. der Schnitzer.
combinat	füget ſie	
glutine	mit Leim	Gluten, n. 3. der Leim.
& *ſubſcudibus*, 8	und mit den Leiſten, 8	Subſcus f. 3. die Leiſte.
& facit	und machet	
tabulas, 9	Getäfel, 9	Tábula, f. 1 das Getäfel.
menſas, 10	Tiſche, 10	Menſa, f. 1. der Tiſch.
arcas, (*ciſtas.*) 11 &c.	Kiſten, 11 u. a. m.	Arca, f. 1. (Ciſta, f. 1.) die Kiſte.
Tornio 12 m. 3.	Der Drechsler, 12	Inſile, n. 3. der Reit-Stock.
ſedens in *inſili*, 13	ſitzend auf dem Reitſtock, 13	Tornus, m. 2. das Dreheiſen.
tornat *tornô*, 15	drehet mit dem Dreheiſen, 15	Scamnum tornatorium, n. 2. die Drehbanck.
ſuper *ſcamno tornatório*, 14	über der Drehbanck, 14	Glóbus, m. 2. die Kugel.
globos, 16	Kugeln, 16	Conus, m. 2. der Kegel.
conos, 17	Kegeln, 17	Icúncula, f. 1. das Püppchen/ (Bildlein. Tockelein.)
icúnculas, 18	Püppchen, 18	Similis, e. 3. le, n. 3. gleich.
& ſimilia	und dergleichen	Torévma, n. 3. das Drehwerck.
torebmata.	Drehwerck.	

LXX.

Figulus.

Der Töpffer.

Figulus

Digitized by Google

Figulus, 1 m. 2.	Der Töpffer 1	
sedens	sitzet	Sedens, o. 3. sitzend.
super *rota*, 2	über der Scheibe, 2	Rota, f. 1. die Scheibe.
format	bildet oder macht	
ex *argillâ*, 3	aus Doon (Leim) 3	Argilla, f. 1. der Doon. (Leim.)
ollas, 4	Töpffe, 4	Olla, f. 1. der Topf.
urceos, 5	Krüge, 5	Urceus, m. 2. der Krug.
tripodes, 6	Dreyfüssen, 6	Tripus, m. 3. der Dreyfuß.
patinas, 7	Schüsseln, 7	Pátina, f. 1. die Schüssel.
testacea vasa, 8	irrdene Gefässe, 8	Testáceum, n. 2. vas, n. 3. das irrdene Gefässe.
fidelias, 9	Ofenkacheln, 9	Fidélia, f. 1. die Ofenkachel.
opercula. 10 &c.	Stürtzen. 10 u. dg.	Operculum, n 2. die Stürtzen.
Posteà excoquit ea	Darnach härtet er sie	
in *furno*, 11	im Brennofen, 11	Furnus, m. 2. der Brenn-Ofen
& incrustat	und gläset sie	
lithargyro.	mit Glasur.	Lithargyrum, n. 2. die Glasur.
Fracta *olla*	Ein zerbrochener Topf	Fractus, a, um, zerbrochen.
dat *testas*. 12	gibt Scherben. 12	Testa, f. 1. der Scherbe.

Digitized by Google

LXXI.

Partes Domûs.

Die Haus-Gemächer, oder Theile des Hauses.

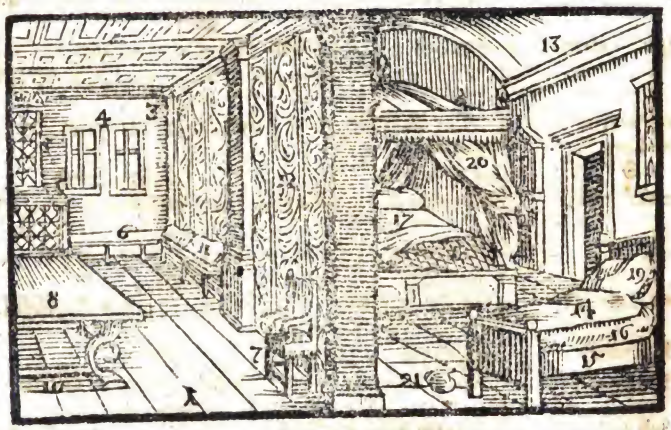
Domus

Digitized by Google

Domus f. 2. & 4.	Das Haus	
diſtinguitur	wird abgetheilet	
in *conclavia*,	in Gemächer,	Conclave, n. 3. das Gemach.
ut ſunt:	als da ſind:	
atrium, 1 n. 2.	das Vorgemach, 1 (der Saal,)	
hypocauſtum, 2 n. 2.	die Stube, 2	
culina, 3 f. 1.	die Küche, 3	
cella penuaria, 4 f. 1.	die Speißkammer, 4	
cænaculum, 5 n. 2.	der Eß-Saal, 5	
camera, 6 f. 1.	das Gewölbe, 6	
cubiculum, 7 n. 2.	die Schlafkammer, 7	
cum adſtructo	ſamt dem angebauten	Adſtructus, a, um, angebauet.
ſeceſſu. (*latrina.*) 8	Secret. (heimlichen Gemach.) 8	Seceſſus, m. 4. (Latrina, f. 1.) das Secret, (heimliche Gemach.)
Corbes, 9	Die Körbe, 9	Corbis, m. & f. 3. der Korb.
inſerviunt	dienen/	
rebus	die Sachen	Res, f. 5. die Sach.
transferendis;	hin und wieder zu tragen;	Transferendus, a, um, hin und wieder zu tragen.
arcæ, 10	die Kiſten, (Truhen) (10	Arca, f. 1. die Kiſte. (Truhe.)
(quæ *clave* 11	(welche mit dem (Schlüſſel 11	Clavis, f. 3. der Schlüſſel.
recluduntur)	aufgeſchloſſen werden)	
illis adſervandis.	dieſelben zu verwahren.	Adſervandus, a, um, zu verwahren.
Sub *tecto* eſt	Unter dem Dach iſt	Tectum, n. 2. das Dach.
ſolum; n. 2. (*pabimentum*, n. 2) 12	der Boden; 12	
In *area*, 13	Im Hof, 13	Area, f. 1. der Hof.
puteus, 14 m 2.	der Schöpfbrunne, 14	
ſtabulum, 15 n. 2.	der Stall, 15	
cum *balneo*, 16	ſamt der Badſtube. 16	Bálneum, n. 2. die Badſtube.
Sub domo	Unter dem Haus	
eſt *cella*, 17 f. 1.	iſt der Keller. 17	

LXXII.

Hypocauſtum *cum* Dormitório.



Die Stube und Kammer.

Hypo-

Digitized by Google

Hypocauſtum 1 n. 2. ornatur *laqueari* 2

& *parietibus*, 3 plerumque tabulátis;

illumináтur, *feneſtris*; 4 & calent, *fornace*; 5 ejus *utenſilia* ſunt:

ſcamna, 6
ſellæ, 7
menſæ, 8
cum *fulcris*, 9
ac *ſcabellis*, 10
& *culcitræ*. 11

Appenduntur (etiam *tapetes*. 12

Pro levi *cubatu*, eſt in *dormitorio*, 13 (n. 2. *lectus* n. 2. (*cubile*) 14 ſtratus (n. 3. in *ſponda*, 15 ſuper *ſtramentum*, 16

cum *lodicibus*, 17 & *ſtragulis*. 18

Cervical 19 n. 3. eſt ſub *capite*.

Conopeo 20 lectus tégitur.

Matula 21 f. 1. eſt *veſicæ* levandæ.

Die Stube 1 wird gezieret mit der (Decke 2 und den Wänden, 3 ſo gemeiniglich getäfelt (ſind; wird erleuchtet/ durch die Fenſter; 4 und erwärmet/ durch den Ofen; 5 deſſen Stuben-Ge- (räthe ſind: die Bäncke, 6 die Seſſel, 7 die Tiſche, 8 mit ihren Geſtellen, 9 und Fußtritten, 10 und die Polſter, (Banckpfühle.) 11 Es werden auch auf- (gehängt Tapezereyen. 12

Zur ſanfften Ruhe, iſt in der Schlaf- (Kammer, 13 das Bette, 14 gebettet (15 auf dem Spanbette, über dem Strohſack, (16 mit den Leylachen, 17 und Bettdecken. 18

Das Küſſen 19 liegt unter dem Haupt. Mit dem Fürhang 20 wird das Bett verdeckt.

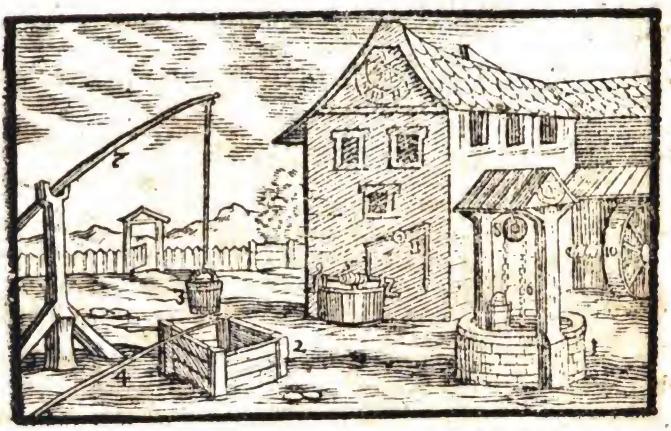
Der Nachttopf 21 dienet die Blaſe zu (leichtern.

Laquear, n. 3. die Decke eines Gemachs.
Paries, m. 3. die Wand.
Tabulatus, a, um, getäfelt.

Feneſtra, f. 1. das Fenſter.
Fornax, f. 3. der Ofen.
Utenſilia, n. 3. plur. das Stubengeräthe.
Scamnum, n. 2. die Banck.
Sella, f. 1. der Seſſel.
Menſa, f. 1. der Tiſch.
Fulcrum, n. 2. das Geſtell.
Scabellum, n. 2. der Fußtritt.
Culcitra, f. 1. der Polſter.
Tapes, m. 3. die Tapezerey (der Teppich.)
Levis, c. 3. e, n. 3. ſanfft. (Leicht.)
Cubatus, m. 4. die Ruhe. (das Liegen)
Dormitórium, n. 2. die Schlaffkammer.
Stratus, a, um, gebettet.
Sponda, f. 1. das Spanbett.
Stramentum, n. 2. der Strohſack.
Lodix, f. 3. das Leylach.
Strágula, f. 1. & um, n. 2. die Bettdecke.
Caput, n. 3. das Haupt.
Conopéum, n. 1. der Fürhang.
Veſica, f. 1. die Blaſe.
Levandus, a, um, zu leichtern.

LXXIII.

Putei.



Die Schöpfbrunnen.

Digitized by Google

Uli *fontes* deficiunt;	Wo Quellen mangeln;	Fons, m. 3. die Quelle.
effodiuntur *putei*, 3	werden Brunnen 1 aus- (gegraben/	Puteus, m. 2. der Brunn.
& circumdantur *crepidine*; 2	und umgeben mit einer Lehne; 2	Crépido, f. 3. die Lehne.
ne quis incidat.	daß niemand hinein falle.	
Inde hauritur *aquæ*, f. 1.	Daraus schöpffet man das Waſſer,	
urnis, (*situlis*) 3	mit Eimern, 3	Urna, f. 1. (Situla, f. 1.) der Eimer.
quæ pendent vel *pertica*, 4	ſo da hangen entweder an einer Stan- (ge, 4	Pértica, f. 1. die Stange.
vel *funè*, 5	oder am Seil, 5	Funis, m. 3. das Seil.
vel *catenæ*; 6	oder an der Kette; 6	Caténa, f. 1. die Kette.
idque aut *tollenone*, 7	und dieſes entweder mit dem (Schwengel, 7	Tolleno, m. 3. der Brunn-Schwengel.
aut *girgillo*, 8	oder in der Werbel, 8	Girgillus, m. 2. die Werbel.
aut *cylindrô*, 9 manubriato,	oder mit der Waltze, 9 die einen Handgriff hat	Cylindrus, m. 2. die Waltze.
aut *rotâ*, (*tympanô*) 10	oder mit dem holen Rad, (10	Rota, f. 1. (Tympanum, n. 2.) das hohle Rad.
aut denique *antliâ*. 11	oder endlich mit der Pumpe. 11	Antlia, f. 1. die Pumpe.

LXXIV.

Balneum. Das Bad.

Qui lavari cupit	Wer zu baden begehrt	
aquâ frigidâ,	im kalten Waſſer,	Aqua frigida, f. 1. das kalte Waſſer.
deſcendit	der ſteiget	
in *fluvium*. 1	in den Fluß. 1	Fluvius, m. 2. der Fluß.
In *Balneario* 2	In der Badſtube 2	Balnearium, n. 2. die Badſtube.
abluimus	waſchen wir ab	
ſqualores,	den Schmutz,	Squalor, m. 3. der Schmutz. (Unflat.)
ſive ſedentes	wenn wir entweder ſitzen	Sedens, o. 3. ſitzend.
in *labro*; 3	in der Badwanne; 3	Labrum, n. 2. die Badwanne.
ſive conſcendentes	oder ſteigen	Conſcendens, o. 3. ſteigend.
in *ſudatórium*, 4	auf die Schwitzbanck, 4	Sudatórium, n. 2. die Schwitzbanck.
& defricámur nos	und reiben uns	

pumice

púmice, 6	mit dem Reibſtein, 6	Pumex, c. 3. der Reibſtein.
aut *cilicio*. 5	oder härinnen Tuch. 5	Cilicium, n. 2. das härinne Tuch).
In *apodytério* 7	In der Ausziehſtube 7	Apodyterium, n. 2. die Ausziehſtube.
exúimus	ziehen wir aus	
veſtes,	die Kleider,	Veſtis, f. 3. das Kleid.
& præcingimur	und gürten uns	
caſtulâ. (*ſubligá-*	mit der Badſchürtze. 8	Cáſtula, f. 1. (Subligar, n. 3.) die Badſchürtze. (Niederkleid.)
(*ri*. 8		
Caput	Das Haupt	Caput, n. 3. das Haupt.
tegimus	bedecken wir	
pileolô, 9	mit dem Badhut, 9	Pileolus, m. 2. der Badhut. (Hütlein.)
& *pedes*	und die Füſſe	Pes, m. 3. der Fuß.
impónimus	ſtellen wir	
pellúviô. 10	in das Fußbecken. 10	Pellúvium, n. 2. das Fuß-Beck.
Balneatrix 11	Die Badmagd 11	
(f. 3.		
miniſtrat aquam,	träget Waſſer	
ſitulâ, 12	mit dem Badgeſchirr, 12	Situla, f. 1. das Badgeſchirr.
quam haurit	das ſie ſchöpffet	
ex alveô, 13	aus dem Waſſertrog, 13	Alveus, m. 2. der Waſſertrog.
in quem defluit	worein es fließt	
è *canalibus*. 14	aus den Badröhren. 14	Canális, m. 3. die Badröhre. (Rinne.)
Balneator 15	Der Bader 15	
(m. 3.		
ſcarificat	ſchrepffet	
ſcalpró, 16	mit dem Schrepfeiſen, 16	Scalprum, n. 2. das Schrepffeiſen.
& applicando	und indem er	
cucurbitulas, 17	die Laßköpffe 17 auffſetzet/	Cucurbitula, f. 1. der Laßkopff.
extrahit	ziehet er heraus	
ſanguinem	das Blut	Sanguis, m. 3. das Blut.
ſubcutaneum,	zwiſchen Fell und Fleiſch/	Subcutáneus, a, um, zwiſchen Fell und Fleiſch.
quem abſtergit	welches er abwiſcht	
ſpongiâ. 18	mit dem Schwamm. 18	Spongia, f. 1. der Schwamm.

LXXV.

Tonſtrína.

Die Barbierſtube.

Tonſor

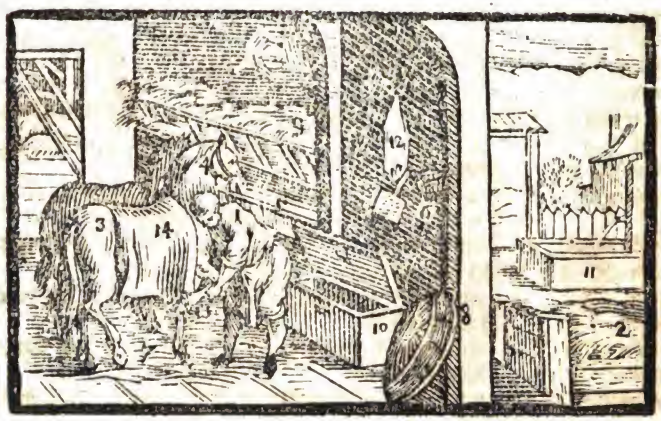
Digitized by Google

Tonſor 1 m. 3.	Der Barbierer 1	
in *tonſtrina* 2	in der Barbierſtube, 2	Tonſtrina, f. 1. die Barbierſtube.
tondet	butzet	
crines & *barbam*,	Haar und Bart/	Crinis, m. 3 das Haar.
		Barba, f. 1. der Bart.
forpice; 3	mit der Scheer; 3	Forpex, f. 3. die Scheer.
vel radit	oder nimmet ſie ab	
novaculâ,	mit dem Scheermeſſer,	Novácula, f. 1. das Scheermeſſer.
quam	welches er	
è *thecâ* 4	aus dem Futteral 4	Theca, f. 1. das Futteral.
deprómit;	herverlanget;	
& lavat	und wäſchet ſie	
ſuper *pelvim*, 5	über dem Waſchfaß, 5	Pelvis, f. 3. das Waſchfaß.
lixivio,	mit der Lauge,	Lixivium, n. 2. die Lauge.
quod defluit	welche flieſſet	
è *gutturnio*, 6	aus dem Gießfaß, 6	Gutturnium, n. 2. das Gießfaß.
ut & *ſapone*; 7	wie auch mit Seiffe; 7	Sapo, m. 2. die Seiffe.
& tergit	und trucknet ſie	
linteo; 8	mit dem Haartuch; 8	Linteum, n. 2. das Haar-Tuch.
pectit	kämmet ſie	
pectine; 9	mit dem Kamm; 9	Pecten, m. 3. der Kamm.
criſpat	kräuſelt ſie	
calamiſtro. 10	mit dem Kräußeiſen. 10	Calamiſtrum, n. 2. das Kräußeiſen.
Interdum	Zuweilen	
venam ſecat	läſſt er zu Ader	Vena, f. 1. die Ader.
ſcalpello, 11	mit dem Laßeiſen, 11	Scalpellum, n. 2. das Laßeiſen.
ubi *ſanguis* m. 3.	da das Blut	
propúlſulat. 12	herausſchießt. 12	
Chirurgus m. 2.	Der Wundartzt	
curat *vulnera*.	heilet die Wunden.	Vulnus, n. 3. die Wunde.

Digitized by Google

LXXVI.

Equile.



Der Pferdſtall.

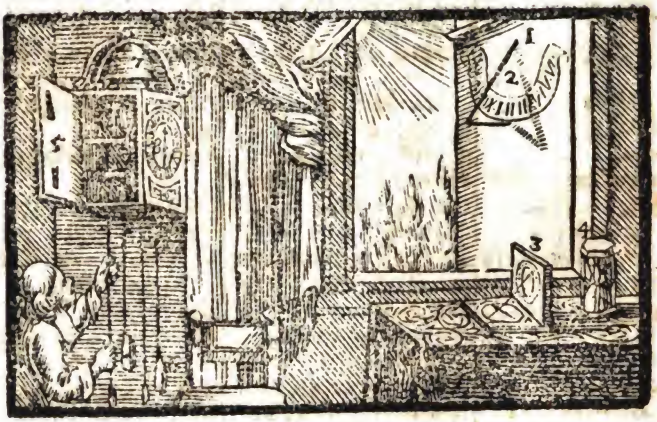
Stabu-

Stabularius, m. 2. (*equiſo*, m. 3.) 1	Der Stallknecht 1	
purgat à *ſimo* 2	miſtet aus 2	Fimus, m. 2. der Miſt.
ſtabulum;	den Stall:	Stabulum, n. 2. der Stall.
alligat *equum* 3	bindet das Pferd 3	Equus, m. 2. das Pferd.
capiſtro 4	mit der Halffter 4	Capiſtrum, n. 2. die Halffter.
ad *præſepe*, 5	an den Baarn, 5	Præſepe, n. 3. der Baarn.
aut, ſi mordax ſit,	oder / ſo es beißig iſt /	Mordax, o. 3. beißig.
conſtringit	legt er ihm an	
ſiſcella. 6	den Maulkorb. 6	Fiſcella, f. 1. der Maul-Korb.
Deinde	Darnach /	
ſubſternit *ſtramenta*;	macht er die Streu; 7	Stramentum, n. 2. die Streu.
(7		
avenam	den Habern	Avena, f. 1. der Haber.
véntilat	ſchwingt er	
vanno, 8	in der Wanne, 8	Vannus, m. 2. die Wanne.
quam miſcet	den er mengt	
paleis,	mit Halmen,	Palea, f. 1. der Halm.
ac deprómit	und nimmet	
è *ciſta pabulatoria* 10	aus dem Futterkaſten 10	Ciſta pabulatoria, f. 1. der Futterkaſten.
eâque paſcit	und füttert damit	
equum,	das Pferd /	
ut & *fœno*. 9	wie auch mit Heu. 9	Fœnum, n. 2. das Heu.
Poſteà	Nach dieſem	
ducit aquátum,	führt er es zur Tränke /	
ad *aquarium*; 11	zum Waſſertrog; 11	Aquarium, n. 2. der Waſſertrog.
tum detergit	dann wiſcht er es	
panno, 12	mit dem Tuch, 12	Pannus, m. 2. das Tuch.
& depectit *ſtrigili*,	ſtriegelts mit dem Strie-	Strigilis, f. 3. der Striegel.
(15	(gel, 15	
inſternit	legt ihm auf	
gáuſape, 14	die Decke, (Kotze,) 14	Gáuſape, n. indecl. die Decke. (Kotze.)
& inſpicit *ſoleas*,	und beſchauet die Hufe,	Solea, f. 1. der Huf.
an *calcei ferrei* 13	ob die Eiſen 13	Calceus ferreus, m. 2. das Hufeiſen.
adhuc firmis *clavis*	noch an veſten Nägeln	Firmus, a, um, veſt.
(hæreant.	(hangen.	Clavus, m. 2. der Nagel.

Digitized by Google

LXXVII.

Horológia.



Uhrwercke.

Horo-

Digitized by Google

Horologium, n. 2. dimetitur *horas.*	Das Uhrwerck, theilet die Stunden ab.	Hora, f. 1. die Stunde.
Solarium, 1 n. 2. oſtendit *umbra gnomonis*, 2	Die Sonnenuhr, 1 weiſet mit dem Schatten des Zeigers, 2	Umbra, f. 1. der Schatte. Gnomon, m. 3. der Zeiger.
quota ſit hora; ſive in *pariete* ſive in *pyxide magnetica*, 3	wie viel es geſchlagen; entweder an der Wand oder im Compaß. 3	Paries, m. 3. die Wand. Pyxis, f. 3. magnetica, f. 1. der Compaß.
Clepſydra, 4 f. 1. oſtendit horæ *quatuor* partes, *fluxu arénæ*,	Die Sanduhr, 4 zeiget die Stundviertheil, mit dem Sandlauff,	Quatuor, o. indecl. vier. Pars, f. 3. der Theil. Fluxus, m. 4. arénæ, f. 1. der Sandlauf.
olim *aquæ.*	vor Zeiten mit dem Waſſerlauf.	
Autómaton, 5 n. 2. numerat etiam *nocturnas horas*,	Die Schlaguhr 5 zehlet auch die Nachtſtunden,	Nocturna hora, f. 1. die Nachtſtund.
circulatione rotarum,	durch Umtreibung der Räder,	Circulatio, f. 3. die Umtreibung. Rota, f. 1. das Rad.
quarum máxima tráhitur à *póndere*, 6	deſſen gröſtes gezogen wird von dem Bleygewichte 6	Maximus, a, um, gröſte. Pondus, n. 3. das Bleygewicht.
cæteras nutu ſuo trahens:	welches ſodann ebenfalls die andern ziehet:	Cæteri, æ, a, plur. die andern.
Tum indicat horam, vel *campana*, 7 f. 1. ſuo *ſonitu*,	Alsdann zeiget die Stunde/ entweder die Glocke 7 mit ihrem Klang/	Sónitus, m. 4. der Klang.
percuſſa à *malleolo*,	von dem Hammer angeſchlagen/	Percuſſus, a, um, geſchlagen.
vel in parte exteriori *index*, 8 c. 3. *circuitione* ſuâ.	oder auſſen der Zeiger, 8 mit ſeinem Umlauffen.	Malléolus, m. 2. der Hammer. Circuitio, f. 3. der Umlauf.

Digitized by Google

LXXVIII.

Pictúra.

Die Mahlerey.

Hipo-

Picturæ 1
oblectant *óculos*,
& ornant *conclavia*.

Pictor 2 m. 3.
pingit *effigiem*
peniculo 3

in *tabula*, 4
ſuper *pluteo*, 5

ſiniſtra tenens

orbem pictorium, 6

in quo *pigmenta*
(extant,
quæ terebantur
à *puero*, 7

in *marmore*.

Sculptor m. 3.
& *ſtatuarius* m. 2.
exſculpunt
ſtatuas & *imagi-*
(*nes*, 8
è ligno
& *lapide*.

Cælator, m. 3.
& *ſcalptor* m. 3.
inſculpit
æri (ligno)
aliisque *metallis*,

figuras 10
& *characteres*,

cælo. 9

Die Gemählde 1
ergötzen die Augen,
und zieren die Gemä-
(cher.

Der Mahler 2
mahlet ein Bildnis
mit dem Pinſel 3

auf der Tafel, 4
über der Staffeley, 5

und hält in der Lincken

das Pollet, 6

auf welchem die Farben
(liegen/
ſo gerieben wurden
von dem Jungen, 7

auf dem Marmelſtein.

Der Bildſchnitzer
und Bildhauer
ſchnitzen (hauen)
die Säulen und Bil-
(der, 8
aus Holtz
und Stein.

Der Kupfferſtecher
und Formſchneider
ſticht (ſchneidet)
in Kupffer (Holtz)
und andere Metalle,

Bildungen 10
und Buchſtaben,

mit dem Stecheiſen. 9

Pictúra, f. 1. das Gemählde.
Oculus, m. 2. das Aug.
Conclave, n. 3. das Ge-
mach.

Effigies, f. 3. das Bildnis.
Peniculus, m. 2. um, n. 2.
der Pinſel.
Tábula, f. 1. die Tafel.
Pluteus, m. 2. die Staffe-
ley.
Siniſter, ſtra, ſtrum, lincks.
Tenens, o. 3. haltend.
Orbis, m. 3. pictorius,
m. 2. das Pollet.
Pigmentum, n. 2. die
Farbe.

Puer, m. 2. der Jung,
(der Knab.)
Marmor, n. 3. der Mar-
morſtein.

Statua, f. 1. das Säulbild.

Lignum, n. 2. das Holtz.
Lapis, m. 3. der Stein.

Æs, n. 3. das Kupffer.
Metallum, n. 2. das
Metall.
Figúra, f. 1. die Bildung.
Character, m. 3. der Buch-
ſtab (das Merckzeichen.)
Cælum, n. 2. das Stech-
eiſen.

Digitized by Google

LXXIX.

Specularia.

Spiegel und Gesicht-Gläser.

Specu-

Specula 1
arantur,
it *homines*
eipſos intueantur;

- *Perſpicilla*, 2
it acriùs cernat,

qui habet debilem
(*ſisum*.

Per *teleſcopium* 3
idéntur
remóta,
ut próxima;

In *macroſcopio* 4
appáret *pulex* m. 3.
ut *porcellus*. m. 2.

Radii Solis
accendunt *ligna*
per *urens vitrum*. 5

Dantur quoque
ſpecula cauſtica
majoris formæ,
à Tſchirnhuſio re-
(perta,
quibus metalla
liquefiunt.

Die Spiegel 1
werden zubereitet/
daß die Leute
ſich ſelber ſehen;

Die Brillen, 2
damit derjenige ſchärffer
(ſehe/
der ein blödes Geſicht
(hat.

Durch das Fernglas 3
werden geſehen
entfernte Sachen/
als ob ſie in der Nähe wä
(ren:

in dem Vergröſſe-
(rungsglas 4
erſcheinet ein Flob
wie ein Spanferckel.

Die Sonnenſtrahlen
zünden das Holtz an
durch das Brennglas. 5

Man hat auch
groſſe Brennſpiegel,
welche Tſchirnhaus er-
(funden/
wodurch man Metalle
ſchmeltzen kan.

Spéculum, n. 2. der Spiegel.
Homo, m. 3. der Menſch.

Perſpicillum, n. 2. die Brille.
Debilis, c. 3. le, n. 3. blöd/ (ſchwach.)
Viſus, m. 4. das Geſicht.

Teleſcopium, n. 2. das Fernglas.
Remótus, a, um, entfernt.
Próximus, a, um, nächſte.

Macroſcópium, n. 2. das Vergrösſerungsglas.

Radius, m. 2. der Strahl.
Sol, m. 3. die Sonne.
Urens, o. 3. vitrum, n. 2. das Brennglas.

Speculum cauſticum, n. 2. ein Brennſpiegel.

Digitized by Google

LXXX.

Viétor.

Der Böttger, oder Büttner.

Viétor

Victor, 1 m. 3.	Der Böttger, (Büttner) 1	
amictus	mit dem Schurtzfell 2	Amictus, a, um, angethan. (bekleidet.)
præcinctorio, 2	angethan,	Præcinctorium, n. 2. das
facit	machet	Schurtzfell.
è virgis colurnis, 3	aus Weidenruthen, 3	Virga colurna, f. 1. die Weidenruthe.
super *sellam inci-* (*soriam* 4	über der Schnitzbanck 4	Sella incisoria, f. 1. die Schnitzbanck.
scalprò bimanu- (*briato* 5	mit dem Schnitzmesser 5	Scalprum bimanubriatum, n. 2. das Schnitzmesser.
circulos,	Reiffe,	Circulus, m. 2. der Reiff/ (Circkel.)
& ex *ligno*	und aus Holtz	Lignum, n. 2. das Holtz.
assulas. 6	Tauben. 6	Assula, f. 1. die Taube.
Ex *assulis*	Aus Tauben	(das Bretlein.)
conficit	macht er	
dolia 7	Fässer, 7	Dolium, n. 2. das Faß.
& *cupas*, 8	und Tonnen, 8	Cupa, f. 1. die Tonne.
binò *fundò*;	mit zweyen Böden;	Bini, æ, a, zween. Fundus, m. 2. der Boden.
tum *lacus*, 9	dann Kuffen, 9	Lacus, m. 4. die Kufe.
labra, 10	Schäffer/ 10	Labrum, n. 2. das Schaff.
trimodia, 11	Butten, 11	Trimodia, f. 1. & ium, n. 2. die Butte.
& *situlas*, 12	und Gelten, 12	Situla, f. 1. die Gelte.
unò *fundò*.	mit einem Boden.	Unus, a, um, einer.
Postea vincit	Darnach bindet er sie	
circulis, 13	mit Reiffen, 13	
quos ligat,	welche er hefftet/	
ope *falcis vieto-* (*riæ*, 14	mit Hülff des Bindmes- (sers, 14	Falx, f. 3. vietória, f. 1. das Bindmesser.
salignis viminibus, (15	mit weidenen Zainen, (15	Salignum, n. 2. vimen, n. 3. die weidene Zaine.
& aptat	und mit dem Schlegel 16	Tudes, m. 3. der Schlegel.
tudite, 16	und Triebel 17	Tudicula, f. 1. der Triebel.
ac *tudiculâ*. 17	anschläget.	

Digitized by Google

LXXXI.

Reſtio & Lorárius.

Seiler und Riemer.

Reſtio

Reſtio 1 m. 3.	Der Seiler 1	
contorquet	drehet	
funes, 2	Seile, 2	Funis, m. 3. das Seil.
agitatione	durch Umdrehung	Agitatio, f. 3. die Umdrehung.
rotulæ, 3	des Rads / 3	Rótula, f. 1. das Rad.
è *ſtupâ*, 4	aus Werck, 4	Stupa, f. 1. das Werck.
vel *cannabi*,	oder Hanff,	Cannabis, f. 3. der Hanf.
quam ſibi circumdat.	ſo er um ſich leget.	
Sic fiunt	Alſo werden verfertiget	
primo	erſtlich	
funiculi, 5	das Seilgarn, (Bindfaden,) 5	Funículus, m. 2. das Seilgarn. (der Bindfaden.)
tum *reſtes*, 6	dann die Stricke, 6	Reſtis, f. 3. der Strick.
tandem	endlich	
rudentes. 7	die Brunn- oder Schiffſeile. 7	Rudens, m. 3. das Brunn- oder Schiffſeil.
Lorarius 8 m. 2.	Der Riemer 8	
ſcindit	ſchneidet	
de *coriô búbulô*, 9	aus der Kühehaut, 9	Córium búbulum, n. 2. die Kühehaut.
loramenta, 10	Riemen / 10	Loramentum, n. 2. der Riemen.
frena, 11	Zäume, 11	Frenum, n. 2. der Zaum.
cingula, 12	Gürtel, 12	Cingulus, m. 2. & um, n. 2. der Gürtel.
balteos, 13	Wehrgehänge, 13	Bálteus, m. 2. & um, n. 2. das Wehrgehäng.
cruménas, 14	Taſchen, 14	Cruména, f. 1. die Taſche.
hippoperas, &c. 15	Velleis, (Reisſäcke,) u. dg. 15	Hippopera, f. 1. das Velleis / (Reisſack.)

LXXXII.

Viátor. Der Wandersmann.

Viator, 1. m. 3.	Der Wanders-(mann, 1	
portat *humeris*	trägt auf den Rü-(cken,	Húmerus, m. 2. der Rücken. (Schulter.)
in *bulga*, 2	im Reise-Fell, 2	Bulga, f. 1. das Reisefell.
quæ capere nequit *funda*, 3 f. 1.	was der Schieb-(sack, 3	
vel *marsupium*; 4 n. 2.	oder die Tasche, 4	
	nicht fassen kan;	
tegitur *lacernâ*; 5	wird bedeckt mit dem Reisman-(tel; 5	Lacerna, f. 1. der Reis-mantel. (Regenmantel.)
Tenet *manu baculum*, 6	Hält in der Hand den Wanderstab, 6	Manus, f. 4. die Hand. Báculus, m. 2. & um, n. 2. der Wanderstab.
quò se fulciat; opus habet *viatico*,	daran er sich halte; bedarf einer Wegzehrung,	Viáticum, n. 2. die Weg-zehrung.

ut &

ut & fido & facundo *cómite.* (7	wie auch eines getreuen und geſprächigen Gefärten. (7	Fidus, a, um, getreu. Facundus, a, um, geſprächig / (beredt.) Comes, c. 3. der Gefärt.
Propter *ſemitam*, 8	Wegen des Fußſteigs, (8	Semita, f. 1. der Fußſteig.
niſi ſit *tritus callis*,	wann es nicht ein gebahnter Pfad iſt/	Tritus, m. 2. callis, m. 3. der gebahnte Pfad. (Weg.)
non deſerat *viam regiam.* 9	verlaſſe er nicht die Landſtraſſe. 9	Via regia, f. 1. die Landſtraſſe.
Avia 10 & *bivia*, 11 fallunt & ſeducunt in *ſalebras*; 12	Die Abwege 10 und Scheidwege 11 betriegen und verführen an unwegſame Oerter; (12	Avia, n. 2. pl. die Abwege. Bivium, n. 2. der Scheideweg. Salebra, f. 1. der unwegſame Ort.
necnon *trámites* 13	desgleichen auch die Krummwege 13	Trámes, m. 3. der Krummweg.
& *compita.* 14	und Creutzwege. 14	Compita, n. 2. plur. der Creutzweg.
Sciſcitetur igitur *obvios*, 15	Demnach ſo forſche er bey denen / ſo ihm begegnen, 15	Obvius, a, um, begegnend.
quâ ſit eundum;	welchen Weg er gehen müſſe;	
& cáveat *prædones*, 16	und hüte ſich vor den Straſſenräubern, 16	Prædo, m. 3. der Straſſenräuber.
ut in *vià*, ſic etiam in *diverſorio*, 17 ubi pernoctat.	gleichwie auf der Straſſe, alſo auch in der Herberge, 17 wo er übernachtet.	Via, f. 1. die Straſſe. (der Weg) Diverſorium, n. 2. die Herberg.

LXXXIII.

Eques. Der Reuter.

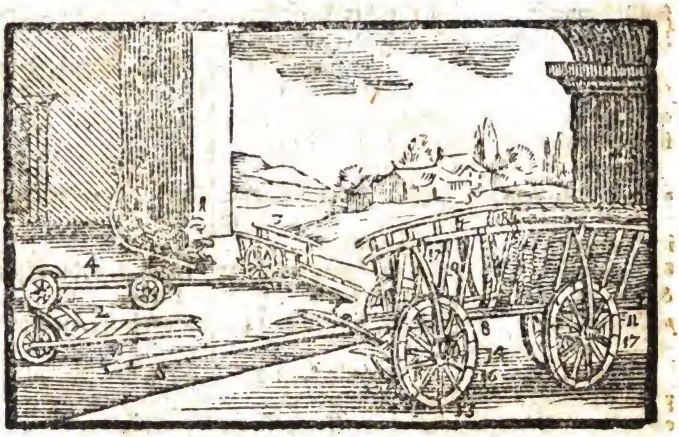
Eques 1. m. 3.	Der Reuter 1	Equus, m. 2. das Pferd.
imponit *equo* 2	legt dem Pferd 2	Ephippium, n. 2. der Sattel.
ephippium, 3	den Sattel 3 auf/	
idque ſuccingit	welchen er ihm angürtet	
cingulo; 4	mit dem Gurt; 4	Cingulus, m. 2. & um, n. 2. der Gurt.
inſternit etiam	er deckt auch daſſelbe	
dorſuále; 5	mit der Schaberack, (Rückdecke;) 5	Dorſuále, n. 3. der Schaberack. (Rückdecke.)
ornat eum	zieret es	
phaleris,	mit dem Roßzeug,	Pháleræ, pl. f. 1. der Roßzeug/ (Pferdſchmuck.)
frontáli, 6	dem Stirnriemen, 6	Frontále, n. 3. der Stirnrieme.
antiléna;	Bruſtriemen, 7	Antiléna, f. 1. der Bruſtrieme.
& *poſtiléna*. 8	und Schwantzriemen. 8	Poſtiléna, f. 1. der Schwantzrieme.

Deinde

Deinde	Darnach	
insilit in equum,	schwingt er sich auf das (Roß/	Equus, m. 2. das Pferd.
indit *pedes*	setzt die Füsse	Pes, m. 3. der Fuß.
stapedibus, 9	in die Stegreiff, (Bügel) 9	Stapes, m. 3. der Stegreiff/ (Bügel.)
sinistrâ capessit	mit der Lincken fasset er	Sinister, stra, strum, lincks.
lorum, (*habenam*,) 10	den Zügel, (Zaum,) 10	Lorum, n. 2. (Habena, f. 1.) der Ziegel. (Zaum.)
fræni, 11	des Gebisses, 11	Frænum, n. 2. das Gebiß.
quo equum	womit er das Pferd	
flectit & retinet;	lencket und anhält;	
tum	alsdann	
admovet *calcaria*, 12	giebt er ihm die Sporn, (12	Calcar, n. 3. der Sporn.
incidatque	treibt es an	
virgulâ, 13	mit der Spitzruthe, 13	Virgula, f. 1. die Spitzruthe.
& coercet	und bremset es	
postomide. 14	mit der Bremse. 14	Póstomis, f. 3. die Bremse.
Bulgæ 15	Die Hulfftern 15	Bulga, f. 1. die Hulffter.
pendent	hängen	
ex *ephippii apice*, 16	am Sattelknopff, 16	Ephippii, n. 2. apex, m. 3. der Sattelknopf.
quibus inseruntur	worein die Pistole (Faustrohr) 17	Sclopus, m. 2. das Pistol, (Faustrohr.)
sclopi. 17	gesteckt werden.	
Ipse, *eques*,	Er selbst/ der Reuter,	
induitur	ist angethan	
chlamyde; 18	mit dem Reitrock; 18	Chlamys, f. 3. der Reitrock.
lacerna, f. 1.	der Regenmantel	
à tergo	wird hinten	
revincitur. 19	aufgebunden. 19	
Veredarius 20 m. 2.	Der Postrenter 20	
cursim & velociter (equo fertur.	rennet sehr schnell fort.	

LXXXIV.

Vehícula. Die Wägen.



Trahâ 1 vehimur ſuper *nivibus* & *glacie*.

Mit dem Schlitten 1 fahren wir über Schnee und Eis.

Traha, f. 1. der Schlitte.
Nix, f. 3. der Schnee.
Glacies, f. 5. das Eis.

Vehiculum uniro- (*tum* n. 2. dicitur *Rabo*; 2 m. 3.

Ein Wagen mit einem (Rad wird genannt ein Schubkarre; 2

birotum n. 2. *Carrus*; 3 m. 2.

mit zweyen Rädern ein Karre; 3

quadrirotum n. 2. *Currus*, m. 4. qui

mit vieren ein Wagen, welcher

vel

vel *farracum*, 4 n. 2. entweder ein Küst- oder (*Bagage*-Wagen, 4

vel *plaustrum*. 5 n. 2. oder ein Lastwagen. 5

Currûs partes sunt — Die Wagenstücke sind — Pars, f. 3. das Stück.

temo, 6. m. 3. die Deichsel, 6

jugum, 7. n. 2. die Wage, 7

compages, 8 f. 3. die Fuge, 8

spondæ; 9 die Leitern; 9 — Sponda, f. 1. die Leiter.

tum *axes*, 10 dann die Axen, 10 — Axis, m. 3. die Ax.

circa quos currunt *rotæ*, um welche die Räder lauffen, — Rota, f. 1. das Rad.

quibus præfiguntur *paxilli*, 11 denen vorgefügt werden die Nägel, 11 — Paxillus m. 2. der Nagel.

& *obices*. 12 und die Lohne. 12 — Obex, m. 3. die Lohne.

Basis f. 3. rotæ 13 — Die Grundveste des (Rades 13

est *modiolus*, 14 m. 2. ist die Nabe, 14

ex quo pródeunt duodecim *radii*; 15 aus welcher hervorgehen zwölff Speichen; 15 — Duodecim, o. indecl. zwölff.

hos ambit *orbile*, n. 3. diese umgiebet der Kranz — Radius, m. 2. die Speiche.

compósitum aus sechs Felgen 16 — Compositus, a, um, zusammen gesetzt.

è sex *abscidibus*, 16 zusammen gesetzt/ — Sex, o. indecl. sechs.

& totidem *canthis*. (17 und eben so vielen Rad- (schienen. 17 — Abscis, f. 3. die Felge. Totidem, o. indecl. eben so viel. Canthus, m. 2. die Radschiene.

Currui imponuntur — Auf den Wagen werden gelegt — Corbis, m. & f. 3. der Korb.

corbes & *crates*. 18 Körbe und Flechten. 18 — Crates, f. 3. die Flechte.

Digitized by Google

LXXXV.

Vectúra. Das Fuhrwerck.

Auriga 1. m. 1.	Der Fuhrmann, 1	
jungit	ſpannet	
parippum, 2	das Handpferd, 2	Parippus, m. 2. das Handpferd.
ſellario 3	zu dem Sattelpferd, 3	Sellárius, m. 2. das Sattelpferd.
ad *temonem*,	an die Deichſel,	
de *helcio* 4	mit den vom Kummet 4	Helcium, n. 2. das Kummet.
dependentibus	herabhangenden	Dependens, o. 3. herabhangend.
loris vel *catenis*. 5	Riemen oder Ketten. 5	Lorum, n. 2. der Rieme.
		Caténa, f. 1. die Kette.
Deinde	Darnach	
inſidet	ſitzet er	
ſellario,	auf dem Sattelpferd,	
agit ante ſe	jaget vor ſich her	
anteceſſores 6	die Vorſpann 6	Anteceſſor, m. 3. das Vorderroß. (Vorſpan.)
ſcutica, 7	mit der Peitſche, 7	Scutica, f. 1. die Peitſche.

& re-

& flectit
funibus. 8

Axem
ungit
ex *baſe unguentario* 9

axungiâ;
& inhibet rotam
ſufflamine, 10

in præcipiti *deſcenſu.*

Et ſic aurigátur
per *órbitas.* 11

Magnates m. 3. pl.
vehuntur
ſejugibus; 12

& duóbus *rhedariis*,

curru penſili,
qui vocatur
carpentum (*pilentum*;) 13

Alii *bijugibus*, 14

eſſedo. 15

Arcerâ 16
& *lectîcâ* 17
portantur
à duobus *equis.*
Per invios *montes*

utimur
loco curruum
jumentis clitellariis. 18

und leitet ſie
mit den Strängen. 8

Die Rad-Axe
ſchmieret er
aus der Schmierbüch-(ſe 9
mit Wagenſchmier;
und hänget das Rad ein
mit der Hemmkette, 10

bey gäher Abfahrt.

Und alſo fährt er
in der Wagenleiſe. 11

Groſſe Herren
fahren
mit ſechs Pferden, 12

und zweyen Kutſchern,

auf dem Hangwagen,
welcher genannt wird
eine Carette, (Kut-(ſche;) 13

Andere mit zwey (Pferden, 14
auf der Caleſſe. 15

Die Roßbaren 16
und Senfften 17
werden getragen
von zweyen Pferden.
Uber unwegſame Ge-(bürge
gebraucht man
an ſtatt der Wägen
die Saumroſſe. 18

Funis, m. 3. der Strang. (das Seil.)
Axis, m. 3. die Rad-Axe.
Vas, n. 3 unguentarium, n. 2. die Schmier-Büchſe.
Axungia, f. 1. die Wagenſchmier.
Sufflamen, n. 3. die Hemmkette.
Præceps, o. 3. gähe.
Deſcenſus, m. 4. die Abfahrt.
Orbita, f. 1. die Wagenleiſe.
Sejuges, m. 3. plur. ſechs Pferde.
Rhedárius, m. 2. der Kutſcher.
Currus, m. 4. pénſilis, m. 3 der Hangwagen.
Carpentum, n. 2. (Pilentum, n. 2. die Carette. (Kutſche,)
Bijuges, m. 3. plur. zwey Pferde.
Eſſedum, n. 2. die Caleſſe.
Arcera, f. 1. die Roßbar.
Lectica, f. 1. die Senffte.
Equus, m. 2. das Pferd.
Invius, a, um, unwegſam.
Mons, m. 3. der Berg/ das Gebürg.
Jumentum clitellarium, n. 2. das Saumroß.

LXXXVI.

Tránſitus aquárum.

Die Uberfuhrt.

Digitized by Google

In uſum trajecturi (*flumen*, ne madeſiat, excogitati ſunt *pontes* 1

pro *vehiculis*, & *ponticuli*, 2 pro *peditibus*.

Si flumen *vadum* habet, 3 vadátur. 4

Struuntur quoque *rates*, 5 ex compactis *tignis*; vel *pontones*, 6 conſolidatis ex *trabibus*, ne *aquam* excipiant.

Porrò fabricantur *lintres*, (*lembi*,) 7 qui aguntur *remô*, 8 vel *contô*, 9 aut trahuntur *remulcô*. 10

Recentiori ætate *pontes junctis navibus compoſiti*, nec non ex *ære conflati*, ſunt excogitati, quorum auxilio exercitus flumen trajicere poteſt.

Wer über einen Fluß kommen will/ daß er nicht naß werde/ dem zu Dienſt ſind

die Brücken 1 erdacht worden für die Fuhren/ und die Stege 2 für die Fußgänger.

Wann der Fluß eine Fuhrt hat/ 3 wird er durchwadet. 4

Man bauet auch Flöſſe, 5 aus zuſammen gefügten (Bauhöltzern; oder Fähren, 6 aus dicht zuſamm geſtaken Blöchern (oder Balcken/ damit ſie nicht Waſſer fangen.

Ferner werden gezimmert Nachen, (Kähne,) 7 welche fortgetrieben (werden mit dem Ruder 8 oder mit der Stürſtange, 9 oder fortgezogen/ (10 mit der Cabel (Trecke.)

In neuern Zeiten hat man Schiffs-Brücken und kupferne Pontons erfunden/ auf welchen groſſe Armeen über einen Fluß ſetzen können.

Flumen, n. 3. der Fluß.

Pons, m. 3. die Brücke.

Vehiculum, n. 2. die Fuhr.
Ponticulus, m. 2. der Steg.
Pedes, m. 3. der Fußgänger.
Vadum, n. 2. die Fuhrt.

Ratis, f. 3. der Floß.
Compactus, a, um, zuſammen gefügt.
Tignus, m. 2. & um, n. 2. das Bauholtz.
Ponto, m. 3. die Fähre.
Conſolidátus, a, um, dicht zuſammen gefügt.
Trabs, f. 3. das Bloch/ (der Balcke.)
Aqua, f. 1. das Waſſer.
Linter, c. 3. (Lembus, m. 2.) der Nachen/ (Kayn.)

Remus, m. 2. das Ruder.
Contus, m. 2. die Stürſtange.

Remulcus, m. 2. die Cabel. (Trecke.)

LXXXVII.

Natátus.

Das Schwimmen.

Solens

Digitized by Google

Solent etiam homines tranáre aquas

Man pfleget auch über das Waſſer zu ſchwimmen

super *ſcirpeum faſcem* (1

auf einem Binſenbüſchel 1

Scirpeus, m. 2. faſcis, m. 3. der Binſenbüſchel.

porrò ſuper inflatas

ferner auf hoch aufgetriebenen

Inflatus, a, um, aufgeblaſen.

boum veſicas: 2

Ochſenblaſen: 2

Bos, c. 3. der Ochs. Veſica, f. 1. die Blaſe.

Deinde liberè *jactatu*

Darnach frey durch Bewegung

Jactatus, m. 4. die Bewegung.

manuum pedumque. 3

der Hände und Füſſe. 3

Pes, m. 3. der Fuß.

Tandem nonnulli didicerunt calcare aquam, 4 cingulo tenus immerſi,

Endlich haben etliche gelernet Waſſer tretten / 4 indem ſie bis an den Gürtel unter dem Waſſer gehen

& *veſtes* ſupra *caput* geſtantes.

und die Kleider über dem Haupt tragen.

Veſtis, f. 3. das Kleid. Caput, n. 3. das Haupt. Geſtans, o. 3. tragend.

Urinator 5 m. 3. etiam natare poteſt ſub aquâ, ut *piſcis*. m. 3.

Der Taucher 5 kan auch ſchwimmen unter dem Waſſer/ wie ein Fiſch.

Digitized by Google

LXXXVIII.

Návis actuaria.

Das Ruderſchiff.

Navis

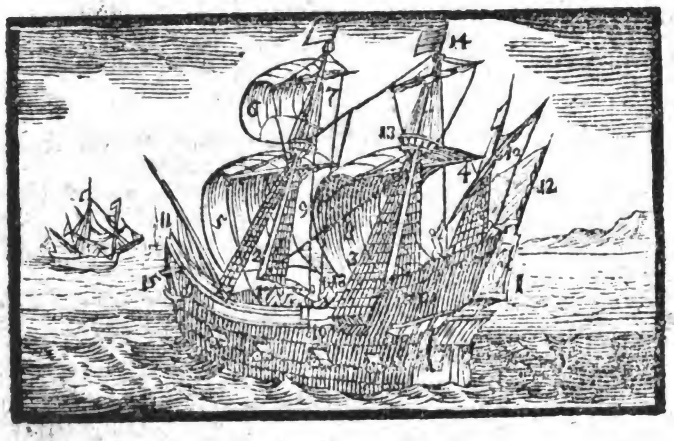
Digitized by Google

Navis instructa *remis* (1	Das Ruderſchiff, 1	Navis, f. 3. das Schiff. Remus, m. 2. das Ruder.
eſt *unirémis*, 2	hat eine Ruderbanck, 2	Uniremis, f. 3. das Schiff mit der Ruderbanck.
vel *birémis*,	oder zwo/	Birémis, f. 3. das Schiff mit zweyen Ruderbäncken.
vel *triremis*,	drey/	
vel *quadriremis*, &c.	vier / u. ſ. f.	
in quâ	in welchem	
remiges, 3	die Ruderknechte, 3	Remex, m. 3. der Ruderknecht.
conſidentes	ſitzen	
per *tranſtra*,	auf den Ruderbäncken,	Tranſtra, n. 2. pl. die Ruderbäncke.
ad *ſcalmos*, 4	bey den Ruderringen, 4	Scalmus, m. 2. der Ruderring.
aquam	das Waſſer	Aqua, f. 1. das Waſſer.
remis pellendo,	mit den Rudern ſchlagen/	
remigant. 5	und alſo rudern. 5	
Proreta 6. m. 1.	Der Schiffmann, 6	
ſtat	ſtehet	Stans, o. 3. ſtehend.
in *prora*;	im Vordertheil,	Prora, f. 1. das Vordertheil des Schiffs.
& *gubernator* 7 m. 3.	und der Steuermann 7	
ſedet	ſitzet	Sedens, o. 3. ſitzend.
in *puppi*,	im Hintertheil,	Puppis, f. 3. das Hintertheil des Schiffs.
tenetque	führet	
clavum, 8	das Steuerruder, 8	Clavus, m. 2. das Steuerruder.
& hac ratione	und auf ſolche Weiſe	
gubernatur *navi*- (*gium*.	wird die Schiffahrt re- (gieret.	Navigium, n. 2. die Schiffahrt.

Digitized by Google

LXXXIX.

Navis onerária. Das Laſt-Schiff.



Nabigium 1 n. 2.	Das Schiff 1	
Impellitur,	wird fortgetrieben/	
non remis,	nicht durch Ruder/	
ſed ſola *vi ventorum.*	ſondern allein vom Gewalt der Winde.	Vis, f. 3. die Gewalt. Ventus, m. 2. der Wind.
In illo	In demſelben	
erigitur	wird aufgeſtellet	
malus, 2 m. 2.	der Maſtbaum, 2	
undique	allenthalben	
ad *oras* navis	an dem Port des Schiffs	Ora, f. 1. der Port. (Rand.)
funibus 3 firmatus;	mit Seilen 3 befeſtiget;	Funis, m. 3. das Seil.
cui annectuntur	an welchen gehängt werden	Firmatus, a, um, befeſtet.
antennæ, 4	die Segelſtangen, 4	Antenna, f. 1. die Seegelſtange.
his *vela*, 5	an dieſe die Segel, 5	Velum, n. 2. der Seegel.

quæ

quæ ad ventum expanduntur 6 & *verſoriis*, 7 verſantur.

welche gegen den Wind ausgeſpannet 6 und mit den Leiſeilen, 7 hin und her beweget werden.

Verſoria, f. 1. das Leitſeil.

Vela ſunt *artemon*, 8 m. 3. *dolon*, 9 m. 3. & *epidromus*. 10 m. 2.

Seegel ſind das groſſe Seegel, 8 das Vörder-Seegel, 9 und das Hinter-Seegel. 10

In prorâ eſt *roſtrum*. 11 n. 2.

Am Vordertheil (Biet) iſt der Schiffſchnabel. 11

In puppi *ſignum*, n. 2. (*Vexillum* n. 2. 12 pónitur.

Im Hintertheil wird das Fähnlein 12 aufgeſtecket.

In malo eſt *corbis*, 13 m. & f. 3. navis *ſpecula*, f. 1. & ſupra *galeam apluſtre*, 14 n. 3. ventorum *index*. c. 3.

Am Maſtbaum iſt der Maſtkorb, 13 des Schiffs Warte, und über der Krone die Flagge, 14 als der Anzeiger der Winde.

Gálea, f. 1. die Krone.

Anchora 15 navis ſiſtitur.

Mit dem Ancker 15 wird das Schiff angehalten.

Anchora, f. 1. der Ancker.

Bolide 16 *profunditas* f. 3. exploratur.

Mit dem Senckbley 16 wird die Tieffe ausfündig gemacht.

Bolis, f. 3. das Senckbley.

Navigantes deámbulant in *tabulato*. 17

Die Schiffenden ſpatzieren auf dem Schiff-Boden. 17

Návigans, o. 3. ſchiffend.

Tabulátum, n. 2. der Schiff-Boden.

Nautæ cúrſitant per *foros*. 18

Die Bootsleute lauffen in den Schiffgängen. 18

Nauta, m. 1. der Bootsmann. (Schiffmann.)

Fori, m. 2. plur. die Schiffgänge.

Atque ita *maria* trajiciuntur.

Und alſo wird die Reiſe zur See vollbracht.

Mare, n. 3. das Meer.

XC.

Naufragium.

Der Schiffbruch.

Cum

Cùm *procella* 1 f. 1. repente oritur, contrahunt nautæ *vela*; 2

Wann ein Sturm 1 jählings entſtehet/ ziehen die Schiffs-Leute die Segel 2 zuſammen:

ne *nabis* f. 3. ad *ſcopulos* 3 allidátur, aut in *brevia* (*ſyrtes*) 4 incidat.

damit nicht das Schiff an die Klippen 3 geworffen werde/ oder auf die Syrten 4 lauffe (ſtrande)

Scopulus, m. 2. die Klippe.

Brevia, n. 3. pl. (Syrtes, f. 3. plur.) die Syrten/ ſyndiae/ gefährliche Oerter im Meer.

Si non poſſunt evitare periculum, patiuntur *naufragium*, 5

Wann ſie die Gefahr (nicht) können abwenden/ leiden ſie Schiffbruch. 5

Naufragium, n. 2. der Schiffbruch.

Tunc pereunt miſerabiliter *homines*, *merces*, & omnia, quæ navi inſunt.

Alsdann verderben jämmerlich die Menſchen, die Waaren, und alles/ was auf dem Schiff ſich befindet.

Homo, m. 3. der Menſch.

Merx, f. 3. die Waare.

Omnis, e. 3. & e, n. 3. alles.

Neque hic quicquam juvat *ſacra anchora*, 6 f. 1. *rudente* jacta.

Und hilfft hier nichts der groſſe Ancker, 6 am Anckerſeil ausgeworffen.

Rudens, m. 3. das Anckerſeil.

Jactus, a, um, weggeworffen.

Quidam evádunt, vel *tabula* 7 enatando, vel *ſcapha*. 8

Etliche kommen davon/ indem ſie entweder auf einem Bret 7 heraus ſchwimmen/ oder auf den Nachen. 8

Tabula, f. 1. das Bret.

Scapha, f. 1. der Nachen/ (das Schiffl ein)

Pars mercium una cum mortuis *à mari* 9 ad *littora* defertur.

Theils Waaren ſamt den Todten werden von dem Meer 9 ans Ufer gewoffen.

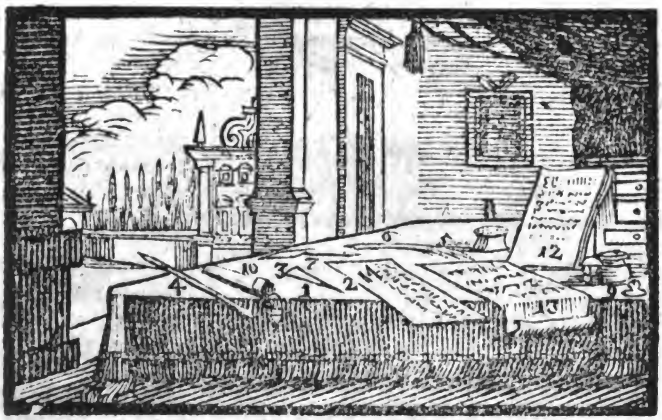
Pars, f. 3. der Theil

Mortuus, a, um, todt.

Littus, n. 3. das Ufer.

XCI.

Ars Scriptória. Die Schreib-Kunſt.



Véteres	Die Alten	Vetus, o. 3. alt.
ſcribebant	ſchrieben	
in *tabellis ceratis*,	auf wächſerne Tafeln,	Tabella ceráta, f. 1. die wächſerne Tafel.
aneo ſtylo, 1	mit einem ehernen Grif- (fel, 1	Æneus ſtylus, m. 2. der eherne Griffel.
cujus cuſpidatâ parte (2	mit deſſen ſpitzigen Theil 2	Cuſpidatus, a, um, ſpitzig.
exarabantur *litera*,	die Buchſtaben gezogen	Litera, f. 1. der Buchſtab.
planâ 3 vero *parte*	mit dem breiten Theil 3 (aber	Planus, a, um, breit.
rurſum obliterabantur;	wieder ausgethan wurden;	
Deinde	Darnach	
literas pingebant	mahlten ſie die Buchſtaben	Subtilis, c. 3. le, n. 3. zart.
ſubtili *calamo*. 4	mit einem zarten Rohr. 4	Cálamus, m. 2. das Rohr.
Nos utimur	Wir gebrauchen	Anſerina penna, f. 1.
anſerinâ pennâ, 5	die Gansfedern 5	die Gansfeder.

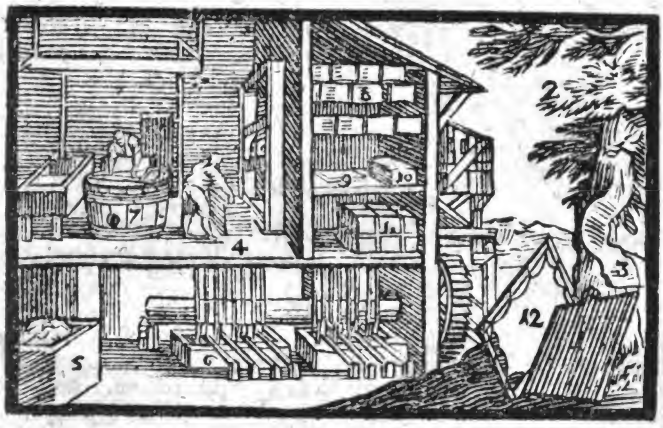
cujus

cujus *caulem*, 6	deſſen Kiel, 6	Caulis, m. 3. der Kiel.
temperamus	wir ſchneiden	
ſcalpellò, 7	mit dem Federmeſſer, 7	Scalpellus, m. 2. um, n. 2. das Federmeſſer.
tum intingimus	darnach tuncken wir	
crenam,	den Spalt,	Crena, f. 1. der Spalt. (Sch'itz.)
in *atramentarium*, 8	ins Dintenfaß 8 ein/	Atramentarium, n. 2. das Dintenfaß.
quod obſtruitur	welches mit dem Deckel 9	
operculò; 9	zugemachet wird;	Operculum, n. 2. der Deckel
& pennas	die Federn aber	Penna, f. 1. die Feder.
recondimus	ſtecken wir	
in *calamario*. 10	in das Pennal (Federrohr) 10	Calamarium, n. 2. das Pennal. (Federrohr.)
Scripturam	Die Schrifft	Scriptura, f. 1. die Schrifft.
ſiccamus	trucknen wir	
chartâ bibulâ,	mit dem Löſchblat,	Charta bibula, f. 1. das Löſchblat.
vel *arenâ ſcriptoriâ*,	oder mit Streuſand,	Arena ſcriptoria, f. 1. der Streuſand.
ex *thecâ pulveriariâ*. (11	aus der Sandbüchſe. 11	Theca pulveraria, f. 1. die Sandbüchſe.
Et nos quidem	Und wir zwar	
ſcribimus	ſchreiben ordentlich	
à *ſiniſtrâ*	von der Lincken	Siniſtra, f. 1. die lincke Hand.
dextrorſum; 12	gegen die rechte Hand; 12	
Ebræi	die Ebreer (Juden)	Ebræus, m. 2. der Ebreer (Jud.)
à *dextrâ*	von der Rechten	Dextera, & tra, f. 1. die rechte Hand
ſiniſtrorſum; 13	gegen die Lincke; 13	
Chinenſes	die Chineſer	Chinenſis, m. 3. der Chineſer.
& alii *Indi*	und andere Indianer,	Alius, a, ud, andere. Indus, m. 2. der Indianer.
à ſummo	von oben	
deorſum. 14	herunter. 14	

Digitized by Google

XCII.

Papyrus.



Das Papier.

Veteres

Digitized by Google

Veteres utebantur	Die Alten brauchten	Fágina tábula, f. 1. die fichtene Tafel.
faginis tabulis, 1	fichtene Tafeln, 1	Fólium, n. 2. das Blat.
aut *foliis*, 2	oder Blätter, 2	Liber, m. 2. die Rinde.
ut & *libris* 3	wie auch Rinden 3	Arbor, f. 3. der Baum.
arborum, præſertim	der Bäume, ſonderlich	Ægyptiacus, a, um, Egyptiſch.
Ægyptiacæ *arbuſcu-* (*la*,	des Egyptiſchen Bäum- (leins,	Arbuſcula, f. 1. das Bäumlein.
cui nomen erat	welches genennet wurde	Nomen, n. 3. der Name.
papyrus. f. 2.	Papyrus.	Uſus, m. 4. der Gebrauch.
Nunc eſt in uſu	Jetzund iſt gebräuchlich	Mola papyracea, f. 1. die Papiermühl.
charta, f. 1.	das Papier,	Linteum vetuſtum, n. 2. der alte Lumpe.
quam *chartopœus* (m. 2.	welches der Papierma- (cher	Pulmentum, n. 2. der Brey.
in *mola papyracea* 4	in der Papiermühl 4	Normula, f. 1. die Form.
conficit è *linteis ve-* (*tuſtis*, 5	aus alten Lumpen 5 (verfertiget/	Hauſtus, a, um, geſchöpfft.
quæ in *pulmentum*	ſo zu einem Brey	Plágula, f. 1. der Bogen.
contunduntur, 6	geſtoſſen werden/ 6	Aer, m. 3. die Lufft.
quod, *normulis*	welchen er in die Formen	Viginti quinque, o. indecl. fünff und zwantzig.
hauſtum, 7	ſchöpffet/ 7	Scapus, m. 2. das Buch Papier.
didúcit	ausbreitet	Volumen minus, n. 3. das Rieß Papier.
in *plagulas*, 8	in Bögen, 8	Decem, o. indecl. zehen.
*aëri*que exponit,	und an den Lufft hängt/	Volumen majus, n. 3. der Ballen Papier.
ut ſiccentur.	daß ſie trocken werden.	Membrána, f. 1. das Pergament.
Harum viginti (quinque	Deren XXV.	
faciunt *ſcapum*, 9	machen ein Buch/ 9	
viginti ſcapi	XX. Buche	
volumen minus, 10	ein Rieß, 10	
horum decem	und deren X.	
volumen majus. 11	einen Ballen. 11	
Diu duratúrum	Was lang währen ſoll/	
ſcribitur in *membra-* (*na*. 12	wird geſchrieben auf Per- (gament. 12	

CXIII.

Digitized by Google

XCIII.

Typographia. Die Buchdruckerey.

Typographus m. 2. habet æneos *typos*	Der Buchdrucker hat eherne Buchſtaben (Schrifft)	Æneus, a, um, ehern. Typus, m. 2. der Buchſtab
magnô *numerô* diſtributos per *loculamenta*. 5	in groſſer Menge, ſo in die Schrifftkäſten ausgetheilet ſind.	Magnus, a, um, groß. Diſtributus, a, um, ausgetheilt. Loculamentum, n. 2. der Schrifftkaſten.
Typotheta 1 m. 1. eximit illos, ſigillatim, & compónit (ſecundum *exemplar*, quod *retinaculo* 2	Der Schrifftſetzer 1 nimmt dieſelben/ einen nach dem andern/ und ſetzet (nach der Vorſchrifft, welche auf dem Tenackel, (Halter,) 2	Exemplar, n. 3. die Vorſchrifft. Retinaculum, n. 2. der Tenackel. (Halter.)

ipſi

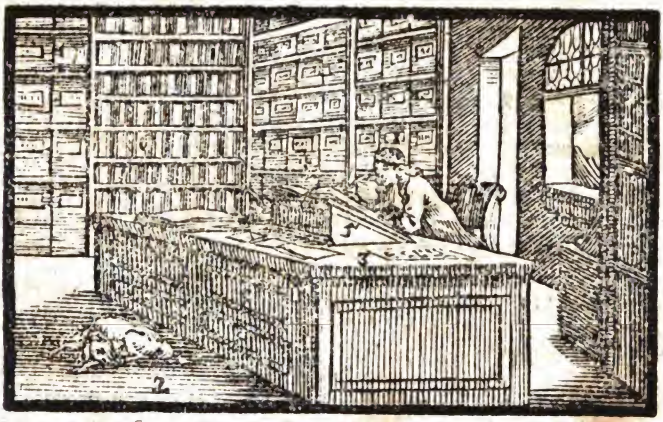
ipſi præfixum eſt,)	vor ihm ſtecket,)	Verbum, n. 2. das Wort.
verba,	Wörter,	
gnomone; 3	in den Winckelhacken; 3	Gnomon, m. 3. der Winckelhacken.
donec fiat	bis es	
verſus: m. 4	eine Zeile wird:	
hunc indit	dieſe hebt er	
formæ, 4	in das Schiff, 4	Forma, f. 1. das Schiff.
donec fiat	bis es wird	
pagina, 6 f. 1.	eine Columne (Seite;) 6	
hanc iterum	dieſe wiederum	
tabulæ compoſitoriæ, 7	auf das Formbret / 7	Tábula compoſitoria, f. 1. das Formbret.
eamque coarctat	und faſſet ſie	
marginibus ferreis, 8	mit der Formram, 8	Margo, m. 3. ferreus, m. 2. die Formram.
ope *cochlearum*, 9	durch die Formſchrauben, 9	Cochlea, f. 1. die Formſchraube.
ne dilabantur,	daß ſie nicht voneinander fallen:	
quo facto ſubjicit *prelo*, 10	worauf er ſie in die Preſſe einhebet.	Prelum, n. 2. die Preſſe.
Tum *impreſſor* m. 3.	Alsdann träget der Drucker	
ope *pilarum*; 11	mit Hülf der Ballen, 11	Pila, f. 1. der Ball.
illinit	die Farbe	Atramentum impreſſorium, n. 2. die Drucker-Farb.
atramento impreſſorio;	auf;	
ſuperimponit	leget darauf	
operculo inditas 12	die in dem Deckel 12 gefaſſte	Operculum, n. 2. der Deckel
chartas,	Bögen,	Charta, f. 1. der Bogen.
quas	welche er	
cum exemplari	ſamt der Forme	
baſi impoſito	auf dem Fundament	
tigillo 13	unter den Tiegel 13	Tigillum, n. 2. der Tiegel.
& *trochleæ* 14	und Spindel 14	Tróchlea, f. 1. die Spindel.
ſubdit,	ſchiebet /	
& *ſucula* 15	und indem er mit dem Pengel 15	Súcula, f. 1. der Pengel.
impreſſas,	drucket,	Impreſſus, a, um, gedrucket.
efficit, ut pagina typos imbibat.	ſo muß das Blat die Schrifft an ſich ziehen.	

XCIV.

Digitized by Google

XCIV.

Biblio thóli m.



Der Buchladen.

Biblio-

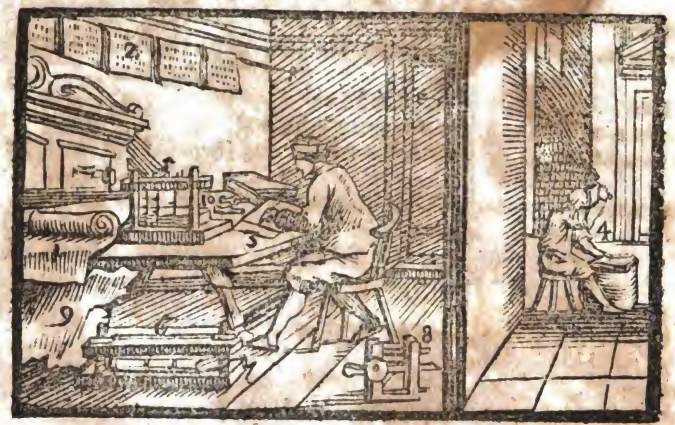
Digitized by Google

Bibliopóla, 1 m. 1.	Der Buchführer 1	
vendit	verkauffet	
Libros	die Bücher	Liber, m. 2. das Buch.
in *Bibliopólio*; 2	in dem Buchladen; 2	Bibliopólium, n. 2. der Buchladen.
quorum	derer	
Catalogum conscribit. 3	er ein Register hält. 3	Catálogus, m. 2. das Register.
Libri	Die Bücher	
disponuntur	werden ordentlich gesetzt	
per *repositória*, 4	in die Bücher-Rahmen, 4	Repositorium, n. 2. die Bücher-Rahm.
& ad *usum*	und zum Gebrauch,	Usus, m. 4. der Gebrauch.
super *plúteum* 5	über dem Pult 5	
exponuntur.	aufgeschlagen.	Plúteus, m. 2. das Pult.
Multitudo f. 3. *librorum*	Viel Bücher	
vocatur	werden genennt	
Bibliotheca. 6 f. 1.	eine Bücherey. 6	

Digitized by Google

XCV.

Bibliopégus.



Der Buchbinder.

Olim,

Digitized by Google

Olim agglutinábant *chartam* chartæ, convolvebantque eas in unum *volúmen*. 1

Vor Zeiten leimeten ſie ein Papier an das andere/ und wickelten ſolche zuſammen in eine Rolle. 1

Unus, a, um, einer.
Volumen, n. 3. die Rolle.

Hodie compingit libros *compactor*, m. 3. dum chartas, *aqua glutinoſa* maceratas, terget; 2 deinde cómplicat, 3 & málleat; 4 tum cónſuit, 5 cómprimit *prelo*, 6 (quod habet duas (*cochleas*,) 7

Heut zu Tag bindet die Bücher der Buchbinder, indem er die Bogen/ wann ſie planirt, trocknet; 2 darnach faltzet/ 3 und ſchlaget: 4 alsdann hefftet/ 5 in der Preſſe 6 preſſet/ (welche zwo Schrauben (7 hat/)

Liber, m. 2. das Buch.
Aqua glutinoſa, f. 1. das Planierwaſſer.
Prelum, n. 2. die Preſſe.
Duo, æ, o, plur. zween.
Cochlea, f. 1. die Schraube.

dorſo conglútinat *rotundò cultrô* 8 demárginat; tandem *membrana*

am Rücken leimet/ mit dem Schnitthobel 8 beſchneidet; endlich mit Pergament

Dorſum, n. 2. der Rücken.
Rotundus culter, m. 2. der Schnitthobel.
Membrana, f. 1. das Pergament.

vel *coriô* 9 veſtit, efformat, & illis áffigit inter- (dum (pro re nata) *uncinulos*. 10

oder Leder 9 überzeucht/ ausmachet/ und ihnen (nach Gutbefinden) die Clauſuren (Beſperre) 10 anſchlägt.

Córium, n. 2. das Leder.
Uncínulus, m. 2. die Clauſur / (das Geſperr.)

XCVI.

Liber.

Das Buch.

Liber

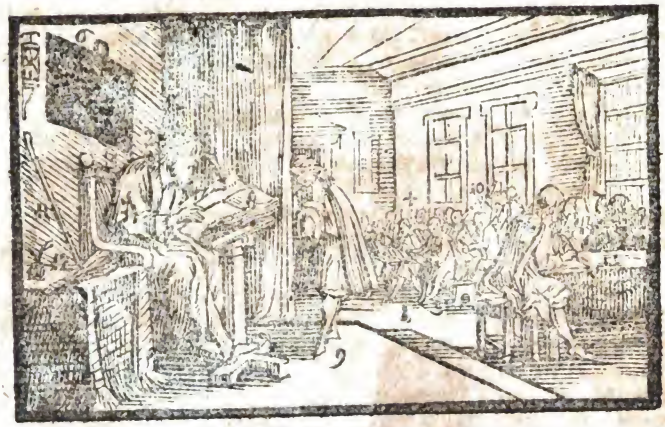
Digitized by Google

Liber, m. 2.	Das Buch,	
quoad *formam* exte- (riorem,	nach der äuſſerlichen (Geſtalt,	Forma, f. 1. die Geſtalt. Exterior, c. 3. us, n. 3. äuſſerlich).
eſt vel in *folio*, 1	iſt entweder ein Fo- (liant 1	Liber, m. 2. in folio, n. 2. der Foliant.
vel in *quarto*, 2	oder ein Quart- 2	Quartus, a, um, vierdte.
vel in *octavo*, 3	oder ein Octav- 3	Octavus, a, um, achte.
vel in *duodecimo*, 4	oder ein Duodez- 4	Duodecimus, a, um, zwölffte.
vel in *ſedecimo*,	oder ein Sedez-Buch,	
vel *columnatus*, 5 m. 2.	oder in Regiſterform, 5	
vel *lingulatus*; 6 m. 2. (*linguatus*;)	oder in lang Format; 6	
cum *clauſuris æneis*, 7	mit Clauſuren, 7	Clauſura ænea, f. 1. die Clauſur.
vel *ligulis*, 8	oder Bändern, 8	Ligula, f. 1. das Band.
& *bullis angularibus*. 9	und Buckeln 9	Bulla, f. 1. angularis, c. 3. der Buckel.
Intùs	Inwendig	
ſunt *folia*, 10	ſind die Blätter, 10	Folium, n. 2. das Blat.
duábus *paginis*;	mit zweyen Seiten;	Página, f. 1. die Seite.
nonnunquam	zuweilen	
diviſa	geſpalten	Divîſus, a, um, geſpalten.
columnis, 11	mit Columnen, 11	Columna, f. 1. die Columne, (Seite.)
eumque	und mit	
notis marginalibus. 12	Randſchrifften. 12	Nota, f. 1. marginalis, c. 3. die Randſchrifft.

Digitized by Google

XCVII.

Schola.



Die Schul.

Schola

Schola 1 f. 1.
eſt *officina*, f. 1.
in qua
novelli *animi*
ad *virtutem* formantur;
& diſtinguitur
in *claſſes*.

Die Schul 1
iſt eine Werckſtatt,
in welcher
die jungen Gemüther
zur Tugend angewehnet (werden;
ſie wird abgetheilt
in Claſſen.

Novellus, a, um, jung/ (neu.)
Animus, m. 2. das Gemüt.
Virtus, f. 3. die Tugend.
Claſſis, f. 3. die Claß.
Cathedra, f. 1. der Lehrſtul.

Præceptor 2 m. 3.
ſedet in *cathedrâ*; 3
diſcipuli 4
in *ſubſellis*; 5
ille docet,
hi diſcunt.

Der Schulmeiſter 2
ſitzt auf dem Lehrſtul; 3
die Schüler 4
auf Bäncken; 5
jener lehret/
dieſe lernen.

Diſcipulus, m. 2. der Schuler.
Subſellium, n. 2. die Banck.

Quædam
præſcribuntur illis
cretâ
in *tabellâ*. 6

Etliches
wird ihnen vorgeſchrie- (ben
mit der Kreide
an der Tafel. 6

Creta, f. 1. die Kreide.
Tabella, f. 1. die Tafel.

Nonnulli eorum
ſedent ad *menſam*
& ſcribunt: 7
Ipſe corrigit 8
mendas.

Etliche
ſitzen am Tiſche,
und ſchreiben: 7
Er verbeſſert 8
die Fehler.

Menſa, f. 1. der Tiſch.

Menda, f. 1. & um, n. 2. die Fehler.

Quidam ſtant,
& recitant,
memoriæ mandata. 9

Etliche ſtehen/
und ſagen her/
was ſie gelernet. 9

Memória, f. 1. das Gedächtnis.

Quidam confabulantur, 10
ac gerunt ſe
petulantes
& négligentes:
hi caſtigantur
ferulâ (*baculô*) 11
& *virgâ*. 12

Etliche ſchwätzen/ 10
und erzeigen ſich
muthwillig
und unfleißig:
die werden gezüchtigt
mit dem Stecken 11
und der Ruthe. 12

Petulans, o. 3. muthwillig.
Négligens, o. 3. unfleißig.
Férula, f. 1. (Báculus, m. 2. & um, n. 2.) der Backel/ (Stecken.)
Virga, f. 1. die Ruthe.

XCIIX.

Muſeum. Die Studier-Stube. (Cabinet.)

Muſéum 1 n. 2.
oft *locus*, m. 2.
ubi artium & ſapien-
(tiæ *ſtudioſus*, 2
(m. 2.
ſecretus ab *hominibus*,
ſolus ſedet,
ſtudiis déditus,
dum léctitat *libros*, 3
quos penes ſe
ſuper *pluteum* 4
expónit, & ex illis
in *manuale* 5 ſuum
(collectanea, miſcel-
(lanea)
óptima quæque excer-
(pit;
aut in illis

Die Studierſtube 1
iſt ein Ort,
wo derjenige/ ſo ſich der
(Künſte und Weisheit
(befliſſiget/ 2
von den Leuten abge-
(ſondert/
allein ſitzet/
dem Fleiß ergeben/
indem er Bücher lieſet/ 3
welche er neben ſich
auf dem Pult 4
auffſchläget/ und daraus
in ſein Handbuch 5

das allerbeſte auszeich-
(net;
oder darinnen

Secretus, a, um, abge-
ſondert.
Homo, m. 3. der Menſch.
Solus, a, um, allein.
Studium, n. 2. der Kunſt-
fleiß.
Deditus, a, um, ergeben.
Liber, m. 2. das Buch.
Pluteus, m. 2. das Pult.

Manuále, n. 3. das Hand-
buch.

Optimus, a, um, das
beſte.

lithrâ

Digitized by Google

liturâ, 6	mit Unterſtrichen, 6	Litura, f. 1. der Unterſtrich (Durchſtrich.)
vel ad *marginem*	oder am Rand	Margo, c. 3. der Rand.
aſteriſco, 7	mit einem Sternlein, 7	Aſteriſcus, m. 2. das Sternlein.
notat.	bezeichnet.	
Lucubratúrus,	Wer bey Nacht ſtudiren will/	
élevat	der ſtecket	
lychnum (*candélam*) 8	ein Licht 8	Candéla, f. 1. (Lychnus, m. 2.) das Licht.
in *candelábro*, 9	auf den Leuchter, 9	Candelábrum, n. 2. der Leuchter.
qui emungitur	welches geputzet wird	
emunctório, 10	mit der Lichtſcheer, 10	Emunctorium, n. 2. die Lichtſcheer.
ante lychnum	vor das Licht	
collocat	ſtellet er	
umbraculum, 11	den Lichtſchirm, 11	Umbraculum, n. 2. der Lichtſchirm.
quod viride eſt,	welcher grün iſt/	Víridis, c. 3. e, n. 3. grün.
ne hebetet	damit er nicht	Oculus, m. 2. das Aug.
oculorum aciem:	die Schärffe des Geſichts abnütze:	Acies, f. 5. die Schärffe.
opulentiores	die Reicheren	Opulentior, c. 3. us, n. 3. Reicher.
utuntur	gebrauchen	
cereo;	Wachskertzen;	Céreus, m. 2. die Wachskertze.
nam *candela ſebacea* f. 1.	dann das Unſchlits-Licht	
fœtet,	ſtincket	
& fúmigat.	und rauchet.	
Interdum ſcribit	Manchmal ſchreibet er	
epiſtolam, 12	einen Brief, 12	Epiſtola, f. 1. der Brief.
quæ complicatur,	welcher zuſammen gelegt/	
inſcribitur, 13	überſchrieben/ 13	
& obſignatur. 14	und verſiegelt wird. 14	
Noctu prodiens,	Wann er bey Nacht ausgehet/	
útitur *laternâ*, 15	gebraucht er eine Latern, 15	Laterna, f. 1. die Latern.
vel *face*, 16	oder Fackel. 16	Fax, f. 3. die Fackel.

XCIX.

Artes Sermonis atque Orationis. — Sprach- und Rede-Künste.

Grammatica 1 f. 1.	Die Sprachkunst 1	
versatur	ist beschäfftigt	
circa literas, 2	mit Buchstaben, 2	Litera, f. 1. der Buchstab.
ex quibus	aus welchen sie	
compónit	zusammen setzet	
voces, (verba) 3	die Wörter, 3	Vox, f. 3. (Verbum, n. 2.) das Wort.
easque docet	und dieselben	
recte eloqui,	recht aussprechen,	
scribere, 4	schreiben, 4	
construere	zusammen fügen	
& distinguere, (interpungere.)	und unterscheiden lehret.	
Rhetórica, 5 f. 1.	Die Redekunst, 5	
pingit 6 quasi	mahlet 6 gleichsam	
primam & rudem formam 7	den ersten und groben Abriß 7	Rudis, c. 3. e, n. 3. grob. Forma, f. 1. der Abriß.
sermonis	der Rede	Sermo, m. 3. die Rede.
oratóriis	mit rednerischen	Oratorius, a, um, rednerisch.
pigmentis; 8	Farben vor; 8	Pigmentum, n. 2. die Farbe.
ut sunt:	als da sind:	
figuræ,	Figuren/	Figúra, f. 1. die Figur.
tropi,	Vermechslungen,	
elegantiæ,	zierliche Redensarten,	Elegantia, f. 1. die zierliche Redart.

adagia,

adagia, (proverbia,)	Sprichwörter /	Adágium, n. 2. (Proverbium,) n. 2. das Sprichwort.
apophthégmata,	kluge und sinnreiche Reden,	Apophthegma, n. 3. die kluge Rede.
sententiæ, (gnomæ,)	Kernsprüche,	Sententia, f. 1. (Gnoma, f. 1.) der Kernspruch.
similia,	Gleichnüsse,	Simile, n. 3 das Gleichnis.
hieroglyphica, &c.	Sinnbilder / u. dg.	Hieroglyphicum, n. 2. das Sinnbild.
Illius partes sunt	Ihre Theile sind	
inventio,	die Erfindung,	
dispositio,	Anordnung,	
elaboratio,	Ausarbeitung	
actio.	und Haltung einer Rede.	
Potiora autem exercitia (tia sunt	Ihre fürnehmsten Übungen aber (gen sind	
variationes,	allerhand Veränderungen /	
periodi,	Perioden,	
chriæ,	Chrien,	
epistolæ,	Briefe,	
panegyrici sermones,	Lob-	
aliæque orationes,	und andere Reden,	
inscriptiones, &c.	Aufschrifften, ꝛc.	
Poësis 9 f. 3.	Die Dichtkunst 9	
cólligit	sammlet	
hos flores orationis, 10	diese Redblumen, 10	Flos, m. 3. die Blume.
& nectit quasi	und bindet sie gleichsam zu- (sammen	Oratio, f. 3. die Rede.
corollam: 11	in einen Kranz: 11	Corolla, f. 1. der Kranz.
atque ita,	und also,	
faciens è prosâ	indem sie aus ungebundener	Prosa, f. 1. oratio, f. 3. die ungebundene Rede.
ligátam orationem,	eine gebundene Rede ma- (chet,	Ligata, f. 1. oratio, f. 3. die gebundene Rede.
compónit	dichtet sie	
varia carmina	allerley Gedichte	Varius, a, um, allerley, (vielerley.)
& hymnos; (odas;)	und Lieder;	Carmen, n. 3. das Gedicht.
Cultores illius	Ihre Liebhaber	Hymnus, m. 2. (Oda, f. 1.) das Lied.
sæpius ab Imperatoribus	sind öfters von Kaisern	
& Regibus	und Königen	
laurinis coronis	mit Lorber-Cränzen	
exornati sunt.	gekrönet worden.	
Música 13 f. 1.	Die Tonkunst 13	
compónit notis	setzet in die Noten	Nota, f. 1. die Note.
melodias: 14	die Singweisen: 14	Melodia, f. 1. Singweis.
quibus verba aptat	legt den Text unter /	Verba, n. 2. pl. der Text.
atque ita cantat	und singet also an	
vel voce solâ,	entweder mit einer einigen (Stimme,	Vox, f. 3. die Stimme.
vel concentu,	oder in Zusammenstimmung (vieler Stimmen /	Concentus, m. 4. die Zusammenstimmung vieler Stimmen.
vel instrumentis musicis (15)	oder auf Klangspielen. 15	Instrumentum Músicum, 1 n. 2. das Klangspiel.

C. In-

Digitized by Google

C.

Instrumenta Música. Klangspiele.

Musica instrumenta (sunt,	Klangspiele sind/	
quæ edunt vocem:	die eine Stimme (Schall) (von sich geben:	
Primò	Erstlich	
cum pulsantur,	wann sie geschlagen werden:	
ut *cymbalum* 1 n. 2.	als die Cymbel 1	
pistillo;	mit dem Schwengel;	Pistillum, n. 2. der Schwengel.
tintinnabulum, 2 n. 2.	die Schelle, 2	
intus *glóbulo* ferreo;	inwendig mit einem eisernen (Knöpfflein;	Glóbulus, m. 2. das Knöpfflein.
crepitaculum, 3 n. 2.	das Klepperlein, 3	Ferreus, a, um, eisern.
circumversando;	durch umdrehen;	
tremhalum, 4 n. 2.	die Maultrommel, 4	
ori admotum,	an Mund gehalten,	Os, n. 3. der Mund.
digito;	mit dem Finger;	Digitus, m. 2. der Finger.
tympanum, 5 n. 2.	die Trummel, 5	
& *ahénum*, 6 n. 2.	und Heerpaucke, 6	
clavicula, 7	mit dem Schlegel, 7	Clavicula, f. 1. der Schlegel.
ut & *Sambúca*, 8 f. 1.	wie auch das Hackbret, 8	

cum

cum *órgano paſtoritio*, 9
& *ſiſtrum*, n. 2. (*crótalum*. (10 n. 2.)

Secundò,
in quibus *chordæ*
intenduntur & plectun- (tur,
ut *nablium*, 11 n. 2.
cum *clabicordio*, 12
utraque
manu;
dextrâ tantúm, (f. 3.)
teſtúdo, f. 3. (*chelys*, 13
(in quâ *jugum*, 14 n. 2.
magadium, 15 n. 2.
& *verticilli*, 16
quibus *nervi* 17
intenduntur
ſuper *ponticulum* 18)
& *cithara*; 19 f. 1.
pandúra, 20 f. 1.
plectrô, 21
& *lyra*, 23 f. 1.
interiori *rotâ*,
quæ verſátur:

In ſingulis,
dimenſiones 22
ſiniſtrâ tanguntur.

Tandem,
quæ inflantur;
ut, ore,
fiſtula, (*tibia*,) 24 f. 1.
tibia gingrina, 25 f. 1.
tibia, f. 1. *utricularis*, 26
lituus, 27 m. 2. (c. 3.
tuba, 28 f. 1.
buccina; 29 f. 1.
vel *follibus*,
ut *órganum pneúmati- (cum*. 30 n. 2.

mit der Strohfidel, 9
und der Triangel. 10

Darnach
an welchen die Saiten
aufgezogen und gerühret (werden/
als die Harpffe, 11
ſamt dem Clavicord, 12
mit beyden
Händen;
mit der Rechten allein/
die Laute, 13
(woran der Kragen, 14
das Dach, 15
und die Wirbel, 16
an welchen die Saiten 17
aufgezogen werden
über den Steg, 18)
und die Cither; 19
die Violin, (Geige) 20
mit dem Fidelbogen; 21
und die Leyer, 23
inwendig vom Rad,
welches gedreht wird:

In jeden/
werden die Bünde 22
mit der Lincken gegriffen.

Endlich,
welche geblaſen werden;
als/ mit dem Mund/
die Pfeiffe, (Flöte) 24
die Schalmey, 25
die Sackpfeiffe, 26
der Zincke, Krumhorn, 27
die Trompete, 28
die Poſaune; 29
oder mit Blasbälgen,
als das Orgelwerck. 30

Organum Paſtoritium, n. 2. die Strohfidel.

Chorda, f. 1. die Saite.

Clavicordium, n. 2. das Clavicord.

Uterq; traq; umq; beede.

Manus, f. 4. die Hand.

Dextera, & tra, f. 4. die rechte Hand.

Verticillus, m. 2. der Wirbel.

Nervus, m. 2. die Saite.

Ponticulus, m. 2. der Steg.

Plectrum, n. 2. der Fidelbogen.

Rota, f. 1. das Rad.

Singuli, æ, a. plur. jede.

Dimenſio, f. 3. der Bund.

Siniſtra, f. 1. die lincke Hand.

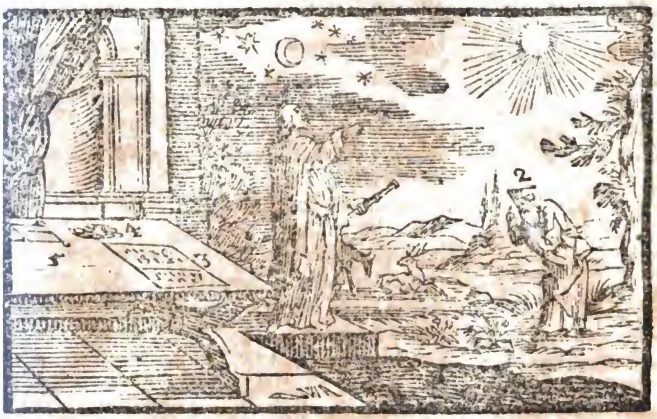
Follis, m. 3. der Blasbalg.

CI.

Digitized by Google

CI.

Philoſophia. Die Weltweißheit.



hiloſophia
ſcientia
um divinarum & humana-
(rum,
ſanæ rationis acquiſita,

felicitatem ſuam

movendam & confirman-
(dam.

ividitur
partem præparantem,
(inſtrumentalem,
vocatur Logica,

ntem ad veritatis cognitio-
(nem perducens,
in principales,
theoreticam,
e rerum pandit notitiam;

practicam,
e prudentem rerum uſum
(docet.

d illam ſpectant
taphyſica,

Die Weltweißheit
iſt eine Wiſſenſchafft
göttlich- und menſchlicher
(Dinge/
welche man durch den Gebrauch
(der geſunden Vernunfft
(erlangt,
um durch dieſelbe ſeine Glück-
(ſeeligkeit
zu befördern und zu befeſtigen.

Sie wird eingetheilt
in den vorbereitenden Theil,

welcher die Vernunfft-Lehre
(heiſſet,
welche unſern Verſtand zur Er-
(kanntnus der Warheit leitet,
und in die Haupt-Theile/
nemlich in den theoretiſchen/
wo man die Sachen kennen ler-
(net;
und in den practiſchen/
welche den klugen Gebrauch der
(Sachen zeiget.

Zu jener gehören
die Grund-Lehre/

univerſa-

Digitized by Google

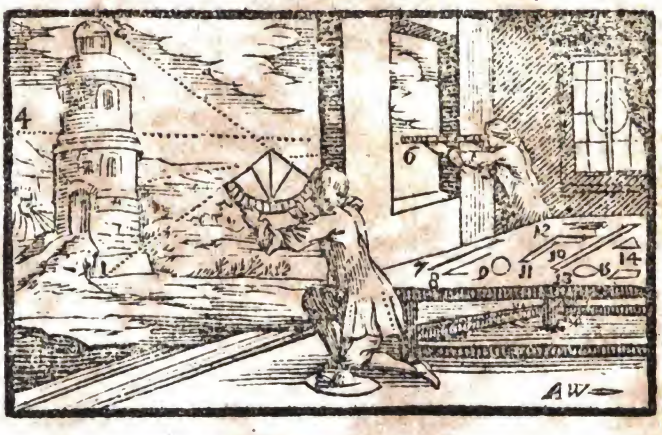
universales notiones tradens,	welche die allgemeinen Begriffe (vorträ et,	
quæ complectitur scientiam (entis in genere, (Ontologiam,)	und die Erkänntn s eines (Dings überha pts	
mundi, (Cosmologiam,)	der Welt /	
spirituum, (Pnevmatologiam,)	der Geister /	
animæ humanæ, (Psycholo- (giam,	der menschlichen Seelen	
& tandem Dei, (Theologiam (naturalem;)	und endlich GOttes in sich be- (greifft;	
porro Physica,	ferner die Natur-Lehre /	
quæ naturam,	welche die Natur,	
attributa,	Eigenschafften,	
fines & usus	Absicht und Nutzen	
rerum creatarum rimatur.	aller erschaffenen Dinge erfor- (schet	
Practica dirigit hominum	Die practische regieret	
mores & actiones liberas,	der Menschen Thun und Lassen,	
& consistit	und bestehet	
ex Philosophia practica uni- (versali,	aus der allgemeinen und be- (sondern	
Ethica,	Sitten-Lehre /	
Jure Naturæ,	aus dem Recht der Natur /	
Politica	aus der Politic	
& Oeconomica.	und der Haushaltungs-Kunst.	
Prudens Philosophus	Ein kluger Weltweiser	
suos custodit limites,	hält sich in seinen Schrancken,	
nec inhiat mysteriis,	und wagt sich nicht an Geheim- (nüsse,	
quæ captum humanum su- (perant.	welche über den menschlichen (Begriff gehen.	
Ad methodum philosophi- (cam perdiscendam	Zur Erlernung der philosophi- (schen Lehr-Art	
multum prodest Mathesis,	nutzet die Mathemathic /	
& sigillatim Arithmethica	und besonders die Rechen-	
& Geometria.	und Feld-Meß-Kunst.	
Arithmethicus m. 2.	Der Rechenmeister	
computat	rechnet	
numeros,	die Zahlen /	Numerus, m. 2. die Zahl.
addendo,	indem er sie zusammen zählet,	
subtrahendo,	von einander abziehet,	
multiplicando,	vervielfältiget,	
dividendo:	und vertheilet:	
idque	und solches	Ciphra, f. 1. die Ziffer.
vel ciphris, 3	entweder mit Ziffern / 3	Palimpsestus, m. 2. die Rechenhaut.
in palimpsesto,	auf der Rechenhaut /	
vel calculis 4	oder mit Rechenpfennigen 4	Calculus, m. 2. der Rechenpfenning.
super abacum.	auf dem Rechentisch.	Abacus, m. 2. der Rechentisch.
Rustici	Die Bauern	Rusticus, m. 2. der Bauer.
numerant 5	zählen 5	
decussibus, (X)	mit Creutzen / (X)	Decussis, m. 3. das Creutz. (X)
& quincuncibus (V)	und halben Creutzen (V)	Quincunx, m. 3. das halbe Creutz (V)
per duodénas,	durch Dutzet,	Duodéni, æ, a, zwölff. (das Dutzet.)
quindénas,	Mandeln,	Quindeni, æ, a, funffzehn. (Mandel.)
& sexagénas.	und Schocke.	Sexageni, æ, a, pl. sechtzig. (das Schock.)

CII.

Digitized by Google

CII.

Geometria.



Die Erdmeßkunſt.

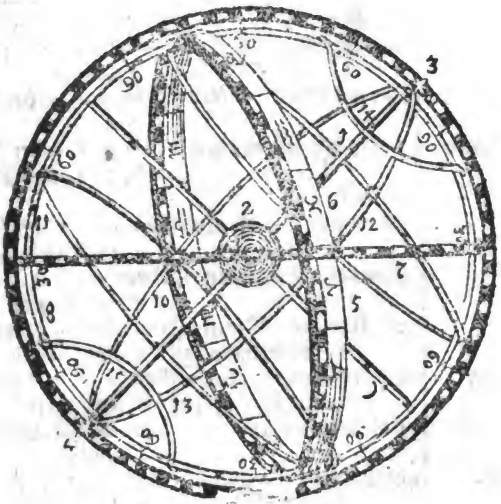
Gre-

Digitized by Google

Geometra m. 1.	Der Erdmeſſer	
metitur	miſſet	
altitudinem	die Höhe	Altitudo, f. 3. die Höhe.
turris, 1---2	eines Thurns, 1---2	Turris, f. 3. der Thurn.
aut *diſtantiam*	oder die Weite, Diſtanz	Diſtantia, f. 1. die Weite/
locorum, 3---4	der Oerter, 3---4	Locus, m. 2. der Ort.
ſive *quadrante*, 5	entweder mit dem Quadrat, 5	Quadrans, m. 3. der Quadrat.
ſive *radio*. 6	oder mit dem Meßſtab. (6	Rádius, m. 2. der Meßſtab
Figuram rerum	Die Abriſſe der Dinge	Figúra, f. 1. der Abriß. Res, f. 5. das Ding.
deſignat	zeichnet er ab	
lineis, 7	mit Linien, (Gleichzügen) 7	Linea, f. 1. die Linien/ (der Gleichzug.)
angulis, 8	Winckel, (Eckzügen) 8	Angulus, m. 2. der Winckel, (Eckzug.)
& *circulis*, 9	und Kreiſen Ringen, (Rundzügen, 9	Circulus, m. 2. der Kreiß/ (Ring/ Rundzug.)
ad *regulam*, 10	nach dem Linial, Richtſcheit, 10	Regula, f. 1. das Linial. (Richtſcheit.)
normam, 11	Winckelmas, 11	Norma, f. 1. das Winckelmas.
& *circinum*. 12	und Circkel, Rinckmas. (12	Circinus, m. 2. der Circkel/ (das Rinckmas.)
Ex his	Aus dieſen	
oriuntur	entſtehen	
cylindrus, 13 m. 2.	das Oval, langrund 13	
trigonus, 14 m. 2.	der Triangel, (Dreyeck,) 14	
tetragonus, 15 m. 2.	der Quadrat, (Viereck,) 15	
& *aliæ figuræ*.	und andere Figuren.	Alius, a, ud, Andere.

CIII.

Sphæra cœleſtis. Die Himmels-Kugel.



Aſtronomia conſiderat *motus Aſtrorum*:

Die Sternſehkunſt betrachtet die Bewegungen der Geſtirne:

Motus, m. 4. die Bewegung.
Aſtrum, n. 2. das Geſtirn.

Aſtrologia verò eorum *effectus*; illa utiliſſima eſt, quo ex natura ſiderum

die Sterndeutkunſt (aber deren Würckungen; jene iſt überaus nützlich/ daß man aus der Natur (der Sterne

Effectus, m. 4. die Würckung.

Creatoris infinitam *potentiam* & *majeſtatem* cognoſcamus:

des Schöpfers unendliche Macht und Majeſtät erkenne;

hanc

hanc verò
superſtitio invenit,

hinc ſummo quoque (ſtudio
vitanda.

Cœli Globus
volvitur
ſuper *axem* 1
circa *globum terræ*, 2
ſpatio
XXIV. *horarum*

re autem
ipſa *terra* movetur
circa *ſolem*.
Axem
utrinque finiunt

duo *Poli*,

Arcticus 3 m. 2.
& *Antarcticus*, 4 m. 2.
Cœlum
eſt ſtellatum undique.
Stellarum fixarum,
quæ conſtanter
eundem inter ſe ſitum
& diſtantiam ſervant,

jam *Ptolemæus*
numeravit mille viginti (ſex,
Hevelius
mille octingentas (octoginta octo,
& *Flammſteedius*
bis mille ſexcentas & (quatuor.

dieſe aber
hat der Aberglauben (erfunden/
dahero iſt ſie auch auf (das äuſſerſte
zu verwerfen.

Die Himmelskugel
ſcheinet ſich
an der Axe 1
um die Erdkugel, 2
innerhalb
XXIV. Stunden zu (drehen;
in der That aber
bewegt ſich die Erde
um die Sonne.
Die Axe
ſchlieſſen zu beyden Sei- (ten
die zween Himmels- (Angel,
der Nordpol 3
und Süderpol. 4
Der Himmel
iſt um und um geſtirnt.
Der Fixſternen,
welche beſtändig
einerley Lag
und Entfernung unter (ſich behalten/
hat ſchon Ptolemäus
1026.

Hevelius
1888.

und Flammſteed
2604. gezehlet.

Cœlum, n. 2 der Himmel.
Globus, m. 2. die Kugel.
Axis m. 3. die Axe.
Terra, f. 1. die Erde.
Spatium, n. 2. die Weite/ (der Raum.)
Hora, f. 1. die Stunde.

Duo, æ, o, zween.
Polus, m. 2. der Himmels-Angel.

Stellatus, a, um, geſtirnt.
Stella fixa, f. 1. der Fixſtern.

Hæc verò non attingunt multitudinem ſtellarum, quas per tubos conſpicimus; ſic in ſidere *Cancri* triginta ſex. in *Hyadibus* quadraginta, in *Orionis* parte quingentæ ſtellæ numerantur.

Valet hic DEI effatum: *Poteſne ſtellas numerare?*

Dies iſt aber noch nichts gegen der Menge der Sterne, ſo man mit den Fern Gläſern erblicket, ſo ſind z. E. im Krebſe 36. im Sieben-Geſtirne 40. in einem Theil des Orions bis 500. Sterne gezehlet worden. Hier gilt GOttes Ausſpruch: Kanſt du die Sterne zehlen?

Hyades, das Sieben-Geſtirn.

Notentur *ſigna XII. Zodiaci*, 5 quodlibet *triginta graduum*, quorum *nomina* ſunt:

Man mercke nur die *XII.* Zeichen des Thierkreiſes, 5 ein jedes von dreyßig Himmels-Stuffen, deren Namen ſind:

Signum, n. 2. das Zeichen. Zodiacus, m. 2. der Thierkreiß. Triginta, o. indecl. dreyßig. Gradus, m. 4. die Himmels-Stuffe. Nomen, n. 3. der Name.

♈ *Aries*, m. 3.	♈ der Widder,
♉ *Taurus*, m. 2.	♉ der Stier,
♊ *Gemini*, m. 2. pl.	♊ die Zwilling,
♋ *Cancer*, m. 2.	♋ der Krebs,
♌ *Leo*, m. 3.	♌ der Löw,
♍ *Virgo*, f. 3.	♍ die Jungfrau,
♎ *Libra*, f. 1.	♎ die Waage,
♏ *Scorpius*, m. 2	♏ der Scorpion,
♐ *Sagittarius*, m. 2.	♐ der Schütze,
♑ *Capricornus*, m. 2.	♑ der Steinbock,
♒ *Aquarius*, m. 2.	♒ der Waſſermann,
♓ *Piſces*.	♓ die Fiſche.

Piſcis, m. 3. der Fiſch.

Sub Zodiaco curſitant *ſtellæ errantes*, (*erratica*,) quas vocant *Planetas*,

Unter dem Thierkreiß lauffen die Irrſternen, welche man nennet Planeten,

Stella, f. 1. errans, o. 3. der Irrſtern. Planéta, m. 1. der Planet.

horum

horum *via* f. 1. eſt *circulus* in *medio* Zodiaci, dictus *Ecliptica*. 6 f. 1.

Alii circuli ſunt: *Horizon*, 7 m. 3.

Meridianus, 8 m. 2.
Æquator, m. 3.
duo *Colúri*, alter, *Æquinoctiórum*, 10

(quæ fiunt *Verno*, quando *Sol* m. 3. ♈ Arietem; autumnali tempore, quando ♎ Libram ingreditur;) alter index eſt *Solſtitiórum*; 11 (æſtivi, quando Sol ♋ Cancrum; hyberni, quando ♑ Capricornum ingreditur;) duo *Trópici*, *Tropicus cancri*, m. 2. 12 & *Tropicus Capricorni*, 13 (m. 2.

(eorundem Solſtitiorum *finitores*, & quaſi *termini curſus ſolaris*:) & tandem duo *circuli polares*, arcticus 14 & antarcticus. 15

deren Straſſe iſt der Circkel mitten im Thierkreiß/ der Sonnen-Circkel 6 genannt

Andere Kreiſe ſind: der Horizont, (Geſichts-Kreiß,) 7 der Mittags-Circkel, 8 der Mittelkreiß, 9 die zween Coluren, der eine/ wenn Tag und Nacht ein ander gleich ſind 10 (ſolches geſchieht im Frühling, wann die Sonne in den Widder ♈; im Herbſt/ wann ſie in die Waage ♎ tritt; der andere iſt das Zeichen der Sonnenwenden; 11 (im Sommer/ wann die Sonne in den Krebs ♋; im Winter / wann ſie in den Steinbock ♑ tritt;) die zween Nebenkreiſe, der Krebs-Circkel, 12 und Steinbocks-Circkel, 13 (welche eben dieſer Sonnenwenden Grenzen, und gleichſam die Marckſteine des Sonnenlaufs ſind:) und endlich die zween Angelkreiß, der Nord- 14 und Süderkreiß. 15

Medium, n. 2. das Mittel.
Dictus, a, um, genannt.

Colúrus, m. 2. der Colur.
Alter, a, um, einer unter zweyen.
Æquinoctium n. 2. wann Tag und Nacht gleich iſt.
Vernus, a, um, im Frühling.
Autumnalis, c. 3. e, n. 3. Herbſtlich.

Solſtitium, n. 2. die Sonnenwende.
Æſtivus, a, um, Sommerlich.
Hybernus, a, um, Winterlich.

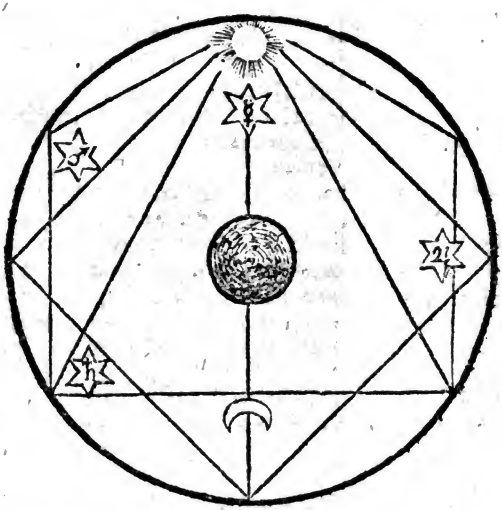
Tropicus, m. 2. der Nebenkreiß.

Finitor, m. 3. der Abzieler (Grenz.)
Terminus, m. 2. der Marckſtein.
Curſus, m. 4. ſolaris, c. 3. der Sonnenlauf.
Circulus, m. 2. polaris, c. 3. der Angelkreiß.

Digitized by Google

CIV.

Planetarum aſpectus. Planeten-Stellung.



Antiqui numera- (bant	Die Alten zehlten
ſeptem *planetas*,	7. Planeten,
& iis falſo accenſe- (bant	und rechneten fälſchlich
Solem,	auch die Sonne darzu/
qui tamen	welche doch/
propria luce radians	als ein Fixſtern,
ſtella eſt *fixa*,	ihr eigenes Licht hat/
omiſſa *terra*.	mit Auslaſſung der Erde.
Recentiores ponunt	Die Neuen zehlen
VI. *primarios*	6. Haupt-
& X. *ſecundarios*,	und 10. Neben-Planeten,
ſeu *Satellites*,	d. i. Trabanten,
vel *Lunas*;	oder Monden;

Digitized by Google

tiem, e
unum circa *Terram*,
quatuor circa *Jovem*,
& *quinque* circa *Saturnum*.

Luna ☽ f. 1.
percurrit Zodiacum
ſingulis *menſibus*:
Terra ☉ f. 1.
anno;
Mercurius ☿ m. 2.
& *Venus* ♀ f. 3.
proxime ad ſolem,
ille LXXXVIII.
hæc CCXXIV.
diebus;
Mars ♂ m. 3.
biennio;
Jupiter ♃ m. 3.
fere duodecim;
Saturnus ♄ m. 2.
triginta annis.

nemlich
einen um die Erde,
vier um den Jupiter,
und fünf um den Saturn.

Der Mond ☽
durchreiſet den Thierkreiß
alle Monate:
Die Erde ☉
in einem Jahr;
Mercurius ☿
und Venus ♀
nechſt an der Sonne/
jener in 88.
dieſer in 224.
Tagen;
Mars ♂
in zweyen;
Jupiter ♃
faſt in zwölff;
Saturnus ♄
in dreyßig Jahren.

Singuli, æ, a, pl. alle.
Menſis, m. 3. der Monat.

Dies, e. 5. der Tag.

Biennium, n. 2. zwey Jahr.
Duodecim, o. indecl. zwölff.

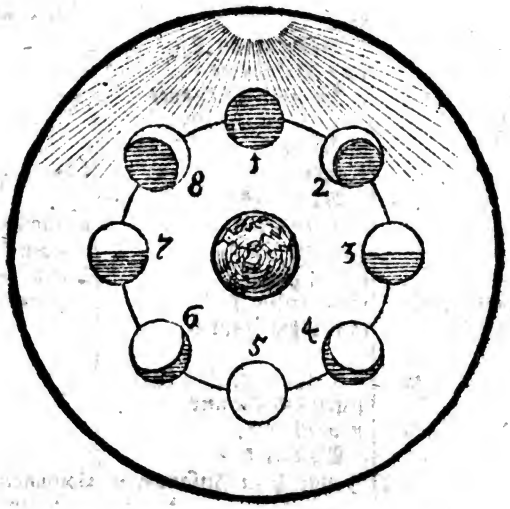
Hinc ſitus eorum verſus *Solem* varius eſt & multiplex:
Ut hic ſunt
Sol ☉ & *Mercurius* ☿ (in *conjunctione*,
Sol ☉ & *Luna* ☽ in (*oppoſitione*,
Sol ☉ & *Saturnus* ♄ (in *trigono*,
Sol ☉ & *Jupiter* ♃ in (*quadratura*,
Sol ☉ & *Mars* ♂ in (*ſextili*.

Dahero iſt ihre Lage gegen die Sonne mannichfaltig:
Als hier ſind
☉ und ☿ in Zuſammenkunfft,
☉ und ☽ im Gegenſchein,
☉ und ♄ im Gedrittſchein,
☉ und ♃ im Gevierdtſchein,
☉ und ♂ im Geſechſtſchein.

Conjunctio, f. 3. die Zuſammenkunfft.
Oppoſitio, f. 3. der Gegenſchein.
Trigonus, m. 2. der Gedrittſchein.
Quadratura, f. 1. der Gevierdtſchein.
Sextilis, m. 3. der Geſechſtſchein.

CV.

Phaſes Lunæ.



Des Monds » Geſtalten.

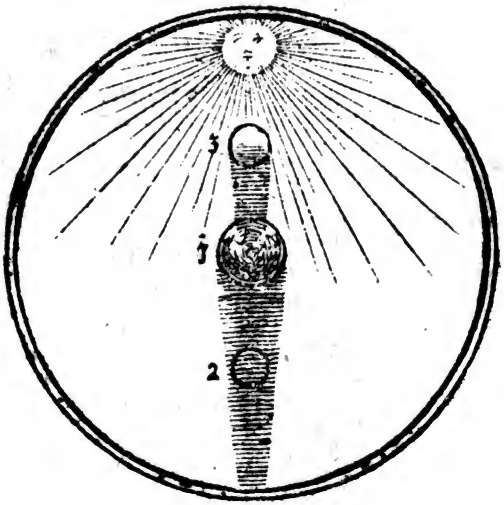
Digitized by Google

Luna f. 1.	Der Mond	
lucet,	ſcheinet/	
non ſuâ propriâ,	nicht mit eigenem/	Proprius, a, um, eigen.
ſed á Sole mutuatâ	ſondern mit einem von (der Sonn entlehntem	Mutuatus, a, um, entlehnet.
luce.	Licht.	Lux, f. 3. das Licht.
Nam,	Dann/	
áltera ejus *medietas* f. 3.	deſſen eine Helfft	Alter, a, um, einer unter zweyen.
ſemper illuminatur,	iſt allemal helle/	Medietas, f. 3. die Helffte
áltera manet caliginóſa.	die andere bleibet finſter.	Caliginóſus, a, um, finſter.
Hinc vidémus eam	Daher ſehen wir ihn	
in Conjunctione Solis, 1	in Zuſammenkunft mit (der Sonne/ 1	
obſcúram, imò nullam;	dunckel/ ja gar nicht;	Obſcurus, a, um, dunckel.
(& nominámus	und nennen es	Nullus, a, um, keiner.
Novilúnium;)	den Neumond;)	Novilunium, n. 2. der Neumond.
in Oppoſitione, 5	im Gegenſchein 5	
totam & lucidam,	gantz und helle/	Totus, a, um, gantz.
(& vocámus	(und nennen es	Lúcidus, a, um, helle.
Plenilunium;)	den Vollmond;)	Plenilunium, n. 2. der Vollmond.
aliàs dimidiam,	ein andermal die Helffte/	Dimidius, a, um, halb.
(& dicimus	(und heiſſen es	
primam 3	das erſte 3	Prima quadra, f. 1. das erſte Viertel.
& *ultimam 7 quadram.*)	und letzte 7 Viertel.)	Ultima quadra, f. 1. das letzte Viertel.
Cæteróqui	Sonſten	
creſcit 2---4	nimmt er zu 2---4	
aut decreſcit, 6---8	oder ab/ 6---8	
& vocátur	und wird genennt	Luna falcata, f. 1. (gibbóſa, f. 1.) der gehörnte Mond.
falcata, (*gibboſa.*)	der gehörnte Mond.	

Digitized by Google

CVI.

Eclipſes.



Sonn- ☉ und ☽ Mond-Finſternuſſen.

Digitized by Google

Sol m. 3.
eſt *fons* m. 3. *lucis*,
illuminans omnia:

ſed non penetrantur
radiis ejus
Corpora opáca,

ut:
Terra 1 f. 1.
& *Luna*: 2 f. 1.
nam jaciunt *umbram*

in locum oppóſitum

Ideó
cùm Luna incidit
in umbram terræ, 2

obſcuratur:
quod vocámus
eclipſin (*deliquium*)
(*Lunæ*.

Cùm verò
Luna currit
inter Solem
& Terram; 3
óbtegit illum
umbrâ ſuâ:
& hoc vocámus
Eclipſin Solis,

quia nobis ádimit
proſpectum Solis,
& lucem ejus;
nec tamen Sol
aliquid pátitur;
ſed terra.

Die Sonne
iſt die Quelle des Lichts/
ſo da alles erleuchtet:

aber es werden
von ihren Strahlen
die dunckten Cörper
(nicht durchgedrungen
als:
die Erde 1
und der Mond 2
dann ſie werffen Schat-
(ten
auf den ihnen entgegen
(ſtehenden Ort.
Derohalben
wann der Mond kommt
in den Schatten der Er-
(de/ 2
wird er verfinſtert:
welches wir nennen
eine Monds-Finſter-
(niß.
Wann aber
der Mond lauffet
zwiſchen der Sonne
und der Erde; 3
verdeckt er jene
mit ſeinem Schatten:
und dieſes nennen wir
eine Sonnen-Finſter-
(niß/
weil es uns
das Antlitz der Sonne
und deren Licht benimmt;
und leidet die Sonne
nicht darunter;
ſondern die Erde.

Lux, f. 3. das Licht.
Illuminans, o. 3. er-
leuchtend.
Omnis, c. 3. e, n. 3. alles.

Radius, m. 2. der Strahl.
Corpus, n. 3. der Cörper.
(Leib.)
Opacus, a, um, dunckel.
(ſchattricht.)
Umbra, f. 1. der Schatte.

Locus, m. 2. der Ort.
Oppoſitus, a, um, entge-
gen ſtehend / (entge-
gen geſetzt.)

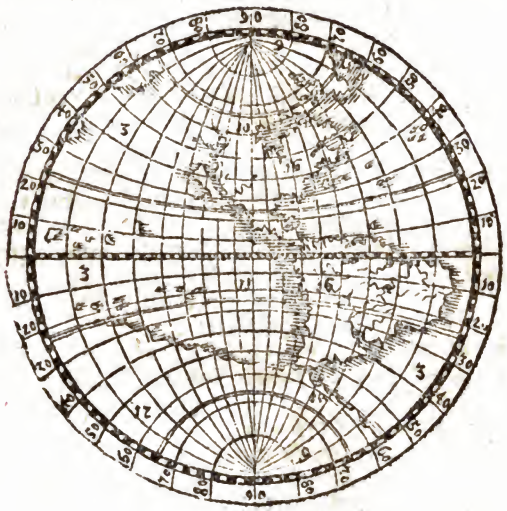
Eclipſis, c. 3. (Deliquium
n. 2.) Lunæ, f. 1. die
Monds-Finſternis.

Eclipſis, f. 3. Solis, m. 3.
die Sonnen-Finſter-
niß.
Proſpectus, m. 4. das
Antlitz.

CVII.

Globi terreſtris Hemiſphærium ſuperius.

Der Erdkugel Ober-Fläche.



Terra eſt rotunda; propterea fingenda eſt duobus *Hemiſphæriis.*

Die Erde iſt rund; derhalben iſt ſie in zweyen Halbkugeln zu bilden.

Rotundus, a, um, rund.
Fingendus, a, um, zu bilden.
Duo, æ, o, zween.
Hemiſphærium, n. 2. die Halbkugel.

Ambitus ejus eſt CCCLX *graduum,* (quorum quisque facit *quindecim*

Ihr Umfang hält 360 Grade, (Stuffen,) (derer jeder machet funffzehen

Ambitus, m. 4. der Umfang.
Gradus, m. 4. der Grad. (die Stufe.)
Quindecim, o. indeclin. funffzehen.

millia-

Digitized by Google

milliaria Germanica)	Teutſche Meilen)	Germanicus, a, um, Teutſch.
ſeu VMCCCC	oder in allen zuſammen	Milliáre, n. 3. die Meile.
milliárium:	(genommen 5400 Meilen:	
& tamen	und dannoch	
eſt *punctum*,	iſt ſie nur ein Punct,	Punctum, n 2. der Punct.
ſi conferátur	wann man ſie vergleicht	
cum *orbe* univerſo,	mit dem gantzen Welt- (rund,	Orbis, m. 3. univerſus, m. 2. das gantze Weltrund.
cujus	deſſen	
centrum eſt.	Mittel ſie ſeyn ſoll.	Centrum, n. 2. der Mittelpunct.
Longitudinem ejus	Ihre Länge	Longitudo, f. 3. die Länge.
dimetiuntur	meſſen	
Geometræ	die Erdmeſſer	Geómetra, m. 1. der Erdmeſſer.
climatibus; 1	mit Gleichſtrichen; 1	Clima, n. 3. der Gleichſtrich).
latitudinem	die Breite,	Latitudo, f. 3. die Breite.
parallelis. 2	mit Querſtrichen. 2	Parallelus, m. 2. der Querſtrich.
Eam ambit	Sie umflieſſet	
Oceanus, 3 m. 2.	der Ocean (das Welt- (Meer, 3	
in quem multa	in welches ſich viele	
alia *maria*	andere Meere	Mare, n. 3. das Meer.
influunt,	ergieſſen/	
quorum pauca quædam	davon wir	
brevitatis cauſa	Kürtze halber	
adducimus:	nur einige wenige an- (führen:	
Mediterraneum, 4 n. 2	das Mittel-Meer, 4	
Balticum, 5 n. 2.	der Belt, 5	
Erythræum, 6 n. 2.	das rothe Meer, 6	
Perſicum, 7 n. 2.	das Perſiſche, 7	
Caſpium. 8 n. 2.	das Caſpiſche. 8	

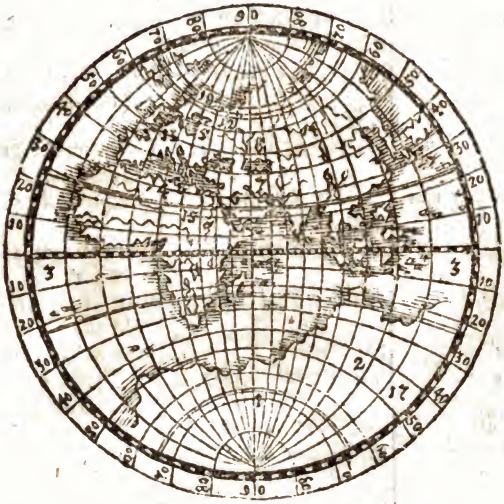
CVII.

Digitized by Google

CVI.

Globi terreſtris Hemiſphærium inferius.

Der Erdkugel Unter-Fläche.



Terra, f. 1. *globus*, m. 2. distribuitur in *Zonas* quinque: quarum duæ *frigidæ* 9. 9 ſunt inhabitábiles;

duæ *temperatæ*, 10. 10

& *torridæ*, 11 habitantur.
Cæterum diviſa eſt

Die Erdkugel wird getheilet in fünff Erdſtriche: davon zween kalte 9. 9 unbewohnbar ſind;

zween gemäßigte, 10. 10

und der hitzige 11 werden bewohnet.
Sonſten iſt ſie getheilet

Zona, f. 1. der Erdſtrich.
Frigidus, a, um, kalt.
Inhabitabilis, c. 3. e, n. 3. unbewohnbar.
Temperatus, a, um, gemäßiget.
Torridus, a, um, hitzig / dürr.
Diviſus, a, um, getheilet.

ea

ea in terras cognitas & incognitas.
Illæ ſunt *quatuor partes orbis*, ex quibus *Europa*, 13 *Aſia*, 14 & *Africa* 15 *antiquum*; *America* cum *Meridionalis* 16 tum *Septentrionalis*, 16 cujus *incolæ* nobis ſunt *antipodes*, *novum orbem* conſtituunt.
Porro inveniuntur in *utrisque Hemiſphæriis*, infra & ſupra, nec non ex utroque latere, 17. 17 varii *terrarum tractus*, qui *terræ incognitæ* nominantur.
Habitantes ſub *arctο*. 18 ſemeſtrales habent *noctes dieſque*.
In *maribus* natant infinitæ *Inſulæ*.

in bekandte und unbekandte Länder.
Jene machen die vier Welt-Theile (aus/ davon Europa, 13 Aſia, 14 und Africa 15 die alte;
America aber das Mittägige 16 ſo (wohl als Mitternächtige, 16 deſſen Innwohnere uns die Füſſe zukehren, die neue Welt ausmachen.
Ferner finden wir in beyden *Hemiſphæriis*, unten und oben wie auch zur Seiten (17. 17 verſchiedene Striche (Landes, welche unbekandte (Länder heiſſen.
Die da unter dem Nordpol 18 wohnen/ haben ein halb Jahr Nacht und Tag.
In den Meeren ſchwimmen unzehlich viele Inſuln.

Europa, f. 1. Europa.
Aſia, f. 1. Aſia.
Africa, f. 1. Africa.
America, f. 1. America.
Incola, ca. 1. Einwohner.
Antipodes, m. 3. pl. Leute / die uns die Füſſe zukehren/ (entgegen wohnen.)
Terra, f. 1. das Land.
Incognitus, a, um, unbekandt.
Arctus, f. 2. der Nordpol.
Semeſtralis, c. 3. e, n. 3. halbjährig.
Nox, f. 3. die Nacht.
Dies, c. 5. der Tag.
Infinitus, a, um, unzehlig viel.
Inſula, f. 1. die Inſul.

CVIII.

CVIII.

Europa.

Europa.

In

Digitized by Google

In noſtra Europa ſunt *regna* & *regiones* prima- (ria:	In unſerm Europa ſind die vornehmſten Reiche (und Länder	Regnum, n. 2. das Reich. Primarius, a, um, das vornehmſte.
Luſitania,	Portugall,	
Hiſpania, 1	Hiſpanien, 1	
Gallia, 2	Franckreich, 2	
Italia, 3	Welſchland, 3	
Anglia, (*Britan-* (*nia*,) 4	Engeland, 4	
Scotia, 5	Schottland, 5	
Hibernia, 6	Irrland, 6	
Germania, 7	Teutſchland, 7	
Bohemia, 8	Böheim, 8	
Hungaria, 9	Hungarn, 9	
Croatia, 10	Croatien, 10	
Dacia, 11	Wallachey, (Dacien,) 11	
Sclavonia, 12	Sclavonien, 12	
Græcia, 13	Griechenland, 13	
Tranſylvania, 14	Siebenbürgen, 14	
Helvetia, 15	Schweitz, 15	
Tartaria, 16	Tartarey, 16	
Lituania, 17	Litthauen, 17	
Polonia, 18	Polen, 18	
Belgium, 19 n. 2.	Niederland, 19	
Dania, 20	Dennemarck, 20	
Norwegia, 21	Norwegen, 21	
Suecia, 22	Schweden, 22	
Lappia, 23	Lappland, 23	
Finnia, 24	Finnland, 24	
Livonia, 25	Liſland, 25	
Boruſſia, 26	Preuſſen, 26	
Moſcovia, 27	Moßkaw, 27	
ſive	oder	
Ruſſia, 28	Rußland, 28	
Curlandia.	Curland.	

f. 1.

CIX.

Ethica. Die Sittenlehre.

Vita f. 1. hæc eſt (*via*; f. 1.
ſive *bivium*, n. 2.
ſimile
literæ Pythagoricæ Y (m. 3.
cujus ſiniſter *trames*
eſt latus; 1
dexter
anguſtus: 2
ille *vitii* 3 eſt,
hic *virtutis*. 4
Adverte, *jubenis!* (5 c. 3.
Herculem imitare;
Siniſtram linque,
vitium averſare:

Dieſes Leben iſt ein (Weg;
oder ein Scheidweg,
gleich
dem Buchſtaben des (Pythagoras Y
deſſen lincker Fußſteig
breit; 1
der rechte
eng 2 iſt:
jener iſt des Laſters, 3
dieſer der Tugend. 4
Merck auf / Jüng- (ling! 5
ahme nach dem Hercules:
Verlaß den zur Lincken/
haſſe das Laſter:

Similis, c. 3. e, n. 3. gleich.
Litera Pythagorica, f. 1. der Buchſtab des Pythagoras.
Siniſter, ſtra, ſtrum, lincks.
Latus, a, um, breit.
Dexter, tra, trum, rechts.
Anguſtus, a, um, eng.
Vitium, n. 2. das Laſter.
Virtus, f. 3. die Tugend.

Hercules, m. 3. der Hercules.

Hy-

ſpecioſus *aditus* 6 (m. 4.	es iſt ein ſchöner Eingang, 6	Specioſus, a, um, ſchön.
ſed turpis	aber ein ſchändlicher	Turpis, c. 3. e, n. 3. ſchändlich.
& præceps *exitus*. 7 (m. 4.	und jäher Ausgang. 7	
Ingredere dextera,	Wandle zur Rechten/	
utut ſpinoſa: 8	ob er ſchon dornicht iſt; 8	Spinoſus, a, um, dornicht.
nulla via	kein Weg	Nullus, a, um, keiner.
eſt invia virtuti:	iſt der Tugend unwegſam:	Invius, a, um, unwegſam, (ungebahnet.)
Sequere,	Folge/	
quo virtus ducit,	wohin dich die Tugend führet/	
per anguſta,	durch die Enge/	
ad auguſta,	zum Gepränge/	Auguſtus, a, um, herrlich.
ad *arcem honoris*. 9	zum Schloß der Ehren. 9	Arx, f. 3. das Schloß.
		Honor, m. 3 die Ehr.
Medium tene	Halt die Mittelbahn	Medium, n. 2. die Mittelbahn.
& rectum *tramitem*:	und den geraden Steig:	Rectus, a, um, gerad/ (leicht.)
ſic tutiſſimus ibis.	ſo wirſt du am ſicherſten gehen.	Tutiſſimus, a, um, ſicherſte.
Cave, excédas	Siehe zu/ daß du nicht (austrettest	
à dextra; 10	von der Rechten; 10	
Affectus,	die Gemüthsneigungen,	Affectus, m. 4. die Gemüthsneigung.
equum ferocem, 11	das unbändige Pferd, 11	Equus, m. 2. das Pferd.
compeſce *fræno*, 12	zähme und zäume, 12	Ferox, o. 3. unbändig
ne præceps fias.	daß du nicht ſtürzeſt.	Frænum, n. 2. der Zaum.
Cave, deficias	Siehe/ daß du nicht abtrettest/	
ad ſiniſtram, 13	zur Lincken/ 13	
aſinina *ſegnitie*; 14	in Eſelhaffter Faulheit; 14	Aſininus, a, um, Eſelhafft
ſed progredere	ſondern rucke fort	Segnities, f. 5. die Faulheit.
conſtanter,	beharrlich/	
pertende ad *finem*,	dringe zum Ende,	Finis m. 3. das Ende.
ſic coronaberis. 15	ſo wirſt du gekrönet werden (15	

CX.

Prudentia. Die Klugheit.

Prudentia 1 f. 1. omnia circumſpectat,	Die Klugheit 1 ſiehet umher auf alle Sa-	Omnis, c. 3. e, n. 3. alles.
ut *ſerpens*, 2 c. 3. agitque,	(chen, wie eine Schlange, 2	
lóquitur, vel cógitat *nihil* incaſſum.	und thut/ redet / oder dencket nichts vergebens.	Nihil, n. indecl. nichts.
Reſpicit, 3 tanquam in *ſpeculum*,	Sie ſiehet zurücke / 3 als in einen Spiegel, 4	Speculum, n. 2. der Spiegel.
ad præterita; (4 & próſpicit, 5	auf das Vergangene; und ſiehet vor ſich / 5	Præteritus, a, um, vergangen.
tanquam *teleſcopio*, 7	als durch ein Perſpectiv, (7	Teleſcopium, n. 2. das Perſpectiv / (Fern- glas.)
futúra, ſeu finem; 6 atque ita perſpicit,	auf das Künftige/ oder auf das Ende; 6 und alſo erkennet ſie/	Futurus, a, um, künftig. quid

Digitized by Google

quid egerit:
& quid agendum re-
(ſtet?
Actionibus ſuis

præfigit
honeſtum,

útilem,
ſimulque,
ſi fieri poteſt,
jucundum *ſcopum*, (fi-
(nem.)
Scopo (fine) proſpe-
(cto,

diſpicit
media,
ceu viam, &
quæ ducit ad ſcopum,
(finem;)
ſed eligit certa & facilia,

& potius paucióra,
quàm plura:
ne quid impediat.
Occaſioni, 9

(quæ
fronte capillata, 10

ſed *vértice* calva, 11

adhæc alata, 12

facilè elabitur)
attendit,
captatque eam.
In viâ
pergit cautè (providè:)

ne impingat,
aut aberret.

was ſie gethan habe;
und was noch zu thun
(ſey?
Ihren Verrichtun-
(gen
ſtecket ſie
einen ehrlichen (ehr-
(bahren/
nutzbaren/
und zugleich/
ſo es ſeyn kan/
angenehmen End-
(Zweck.
Nach auserwehlter
(Abſicht
ſiehet ſie ſich um
nach Mitteln,
als dem Weg/ &
der zum Ziel führet;
ſie erwehlet aber gewiſ-
(ſe und leichte/
und lieber wenige/
als viele:
damit nichts hindere.
Auf die Gelegen-
(heit, 9
(welche
an der Stirne haa-
(richt/ 10
aber am Scheitel
(kahl/ 11
über das beflügelt iſt/
(12 und
leichtlich entwiſchet)
gibt ſie Achtung/
und greifft darnach.
Auf dem Weg
fähret ſie vorſichtig
(fort:
daß ſie nicht anſtoſſe/
oder irr gehe.

Actio, f. 3. die Verrich-
tung.
Honeſtus, a, um, ehrlich,
(ehrbar.)
Utilis, c. 3. e, n. 3. nutz-
bar.
Jucundus, a, um, beluſt-
bar/ (lieblich.)
Scopus, m. 2. der Zweck.
Medium, n. 2. das Mittel.
Certus, a, um, gewiß.
Facilis, c. 3. e, n. 3.
leicht.
Occaſio, f. 3. die Ge-
legenheit.
Frons, f. 3. die Stirn.
Capillatus, a, um, haaricht.
Vertex, m. 3. der Scheitel.
Calvus, a, um, kahl.
Alatus, a, um, beflügelt.

Digitized by Google

CXI.

Sedúlitas. Die Emſigkeit.

Sedulitas 1 f. 3.	Die Emſigkeit 1	
amat *labores*,	liebet die Arbeit,	Labor, m. 3. die Arbeit.
fugit *ignaviam*,	haſſet die Faulheit,	Ignavia, f. 1. die Faulheit.
ſemper eſt in *opere*,	iſt immer beſchäfftigt/	Opus, n 3. das Werck/ (Geſchäfft.)
ut *formica* 2 f. 1.	wie die Ameiſe/ 2	
& comportat ſibi,	und trägt ihr zuſammen/	
ad harum exem- (plum,	wie dieſe/	
ſufficientem *copiam*	einen guten Vorrath	Copia, f. 1. der Vorrath.
omnium *rerum*. 3	aller Dinge. 3	Res, f. 5. das Ding.
Non dormit ſem- (per,	Sie ſchläffet nicht im (mer/	
aut *ferias* agit,	oder feyret, (faullenzet/)	Feriæ, f. 1. pl. die Feyertäg.
ut ignávus, 4	wie der Faule/ (Träge) 4	Ignávus, a, um, faul.

& ci-

& *cicada*; 5 f. 1.	und die Heuſchreck, 5	
quos tandem premit *inopia*. 6 f. 1.	welche endlich die Armuth drücket. 6	
Incepta,	Was ſie angefangen/	Inceptus, a, um, angefangen.
alácriter urget,	dem ſetzt ſie fleißig nach	
usque ad *finem*,	bis zum Ende;	Finis, m. 3. das Ende.
nihil procraſtinat,	fahret nichts auf Morgen/	
nec cantat	und ſinget nicht	
cantilenam corvi; 7	den Geſang der Raben, 7	Cantiléna, f. 1. der Geſang.
qui ingéminat:	welcher immer ruffet:	Corvus, m. 2. der Rabe.
Cras, cras.	Cras/ cras/ das iſt/ morgen/ morgen.	
Poſt exantlatos labores	Nach vollendeter Arbeit	Exantlátus, a, um, vollendet.
laſſata,	wann ſie ermüdet/	Laſſatus, a, um, ermüdet.
quieſcit:	ruhet ſie:	
ſed, quiete recreata,	ſo bald ſie aber ausgeruhet/	Quies, f. 3. die Ruhe.
redit ad *negotia*,	kehret ſie wieder zu den Geſchäfften,	Negotium, n. 2. das Geſchäfft.
ne *otio* adſuefcat.	daß ſie nicht des Müſſiggangs gewohne.	Otium, n. 2. der Müſſiggang.
Diligens *diſcipulus*	Ein fleißiger Lehrſchüler	Diligens, o. 3. fleißig.
ſimilis eſt *apibus*, 8	iſt gleich den Bienen, 8	Similis, e. 3. e, n. 3. gleich. Apis, f. 3. die Bien.
quæ ex variis *floribus* 9	welche aus vielerley Blumen 9	Varius, a, um, vielerley. Flos, m. 3. die Blume.
mel cóngerunt	Honig einſammlen	Mel, n. 3. Honig.
in *alveare* 10 ſuum.	in ihren Stock. 10	Alvéare, n. 3. der Bienenſtock.

Digitized by Google

CXII.

Temperantia.

Die Mäßigkeit.

Tem-

Digitized by Google

Temperantia 1 f. 1.
præſcribit *modum*
cibo ac *potui*, 2
& continet
cupidinem,
ceu *freno*; 3
& ſic
moderatur omnia:
ne quid nimis fiat.

Die Mäßigkeit, 1
ſchreibet Maaſe für
im Eſſen und Trincken, 2
und hält an
ie Begierde,
als mit einem Zaum; 3
und alſo
mäßiget ſie alles:
damit nicht zu viel ge-
(ſchehe.

Modus, m. 2. die Maas.
Cibus, m. 2. das Eſſen/ (Speiſe.)
Potus, m. 4. das Trincken/ (der Trunck.)
Cupido, f. 3. die Begierd.
Frenum, n. 2. der Zaum.
Omnis, c. 3. e, n. 3. alles.

Heluónes (*ganeones*,)
inebriantur, 4
titubant, 5
ructant, (vomunt) 6
& rixantur. 7

Die Schlämmer,
(Säuffer,)
ſauffen ſich toll und voll/
(4
taumeln/ 5
ſpeyen/ (kotzen/) 6
und hadern. 7

Heluo, m. 3. (Ganeo, m. 3.) der Schlämmer/ (Säuffer.)

E *crapulâ*
oritur
Laſcivia; f. 1.
ex hâc
vita libidinoſa, f. 1.
inter *fornicatores* 8
& *ſcorta*, 9
oſculando, (baſiando,)
palpando,
amplexando,
& tripudiando. 10

Aus der Schlemme-
(rey
entſtehet
Geilheit;
aus dieſer/
ein Unzucht-Leben,
unter Hurern 8
und liederlichen Weibs-
(perſonen, 9
mit Küſſen/
Betaſten/
Umarmen/ (Hertzen,)
und Dantzen. (Hüpf-
(fen.) 10

Crapula, f. 1. die Schlemmerey.
Fornicator, m. 3. der Hurer.
Scortum, n. 2. der Schleppſack/ (die Hure.)

CXIII.

Fortitúdo.

Ein Helden-Muth;
oder
Die Tapfferkeit.

Digitized by Google

Fortitúdo 1 f. 3.	Ein Helden-Muth 1	
eſt impavida	iſt unerſchrocken	Impavidus, a, um, unerſchrocken.
in adverſis,	im Ungemach /	Adverſus, a, um, widerwärtig/(unglückſeelig)
ut *leo* 2 m. 3.	wie ein Löw, 2	Confidens, c. 3. getroſt.
& confidens;	und getroſt;	Túmidus, a, um, trotzig.
at non tumida	aber nicht trotzig	Secundus, a, um, glückſeelig.
in ſecundis;	im Wohlſtand;	Columen, n. 3. der veſte. Grund.
innixa	er ſteuret ſich	Conſtantia, f. 1. die Beſtändigkeit.
ſuo *colúmini* 3	auf ſeinen veſten Grund 3	Paratus, a, um, fertig/bereit.
conſtantiæ:	der Beſtändigkeit;	Uterque, traque, trumeque, beyderley.
ſemper eadem,	bleibt immer eines Sinns/	Fortuna, f. 1. das Glück.
in omnibus	und zu Allem	Æquus, a, um, gleich/(billich.)
parata,	bereit/	Animus, m. 2. das Gemüt.
ad utramque *fortúnam*	beyderley Glück	Ferendus, a, um, zu ertragen.
æquò *animò*	mit gleichem Gemüt	Clypeus, m. 2. der Schild.
ferendam:	zu ertragen:	Tolerantia, f. 1. die Dultmüthigkeit.
Clypeò 4	Mit dem Schilde 4	Ictus, m. 4. der Streich.
tolerantiæ,	der Gedult	Infortunium, n. 2. das Unglück.
excipit	fängt ſie	Gladius, m. 2. das Schwerd.
ictus	die Streiche	Virtus, f. 3. die Tapferkeit.
infortunii;	des Unglücks auf;	Hoſtis, c. 3. der Feind.
& *gladiò* 5	und mit dem Schwerd 5	Euthymia, f. 1. die Gemüthsruhe.
virtutis,	der Tapferkeit	Affectus, m. 4. die Begierde.
propellit	treibet ſie ab	
hoſtes	die Feinde	
Euthymiæ,	der Gemüthsruhe,	
nempe *affectûs.*	nemlich die Begierden, (Affecten.)	

CXIV.

CXIV.

Patientia. Die Gedult.

Patientia 1 f. 1.
tólerat
calamitates 2
& *injurias*, 3
humili mente,
ut *agnus*; 4 m. 2.
tanquam paternam
ferulam Dei. 5

Interim innititur
ſpei anchoræ, 6

Cut *nabis* 7 f. 3.
in *mari* fluctuans, 1)

Die Gedult 1
erdultet
die Unfälle 2
und das Unrecht, 3
in Demuth/
wie ein Schaaf; 4
als eine vätterliche.
Zuchtruthe GOttes. 5

Unterdeſſen ſteuret ſie
ſich auf den Ancker der
(Hoffnung, 6
(wie ein Schiff 7
das auf dem Meer
(ſchwebt/)

Calamitas, f. 3. der Unfall.
Injuria, f. 1. das Unrecht/
die Unbilligkeit.

Paternus, a, um, vätterlich.
Férula, f. 1. die Zuchtruthe.
Deus, m. 2. der GOtt.

Spes, f. 5. die Hoffnung.
Anchora, f. 1. der Ancker.

Mare, n. 3. das Meer.

Deo

Deo ſupplicat 8	flehet GOtt an 8	
illacrymando;	mit Thränen;	
& exſpectat	und wartet	
poſt *nubila*, 9	nach dem Regen, 9	Nubilum, n. 2. der Regen. (das trübe Wetter.)
Phœbum; 10	des Sonnenſcheins; (10	Phœbus, m. 2. der Sonnenſchein.
ferens mala,	ſie trägt das Böſe,	Ferens, o. 3. ertragend/ (erduldend.)
ſperans meliora.	und hoffet das Beſſere.	Malus, a, um, böß.
Contra		Sperans, o. 3. hoffend.
impatiens 11 o. 3.	Dargegen	Melior, c. 3. us, n. 3. beſſer.
plorat, lamentatur,	ein Ungeduldiger 11 heulet/ wehklaget/	
debacchatur in ſe- (ipſum, 12	wütet wider ſich ſelbſt/ (12	
obmurmurat	widerbellet	
ut *canis*, 13 c. 3.	wie ein Hund, 13	
nec tamen quidquam (proficit;	und gewinnt doch nichts (damit;	
tandem deſperat,	endlich verzweiffelt er/	
& fit *abſtochir*: (*pro-* (*pricida*) 14	und wird ein Selbſt- (mörder; 14	Propricida, m. 1. der Selbſtmörder.
(ipſe violentas infert (ſibi manus;		
injurias	das Unrecht	
vindicare cupit,	ſuchet er zu rächen/	Furibundus, a, um, wütend.
furibundus.	voller Wut.	

CXV.

CXV.

Humánitas. Die Leutſeeligkeit.

Homines facti ſunt ad mutua cómmoda: ergo ſint humáni.

Die Menſchen ſind (geſchaffen einer dem andern zum (beſten: darum ſollen ſie ſeyn (leutſeelig.

Homo, m. 3. der Menſch. Commodum, n. 2. Nutz/ (Frommen.) Humánus, a, um, leutſeelig/ (freundlich.)

Sis ſuavis amábilis *vultu*; 1 comis & urbánus *geſtu* a: *moribus*; 2 affábilis, & verax,

Sey annehmlich und holdſeelig vom (Geſichte; 1 höflich/ (diſcret) von Sitten und Geberden; 2 wolſprächig/ und warhafftig/

Suavis, e. 3. e, n. 3. annehm'ich. Amabilis, e. 3. e, n. 3. holdſeelig. Vultus, m. 4. das Geſicht. Comis, e. 3. e, n. 3. urbanus, a, um, höflich/ diſcret. Geſtus, m. 4. die Sitte. Mos, m. 3. der Geberde. Affabilis, e. 3. e. n. 3. wohlſprächig. Verax, o. 3. warhafftig.

ore;

Digitized by Google

ore; 3	von Mund (Worten;) 3	Os, n. 3. der Mund.
candens, & candi- (dus	brünſtig/ und treu	Candens, o. 3. brünſtig. Candidus, a, um, treu/ (aufrichtig.)
corde. 4	von Hertzen. 4	Cor, n. 3. das Hertz.
Ama,	Liebe/	
& ſic amaberis;	und alſo wirſt du lieb ſeyn;	
hinc enaſcetur	daher wird entſtehen	
mutua amicitia, 4 (f. 1.	eine Wechſelfreund- (ſchafft, 5	
ceu *turturum*, 6	wie der Turteltauben, 6	Turtur, m. 3. die Turteltaube.
concors,	einträchtig/	Concors, o. 3. einträchtig.
manſuera,	ſanfftmüthig/	Manſuetus, a, um, ſanfftmüthig.
& utrinque benevola.	und beyderſeits wolgeneigt.	Benevolus, a, um, wohlgeneigt.
Moróſi homi- (nes	Unfreundliche Leute	Moróſus, a, um, unfreundlich.
ſunt odioſi,	ſind feindſelig/	Odioſus, a, um, feindſeelig.
torvi,	ſcheelſichtig/	Torvus, a, um, ſcheelſichtig.
illepidi,	unhöflich/	Illepidus, a, um, unhöflich.
contentioſi,	zänckiſch/	Contentioſus, a, um, zänckiſch.
iracundi, 7	zornſichtig/ 7	Iracundus, a, um, zornſüchtig.
crudeles, 8	grauſam/ 8	Crudelis, c. 3. e, n. 3. grauſam.
ac implacabiles,	und unverſöhnlich/	Implacabilis, c. 3. e, n. 3. unverſöhnlich.
(magis *lupi* & *leónes*, quàm homines,)	(mehr Wölffe und Löwen, als Menſchen)	Lupus, m. 2. der Wolff. Leo, m. 3. der Löw.
& inter ſe diſcordes,	und unter ſich ſelbſt uneinig/	Diſcors, o. 3. uneinig.
hinc confligunt (*duellò*. 9	daher ſie ſich balgen. 9	Duellum, n. 2. das Balgen.
Invidia 10 f. 1.	Der Neid 10	
aliis malè cupit	iſt mißgünſtig gegen andere/	
& conficit ſeipſam.	und verzehret ſich ſelbſt:	

Digitized by Google

CXVI.

Juſtitia. Die Gerechtigkeit.

Juſtitia 1 f. 1. pingitur, ſedens	Die Gerechtigkeit 1 wird gemahlt / ſitzend	Sedens, o. 3. ſitzend.
in *lapide quadrato*, 2 nam debet eſſe immobilis,	auf einem Viereckſtein 2 dann ſie ſoll ſeyn unbeweglich/	Lapis, m. 3. quadrátus, m. 2. der Viereckſtein. Immobilis. c. 3. e, n. 3. unbeweglich.
obvelátis *oculis*, 3	mit verbundenen Augen, 3	Obvelatus, a, um, verbunden. Oculus, m. 2. das Aug.
ad non reſpiciendum *perſonas*; claudens	nicht anzuſehen die Perſon; zuhaltend	Perſona, f. 1. die Perſon. Claudens, o. 3. zuhaltend/ (zuſchlieſſend.)
ſiniſtram *aurem*, 4	das lincke Ohr, 4	Siniſter, ſtra, ſtrum, lincks. Auris, f. 3. das Ohr.
reſervandam alteri *parti*;	um es vorzubehalten dem andern Theil;	Alter, a, um, andere. Pars, f. 3. der Theil.
dextrâ tenens,	in der Rechten haltend/	Dexter, ra, rum, rechts. Tenens, o. 3. haltend.

gladium,

Digitized by Google

gladium, 5
& frænum; 6
ad puniendum
& coercendum malos;
Præterea *ſtatéram* 7
cujus dextræ *lanci* 8

mérita,
ſiniſtræ, 9
præmia, impoſita,

ſibi invicem
exæquantur,
atque ita boni
ad *virtutem*,
velut ſubditis *calcaribus*, 10
incitantur.
In *contractibus*, 11
candidè agatur;
pactis & *promiſſis*
ſtetur:
depoſitum & *mutuum* (n. 2.
reddantur:
nemo c. 3. expiletur, 12
aut lædatur; 13
ſuum cuique tribuatur:
hæc ſunt *præcepta*
Juſtitiæ.
Talia prohibentur

quinto & ſeptimo
præcepto *DEI*,
& meritò
cruce ac *rotâ* 14
puniuntur.

ein Schwerdt / 5
und einen Zaum; 6
die Böſen abzuſtraffen
und anzuhalten;
Uberdies eine Wage 7
in deren rechten Schale 8

die Verdienſte,
in die linke / 9
die Belohnungen geleget
ſind / welche
gegeneinander
abgeglichet /
und alſo die Frommen
zur Tugend,
gleich als mit Spornen 10

angetrieben werden.
In geſchloſſenen Ver- (gleichen 11
ſoll man redlich verfahren;
die Verträge und Zuſa- (gen
halten:
das zur Aufſicht Anver-
traute und Geliehene
wiedergeben:
niemand ſoll beſtohlen / 12
oder verletzet; 13
jedem das Seine werden:
diß ſind Geſetze
der Gerechtigkeit.
Solche Sachen werden (verbotten
im fünfften und ſiebenden
Gebot GOttes,
und billig
mit Galgen und Rad 14
abgeſtraffet.

Gladius, m. 2. das Schwerdt.
Frænum, n. 2. der Zaum.
Malus, a, um, böß.
Statera, f. 1. die Wage.
Dexter, a, um, rechts.
Lanx, f. 3. die Schale.
Meritum, n. 2 das Verdienſt.
Sinister, a, um, lincks.
Præmium, n. 2. die Belohnung.
Impoſitus, a, um, eingelegt.
Bonus, a, um, fromm.
Virtus, f. 3. die Tugend.
Calcar, n. 3. der Sporn.
Contractus, m. 4. der geſchloſſene Vergleich.
Pactum, n. 2. der Vertrag.
Promiſſum, n. 2. die Zuſage / (Verheiſſung)
Præceptum, n. 2. das Geſetz / (Gebot.)
Talis, c. 3. e, n. 3. ſolcher.

Quintus, a, um, fünffte.
Septimus, a, um, ſiebende.
Deus, m. 2. der GOtt.
Crux, f. 3. der Galgen / (das Creutz)
Rota, f. 1. das Rad.

CXVII.

Liberálitas.

Die Freygebigkeit.

Digitized by Google

extrà,	auſſerhalb/	
foſſa. 8 f. 1.	der Stadtgraben. 8	
In mœnibus	Auf der Mauer	
ſunt *propugnacula*, 9	ſind die Paſteyen, 9	Propugnáculum, n. 2. die Paſſey.
& *turres*: 10	und Thürne, 10	Turris, f. 3. der Thurn.
ſpeculæ, 11	die Warten 11	Specula, f. 1. die Warte.
e[illegible]ant	ſtehen	
in ditióribus *locis.*	an erhabenen Orten.	Editior, c. 3. us, n. 3. erhabener.
In urbem	In die Stadt	Locus, m. 2. der Ort.
ingreſſus m. 4. fit,	gehet man/	
ex *ſuburbio*, 12	aus der Vorſtadt, 12	Suburbium, n. 2. die Vorſtadt
per *portam*, 13	durch das Thor, 13	Porta, f. 1. das Thor.
ſuper *pontem.* 14	über die Brücke. 14	Pons, m. 3. die Brücke.
Porta habet	Das Thor hat	
cataractas, 15	ſeine Fallgattern, 15	Cataracta, f. 1. der Fallgatter.
pontem verſatilem, 16	Zugbrücke, 16	Pons, m 3 verſatilis, c. 3. die Zugbrücke.
valvas, 17	Flügeln, 17	Valva, f. 1. der Flügel.
clauſtra,	Schlöſſer,	Clauſtrum, n. 2 das Schloß.
& *repagula*,	und Riegel,	Repágulum, n. 2. der Riegel.
ut	wie auch	
vectes. 18	die Schlagbäume. 18	Vectis, m. 3. der Schlagbaum.
In *ſuburbiis*	In den Vorſtädten	
ſunt *horti*, 19	ſind Gärten, 19	Hortus, m. 2. der Garten.
& *ſuburbana*, 20	und Luſthäuſer, 20	Suburbanum, n. 2. das Luſthaus.
ut &	wie auch	
cœmetéria. 21	die Kirchhöfe (das (Gotteslager.) 21	Cœmetérium, n. 2. der Kirchhof.

CXXIII.

Digitized by Google

CXXIII.

Interiora urbis. — Das inwendige in der Stadt.

Intra urbem	In der Stadt	
sunt *plateæ*, (*vici*,) 1	sind Gassen/Strassen, (1	Platea, f. 1. (Vicus, m. 2.) die Gasse/ (Strasse.)
lapidibus strata,	die gepflastert/	Lápis, m. 3. der Stein.
fora, 2	Märckte, 2	Forum, n. 2. der Marckt.
alicubi	an etlichen Orten	
cum *porticibus*, 3	mit bedeckten Gängen,	Porticus, f. 4. der bedeckte Gang.
& *angiportus*. 4 m. 4.	und Gäßlein. 4 (3	Publicus, a, um, gemein.
Publica *ædificia* sunt	Gemein-Häuser sind	Ædificium, n. 2. das Haus/ (Gebäu.)
in *medio* urbis,	mitten in der Stadt/	Medium, n. 2. die Mitte.
Templum, 5 n. 2.	die Kirche, 5	
Schola, 6 f. 1.	die Schul, 6	
Curia, 7 f. 1.	das Rathhaus, 7	
domus, f. 2. & 4. *mercatura*, f. 1. 8	das Kauffhaus, 8	

Circa

Liberalitas 1 f. 3.
modum ſervat
circa *divitias*,
quas honeſtè quærit:

ut habeat, quod largiatur
egenis; 2
Hos veſtit, 3
nutrit; 4
& ditat 5
hilari *vultu*, 6

& aláta *manu*. 7

Opes 8
ſubjicit ſibi;
non ſe illis;
ut *avarus*: 9 m. 2.
qui habet, ut habeat,
nec *bonorum* ſuorum
poſſeſſor m. 3. eſt,
ſed *cuſtos*, c. 3.
& inſatiabilis,
ſemper corrádit 10
unguibus ſuis.
Sed parcit etiam,
& aſſervat ſuas *res*,

occludendo, 11
ut ſemper habeat;
At *pródigus* 12 m. 2.

malè diſperdit
bene parta,
ac tandem eget.

Die Mildigkeit 1
hält Maas
in dem Reichthum,
welchen ſie ehrlich erwirbt;
damit ſie habe zu geben
dem Dürfftigen; 2
Dieſe kleidet/ 3
nähret/ 4
und begabt 5 ſie
mit frölichem Geſicht, 6

und geflügelter Hand. 7

Die Güter 8
unterwirfft ſie ihr;
und nicht ſich ihnen;
wie der Geitzwanſt: 9
der da hat/ daß er habe/
und ſeines Guts
kein Beſitzer iſt/
ſondern ein Hüter,
und gantz unerſättlich/
ſtets zuſammenſcharret 10
mit ſeinen Klauen.
Doch ſie ſpahret auch
und verwahret ihre Sachen,
durchs Verſchlieſſen/ 11.
damit ſie allezeit habe;
Aber ein Verſchwender, 12
verthut übel/
was wol gewonnen iſt/
und muß endlich darben.

Modus, m. 2. die Maß.
Divitiæ, f. 1. plur. der Reichthum.

Egenus, a, um, dürfftig/ (arm.)

Hilaris, c. 3. e, n. 3. frölich.
Vultus, m. 4. das Geſicht.
Alátus, a, um, fliegend/ (geflügelt.)
Manus, f. 4. die Hand.
Opes, f. 3. plur. die Güter/ (Reichthum.)
Bonum, n. 2. das Gut.

Inſatiabilis, c. 3. e, n. 3. unerſättlich.
Unguis, m. 3. die Klau/der Nagel.
Res, f. 5. die Sach.

Partus, a, um, gewonnen/ (erworben.)

CXIIX.

Societas conjugalis. Der Ehestand.

Matrimonium, n. 2.
à *Deo* est institutum
in *Paradiso*
ad *mutuum adjutorium*
& *propagationem*

humáni *generis*.

Vir m. 2. *juvenis*, c. 3.
(*cælebs*, c. 3.
conjugium *initúrus*,
instructus sit
aut opibus,
aut *arte* & *scientiâ*,

quæ sit
de *pane* lucrando:

ut sustentáre possit

Der Ehestand
ist von GOtt eingesetzt
im Paradies
zur Hülfsleistung
und Fortpflantzung

des menschlichen Ge-
(schlechts.
Ein Jungmann, (Jung-
(gesell
so heyrathen will/
soll begabt seyn/
entweder mit Reichthum/
oder mit Kunst und Wis-
(senschafft,
welche diene
um das tägliche Brod zu
(erwerben:
damit er unterhalten könte

Deus, m. 2. GOtt.
Institutus, a, um, eingesetzt/ (angeordnet.)
Paradisus, m. 2. das Paradies.
Mutuum adjutorium, n. 2. die Hülfsleistung.
Propagatio, f. 3. die Fortpflantzung.
Humánus, a, um, menschlich.
Genus, n. 3. das Geschlecht.
Conjugium, n. 2. der Ehestand.
Ars, f. 3. die Kunst.
Scientia, f. 1. die Wissenschafft.
Panis, m. 3. das Brod.

fami-

familiam.
Deinde éligit sibi
nubilem *virginem,*
(aut *viduam*)
quam ádamat;
ubi tamen magis spectan-
(da
virtus f. 3. & *honestas,* f. 3.
quam *forma,* f. 1.
aut *dos,* f. 3.
Posthæc
non despondet clam sibi
sed ambit, (eam,
ut *procus,* m. 2.
ad *patrem,* 1
& *matrem;* 2
vel apud *tutóres,*
& *cognatos,*
per *pronubos.* 3
Ea sibi desponsâ,
fit *sponsus,* 4. m 2.
& ipsa *sponsa,* 5 f. 1.
fiuntque *sponsalia,* n 2. &
(3. pl.
instrumentum n. 2. *dotale,*
scribitur. (n 3. 6
Tandem
fiunt *nuptiæ,* f. 1. plur.
ubi copulantur
à *sacerdote,* 7
dantes ultro citróque
manus, 8
& *annulos nuptiales;* 9
tum epulantur
cum invitatis *testibus.*

Ab eo tempore dicuntur
maritus m. 2. & *uxor;* f. 3.
hâc mortuâ,
fit ille *viduus,* m. 2.

ein Hauswesen.
Darnach siehet er ihm aus
eine mannbare Jungfrau,
(oder eine Wittib)
die er liebet;
da aber mehr zu sehen ist
auf Tugend und Erbarkeit
als auf Schönheit,
oder auf das Heyrathgut.
Nach diesem / (mit ihr /
verlobt er sich nicht heimlich
sondern er wirbt um sie /
als ein Freyer /
bey dem Vatter, 1
und der Mutter; 2 (dern,
oder bey den Vormun-
und Befreundten,
durch die Freywerber. 3
Wann sie ihm zugesagt ist /
wird er Bräutigam, 4
und sie Braut, 5
und wird Verlöbniß ge
und (halten /
der Heyrathsbrief 6
geschrieben.
Endlich
hält man Hochzeit,
da sie getrauet werden
von dem Priester / 7
und einander
die Hände, 8
und Trau-Ringe geben; 9
alsdann halten sie Mahlzeit
mit den eingeladenen Zeu-
(gen.
Von da nennt man sie
Mann und Weib;
wann diese stirbt /
wird jener ein Wittwer.

Familia, f. 1. das Haus-Wesen. (Hausgesind.)
Nubilis, c. 3. e, n. 3. mannbar.
Virgo, f. 3. die Jungfrau.

Pater, m. 3. der Vater.
Mater, f. 3. die Mutter.
Tutor, m. 3. der Vormund.
Cognatus, a, um, der Befreundte.
Prónubus, m. 2. der Freywerber.
Desponsus, a, um, zugesaget / (vermählet.)

Sacerdos, c. 3. der Priester.
Annulus, m. 2. nuptialis c. 3. der Trau-Ring.
Invitatus, a, um, eingeladen.
Testis, c. 3. der Zeuge
Mortuus, a, um, gestorben.

CXIX.

Arbor consanguinitatis.

Der Sippschafft- oder Verwandschafts-Baum.

Hominem 1 attingunt *consanguinitatis*,

in *linea ascendente*, 2 (m. 2.

pater, m. 3. *vitricus*, & *mater*, f. 3. *noverca*, (f. 1.

abus, 4 m. 2. & *abia*, 5 f. 1.

proabus, 6 m. 2. & *proabia*, 7 f. 1.

ababus, 8 m. 2. & *ababia*, 9 f. 1.

atabus, 10 m. 2. & *atabia*, 11 f. 1.

tritabus, 12 m. 2.

Dem Menschen 1 sind verwandt mit Sipp- (schafft,

in der aufsteigenden Linie,

der Vatter, Stiefvatter, 2 und die Mutter, Stief- (mutter, 3

Großvatter, Anherr, 4 und die Großmutter, An- (frau, 5

der Eltervatter, 6 und die Altmutter, 7

der Voreltervatter, 8 und die Voraltmutter, 9

der Großeltervatter, 10 und die Großaltmutter, 11

der Ureltervatter, 12

Homo, m. 3. der Mensch.

Consanguinitas, f. 3. der Sippschafft.

Linea, f. 1. ascendens, o. 3. die aufsteigende Linie.

&tri-

& *tritabia*, 13 f. 1.
ulteriores
dicuntur
majores; 14 m. 3. pl.

In *lineâ descendente*,

filius m. 2. (*privignus*, m. 2.) (15
& *filia* f. 1. (*privigna*, f. 1.) (16

nepos, 17 m. 3.
& *neptis*, 18 f. 3.
pronepos, 19 m. 3.
& *proneptis*, 20 f. 3.
abnepos, 21 m. 3.
& *abneptis*, 22 m. 3.
atnepos, 23 m. 3.
& *atneptis*, 24 f. 3.
trinepos, 25 m. 3.
& *trineptis*, 26 f. 3.
ulteriores
dicuntur *posteri*. 27 m. 2. (pl.

In *lineâ collaterali*
sunt *patruus*, 28 m. 2.

& *amita*, 29 f. 1.

avunculus, 30 m. 2.

& *matertera*, 31 f. 1.

frater, 32 m. 2.
& *soror*, 33 f. 3.
patruelis, 34 m. 3.
sobrinus, 35 m. 2.
amitinus. 36 m. 2.

und die Uraltmutter, 13
die noch darüber hinaus
werden genennet (sind
die Voreltern, Altvät-
(ter; 14 14

In der absteigenden (Linie, — Linea, f. 1. descendens, c. 3. die absteigende Linie.

der Sohn, (Stiefsohn/) (15
und die Tochter, (Stief-
(tochter,) 16
der Nefe (Enckel) 17
und die Nichte, 18
der Kleinsohn, 19
und die Kleintochter, 20
der Kleinnefe, 21
und die Kleinnichte, 22
der Ursohn, 23
und die Urtochter, 24
der Urnefe, (Urenckel,) 25
und die Urnichte, 26
welche darüber sind,
werden genennet Nach-
(kommen. 27 27

In der Seiten-Linie sind der Vetter, (Vatters- (bruder, 28 — Linea, f. 1. collateralis, c. 3. die Seiten-Linie.
und die Base, (Vatters- (schwester) 29
der Oheim, (Mutter- (bruder) 30
und die Muhme, (Mut- (terschwester) 31
der Bruder, 32
und die Schwester, 33
des Vettern Sohn, 34
der Muhmen Sohn/ 35
und des Oheims (oder der (Baasen Sohn.) 36. 36

CXX.

Societas Parentális.

Der Eltern Stand.

Con-

Digitized by Google

Conjuges ſuſcipiunt *ex benedictione DEI* *ſobolem (prolem)* & fiunt *parentes*, (m. 3. plur.

Pater 1 m. 3. generat & *mater* 2 f. 3. parit *filios* 3 & *filias*, 4 aliquando *gemellos*.

Infans 5 c. 3. involvitur *faſciis*, 6

repónitur in *cunas*, 7 à matre lactatur *uberibus* 8 & nutritur *pappis*. 9

Deinde incedere (diſcit *ſerperaſtro*, 10

ludit *crepundiis*, 11 & fari incipit.

Creſcente *ætate pietati* 12

& *labóri* 13 aſſuefit & caſtigátur, 14 ſi non ſit mórigerus.

Liberi m. 2. pl. debent parentibus *cultum* & (*officium*.

Pater ſuſtentat liberos, laborando. 15

Die Eheleute bekom- (men durch GOttes Segen

Kinder, und werden Eltern.

Der Vatter 1 zeuget/ und die Mutter 2 gebieret Söhne 3 und Töchter, 4 zuweilen auch Zwilling.

Das kleine Kind 5 wird gewickelt in Win- (deln 6 gelegt in die Wiege, 7 von der Mutter geſaugt mit den Brüſten 8 und ernährt mit Brey, (Mueß. 9

Darnach lernt es gehen im Gängelwagen, 10

ſpielt mit Spielzeug, 11 und hebt an zu reden.

Bey wachſendem Alter wird es zur Gottesfurcht (12 und Arbeit 13 angewöhnt und wird gezüchtigt, 14 wann es nicht folgen will

Die Kinder ſind Ehre und Dienſt den El- (tern ſchuldig

Der Vatter ernehrt die Kinder/ mit Arbeiten. 15

Conjux, c. 3. das Ehegemahl / Mann oder Weib

Benedictio, f. 3. der Seegen.

Deus, m. 2. der GOtt.

Soboles, f. 3. Proles, f. 3. die Kinder / (das Geſchlecht.)

Filius, m. 2. der Sohn.

Filia, f. 1. die Tochter.

Gemellus, a, um, Zwilling.

Faſciæ, f. 1. pl. die Windeln.

Cunæ, f. 1. pl. die Wiege.

Uber, n. 3. die Bruſt.

Pappa, f. 1. der Brey/ (Mueß.)

Serperaſtrum, n. 2. der Gängelwagen.

Crepundia, n. 2. pl. das Spielzeug.

Ætas, f. 3. das Alter.

Pietas, f. 3. die GOttesfurcht.

Labor, m. 3. die Arbeit.

Morigerus, a, um, gehorſam.

Cultus, m. 4. die Ehre.

Officium, n. 2. der Dienſt.

CXXI.

Societas herilis.

Die Herrschafft.

Digitized by Google

Herus m. 2. (*pater-familias* m. 3.) 1
habet
famulos (*ſervos*) 2
heraf. 1. (*materfamilias* f. 3.) 3
ancillas. 4
Illi
mandant his
opera, 5
& diſtribuunt
laborum *penſa*, 6
quæ ab his
fideliter ſunt exſequenda,
ſine *murmure*

& *diſpendio*:
pro quo
præbetur ipſis
merces f. 3.
& *alimonia*. f. 1.
Servus
olim erat
mancipium, n. 2.
in quem
domino poteſtas, f. 3.
vitæ & *necis*: (fuit

Hodiè
ſerviunt liberè
pauperiores,

mercéde conducti.

Der Herr (Hausvatter,) 1
hat
Knechte; 2
die Frau (Hausmutter) 3
Mägde. 4
Jene
befehlen dieſen
die Arbeit, 5
und theilen die
Verrichtungen aus/ 6
welche von dieſen
treulich ſollen vollzogen werden/
ohne Widerbellen

und Nachtheil:
wovor
ihnen der Liedlohn
und Unterhalt
gereichet wird.
Ein Knecht
war vor Zeiten
leibeigen/
über welchen
ein Herr Gewalt hatte
des Lebens und des (Todes;

Heut zu Tag
dienen freywillig
die Armen/

um den Lohn gedinget.

Fámulus, m. 2. Servus, m. 2. der Knecht.
Ancilla, f. 1. die Magd.

Opus, n. 3. die Arbeit/ das Werck.
Penſum, n. 2. Tagwerck/ die Verrichtung.

Murmur, n. 3. das Widerbellen.
Diſpendium, n. 2. der Nachtheil.

Dominus, m. 2. der Herr.
Vita, f. 1. das Leben.
Nex, f. 3. der Tod.

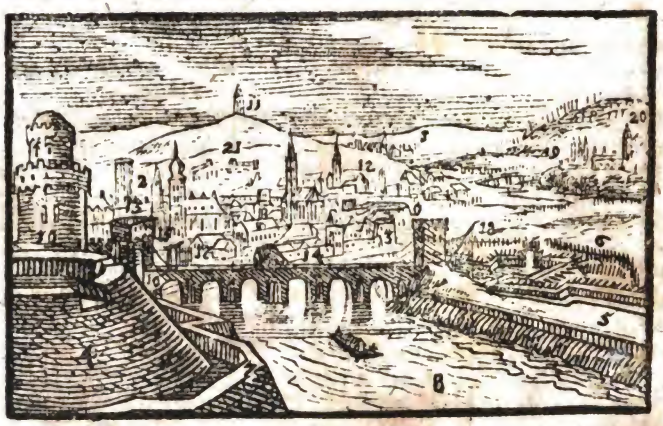
Pauperior, c. 3. us, n. 3. Aermer.

Conductus, a, um, gedinget.

CXXII.

CXXII.

Urbs. Die Stadt.



Ex multis *dómibus*	Aus vielen Häuſern	Multus, a, um, viel.
		Domus, f. 2. & 4. das Haus.
ſit *pagus*; 1 m. 2.	wird ein Dorff 1	
vel *óppidum*, n. 2.	oder Städtlein,	
vel *urbs*, 2 f. 3.	oder eine Stadt. 2	
Iſtud & hæc	Jenes und dieſe	
muniuntur	werden beſeſtiget	
& junguntur	und umfangen	
mœnibus (*murô*) 3	mit einer Mauer, 3	Mœnia, n. 3. pl. Murus, m. 2.) die Mauer.
vallô, 4	mit dem Wall, 4	Vallum, n. 2. der Wall.
aggéribus, 5	mit Schantzen, 5	Agger, m. 3. die Schantz.
& *vallis*: 6	und Pfalwerck: (Palliſaden.) 6	Valli, m. 2. pl. á ſing. vallus, m. 2. der Pfal/ das Pfalwerck/ (die Palliſaden.)
Intra mures	Innerhalb der Mauer	
eſt *pomœrium*; 7 n. 2.	iſt der Zwinger; 7	

extrà

Digitized by Google

Circa mœnia, & portas	An der Mauer/ und an den Thoren/	Porta, f. 2. das Thor.
armamentarium, 9 n. 2.	das Zeughaus, 9	
granarium, 10 n. 2.	das Kornhaus, 10	
diversoria,	die Gasthöf (Wirths-häuser,)	Diversórium, n. 2. der Gasthof. (das Wirths-Haus.)
popinæ, & *cauponæ*, 11	die Schencken, und Garküchen, 11	Popina, f. 1. die Schencke. Caupona, f. 1. die Garküche.
theatrum, 12 n. 2.	das Spielhaus, 12	
nosodóchium, 13 n. 2.	der Spital, (Siechen-haus.) 13	
In *recessibus*,	An abgelegenen Orten,	Recessus, m. 4. der abgelegene Ort.
foricæ, (*cloacæ*) 14 & *custodia*, f. 1. (*carcer.* m. 3.) 15	die Cloack, 14 und das Gefangen-haus. 15	Fórica, f. 1. (Cloáca, f. 1.) die Cloack.
In turre primariâ,	Auf dem höchsten (Thurn/	Primarius, a, um, fürnehmste/ (höchste.)
horologium, 16 n. 2.	ist die Uhr, 16	
& *habitatio* f. 3.	und die Wohnung	
vigilum. 17	der Wächter. 17	Vigil, m. 3. der Wächter.
In *plateis*,	Auf den Plätzen,	Platea, f. 1. der Platz/ (die Gasse.)
sunt *putei*. 18	sind Brunnen. 18	Puteus, m. 2. der Brunn.
Fluvius, 19 m. 2. vel *rivus*, m. 2.	Der Fluß, 19 oder Bach/	
urbem interfluens,	so durch die Stadt fließt	
inservit	dienet (ren.	
sordibus eluendis.	den Unflath auszuführ-	Sordes, f. 3. plur. der Unflath.
Arx, 20 f. 3.	Das Schloß, 20	
extat	raget hervor	
in summo urbis.	am höchsten Ort der (Stadt.	Summus, a, um, höchste.

CXXIV.

Digitized by Google

CXXIV.

Judicium.

Das Gericht.

Opti-

Digitized by Google

Optimum *jus* n. 3. eſt plácida *conventio*, f. facta, (3. vel ab ipſis,

inter quos *lis*, f. 3. eſt, vel ab *arbitro*.

Hæc ſi non procedit,

venitur in *forum*, 1 (olim judicabant

in foro, vel ſub por- (tis,

hodiè in *prætorio*,)

cui præſidet *judex*, c. (3. *prætor* m. 3. 2.

cum *aſſeſſoribus*; 3 *dicógraphus*, 4 m. 2. *calamo* excipit *vota*.

Actor 5 m. 3. accuſat *reum*, 6 & producit *teſtes*, 7 contra illum.

Reus excuſat ſe

per *advocatum*, 8 cui contradicit (9 *Actoris Procurator*.

Tum judex, m. 3. pronunciat *ſenten-* (*tiam*,

abſolvens *inſontem*, & damnans *ſontem*,

ad *pœnam* & *mul-* (*ctam*, vel ad *ſupplicium*.

Das beſte Recht iſt der gütliche Vergleich, welcher angeſtellet wird, entweder durch diejenigen (ſelber unter welche der Streit iſt oder von einem Schieds- (mann.

Wann dieſer nicht fort- (gehet/ kommt man vor Gericht, (vor Zeiten hielt man Ge- (richt auf dem Marckt/ oder un- (ter den Thoren/ heutigs Tags in der Ge- (richtsſtube, welchem der Richter 2 (vorſtehet/ mit den Beyſitzern; 3 der Gerichtſchreiber, 4 ſchreibt die Stimen auf.

Der Kläger 5 klagt den Beklagten 6 an und führet Zeugen/ 7 wider ihn.

Der Beklagte verant- (wortet ſich durch den Anwalt, 8 deme widerſpricht des Klägers Anwalt.

Alsdann ſpricht der Richter das Urtheil, (gen loßzehlet/ indem er den Unſchuldi- und den Schuldigen ver- (dammet/ zur Straffe und Geld- (ſtraffe, oder auch zur Leibes- (ſtraffe.

Optimus, a, um, beſte.
Placidus, a, um, gütlich/ (friedſam.)

Arbiter, m. 2. der Schiedsmann.

Forum, n. 2. das Gericht.

Prætorium, n. 2. die Gerichtsſtube.

Aſſeſſor, m. 3. der Beyſitzer.
Calamus, m. 2. die Schreibfeder.
Votum, n. 2. die Stimme.
Reus, m. 2. der Beklagte.
Teſtis, c. 3. der Zeuge.
Advocatus, m 2. der Anwalt/ Beyſtand.
Actor, m. 3. der Kläger.
Sententia, f. 1. das Urtheil.
Abſolvens, o. 3. loßzehlend. (dige.
Inſons, o. 3. der Unſchul-
Damnans, o. 3. verdammend.
Sons, o. 3. der Schuldige.
Pœna, f. 1. die Straffe.
Mulcta, f. 1. die Geldſtraffe.
Supplicium, n. 2. die Leibesſtraff.

CXXV.

Supplicia maleficorum.

Die Leibesstraffen der Ubelthäter.

Malefici, 1
per *lictores*, 2
& *carcere*, 3
(ubi torqueri solent,)
producuntur,
vel equo raptantur 15
ad *locum supplicii*.

Fures, 4
suspenduntur
in *patibulo* 5
à *carnifice*; 6
mœchi
decollantur; 7

Die Ubelthäter 1
werden von den Scher-
(gen, 2
aus dem Kercker, 3
(worinn man sie zu fol-
(tern pfleget)
geführet /
oder hingeschleiffet 15
zur Richtstatt, (Raben-
(stein.)

Die Diebe 4
werden gehangen
an den Galgen 5
von dem Scharfrich-
die Ehebrecher (ter; 6
werden geköpffet (ent-
(hauptet;) 7

Maleficus, m. 2. der Ubelthäter.
Lictor, m. 3. der Scherg/ (Stadtknecht.)
Carcer, m. 3. der Kerker.

Equus, m. 2. das Pferd.
Locus, m. 2. *supplicii*, n. 2. die Richtstatt/ (der Rabenstein.)
Fur, m. 3. der Dieb.
Patibulum, n. 2. der Galgen.
Carnifex, m. 3. der Scharfrichter/ (Henker.)
Mœchus, m. 2. der Ehebrecher.

Homi-

Homicidæ (ſicarii,) ac *latrones, (piratæ)* vel crurifragio plexi *rotæ* imponuntur, 8 vel *palo* infiguntur; 9 *ſtriges (lamiæ)* ſuper *rogum* 10 cremantur.

Quidam, antequam ſupplicio (afficiuntur, elinguantur, 11 aut ſuper *cippum* 12 *manu* plectuntur, aut uruntur (13 *forcipibus.* 14

Vitâ donati, *numellis* conſtrin- (guntur 16 luxantur; 17 *equúleo* imponun- (tur 18 *auribus* truncantur, (19 virgis cæduntur, 20 *ſtigmate* notantur, relegantur, & damnantur ad *trirémes*, vel ad *carcerem* per- (petuum.

Perduelles (gis. diſcerpuntur quadri-

Die Mörder und Räuber, (See- (räuber, entweder geradbrecht aufs Rad 8 geleget/ oder an einen Pfahl ge- (ſpiſſet; 9 die Hexen, (Unholden) wurden ehemals auf den (Scheitterhauffen 10 verbrennet.

Etlichen wird/ ehe ſie gerichtet werden/ die Zunge abgeſchnit- (ten/ 11 oder auf dem Block 12 die Hand abgehauen 13 oder ſie werden gebrennt mit Zangen. 14

Denen man das Le- (ben ſchenckt/ die werden an Pran- (ger geſtellt/ 8 geprellt/ (gewippt) 17 auf den Eſel geſetzt/ 18 geſtutzet/ (der Ohren (beraubt) 19 ausgeſtäupt/ 20 gebrandmahlet/ verwieſen/ und verurtheilt auf die Galeren, oder zu ewiger Ge- (fängnis.

Die Feinde des (Vatterlands werden geviertheilet.

Homicida, m. 1. (Sicarius, m. 2.) der Mörder
Latro, m. 3. der Rauber.
Pirata, m. 1. der Seeräuber.
Crurifragium, n. 2. das Rädern/ Radbrechen.)
Rota, f. 1. das Rad.
Palus, m. 2. der Pfahl.
Strix, f. 3. (Lamia, f. 1.) die Hex/ (Unhold)
Rogus, m. 2. der Scheitterhauffe.

Cippus, m. 2. der Block/ (Stock.)
Manus, f. 4. die Hand.

Forceps, f. 3. die Zange.
Vita, f. 1. das Leben.
Donatus, a, um, geſchenckt.
Numella, f. 1. der Pranger.

Equúleus, m. 2. der Eſel, (das Rößlein.)
Auris, f. 3. das Ohr.
Virga, f. 1. die Ruthe.
Stigma, n. 3. das Brandmahl.
Trirémis, f. 3. die Galee.
Perpétuus, a, um, ewig.
Perduellis, m. 3. der Feind des Vatterlands.
Quadriga, f. 1. der Wagen mit vier Pferden.

CXXVI.

Mercatúra.

Die Kaufmannſchafft.

Mer-

Digitized by Google

Merces,
aliunde allátæ,
(*rum* 1
in *domo commercio-*
vel commutantur,
vel venum exponun-
(tur
in *tabernis mercimo-*
(*niorum*, 2
& venduntur
pro *pecuniæ* (*mone-*
(*tæ*) 3
vel menſuratæ

ulnâ, 4
vel ponderatæ

Libra. 5
Tabernarii, 6

circumforanei, 7

& *ſcrutarii*, 8
volunt etiam
dici *mercatores*.

Venditor 9 m. 3.
oſtentat
rem promercalem,
& indicat *pretium*,
quanti liceat.
Emtor 10 m. 3.
licitatur
& pretium offert.
Si quis
contraliceatur, 11
addicitur res ei,

qui plurimum
pollicetur.

Die Waaren,
ſo man von andern Or-
(ten zuführt/
werden im Kaufhaus 1
entweder verſtochen
oder feil gelegt

in den Krämen, 2

und verkaufft
um Geld, (Müntze,) 3

entweder abgemeſſen

mit der Elle, 4
oder abgewogen

auf der Waage. 5
Die Budenſitzer,
(Krämer, 6
Quackſalber, 7

und Trödler, 8
wollen auch
Kaufleute genennet
(ſeyn.
Der Verkäuffer, 9
bietet aus
die Waare,
und benennt den Preiß,
was ſie koſte.
Der Käuffer, 10
feilſchet
und legt ein Bot.
So einer
gegenfeilſcht/ 11
wird die Waar dem über-
(laſſen
der am meiſten
bietet.

Merx, f. 1. die Waare.
Allátus, a, um, zugeführt,
(zugebracht.)
Domus, f. 2. & 4. commer-
ciorum, n. 2. das Kauf-
haus.

Taberna, f. 1. mercimo-
niorum, n. 2. der Kram.

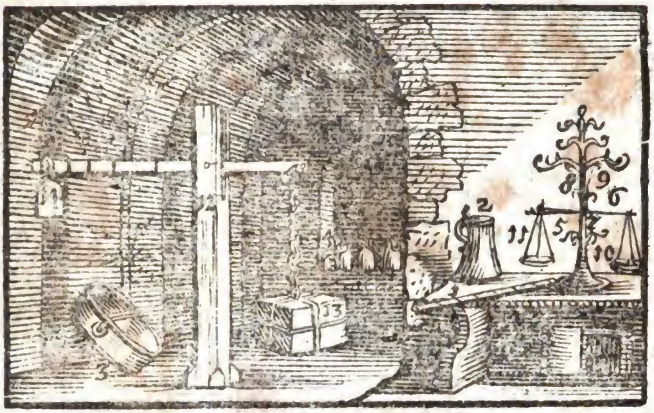
Pecunia, f. 1. das Geld.
Moneta, f. 1. die Müntz.
Menſuratus, a, um, abge-
meſſen.
Ulna, f. 1. die Elle.
Ponderatus, a, um, abge-
wogen.
Libra, f. 1. die Waage.
Tabernarius, m. 2. der
Budenſitzer/(Krämer.)
Circumforáneus, m. 2.
der Quackſalber.
Scrutárius, m. 2. der
Trödler.
Mercator, m. 3. der
Kauffmann.
Venditor, m. 3. der Ver-
käuffer.
Res, f. 5. promercalis, c. 3.
die Waare.
Pretium, n. 2. der Preiß/
(das Bot.)

Plurimus, a, um, der/ die/
das meiſte.

Digitized by Google

CXXXII.

Menſúræ & Pondera.



Maas und Gewichte.

Digitized by Google

Res continuas,
metimur *ulnâ*; 1
liquidas *congiô*; 2
áridas,
medimnô. 3
Gravitatem rerum
experimur *ponderibus* 4
& *librâ* (*bilance.*) 5
In hac primò est
jugum, n. 2. (*scapus* m. 2.) 6
in cujus *medio axicu-lus*, 7 m. 2.
superius
trutina (*agina*) 8 f. 1.
in quâ *examen* 9 n. 3.
sese agitat;
utrinque
sunt *lances*, 10
pendentes
funiculis. 11
Statera 12 f. 1.
ponderat res,
suspendendo illas
unco, 13
pondus, 14
ex oppósito,
indicat,
utrum sit
æquilibrium n. 2.
nec ne?

Sachen/ so an einem (Stuck hangen/ messen wir mit der (Elle; 1
flüssige mit der Maas; (2
dürre (truckne) Sachen/ (mit dem Schäffel. 3
Die Schwere der (Dinge prüfen wir mit Gewichten 4
und mit der Waag. 5
An dieser ist erstlich der Waagbalcke, 6
in dessen Mitte die (Axe, 7
oben darüber
das Waaggewicht, 8
worinnen das Züngelein 9
gehet; (sich beweget)
zu beyden Seiten
sind die Waagschalen, 10
welche
an den Waagstrengen 11 hangen.
Die Schnellwaag 12
wäget ab die Sachen/
und hänget dieselben
an den Haaken/ 13
das Gewichte/ 14
gegen über/
zeiget an/
ob an beyden Seiten
ein Gleichgewicht sey
oder nicht?

Continuus, a, um, an einem Stuck hangend.
Liquidus, a, um, flüssig.
Congius, m. 2. die Maas.
Aridus, a, um, dürr/ (trocken.)
Medimnus, m. 2. der Schäffel/ das Korn-Maas.
Gravitas, f. 3. die Schwere.
Pondus, n. 3. das Gewicht.
Bilanx, f. 3. die Waage.
Medium, n. 2. die Mitte.
Lanx, f. 3. die Waagschale.
Pendens, o. 3. hangend.
Funiculus, m. 2. der Waagstrang.
Uncus, m. 2. der Haake.

Digitized by Google

CXXIIX.

Ars Medica.

Die Artzney-Kunst.

Ægro-

Digitized by Google

Ægrotans, 1 o. 3.	Wer kranck lieget 1	
accerſit *Medicum*, 2	läſt den Artzt 2 holen/	Medicus, m. 2. der Artzt.
qui tangit	der fühlet	
arteriam, 3	den Puls, 3	Arteria, f. 1. der Puls.
& inſpicit	und beſchauet	
urinam, 4	den Harn, (Urin) 4	Urina, f. 1. der Harn. (Urin.)
tum præſcribit	alsdann ſchreibet er vor	
medicamentum	die Artzney	Medicamentum, n. 2. die Artzney.
in *ſchedula*; 5	auf ein Zettelein; 5	Schedula, f. 1. das Zettelein.
Iſtud paratur	dieſelbe wird zubereitet	
à *Pharmacopœo* 6	von dem Apothecker 6	Pharmacopœus, m. 2. der Apothecker.
in *Pharmacopolio*, 7	in der Apothecke, 7	Pharmacopolium, n. 2. die Apotheck.
ubi *pharmaca*	da die Artzeneyen	Pharmacum, n. 2. die Artzney.
in *capſulis*, 8	in Käſtlein, (Lädlein) 8	Capſula, f. 1. das Käſtlein. (Lädlein.)
pyxidibus, 9	Büchslein 9	Pyxis, f. 3. das Büchslein.
& *lagenis* 10	und Flaſchen 10	Lagéna, f. 1. die Flaſche.
aſſervantur.	aufbehalten werden.	
Eſtque	Und iſt dieſelbe/	
vel *potio*, 11 f. 3.	entweder ein Tränckelein, (11	
vel *pulvis*, 12 m. 3.	oder ein Pulver, 12	
vel *pilulæ*, 13	oder Pillelein, 13	Pilula, f. 1. das Pillelein.
vel *paſtilli*, 14	oder Küchlein, (Scheiblein, 14	Paſtillus, m. 2. das Küchlein/ (Scheiblein.)
vel *electuarium*, 15 (n. 2.	oder ein Safft. 15 (nung	
Diæta f. 1.	Eine gute Speißordi-	
& *oratio*, 16 f. 3.	und das Gebet, 16	
ſunt optima *Medi-* (*cina* f. 1.	ſind die beſte Artzney.	Optimus, a, um, beſte.
Chirurgus 18 m. 2.	Der Wundartzt 18	
curat *vulnera*, 17	heilet die Wunden 17	Vulnus, n. 3. die Wunde.
& *ulcera*,	und Schäden,	Ulcus, n. 3. der Schade/ (das Geſchwär.)
ſpleniis, (*empla-* (*ſtris.*) 19	mit Pflaſtern. 19	Splenium, Emplaſtrum, n. 2. das Pflaſter.

Digitized by Google

CXXIX.

Sepultúra.

Die Begräbniß.

Defuncti

Digitized by Google

Defuncti	Die Todten	Defunctus, a, um, todt,
ollim cremabantur/	wurden vor Zeiten ver-	(geſtorben.)
	(brennet/	
& *cineres*	und die Aſche	Cinis, m. 3. die Aſche.
in *urnâ* 1	in einem Krüglein 1	Urna, f. 1. das Krüglein.
recondebantur.	aufbehalten.	
Nos includimus	Wir legen	
noſtros *demortuos*	unſere Verſtorbene	Demórtuus, a, um, ver-
		ſtorben.
lóculo (*capulo*) 2	in einen Sarg, 2	Lóculus, m. 2. (capulus
impónimus *feretro*, 3	baaren ſie auf / (legen ſie	m. 2. & um, n. 2.) der
	(auf die Baar,) 3	Sarg.
& efferri curámus	und laſſen ſie tragen	Feretrum, n. 2. die Baar.
pompâ funebri	mit Leichen-Gepräng	Pompa, f. 1. Funebris, c. 3.
	(ge	das Leichgepräng.
verſus *cœmeterium* 4	nach dem Kirchhof, 4	Cœmeterium, n. 2. der
ubi finitis ſacris fu-	allwo ſie / nach verrichte-	Kirchhof.
(nebribus	(tem Leich-Gottesdienſt /	
à *veſpillonibus*, 5	von den Todtengrä-	Veſpillo, m. 3. der Tod-
	(bern / 5	tengräber.
ſepulchro 6 inferun-	ins Grab 6 gelegt /	Sepulchrum, n. 2. das
(tur,		Grab.
& humantur,	und eingeſcharret wer-	
	(den /	
hoc *cippo* 7	diß wird mit dem Grab-	Cippus, m. 2. der Grab-
	(ſtein 7	ſtein.
tegitur,	bedecket /	
& *monumentis* 8	und mit dem Grabmahl	Monumentum, n. 2. das
	(8	Grabmahl.
& *epitaphiis* 9	und Grabſchrifft 9	Epitaphium, n. 2. die
ornátur.	gezieret.	Grabſchrifft.
Cum *funus* n. 3.	Wann die Leiche	
procedit,	fortgetragen wird /	
cantantur *hymni*,	werden Lieder geſungen	Hymnus, m. 2. das Lied.
& *campanæ* 10	und die Glocken 10	Campána, f. 1. die Glocke.
pulſantur.	geläutet.	

Digitized by Google

CXXX.

Ludus ſcénicus.

Die Schauſpiele.

In *theatro*, 1 (quod vestitur *tapetibus*, 2 & *spariis* 3 tégitur) aguntur *Comœdiæ*	Auf dem Schauplatz, 1 (welcher mit Teppichen 2 bekleidet/ und mit Fürhängen 3 verzogen wird) werden gespielet Freudenspiele,	Theatrum, n. 2. der Schauplatz. Tapes, m. 3. der Teppich. Siparium, n. 2. der Fürhang. Comœdia, f. 1. das Freudenspiel.
& *Tragœdiæ*, quibus repræsen- (tantur *res* memorábiles; ut exempli gratia *historia*, f. 1. de *filio* pródigo, 4	und Trauerspiele, in welchen vorgestellt (werden denckwürdige Sachen; als zum Exempel die Geschichte, vom ungerathenen Sohn (4	Tragœdia, f. 1. das Trauerspiel. Res, f. 5. die Sach. Memorábilis, c. 3. le, n. 3. denckwürdig. Filius, m. 2. der Sohn. Pródigus, a, um, ungerathen/(verschwenderisch.)
& *patre* 5 ipsius, à quo recipitur,	und seinem Vatter/ 5 von dem er wieder aufgenommen (wird	Pater, m. 3. der Vatter.
domum redux.	als er nach Haus wieder- (kehrt.	Domus, f. 2. & 4. das Haus. Redux, o. 3. wiederkehrend.
Actores (*histriones*) agunt personati; *morio* 6 m. 3.	Die Spielpersonen, agiren (spielen) verkleidet; der Narr, (Pickelhä- (ring, 6	Actór, (histrio) m. 3. die Spiel-Person. Personatus, a, um, verkleidet.
dat *jocos*.	machet Possen.	Jocus, m. 2. der Posse/(die Scherzrede.)
Spectatorum sedent Primarii, in *orchestrâ*; 7 *plebs* f. 3. stat in *caveâ*, 8 & plaudit,	Unter den Zuschauern sitzen die Vornehmsten/ im Herrensitz; 7 der Pöbel stehet auf dem Platz, 8 und klatscht mit den Hän- (den/	Spectator, m. 3. der Zuschauer. Primarius, a, um, Vornehmste. Orchestra, f. 1. der Herrensitz. Cavea, f. 1. der Platz.
& quid arridet.	wann ihnen etwas wol- (gefällt.	

CXXXI.

Præſtigiæ.

Die Gauckeley.

Digitized by Google

Præſtigiator 1 m. 3. facit varia *ſpectacula*	Der Gaukler machet mancherley Schauſpiele	Varius, a, um, mancherley. Spectaculum, n. 2. das Schauſpiel.
volubilitate	durch Geſchwindigkeit	Volubilitas, f. 3. die Geſchwindigkeit.
corporis, nunc deambulando *manibus* 1 nunc ſaliendo per *circulum*. 2 &c.	des Leibes, bald gehet er auf den Händen, 1 bald ſpringet er durch den Reiff. 2. u. ſ. f.	Corpus, n. 3. der Leib. Manus, f. 4. die Hand. Circulus, m. 2 der Reiff.
Interdum etiam *tripudiat* 4 larvatus.	Zuweilen tanzet 4 er auch vermummet / (vermaſcaradet.)	Larvatus, a, um, vermummet / (vermaſcaradet.)
Agyrta, 3 m. 1. præſtigias facit	Der Taſchenſpieler 3 ſpielet	Præſtigiæ, f. 1. pl. die Gaukeley.
é *marſupio*.	aus der Gauckeltaſche.	Marſupium, n. 2. die Gauckeltaſch.
Funambulus 5 m. 2. graditur & ſaltat ſuper *funem*, tenens manu *haltèrem*, 6 aut ſuſpendit ſe *manu* vel *pede*. 7 &c.	Der Seiltänzer 5 gehet und hüpffet auf dem Seil, hält in der Hand die Gewichtſtange, 6 oder hänget ſich in eine Hand oder Fuß. 7 u. a. m.	Funis, m. 3. das Seil. Tenens, ò. 3. haltend. Halter, m. 3. die Gewichtſtange. Pes, m. 3. der Fuß.

CXXXII.

Digitized by Google

CXXXII.

Palæstra.

Die Fechtschul.

Pugiles

Pugiles	Die Fechter,	Pugil, m. 3. der Fechter.
congrediuntur *duellò*	balgen sich	Duellum, n. 2. das Balgen.
in *palæstrâ*,	auf dem Fechtplatz,	Palæstra, f. 1. der Fechtplatz.
decertantes	und kämpfen	Decernans, o. 3. kämpfend.
vel *gladiis*, 1	entweder mit Schwerdtern, 1	Gladius, m. 2. das Schwerd.
vel *hastilibus*, 2	oder mit Stangen, 2	Hastile, n. 3. die Stange.
& *bipennibus*, 3	und Partisanen, 3	Bipénnis, f. 3. di. Partisane / (Hellebarte)
vel *semispathis*, 4	oder mit Dusecken, 4	Semispatha, f. 1. der Dusecke.
vel *ensibus*, 5	oder mit Degen, 5	Ensis, m. 3. der Degen.
mucrónem obligatis,	so an der Spitze Ballen (haben/	Mucro, m. 3. die Spitze.
ne læthaliter lædant;	daß sie nicht tödtlich verwunden; (wunden;	
vel *frameis*	oder mit Rappier	Framea, f. 1. der Rappier.
& *pugióne* 6	und Dolch 6	Pugio, m. 3. der Dolch.
simul.	zugleich.	
Luctatores, 7	Die Ringer, 7	Luctator, m. 3. der Ringer.
apud *Romanos*	welche bey den Römern	Romanus, m. 2. der Römer.
olim nudi	vor Zeiten nackend	Nudus, a, um, nacket.
& inuncti *oleò*,	und mit Oel bestrichen (waren/	Inunctus, a, um, bestrichen/ (gesalbet.)
prehendunt se invicem,	fassen einander an/	Oleum, n. 2. das Oel.
& annituntur,	und bemühen sich/	Uter, tra, trum, welcher unter zweyen.
uter alterum	welcher den andern	Alter, a, um, der andere
prosternere possit,	könne zu Boden bringen/	unter zweyen
præprimis	sonderlich	Andabata, m. 1. der
supplantando. 8	mit Bein unterschlagen. 8	Faustkämpffer.
Andabatæ 9	Die Faustkämpffer 9	Pugnus, m. 2. die Faust.
pugnabant *pugnis*	fechten mit Fäusten	Ridiculus, a, um, lächerlich).
ridiculo *certamine*:	ein lächerliches Gefechte: (fechte:	Certamen, n. 3. das Gefecht.
nimirum	nemlich	Obvelatus, a, um, verbunden
obvelatis *oculis*.	mit verbundenen Augen.	Oculus, m. 2. das Aug.

CXXXIII.

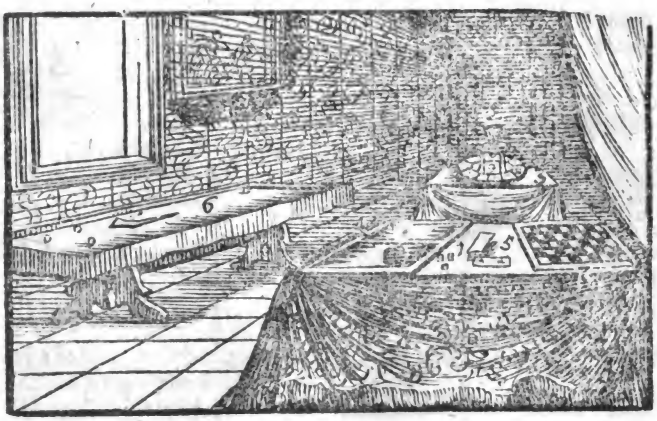
Ludus pilæ.

Das Ballspiel.

In *ſphariſterio* 1	Im Ballhaus, 1	Sphæriſtérium, n. 2. das Ballhaus.
lúditur	ſchlägt man	
pilâ: 2	den Ballen: 2	Pila, f. 1. der Ball.
quam	welchen	
alter	der eine	
mittit,	zuſchläget/	
alter	der andere	
excipit	empfähet	
& remittit	und zuruck ſchlägt	
reticulô; 3	mit dem Racket; 3	Reticulum, n. 2. das Racket.
idque eſt	und dieſes iſt	
nobilium *luſus*,	eine Adeliche Spiel-Ubung,	Luſus, m. 4. die Spiel-Ubung
		Nobilis, e. 3. le, n. 3. Adelich.
ad *commotionem*	zur Bewegung	Commotio, f. 3. die Bewegung.
corporis.	des Leibes.	Corpus, n. 3. der Leib.
Follis 4 m. 3. (*pila magna*, f. 1)	Der Ballon 4	
aëre diſtentus	von der Lufft aufgeblaſen	Aër, m. 3. die Lufft.
		Diſtentus, a, um, aufgeblaſen/(ausgeſpannt.)
ope *epiſtomii*,	vermittels des Ventils,	Epiſtomium, n. 2. das Ventil.
ſub *diô*	wird unter freyem Himmel	Dium, n. 2. der freye Himmel/ (die Lufft.)
pugnô 5	mit der Fauſt 5	
reverberatur.	geſchlagen.	

CXXXIV.

Ludus aleæ.



Das Bretſpiel.

Teſſe-

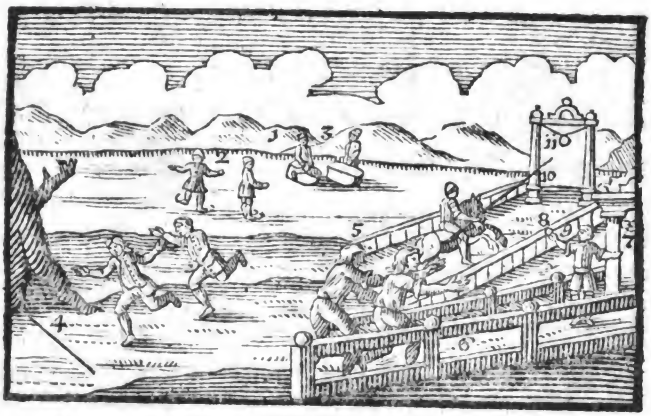
Digitized by Google

Tesseris (talis) 1 lúdimus,	Mit den Würffeln, 1 spielen wir /	Téssera, f 1. (talus, m. 2.) der Würffel.
vel *pliſtobolindam* ;	entweder das Spiel der (meiſten Augen;	Pliſtobolinda, f. 1. das Spiel der meiſten Augen.
vel immittimus illas per *fritillum*, 2	oder wir werffen ſie durch den Trichter, 2	Fritillum, n. 2. der Trichter.
in *tabellam*, 3	auf ein Bret; 3	Tabella, f. 1. das Bret/ (Tä'elein)
numeris notatam:	ſo mit Zahlen bezeich- (net;	Numerus, m. 2. die Zahl. Notatus, a, um, bezeich- net.
idque eſt *ludus* m. 2. *ſortilegii* (n. 2. *aleatorum*.	und dieſes iſt ein Glückſpiel der Spitzbuben.	Aleátor, m. 3. der Spitzbub.
Sorte & arte	Mit Glück und Kunſt	Sors, f. 3. das Glück. Ars, f. 3. die Kunſt.
lúditur *calculis* in *alveo aleatorio*, 4	ſpielet man mit den Steinen im Spielbret, 4	Calculus, m. 2. der Stein. Alveus aleatorius, m. 2. das Spielbret.
& *chartis luſoriis*. 5	und mit den Karten. 5	Charta luſoria, f. 1. die Karte.
Abaculis lúdimus in *abaco*, 6	Mit Schiebſteinen ſpielen wir auf der Schießtafel, (Peilick,) 6	Abaculus, m. 2. der Schiebſtein. Abacus, m 2. die Schieß- tafel / (Peilick.)
ubi ſola ars regnat.	da allein die Kunſt regieret.	Solus, a, um, allein.
Ingenioſiſſimus ludus eſt *ludus* m. 2. *latruncu- (lorum*, 7 m. 2.	Das ſinnreicheſte Spiel iſt das Schachſpiel, 7	Ingenioſiſſimus, a, um, ſinnreicheſte.
quò veluti duo *exercitus*	in welchem gleichſam zwey Kriegsheere	Duo, æ, o, zween. Exercitus, m. 4. das Kriegs-Heer
prælio inter ſe con- (ſligunt.	gegeneinander ziehen.	Prælium, n. 2. die Schlacht.

Digitized by Google

CXXXV.

Curſus Certámina.



Laufſpiel.

Pueri

Digitized by Google

Pueri	Die Knaben	Puer, m. 2. der Knab.
exercent ſe *curſu*,	üben ſich mit Lauffen	Curſus, m. 4. der Lauf/ (das Lauffen.)
ſive ſuper *glaciem* 1	entweder auf dem Eis 1	Glacies, f. 5. das Eis.
diabathris, 2	mit Schlittſchuhen, 2	Diabáthra, f. 1. der Schlittſchuh.
ubi etiam vehuntur	da ſie auch mit	
trahis: 3	Schlitten fahren: 3	Traha, f. 1. der Schlitten.
ſive in *campo*,	oder im Feld,	Campus, m. 2. das Feld.
deſignantes	indem ſie einen Strich 4	Deſignans, o. 3. zeichnend.
lineam, 4	(machen/ (zeichnen/)	Linea, f. 1. der Strich.
quam,	welchen/	
qui vincere cupit,	wer gewinnen will/	
attingere,	erreichen/	
at non ultrà	aber nicht darüber hin-	
procurrere debet.	(aus lauffen muß.	
Olim decurrebant	Vor Zeiten lieſſen	
curſores 5	die Wettläuffer 5	Curſor, m. 3. der Wettlauffer.
inter *cancellos* 6	in den Schrancken 6	Cancelli, n. 2. plur. die Schrancken.
ad *metam*, 7	nach dem Ziel, 7	Meta, f. 1. das Ziel.
& qui primum	und welcher am erſten	
contingebat eam,	daſſelbe erreichte/	
accipiebat	der bekame	
brabeum (*præmium*) 8	den Danck, (das Kleinod) 8	Brabeum, n. 2. (Præmium, n. 2.) der Danck/ (das Kleinod.)
à *brabeutâ*. 9.	von dem Kampfrichter. 9	Brabeuta, m. 1. der Kampfrichter.
Hodiè	Heut zu Tag	
habentur *haſtiludia*,	werden Rennſpiele gehalten/	Háſtiludium, n. 2. das Rennſpiel.
ubi *lancea*, 10	da man mit der Lanze (10	Láncea, f. 1. die Lanze.
pétitur *circulus*, 11 (m. 2.	nach dem Ring 11 (rennet/	Equiria, n. 2. pl. der Turnier.
locô *equiriôrum*,	an ſtatt der Turniere,	Deſuetudo, f. 3. die Ungewohnheit.
quæ in *deſuetudinem* (abierunt.	ſo abgekommen ſind.	

Digitized by Google

CXXXVI.

Ludi pueriles.

Kinderſpiele.

Púeri

Digitized by Google

Púeri lúdere ſolent,	Die Knaben pflegen zu ſpielen	
vel *globis fictilibus*; 1	entweder mit Schuſſern / Schnellkeulchen; 1	Globus, m. 2. fictilis, c. 3. der Schuſſer/ (das Schnellkeulchen)
vel jactantes *globum* 2	oder ſie ſchieben die Kugel 2	Jactans, o. 3 ſchiebend. Globus, m. 2. die Kugel.
ad *conos*, 3	nach den Kegeln; 3	Conus, m. 2. der Kegel.
vel *ſphærulam*	oder ſchlagen das Kügelein	Sphærula, f. 1. das Kügelein.
clavâ 4 mittentes	mit der Keule, 4	Clava, f. 1. die Keule.
per *annulum*, 5	durch den Ring, 5	Annulus, m. 2. der Ring.
vel *turbinem*, 6	oder treiben den Kreuſſel 6	Turbo, m. 3. der Kreuſſel.
flagello 7		Flagellum, n. 2. die
verſantes,	mit der Peitſche, 7	Peitſche.
vel *ſclopô* 8	oder ſie ſchieſſen mit dem Blasrohr 8	Sclopus, m. 2. das Blasrohr.
& *arcu* 9 jaculantes;	und Armbruſt; 9	Arcus, m. 4. der Armbruſt/ (Bogen.)
vel *grallis* 10	oder gehen auf Stelzen 10	Jaculans, o. 3. ſchieſſend. Grallæ, f. 1. pl. die Stelzen.
incedentes;	einher;	Incedens, o. 3. einhergehend.
vel ſuper *petaurum* 11	oder bewegen ſich	Petaurum, n. 2. der Knebel.
ſe agitantes,	auf dem Knebel, 11	Agitans, o. 3. bewegend/ (hin und wieder treibend.)
& oſcillantes.	und rutſchen.	Oſcillans, o. 3. rutſchend.

Digitized by Google

CXXXI.

Præſtigiæ.

Die Gauckeley.

Digitized by Google

Præſtigiator 1 m. 3.	Der Gaukler	
facit	machet	
varia *ſpectacula*	mancherley Schauſpiele	Varius, a, um, mancherley.
		Spectaculum, n. 2. das Schauſpiel.
Volubilitate	durch Geſchwindigkeit	Volubilitas, f. 3. die Geſchwindigkeit.
corporis,	des Leibes,	Corpus, n. 3. der Leib.
nunc deambulando	bald gehet er	
manibus 1	auf den Händen, 1	Manus, f. 4. die Hand.
nunc ſaliendo	bald ſpringet er	
per *circulum.* 2 &c.	durch den Reiff. 2. u. ſ. f.	Circulus, m. 2 der Reiff.
Interdum etiam	Zuweilen	
tripudiat 4	tantzet 4 er auch	
larvatus.	vermummet / (vermaſcaradet.)	Larvatus, a, um, vermummet / (vermaſcaradet.)
Agyrta, 3 m. 1.	Der Taſchenſpieler 3	
præſtigias facit	ſpielet	Præſtigiæ, f. 1. pl. die Gaukeley.
é marſupio.	aus der Gaukeltaſche.	Marſupium, n. 2. die Gaukeltaſch.
Funambulus 5 m. 2.	Der Seiltäntzer 5	
graditur	gehet	
& ſaltat	und hüpffet	
ſuper *funem*,	auf dem Seil,	Funis, m. 3. das Seil.
tenens manu	hält in der Hand	Tenens, o. 3. haltend.
haltèrem, 6	die Gewichtſtange, 6	Halter, m. 3. die Gewichtſtange.
aut ſuſpendit ſe	oder hänget ſich	
manu	in eine Hand	
vel *pede.* 7 &c.	oder Fuß. 7 u. ſ. w.	Pes, m. 3. der Fuß.

CXXXII.

Digitized by Google

CXXXII.

Palæstra.

Die Fechtschul.

Pugiles

Pugiles	Die Fechter,	Pugil, m. 3. der Fechter.
congrediuntur *duellò*	balgen sich	Duellum, n. 2. das Balgen.
in *palæstrâ*,	auf dem Fechtplatz,	Palæstra, f. 1. der Fechtplatz.
decertantes	und kämpfen	Decernans, o. 3. kämpfend.
vel *gladiis*, 1	entweder mit Schwerdtern, 1	Gladius, m. 2. das Schwerd.
vel *hastilibus*, 2	oder mit Stangen, 2	Hastile, n. 3. die Stange.
& *bipennibus*, 3	und Partisanen, 3	Bipénnis, f. 3. di. Partisane / (Helleparte)
vel *semispathis*, 4	oder mit Dusecken, 4	Semispatha, f. 1. der Dusecke.
vel *ensibus*, 5	oder mit Degen, 5	Ensis, m. 3. der Degen.
mucrónem obligatis,	so an der Spitze Ballen (haben/	Mucro, m. 3. die Spitze.
ne lætha liter lædant;	daß sie nicht tödtlich verwunden; (wunden;	
vel *frameis*	oder mit Rappier	Framea, f. 1. der Rappier.
& *pugióne* 6	und Dolch 6	Pugio, m. 3. der Dolch.
simul.	zugleich.	
Luctatores, 7	Die Ringer, 7	Luctator, m. 3. der Ringer.
apud *Romanos*	welche bey den Römern	Romanus, m. 2. der Römer.
olim nudi	vor Zeiten nackend	Nudus, a, um, nacket.
& inuncti *oleô*,	und mit Oel bestrichen (waren/	Inunctus, a, um, bestrichen/ (gesalbet.)
prehendunt se invicem,	fassen einander an/	Oleum, n. 2. das Oel.
& annituntur,	und bemühen sich/	Uter, tra, trum, welcher unter zweyen.
uter alterum	welcher den andern	Alter, a, um, der andere unter zweyen
prosternere possit,	könne zu Boden bringen/	Andabata, m. 1. der Faustkämpffer.
præprimis	sonderlich	Pugnus, m. 2. die Faust.
supplantando. 8	mit Bein unterschlagen. 8	Ridiculus, a, um, lächerlich.
Andabatæ 9	Die Faustkämpfer 9	Certamen, n. 3. das Gefecht.
pugnabant *pugnis*	fechten mit Fäusten	Obvelatus, a, um, verbunden
ridiculo *certamine*:	ein lächerliches Gefechte: (fechte:	Oculus, m. 2. das Aug.
nimirum	nemlich	
obvelatis *oculis*.	mit verbundenen Augen.	

Digitized by Google

CXXXIII.

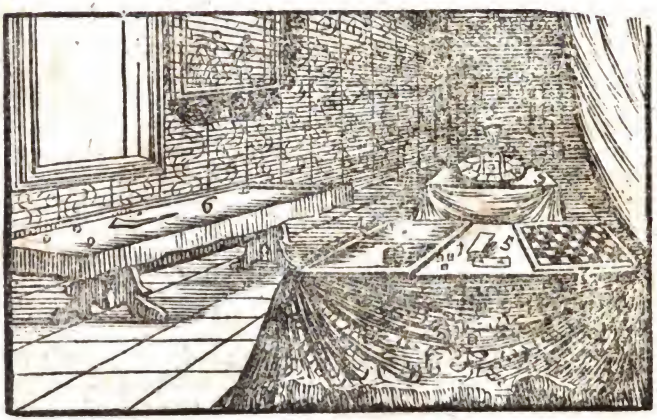
Ludus pilæ.

Das Ballſpiel.

In *ſphæriſterio* 1	Im Ballhaus, 1	Sphæriſtérium, n. 2. das Ballhaus.
lúditur	ſchlägt man	
pilâ: 2	den Ballen: 2	Pila, f. 1. der Ball.
quam	welchen	
alter	der eine	
mittit,	zuſchläget/	
alter	der andere	
excipit	empfähet	
& remittit	und zuruck ſchlägt	
reticulô; 3	mit dem Racket; 3	Reticulum, n. 2. das Racket.
idque eſt	und dieſes iſt	Luſus, m. 4. die Spiel-Ubung
nobilium *luſus*,	eine Adeliche Spiel-Ubung,	Nobilis, e. 3. le, n. 3. Adelich.
ad *commotionem*	zur Bewegung	Commotio, f. 3. die Bewegung.
corporis.	des Leibes.	Corpus, n. 3. der Leib.
Follis 4 m. 3. (*pila magna*, f. 1)	Der Ballon 4	
aëre diſtentus	von der Lufft aufgeblaſen	Aër, m. 3. die Lufft. Diſtentus, a, um, aufgeblaſen/(ausgeſpannt.)
ope *epiſtomii*,	vermittels des Ventils,	Epiſtomium, n. 2. das Ventil.
ſub *diô*	wird unter freyem Himmel	Dium, n. 2. der freye Himmel/ (die Lufft.)
pugnô 5	mit der Fauſt 5	
reverberatur.	geſchlagen.	

CXXXIV.

Ludus aleæ.



Das Bretſpiel.

Teſſe-

Digitized by Google

Tesseris (*talis*) 1	Mit den Würffeln, 1	Téssera, f 1. (talus, m. 2.) der Würffel.
lúdimus,	spielen wir /	
vel *plistobolindam*;	entweder das Spiel der (meisten Augen;	Plistobolinda, f. 1. das Spiel der meisten Augen.
vel immittimus illas	oder wir werffen sie	
per *fritillum*, 2	durch den Trichter, 2	Fritillum, n. 2. der Trichter.
in *tabellam*, 3	auf ein Bret; 3	Tabella, f. 1. das Bret/ (Täfelein)
numeris notatam:	so mit Zahlen bezeich- (net;	Numerus, m. 2. die Zahl. Notatus, a, um, bezeich- net.
idque est	und dieses ist	
ludus m. 2. *sortilegii* (n. 2.	ein Glückspiel	
aleatorum.	der Spitzbuben.	Aleátor, m. 3. der Spitzbub.
Sorte & *arte*	Mit Glück und Kunst	Sors, f. 3. das Glück. Ars, f. 3. die Kunst.
lúditur	spielet man	
calculis	mit den Steinen	Calculus, m. 2. der Stein.
in *alveo aleatorio*, 4	im Spielbret, 4	Alveus aleatorius, m. 2. das Spielbret.
& *chartis lusoriis*. 5	und mit den Karten. 5	Charta lusoria, f. 1. die Karte.
Abaculis	Mit Schiebsteinen	Abaculus, m. 2. der Schiebstein.
lúdimus	spielen wir	
in *abaco*, 6	auf der Schießtafel, (Peilick,) 6	Abacus, m 2. die Schieß- tafel / (Peilick.)
ubi sola ars	da allein die Kunst	Solus, a, um, allein.
regnat.	regieret.	
Ingeniosissimus	Das sinnreicheste	Ingeniosissimus, a, um, sinnreicheste.
ludus est	Spiel ist	
ludus m. 2. *latruncu-* (*lorum*, 7 m. 2.	das Schachspiel, 7	
quô veluti	in welchem gleichsam	
duo *exercitus*	zwey Kriegsheere	Duo, æ, o, zween. Exercitus, m. 4. das Kriegs-Heer
prælio inter se con- (fligunt.	gegeneinander ziehen.	Prælium, n. 2. die Schlacht.

Digitized by Google

CXXXV.

Curſus Certámina.

Lauffſpiel.

Pueri

Digitized by Google

Pueri	Die Knaben	Puer, m. 2. der Knab.
exercent ſe *curſu*,	üben ſich mit Lauffen	Curſus, m. 4. der Lauf/ (das Lauffen.)
ſive ſuper *glaciem* 1	entweder auf dem Eis 1	Glacies, f. 5. das Eis.
diabathris, 2	mit Schlittſchuhen, 2	Diabáthra, f. 1. der Schlittſchuh.
ubi etiam vehuntur	da ſie auch mit	
trahis: 3	Schlitten fahren: 3	Traha, f. 1. der Schlitten.
ſive in *campo*,	oder im Feld,	Campus, m. 2. das Feld.
deſignantes	indem ſie einen Strich 4	Deſignans, o. 3. zeichnend.
lineam, 4	(machen/ (zeichnen/)	Linea, f. 1, der Strich.
quam,	welchen/	
qui vincere cupit,	wer gewinnen will/	
attingere,	erreichen/	
at non ultrà	aber nicht darüber hin- (aus	
procurrere debet.	lauffen muß.	
Olim decurrebant	Vor Zeiten lieffen	
curſores 5	die Wettläuffer 5	Curſor, m. 3. der Wettlauffer.
inter *cancellos* 6	in den Schrancken 6	Cancelli, n. 2. plur. die Schrancken.
ad *metam*, 7	nach dem Ziel, 7	Meta, f. 1. das Ziel.
& qui primum	und welcher am erſten	
contingebat eam,	daſſelbe erreichte/	
accipiebat	der bekame	
brabeum (*præmium*) 8	den Danck, (das Kleinod) 8	Brabeum, n. 2. (Præmium, n. 2.) der Danck/ (das Kleinod.)
à *brabeutâ*. 9.	von dem Kampfrichter. 9	Brabeuta, m. 1. der Kampfrichter.
Hodiè	Heut zu Tag	
habentur *haſtiludia*,	werden Rennſpiele gehalten/	Háſtiludium, n. 2. das Rennſpiel.
ubi *lanceæ*, 10	da man mit der Lanze (10	Láncea, f. 1. die Lanze.
pétitur *circulus*, 11 (m. 2.	nach dem Ring 11 (rennet/	Equiria, n. 2. pl. der Turnier.
locô *equiriôrum*,	an ſtatt der Turniere,	
quæ in *deſuetudinem* (abierunt.	ſo abgekommen ſind.	Deſuetudo, f. 3. die Ungewohnheit.

Digitized by Google

CXXXVI.

Ludi pueriles.

Kinderſpiele.

Púeri

Digitized by Google

Púeri lúdere ſolent,	Die Knaben pflegen zu ſpielen	
vel *globis fictilibus*; 1	entweder mit Schuſſ- (ſern, Schnell- (keulchen;) 1	Globus, m. 2. fictilis, c. 3. der Schuſſer/ (das Schnellkeulchen)
vel jactantes *globum* 2	oder ſie ſchieben die Kugel 2	Jactans, o. 3 ſchiebend. Globus, m. 2. die Kugel.
ad *conos*, 3	nach den Kegeln; 3	Conus, m. 2. der Kegel.
vel *ſphærulam*	oder ſchlagen das Kü- (gelein	Sphærula, f. 1. das Kügelein.
clavâ 4 mittentes	mit der Keule, 4	Clava, f. 1. die Keule.
per *annulum*, 5	durch den Ring, 5	Annulus, m. 2. der Ring.
vel *turbinem*, 6	oder treiben	Turbo, m. 3. der Kreuſſel.
flagello 7	den Kreuſſel 6	Flagellum, n. 2. die
verſantes,	mit der Peitſche, 7	Peitſche.
vel *ſclopô* 8	oder ſie ſchieſſen mit (dem Blasrohr 8	Sclopus, m. 2. das Blasrohr.
& *arcu* 9 jaculantes;	und Armbruſt; 9	Arcus, m. 4. der Armbruſt/ (Bogen.)
vel *grallis* 10	oder gehen auf Stel- (zen 10	Jaculans, o. 3. ſchieſſend. Grallæ, f. 1. pl. die Stelzen.
incedentes;	einher;	Incedens, o. 3. einhergehend.
vel ſuper *petaurum* 11	oder bewegen ſich	Petaurum, n. 2. der Knebel.
ſe agitantes,	auf dem Knebel, 11	Agitans, o. 3. bewegend/ (hin und wieder treibend.)
& oſcillantes.	und rutzſchen.	Oſcillans, o. 3. rutzſchend.

Digitized by Google

CXXXVII.

Regnum & Regio.

Das Reich und die Landschafft.

Multe

Digitized by Google

Multæ *urbes*	Viele Städte	Multus, a, um, viel.
		Urbs, f. 3. die Stadt.
& *pagi*,	und Dörffer	Pagus, m. 2. das Dorff.
faciunt	machen	
regiónem	ein Land	Regio, f. 3. das Land.
& *regnum*.	und ein Reich.	Regnum, n. 2. das Reich.
Rex, m. 3.	Ein König	
aut *Princeps*, c. 3.	oder Fürst	
ſedet	hat ſeinen Sitz	
in *metropoli*. 1.	in der Hauptſtadt. 1	Metrópolis, f. 3. die Hauptſtadt.
		Nobilis, c. 3. le, n. 3. edel.
Nobiles,	Die Edelleute,	
Barones,	Freyherren	Baro, m. 3. der Freyherr.
& *Cómites*	und Grafen	Comes, c. 3. der Graf.
hábitant	wohnen	
in circumjacenti- (bus	auf den umliegenden	Circumjacens, c. 3. umliegend.
arcibus: 2	Schlöſſern: 2	Arx, f. 3. das Schloß.
		Ruſticus, m. 2. der Bauer.
ruſtici	die Bauern	
in *pagis*. 3	auf den Dörffern. 3	
Juxta	An	
flumina naviga- (bilia, 4	den ſchiffreichen Flüſſen, 4	Flumen, n. 3. der Fluß.
		Navigabilis, c. 3. le, n. 3. Schiffreich.
& *vias regias*, 5	und Landſtraſſen 5	Via regia, f. 1. die Landſtraſſe.
habet Princeps	hat ein Fürſt	
ſua *telonia*:	ſeine Zollhäuſer:	Telónium, n. 2. das Zollhaus.
ubi	woſelbſt	
à navigantibus	von den Schiffenden	Navigans, c. 3. ſchiffend.
& iter facientibus	und Reiſenden	Iter, n. 3. die Reiſe.
portórium, n. 2.	die Maut	
& *Vectigal*, n. 3.	und der Zoll	
exigitur.	gefordert wird.	

Digitized by Google

CXXXVIII.

Regia Majeſtas.

Die Königliche Majeſtät.

Rex

Digitized by Google

Rex, 1	Der König / 1	
in *ſplendore* regio,	wenn er im Königlichen (Pracht	Splendor, m. 3. der Pracht.
ſedet	ſitzet	Regius, a, um, König'lich.
in ſuo *ſolio*, 2	auf ſeinem Thron. 2	Solium, m. 2. der Thron.
magnifico *habitu*, 3	im herrlichen Habit, 3	Magnificus, a, um, herrlich.
redimitus	mit einer Krone, 4	Habitus, m. 4. der Habit.
diadémate, 4	gezieret /	Redimitus, a, um, gezieret.
tenens *manu*	führet in der Hand,	Diadema, n. 3. die Krone.
Sceptrum, 5	den Zepter, (Reichs- (ſtab,) 5	Tenens, o. 3. führend/ (haltend.)
		Manus, f. 4. die Hand.
ſtipátus *aulicis.*	mit dem Hofſtaat um- (geben.	Sceptrum, n. 2. der Zepter, (Reichsſtab.)
		Stipatus, a, um, umgeben.
Inter hos	Unter dieſen	Aúlicus, m. 2. der Hofmann.
Primarii ſunt,	ſind die Vornehmſten/	Primarius, a, um, Vornehmſte.
Cancellarius, 6 m. 2.	der Cantzler, (Ertz- (Siegelhalter,) 6	
cum *Conſiliariis*,	mit den Räthen,	Conſiliarius, m. 2. der Rath.
& *Secretariis*,	und Secretarien, (Ge- (heimſchreibern,)	Secretarius, m. 2. der Geheimſchreiber.
Prætorii n. 2. *Præfectus*, 7 m. 2. (*Comes Stabuli*,)	der Marſchalck, 7	
Aulæ, f. 1. *Magiſter*, 8 (m. 2.	der Hofmeiſter, 8	
Pocillator, 9 m. 3. (*Pincerna*, m. 1.)	der Mundſchenck, 9	
Dapifer, 10 m. 2.	der Truchſeß, 10	
Theſaurarius, 11	der Schatzmeiſter, 11	
Archicubicularius, 12 (m. 2.	der Obriſt-Cämme- (rer, 12	
& *Stabuli* n. 2. *Magiſter*, 13	und der Stallmeiſter, (13	

Digitized by Google

His subordinantur *Nobiles aulici*, 14	Auf dieſe folgen die Hof-Junckern, 14	Nobilis, c. 3. aulicus, m. 2. der Hof-Juncker.
Nobile n. 3. *famuli-* (*tium* n. 2. 15 cum *cubicularibus*,	die Edelknaben, 15 (Pagen,) mit den Kammerdie- (nern,	Cubicularius, m. 2. der Kammerdiener.
ſervis & *curſoribus*, (16	Lackeyen, 16 und (Läuffern,	
ſtipatores, 17	die Trabanten, 17	Stipator, m. 3. der Trabant.
cum *ſatellitio*.	mit der Leibwacht. (Leibgarde.)	Satellitium, n. 2. die Leibwacht, (Leibgarde.)
Exterorum	Den frembden	Externus, a, um, fremd/ ausländiſch.
Legatis 18 præbet *aures* ſolénniter.	Abgeſandten 18 ertheilet er Verhör (Audientz) öffentlich.	Legátus, m. 2. der Abgeſandte. Auris, f. 3. das Ohr.
Aliorſum ablégat *Vicarios* (*Proreges*) (ſuos,	Anderswohin ſchickt er ſeine *Vice*-Könige,	Vicarius, m. 2. der Stellwalter.
Adminiſtratores,	Stadthaltere,	Adminiſtrator, m. 3. der Stadthalter.
Præfectos,	Amptleute,	Præfectus, m. 2. der Amptmann.
Quæſtores,	Rentmeiſter,	Quæſtor, m. 3. der Rentmeiſter.
& Legátos:	und Geſandten:	
quibus ſubinde mittit *manda-* (*ta* nova	denen er neue Befehle nachſen- (det	Mandatum, n. 2. der Befehl. Novus, a, um, neu.
per *veredarios*, 19	durch Poſtboten, 19 (Poſtillionen,)	Veredarius, m. 2. der Poſtbot. (Poſtillion.)

Morio

Morio, 20 m. 3.	Der Hof-Narr / 20 (kurzweiliger Rath)	
movet	macht	
risum	ein Gelächter	Risus, m. 4. das Gelächter.
ludicris	mit läppischen	Ludicra, f. 1. actio, f. 3. der läppische
actionibus.	Possen.	Posse.
In Romano Imperio	Im Römischen Reich	Romanus, a, um, Römisch.
rerum potitur	ist Oberherrscher	Imperium, n. 2. das Reich.
Imperator, m. 3. (*Cæsar*, (m. 3.	der Käyser,	Res, f. 5. die Sache/ (das Ding.)
qui in *Comitiis*	welcher auf dem Wahltag	Comitia, n. 2. pl. der Wahltag.
eligitur	erwählet wird	Elector, m. 3. der Churfürst.
ab IX. *Electoribus*	von den neun Churfürsten,	Ecclesiasticus, a, um, Geistlich.
ut sunt:	als da sind:	Archiepiscopus, m. 2. der Ertz-bischoff.
III. Ecclesiastici	III. Geistliche	Secularis, c. 3. e, n. 3. weltlich.
& *Archiepiscopi*,	und Ertzbischöffe,	
Moguntinus, m. 2.	zu Maintz,	
Trebirensis, m. 3.	zu Trier,	
Colonienſis, m. 3.	zu Cölln,	
& VI. Seculáres,	und IV. Weltliche/	
Rex, m. 3. *Bohémiæ* f. 1.	der König in Böheim	
Archipincerna, m. 1.	Ertz-Schenck,	
Dux c. 3. *Bavariæ*, f. 1.	der Hertzog in Bayern	
Archi-Dapifer, m. 2.	Ertz-Truchseß,	
Dux c. 3. *Saxoniæ*, f. 1.	der Hertzog in Sachsen	
Archi-Mareſchallus, (m. 2	Ertz-Marschall,	
Marchio Brandenbur- (*genſis*, m. 3.	der Marggraf von Bran- (denburg	
Archi-Camerarius, m. 2.	Ertz-Kämmerer,	
Comes c. 3. *Palatinus*, (m. 2.	der Pfaltzgraf	
Archi-Theſſaurarius,	Ertz-Schatzmeister,	
& *Elector Hannóvera-* (*nus*,	und der Churfürst von (Hannover.	

CXXXIX.

Miles. Der Soldat.

Si bellandum eſt, ſcribuntur *milites*. 1

Horum *arma* ſunt, *galea*, f. 1. (*caſſis*,) 2 (f. 3. (quæ ornatur *criſtâ*,) *armatura*, f. 1. cujus *partes* ſunt, *torquis* m. 3. *ferreus*, 3 (m. 2. *thorax*, 4 m. 2. *brachialia*, 5 *ocreæ ferreæ*, 6 *manicæ*, 7 cum *lorica* 8

& *ſcuto* (*clypeo*:) 9

Wann man kriegen ſoll/ werden Soldaten 1 geworben.

Deren Waffen ſind/ der Helm, (die Pickelhaube,) 2 (welcher gezieret wird mit dem Federbuſch) der Harniſch, (Rüſtung,) deſſen Stücke ſind/ der Kragen / 3

der Bruſtharniſch, 4 die Armſchienen, 5 die Beinſchienen, 6 der Blechhandſchuh, 7 ſamt dem Panzer 8

und Schild: 9

Miles, m. 3. der Soldat.
Arma, n. 2. pl. die Waffen.
Criſta, f. 1. der Federbuſch.
Pars, f. 3. das Stuck/ (das Theil.)
Brachiále, n. 3. die Armſchiene.
Ocrea ferrea, f. 1. die Beinſchiene.
Mánica ferrea, f. 1. der Blechhandſchuh.
Lorica, f. 1. der Panzer.
Scutum, n. 2. (clypeus m. 2.) der Schild.

hæc

Digitized by Google

hæc ſunt *arma defenſiva*.

Offenſiva ſunt
gladius, 10 m. 2.
framea, 11 f. 1.
& *acinaces*, 12 m. 3.
qui *vaginâ* 13
reconduntur;
& *cingulô*, 14
vel *balteô*, 15
accinguntur; (c. 3.
(*faſcia* f. 1. *militaris* 16
inſervit *ornatui*)
rhomphæa, 17 f. 1.
& *pugio*. 18 m. 3.

In his eſt
manubrium, 19 m. 2.
cum *pomo*, 20
& *rotundum*, 21 n. 2.
cuſpidatum, 22
in *medio*
dorſum, 23 n. 2.
& *acies*. 24 f. 5.

Reliqua arma ſunt
haſta, 25 f. 1.
bipennis; 26 f. 3.
(in quibus
haſtile, 27 n. 3.
& *mucro*, 28 m. 3.)
clavâ, 29 f. 1.
& *cæſtus*. 30 m. 4.

Eminus pugnatur
bombardis (*ſclopetis*) 31
& *ſclopis*, 32

quæ onerantur *globis*, 33

è thecâ bombardariâ, 34
& *pulvere nitrato*
è pyxide pulverariâ. 35

dieſes ſind Schutzwaffen.

Gewehre ſind
das Schwerdt, 10
der Degen, 11
und Säbel, 12
welche in die Scheide 13
geſteckt /
und an den Gürtel, 14
oder im Gehänge, 15
umgelegt werden;
(die Feldbinde (Charpe)
dienet zur Zierde) (16
das Schlachtſchwerdt, 17
und der Dolch. 18

An dieſen iſt
das Häſſt, 19
mit dem Knopff, 20
und die Klinge, 21
mit einer Spitze, 22
in der Mitte
der Rücken, 23
und die Schneide. 24

Die übrigen Waffen ſind
der Spieß, 25
die Partiſan, 26
(woran
der Schafft, 27
und das Eiſen,) 28
der Streitkolb, 29
und Fäuſtling. 30.

In der Ferne ſtreitet
man mit Büchſen, 31
und Piſtolen, (Fauſtröh-
ren,) 32
welche geladen werden mit
(Kugeln, 33
aus der Patrontaſche, 34
und mit Schießpulver,
aus dem Pulverhorn. 35

Arma defenſiva, n. 2. pl. die Schutzwaffen.
Arma offenſiva, n. 2. pl. die Gewehre.
Vagina, f. 1. die Scheide.
Cingulus, m. 2. & um, n. 2. der Gürtel.
Bálteus, m. 2. & um, n. 2. das Gehäng.
Ornatus, m. 4. die Zierde
Pomum, n. 2. der Knopff.
Cuſpidatus, a, um, geſpitzt.
Medium, n. 2. die Mitte.
Reliquus, a, um, übrig.
Bombarda, f. 1. (Sclopetum. n. 2.) die Büchſe.
Sclopus, m. 2. das Piſtol. (Fauſtrohr.)
Globus, m. 2. die Kugel.
Theca bombardaria, die Patrontaſche.
Pulvis, m. 3. nitratus, m. 2. das Schieß-Pulver.
Pyxis f. 3. pulveraria, f. 1. das Pulverhorn.

Digitized by Google

CXL.

Caſtra.

Das Feldlager.

Expe-

Digitized by Google

Expeditione ſuſceptâ, *caſtra* 1 n. 2. plur. locantur, & *tentoria paxillis* figuntur,

Wann man zu Felde gezogen/ wird ein Lager 1 geſchlagen/ und werden Gezelte mit Pflocken aufgeſpannet/

Expeditio, f. 3. der Feldzug.

Tentorium, n. 2. das Gezelt.

Paxillus, m. 2. der Pflock.

vel è *linteis*, 2

entweder von Leinwand, 2

Linteum, n. 2. die Leinwand

vel è *ſtramentis*, 3 eaque circumdant,

oder von Strob, 3 und daſſelbe umgibt man/

Stramentum, n. 2. das Strob.

ſecuritatis gratiâ, *aggeribus* 4 & *foſſis*; 5 conſtituuntur

Sicherheit halber/ mit Schantzen 4 und Gräben, 5 es werden auch Schildwachten 6 ausgeſtellt/

Securitas, f. 3. die Sicherheit.

Agger, m. 3. die Schantze.

Foſſa, f. 1. der Graben.

excubiæ, 6 f. 1. plur. & emittuntur *exploratores*. 7.

und Kundſchaffter 7 ausgeſendet.

Explorator, m. 3. der Kundſchaffter.

Pabulationis & *prædæ* causâ, fiunt *excurſiones*: 8

Der Fütterung und Beuten halber gehen Partheyen 8 (Streif-Commando) aus/

Pabulatio, f. 3. die Fütterung.

Præda, f. 1. die Beute.

Excurſio, f. 3. die Parthey/ (Streiffrotte.)

ubi ſæpius cum *hoſtibus* 9 velitando conflgitur.

da offtmals mit dem Feind 9 ſcharmützirt wird.

Hoſtis, c. 3. der Feind.

Tentorium ſummi Imperatoris (10 eſt in medio caſtrorum.

Das Gezelt des Generals (oder höchſten Kriegs-Haupts,) 10 iſt mitten in dem Lager.

Summus m. 2. Imperator, m. 4. der General (das höchſte Kriegs-Haupt.)

Digitized by Google

CXLI.

Acies & Prælium. — Die Schlacht-Ordnung und Feldschlacht.

Quando *pugna* f. 1. committenda est, *acies* f. 5. instruitur,

& dividitur in *frontem*, 1 *tergum*, 2 & *alas*. (*cornua*.) 3 *Peditatus* 4 m. 4.

intermiscetur *equitatui*, 5

Ille distinguitur in *centurias*;

hic in *turmas*; utræque vocantur *copiæ*:

Wenn eine Schlacht zu halten ist / wird eine Schlacht-Ordnung gestellt / und eingetheilet in den Vortrab, (Fronte/) 1 Nachtrab, (Arriere-Garde) 2 auch in die Flügel 3

Das Fuß-Volck, (Infanterie,) 4 wird untermischet mit der Reuterey, (Cavalerie.) 5

Jenes wird getheilet in Compagnien, (Fähnlein;) dieses in Escadrons; beedes heissen Truppen:

Frons, f. 3. der Vortrab.

Tergum, n. 2. der Nachtrab.

Ala, f. 1. (Cornu, n. 4.) der Flügel.

Equitatus, m. 4. die Reuterey / (Cavallerie)

Centuria, f. 1. die Compagnie, (das Fähnlein.)

Turma, f. 1. die Escadron.

Ille

Digitized by Google

Illæ in *medio* ferunt *vexilla*: 6
hæ *labara*. 7

Eorum *Præfecti* sunt
Decuriones,
Signiferi,
Vicarii,
Centuriones, 8
Magistri equitum, 9
Tribuni,
Chiliarchæ,
& omnium Summus *Imperator*, m. 3.

Tympanistæ 10 & *tympanotribæ*, 11 ut & *tubicines* 12 ad *arma* vocant, & *militem* inflam- (mant.

Primo *conflictu* explodantur *bombardæ*, 13 & *tormenta*: 14

Posteà cominus pugnatur 15 *hastis* & *gladiis*.

Victi trucidantur, 16 vel capiuntur, vel aufugiunt. 17

Succenturiati 18 m. (2. pl. superveniunt ex *insidiis*.

Impedimenta 19 spóliantur. (n. 2. pl.

Jene führen in der Mitte die Fahnen: 6
diese Standarten, (Reuterfahnen.) 7
Ihre Befehlshaber sind (Meister,) 8
die Corporale, (Rott-Fähndriche,
Leutenants, (Hauptleute (Capitäne
Rittmeister, 9
Obrist-Leutenants, Obristen,
und das Haupt von allen der General, Feldherr.

Die Trumelschläger, und Paucker, 11 (10 wie auch Trompeter, 12 blasen Lärmen, und machen den Soldaten muthig. (ten

Im Anfang des Tref- (fens wird Salve gegeben (geschossen) mit Musqueten, 13 und Feld-Stücken: 14

Darnach (ten 15 wird in der Nähe gefoch- mit Spiessen u. Degen.

Die Uberwundene werden niedergehauen/ oder gefangen/ (16 oder nehmen die Flucht. Der Entsatz 18 (17 kommt herzu aus dem Hinterhalt.

Die Bagage-Wä- (gen 19 werden geplündert.

Medium, n. 2. die Mitte.
Vexillum, n. 2. der Fahne.
Labarum, n. 2. die Standarte/der Reuterfahne.
Præfectus, m. 2. der Befehlhaber.
Decurio, m. 3. der Corporal/(Rottmeister.)
Signifer, m. 2. Fähndrich.
Vicarius, m. 2. Leutenant.
Centurio, m. 3. der Hauptmann/(Capitain.)
Magister, m. 2. equitum, m. 3. der Rittmeister.
Tribunus, m. 2. der Obrist-Leutenant.
Chiliarcha, m. 1. der Obrist.
Summus, a, um, Höchste.
Tympanista, m. 1. der Trommelschläger.
Tympanotriba, m. 1. der Paucker.
Tubicen, m. 3. der Trompeter.
Arma, n. 2. pl. die Waffen.
Miles, c. 3. der Soldat.
Primus, a, um, erste.
Conflictus, m. 4. das Treffen.
Bombarda, f. 1. die Musquete.
Tormentum, n. 2. das Feldstück.
Hasta, f. 1. der Spieß.
Gladius, m. 2. der Degen.
Victus, a, um, überwunden.
Insidiæ, f. 1 pl. der Hinterhalt.

Digitized by Google

CXLII.

Pugna navális.

Das See-Treffen.

Navale

Digitized by Google

Nabale n. 3. *prælium* n. 2.

terribile eſt,
cum
ingentes *naves*,
veluti *arces*,
concurrunt
roſtris; 1

aut tormentis 2
ſe invicem quaſſant:
atque ita perforatæ
perniciem ſuam
imbibunt,
& ſubmerguntur; 3

aut, cum
igne corripiuntur,
& vel
ex *incendio*
pulveris tormentarii,
(4
homines
in *aërem* ejiciuntur,
vel in mediis *aquis*
exuruntur:

vel etiam
in *mare* deſilientes
ſuffocantur.

Navis f. 3. *fugitiva* (f. 1. 5.
ab inſequentibus 6

intercipitur,
& capitur.

Der Schiffſtreit,
(See-Schlacht,
See-Treffen)
iſt erſchröcklich/
wann
die groſſen Schiffe,
als Veſtungen,
zuſammen lauffen
mit den vordern Spi-
(tzen, Schnäbeln; 1
oder mit Stücken 2
aufeinander ſpielen:
und alſo durchlöchert
ihr Verderben
in ſich trincken/
und verſencken; 3

oder/ wann ſie
in Brand gerathen/
und entweder
durch Anzündung
des Stuck-Pulvers, 4

die Menſchen
in die Lufft geſprengt/
oder mitten im Waſſer
verbrennet werden:

oder aber
ins Meer ſpringend
ertrincken.

Ein flüchtiges Schiff
(5
wird von den Verfolgen-
den/ 6
aufgefangen/
und gefangen genom-
(men.

Terribilis, c. 3. le, n. 3. erſchröcklich
Ingens, o. 3 groß.
Navis, f 3. das Schiff.
Arx, f 3. die Veſtung/ (das Schloß.)
Roſtrum, n. 2. die Spitze/ (der Schnabel.)

Perforatus, a, um, durchlöchert.
Pernicies, f. 5. das Verderben.

Ignis, m. 3. der Brand/ (das Feuer.)
Incendium, n. 2. die Anzündung.
Pulvis, m. 3. tormentárius, m. 2. das Stück-Pulver.
Homo, m 3. der Menſch.
Aër, m 3. die Lufft.
Medius, a, um, Mittelſte.
Aqua, f 1. das Waſſer.
Mare, n. 3. das Meer.
Deſiliens, o 3. ſpringend.

Inſequens, o. 3. verfolgend.

Digitized by Google

CXLIII.

Obſidio Urbis. Die Stadt-Belägerung.

Urbs f. 3.
obſidionem paſſura
primum provocatur
per *tubicinem*, 1
& invitatur
ad *deditionem*.
Quod facere
ſi abnuat,
oppugnatur
ab obſidentibus,
& occupatur:
Vel *muros*
per *ſcalas* 2
tranſcendendo,

Eine Stadt
ſo belagert werden ſoll,
wird erſtlich aufgefordert
durch einen Trompeter, 1
und zur Aufgabe
vermahnet.
Wenn ſie ſich/
ſolches zu thun/ weigert,
wird ſie geſtürmet
von den Belägerern/
und eingenommen:
Indem entweder die
(Mauren
durch Sturmleiter 2
überſtiegen/

Obſidio, f. 3. die Belägerung.
Tubicen, m. 3. der Trompeter.
Deditio, f. 3. die Aufgabe.

Murus, m. 2. die Mauer.
Scala, f. 1. die Sturmleiter.

aut *arietibus* 3
diruendo,
aut *tormentis* 4
demoliendo,
vel *portas*
exostrâ 5
dirumpendo;
vel
globos tormentarios 6
è *mortariis* (*balistis*) 7
per *balistarios*, 8
(qui post *gerras* 9
latitant)
in urbem
ejaculando;
vel eam
per *fossores* 10
cuniculis subvertendo.

Obsessi
defendunt se
de *muris*, 11
ignibus;
lapidibus, &c.
aut *erumpunt*. 12

Urbs
bi expugnata,
diripitur,
exciditur,
& interdum *solo* æqua-
(tur.

oder mit Böcken 3
gefället/
oder mit Stücken 4
zerschossen;
oder die Thore
mit einer Petarde 5
zersprenget;
oder
Feuerkugeln 6
aus den Mörsern
(Böhlern,) 7
durch die Büchsen-
(meister, 8
(welche hinter den
(Schantzkörben 9
sich verbergen)
in die Stadt
geworffen;
oder dieselbe
durch Schantzgrä-
(ber 10
untergraben (minirt)
(wird.

Die Belägerten
wehren sich
von der Mauer, 11
mit Feuerwerck,
Steinen, u. dg.
oder thun einen Aus-
(fall. 12

Eine Stadt
mit Sturm erobert,
wird geplündert/
zerstöret/
und zu Zeiten geschleif-
(fet.

Aries, m. 3. der Bock/
(Widder.)
Tormentum, n. 2. das
Stuck.
Porta, f. 1. das Thor.
Exostra, f. 1. die Petarde.

Globus tormentarius, m.
2. die Feuerkugel.
Mortárium, n. 2. (balista,
f. 1.) der Mörser/
(Böhler.)
Balistarius, m. 2. der
Büchsenmeister.
Gerræ, f. 1. plur. die
Schantzkörbe.

Fossor, m. 3. der Schantz-
gräber.
Cuniculus, m. 2. der Gang
unter der Erden.
Obsessus, a, um, belägert.

Ignes, m. 3. plur. das
Feuerwerck.
Lapis, m. 3. der Stein.

Vis, f. 3. die Gewalt.
Expugnatus, a, um, er-
obert.
Solum, n. 2. der Erd-
boden.

CXLIV.

Religio. Der Gottesdienſt.

Pietas, 1 f. 3.
Die Gottſelig-
keit, 1
Regina f. 1. *virtutum*,
die Königin aller Tu-
genden,
hauſta
notitiâ DEI,
ehret nach geſchöpffter
Erkänntniß GOttes
vel
ex *libro Naturæ*, 2
entweder
aus dem Buch der
Natur, 2
(nam *opus* n. 3.
commendat *artificem*)
(dann das Werck
lobet den Meiſter)
vel
ex *libro Scripturæ*, 3
oder
aus dem H. Schrifft-
Buch (Bibel,) 3
colit DEUM 4
GOTT 4
humiliter,
demüthiglich /
récolit *mandata* ejus,
denckt an ſeine Ge-
bote,
comprehenſa
welche enthalten ſind
Virtus, f. 3. die Tugend.
Hauſtus, a, um, ge-
ſchöpfft.
Notitia, f. 1. die Erkänntnis.
Deus, m. 2. der GOtt.
Liber, m. 2. das Buch.
Natura, f. 1. die Natur.
Artifex, m. 3. der
Künſtler.
Liber, m. 2. (Scripturæ, f. 1.)
das Schrifft-Buch /
(die Bibel.)
Mandatum, n. 2. das
Gebot.
Comprehenſus, a, um,
enthalten / (begriffen.)

Decá-

Decalogo; 5	in der Gesetz-Tafel; 5	Decálogus, m. 2. die Gesetz-Tafel.
& oblatrantem	und indem sie die widerbellende	Oblatrans, o. 3. widerbellend.
rationem, 6	Vernunfft 6	Ratio, f. 3. die Vernunfft.
conculcans,	unterdrucket /	Conculcans, o. 3. unterdruckend.
præbet *fidem*; 7	giebet sie Glauben 7	Fides, f. 5. der Beyfall.
& *assensum*	und Beyfall	
verbo DEI,	dem Wort GOttes,	Verbum, n. 2. das Wort.
eumque invocat 8	und ruffet ihn an / 8	
aut *opitulatorem*,	als einen Helffer,	Opitulator, m. 3. der Helffer.
in adversis.	in Ungemach.	Adversus, a, um, widerwärtig / (unglückseelig.)
Divina officia	Der Gottesdienst	
fiunt	wird verrichtet	
in *templo* : 9	in der Kirche : 9	Divinum officium, n. 2. der Gottesdienst.
in quo est	in welcher ist	
penetrale n. 3. *adytum* n. 2.) 10	der Chor 10	Templum, n. 2. die Kirche.
cum *altari*, 11	mit dem Altar, 11	Altare, n. 3. der Altar.
sacrarium, 12 n 2.	die Sacristey, 12	
suggestus, 13 m. 4.	der Predigtstul, 13	
subsella, 14 n. 2. pl.	die Gestüle, 14	
ambones, 15	die Porkirchen, 15	Ambo, m. 3. die Porkirch.
& *baptisterium*, 16 (n. 2.	und der Taufstein. 16	
DEUM esse	Daß ein GOtt sey	
sentiunt omnes *homines*:	empfinden alle Menschen:	Omnis, c. 3. e, n. 3. alles. Homo, m. 3. der Mensch.
sed non omnes	aber nicht alle	
norunt Deum rectè.	erkennen GOtt recht.	
Hinc oriuntur	Daher entspringen	Diversus, a, um, ungleich / (unterschiedlich.)
diversæ *Religiones*:	die ungleichen GOttes-Lehren:	Religio, f. 3. die Gottes-Lehre.
quarum primariæ IV.	deren fürnehmlich vier	Primarius, a, um, fürnehmste.
adhuc considerandæ (sunt.	annoch zu betrachten (sind.	

Digitized by Google

CXLV.

Gentilismus. Das Heydenthum.

Gentiles fixerunt (sibi prope 12000 *Numina*. Eorum præcipua (erant, *Jupiter*, 1 m. 3. *cœli*; *Neptunus* 2 m. 2. *maris*; *Pluto*, 3 m. 3. *inferni*; *Mars*, 4 m. 3. *belli*; *Apollo*, 5 m. 3. *artium*; *Mercurius*, 6 m. 2. (*mercatorum*; *Eloquentiæ* & *furum*; *Vulcanus*, m. 2. (*Mulciber*, m. 3.) *ignis* & *fabrorum*; *Æolus*, m. 2. *ventorum*; *Præsides* & *Deastri*;

Die Heyden haben ihnen erdichtet (in die 12000. Götter. Die vornehmsten derselben waren/ Jupiter, 1 des Himels; Neptunus 2 des Meers; Pluto, 3 der Höllen; Mars, 4 des Kriegs; Apollo, 5 der Künste; Mercurius, 6 der Kauffleute; der Beredsamkeit und (der Diebe; Vulcanus, des Feuers (und der Schmiede; Eolus, der Winde; Vorstehere u. Götzen;

Gentilis, c. 3. der Heyd.

Numen, n. 3. der Gott/ die Göttliche Macht.

Præcipuus, a, um; der Vornehmste.

Cœlum, n. 2. der Himel.

Infernus, m. 2. die Höll.

Bellum, n. 2. der Krieg.

Mercator, m. 3. der Kauffmann.

Eloquentia, f. 1. die Beredsamkeit.

Fur, m. 3. der Dieb.

Faber, m. 2. der Schmid

Præses, m. 3. der Vorsteher.

Deaster, m 2. der Götz.

& ob-

& obſcœniſſimus *Priapus*. m. 2.
Habuerunt etiam muliebria Numina: qualia fuerunt,
Venus, 7 f. 3.
Dea f. 1. *amorum* & (*voluptatum*;
cum *filiolo Cupidine*, 8 (f. 3.
Minerva, f. 1. *Pallas*, cum *novem Muſis* artium;
Juno, f. 3. *dibitiarum* (& *nuptiarum*;
Veſta, f. 1. *caſtitatis*;
Ceres, *frumentorum*;
Diana, *venationum*;
& *Fortuna*. f. 1.
Quin & *Morbona*, f. 1. ac *febris*, f. 3. ipſa, erant Deæ.
Egyptii colebant pro Deo omne *genus animalium* & *planta*- (*rum*,
& quicquid manè primum conſpicaban- (tur.
Philiſtæi offerebant *Molocho* (*Saturno*) 9
ſuos *infantes*, vivos cremandos.
Indi 10 etiamnum venerantur
cacodæmona. 11

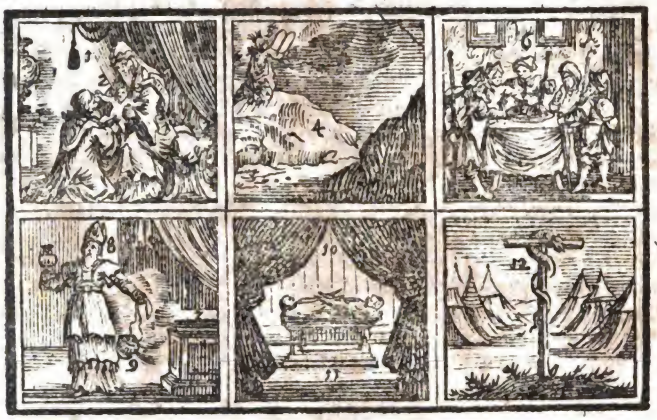
u. der allerſchändlichſte Priapus.
Sie hatten auch Göttinnen: dergleichen geweſen/ Venus, 7
die Göttin der Liebe (und Wollüſte, mit ihren Söhnlein, (Cupido, 8
Pallas, ſamt den neun Muſen der Künſte;
Juno, des Reichthum (und Hochzeiten;
Veſta, der Keuſchheit;
Ceres, des Getraids;
Diana, der Jägerey;
und das Glück.
Ja auch die Kranckheit und das Fieber ſelber/ waren Göttinnen.
Die Egypter ehrten für einen Gott alle Geſchlechts-Arten der Thiere und Pflan- (tzen,
u. alles was ſie morgens am erſten ſahen.
Die Philiſter opfferten dem Moloch (Satur- (nus) 9
ihre Kinder, lebendig zu verbrennen.
Die Indianer 10 beten noch heut zu Tag (an den Teuffel. 11

Obſcœniſſimus, a, um, allerſchändlichſte.
Muliebris, c. 3. e, n. 3. weiblich.
Qualis, c. 3. e, n. 3. dergleichen.
Amor, m. 3. die Liebe.
Voluptas, f. 3. die Wolluſt.
Filiolus, m. 2. das Söhnlein.
Cupido, m. 3. der Cupido.
Novem, o. indecl. Neun.
Muſæ, f. 1. pl. die Muſen.
Divitiæ, f. 1. pl. der Reichthum.
Nuptiæ, f. 1. pl. die Hochzeit.
Caſtitas, f. 3. die Keuſchheit.
Frumentum, n. 2. das Getraid.
Venatio, f. 3. die Jägerey.
Ægyptius, m. 2. der Egypter.
Genus, n. 3. die Geſchlecht-Art/ das Geſchlecht.
Animal, n. 3. das Thier.
Planta, f. 1. die Pflantze.
Philiſtæus, m. 2. der Philiſter.
Molochus, m. 2. der Moloch.
Saturnus, m. 2. Saturnus.
Infans, c. 3. das Kind.
Vivus, a, um, lebendig.
Cremandus, a, um, zu verbrennen.
Indus, m. 2. der Jndianer.
Cacodæmon, m. 3. der Teuffel.

CXLVI.

CXLVI.

Judaismus. Judenthum.



Rectus tamen *cultus* (m. 3. veri *DEI* remansit apud *Patriarchas*, qui vixerunt ante & post *diluvium*.

Inter hos fuit *Abrahamo*, 1 conditori Judæorum, & *patri credentium* promissum *Semen* n. 3. illud *Mu-* (*lieris mundi Messias*; m. 1. & ipse

Doch ist der rechte Dienst des wahren GOttes (verblieben bey den Ertzvättern, die gelebt haben vor und nach der Sünd- (fluth.

Unter diesen ist dem Abraham, 1 dem Urheber der Jüden und Vatter aller Glau- (bigen verheissen worden der Weibes-Saame, der Welt Heyland; und Er

Rectus, a, um, recht.
Verus, a, um, wahr/ (wahrhafftig.)
DEUS, m. 2. der GOtt.
Patriarcha, m. 1. der Ertz-Vatter.
Diluvium, n. 2. die Sündfluth.
Abrahamus, m. 2. der Abraham.
Conditor, m. 2. der Urheber.
Judæus, m. 2. der Jud.
Pater, m. 3. der Vatter.
Credens, o. 3. Glaubig.
Mulier, f. 3. das Weib.
Mundus, m. 2. die Welt.

à gen-

à gentilibus avoca-
(tus
cum *posteris*,
Sacramento Circum-
(*cisionis* 2
notatus,
singularem *populum*
& *Ecclesiam* Dei con-
(stituit.
Huic populo
posteà Deus
per *Mosen*, 3
in *monte Sinai*, 4
suam *legem*
scriptam *digito* suo
in *tabulis* lapideis 5
exhibuit.
Porro ordinavit
manducationem Agni
(*Paschalis*, 6
& *Sacrificia*,
in *altari*, 7
offerenda,
per *Sacerdotes*, 8
& *suffitus*, 9
& jussit fieri
tabernaculum, 10
cum *arca fœderis* 11
præterea erigi
æneum *serpentem* 12
contra *morsum*
serpentum in *deserto*.

Quæ omnia
typi erant
venturi Messiæ,
quem Judæi
adhuc, quamvis falsa
(spe, exspectant.

von den Heyden abgefor-
(dert (men
samt seinen Nachkom-
mit dem Sacrament
(der Beschneidung 2
gezeichnet / (Volck
und hat ein sonderbares
und Kirche GOttes
(gestifftet.
Diesem Volck
hat nachmals GOtt
durch Mose, 3
auf dem Berg Sinai, 4
seine Gesetze
geschrieben mit seinem
(Finger
auf steinerne Tafeln, 5
gegeben.
Ferner hat er ver-
(ordnet
das Essen des Oster-
(lamms, 6
und die Opffer,
auf dem Altar, 7
zu opffern /
durch die Priester, 8
und Rauchwerck, 9
und lies verfertigen
die Stiffts-Hütte, 10
mit der Bundslade, 11
über das aufrichten
die ehrne Schlang, 12
wider den Biß
der Schlangen in der
(Wüsten.
Welches alles
Vorbilder waren
des künfftigen Messias /
auf welchen die Jüden
annoch / wiewohl mit fal-
(scher Hofnung / warten.

Avocatus, a, um, abgefor-
dert.
Posteri, m. 2. plur. die
Nachkommen.
Sacramentum c. n. 2. das
Sacrament.
Circumcisio, f. 3. die
Beschneidung.
Notatus, a, um, bezeichnet.
Singularis, e. 3. e, n. 3.
sonderbar.
Populus, m. 2. das Volck.
Ecclesia, f. 1. die Kirche.
Moses, m. 3. der Moses.
Mons, m. 3. Sinai, indecl.
der Berg Sinai.
Lex, f. 3. das Gesetz.
Scriptus, a, um, geschrieben.
Digitus, m. 2. der Finger.
Tábula, f. 1. die Tafel.
Lapideus, a, um, steinern.
Manducatio, f. 3. das Essen.
Agnus, m. 2. paschalis, c. 3.
das Osterlamm.
Sacrificium, n. 2. das Opfer.
Altare, n. 3. der Altar.
Offerendus, a, um, zu opfern
Sacerdos, c. 3. der Priester.
Suffitus, m. 4. d. Rauchwerk
Tabernaculum, n. 2. die
Stiffts-hütte.
Arca, f. 1. fœderis, n. 3.
die Bunds-Lade.
Æneus, a, um, ehrnen.
Serpens, c. 3. die Schlang.
Morsus, m. 4. der Biß.
Desertum, n. 2. die Wüste.
Omnis, c. 3. e, n. 3. alles.
Typus, m. 2. das Vorbild.
Venturus, a, um, künfftig.

Digitized by Google

CXLVII.

Christianismus. Das Christenthum.

Unigenitus, æternus *Filius DEI*, 3 m. 2.

promissus *protoplastis in paradiso*,

tandem impleto (*tempore*,

conceptus per S. (*Spiritum*

in sanctissimo utero

Virginis Mariæ, 1

de regiâ *domô Davidis*,

Der eingebohrne/ ewige Sohn GOttes, 3

welcher den ersten Menschen im Paradis (versprochen worden/

ward endlich bey erfüllter (Zeit/

empfangen vom Heil. (Geist/

in dem heiligsten Leib

der Jungfrauen Maria (riâ, 1

vom Königlichen Haus

Davids,

Unigenitus, a, um, eingebohren.

Æternus, a, um, ewig.

Promissus, a, um, versprochen.

Protoplastus, m. 2. der erste Mensch.

Paradisus, m. 2. das Paradies.

Impletus, a, um, erfüllet.

Tempus, n. 3. die Zeit.

Conceptus, a, um, empfangen.

Sanctus, a, um, heilig.

Spiritus, m. 4. der Geist.

Sanctissimus, a, um, heiligst.

Uterus, m. 2. der Leib.

Virgo, f. 3. die Jungfrau.

Maria, f. 1. die Maria.

Regius, a, um, Königlich.

Domus, f. 2. & 4. das Haus.

David, m. 3. der David.

& in-

& indutus
humana carne
Bethlehemi Judææ,
in ſumma *paupertate*
in *ſtabulo*, 2
anno mundi
quater milleſimo
in orbem terrarum
(prodiit:
ſed mundus
ab omni *peccato*,
eique impoſitum fuit
nomen n. 3. *Jeſus*, m. 4.
quod ſignificat *Salva-*
(*torem.*
Hic, cum poſtea im-
(bueretur
ſacro *Baptiſmo*, 4
(*Sacramentô*
novi *fœderis*)
à *Joanne* 5
Præcurſore ſuô
in *Jordane*,
apparuit hac occaſione
ſacratiſſimum *myſte-*
(*rium* n. 2.
Divinæ
Trinitatis,
Patris voce, 6

teſtante,
hunc eſſe *Filium* ſuum,
& *Spiritu Sancto*,
in *ſpecie columbæ*, 7
cœlitus delabente.
Ab eo tempore,
trigeſimo ætatis ſuæ an-
verbis (no,
& *operibus*
radios Divinitatis
emittentibus,

und mit der Menſchheit
angezogen/
zu Bethlehem in Judäa,
bey höchſter Armut
in einem Stalle, 2
im Jahr der Welt
vier tauſend
zur Welt gebohren:

aber rein
von aller Sünde,
und ihme der Name
JESUS gegeben/
welches ein Heyland
(heiſſet.
Als Er nachgehends

die heilige Tauf, 4
(das Sacrament
des neuen Bunds)
von Johanne 5
ſeinem Vorläuffer
am Jordan empfieng/
ſo offenbarte ſich dabey
das allerheiligſte Ge-
(heimnus
der Göttlichen
Dreyeinigkeit,
indem die Stimme des
(Vatters, 6
womit Er bezeugete/
daß dieſer ſein Sohn ſey/
und der Heilige Geiſt,
in Geſtalt einer Taube, 7
vom Himmel herabkame

Von dieſer Zeit an/
da Er 30 Jahr alt war,
hat Er mit Worten
und Wercken,
welche Strahlen der
GOttheit von ſich gaben/

Indutus, a, um, angezogen.
Humana, f. 1. caro, f. 3.
die Menſchheit.
Bethlehemum, n. 2. die
Stadt Bethlehem.
Judæa, f. 1. Judäa, (das
Jüdiſche Land.)
Summus, a, um, höchſte.
Paupertas, f. 3. Armuth.
Stabulum, n. 2. der Stall.
Annus, m. 2. das Jahr.
Milleſimus, a, um, tauſend.
Mundus, a, um, rein.
Peccatum, n. 2. Sünde.

Salvator, m. 3. Heyland.

Sacer, cra, crum, heilig.
Baptiſmus, m. 2. Tauf.
Novus, a, um, neu.
Fœdus, n. 3. der Bund.
Johannes, m. 3. der
Johannes.
Præcurſor, m. 3. der
Vorläuffer.
Jordanis, m. 3. Jordan.
Sacratiſſimum, a, um,
allerheiligſte.
Divinus, a, um, göttlich.
Trinitas, f. 3. die
Dreyeinigkeit.
Pater, m. 3. der Vatter.
Vox, f. 3. die Stimme.
Filius, m. 2. der Sohn.
Spiritus, n. 4. der Geiſt.
Sanctus, a, um, heilig.
Species, f. 5. die Geſtalt.
Columba, f. 1. die Taube.
Tempus, n. 3. die Zeit.
Trigeſimus, a, um,
dreyſigſte.
Ætas, f. 3. das Alter.
Verbum, n. 2. das Wort.
Opus, n. 3. das Werck.
Divinitas, f. 3. die
GOttheit.

satis abunde declaravit
quis esset,
in annum usque quar-
à Judæis (tum;

nec acceptus,
nec ágnitus,
ob voluntariam
paupertatem.
Ab his hostibus suis

(cum priùs instituisset
cœnam mysticam 8
corporis & *sanguinis*
(sui,
in *sigillum*
novi fœderis,
& sui *recordationem*)
captus tandem
ad *tribunal Pilati*,

Præfecti Cæsarei,

raptus, accusatus,
& damnatus est,
tanquam *agnus* m. 2.
(innocentissimus:
actusque in *crucem* 9
in ista *crucis ara*,
pro peccatis mundi
immolátus,
mortem subiit.
Sed tertiâ *die*

cum revixisset,

Divinâ suâ *virtute*,

resurrexit
è *sepulchro*, 10

sattsam erwiesen/
wer Er wäre/
bis ins vierdte Jahr;
von den Jüden aber wurde
(Er
weder angenommen
noch erkannt/
wegen seiner freywilligen
Armuth.
Von eben diesen seinen
(Feinden wurde Er
als Er zuvor das heilige
Nachtmahl 8 seines
Leibes und Blutes,
zu einem Siegel
des neuen Bundes/
und zu seinem Gedächt-
(niß eingesetzt hatte/
ward Er endlich gefangen/
vor den Richterstuhl Pi-
(lati
des Kaiserl. Land-Pfle-
(gers,
gerissen / angeklaget /
und verdammet/
als das unschuldigste
(Lamm;
da es gecreutziget 9
auf diesem Creutzes-Altar
vor der Welt Sünden
geschlachtet / und
den Tod erlitten hat.
Er ist aber am dritten
(Tag,
als Er wieder lebendig
(worden/
durch seine Göttliche
(Krafft,
aus dem Grab 10
erstanden/

Quartus, a, um, vierte.
Agnitus, a. um, erkannt.
Voluntarius, a, um, freywillig.
Paupertas, f. 3. die Armuth.
Cœna mystica, f. 1. das Heil. Nachtmahl.
Corpus, n. 3. der Leib.
Sanguis, m. 3. das Blut.
Sigillum, n. 2. Siegel.
Recordatio, f. 3. das Gedächtniß.
Captus, a, um, gefangen.
Tribunal, n. 2. der Richterstuhl.
Pilatus, m. 2. Pilatus.
Præfectus, m. 2. der Landpfleger.
Cæsareus, a, um, Käiserlich.
Raptus, a, um, gerissen
Accusatus, a, um, angeklaget.
Damnatus, a, um, verdammet.
Innocentissimus, a, um, Unschuldigste.
Crux, f. 3. das Creutz.
Ara, f. 1. der Altar.
Immolatus, a, um, geschlachtet.
Mors, f. 3. der Tod.
Tertius, a, um, dritte.
Dies, c. 5. der Tag.
Virtus, f. 3. die Krafft.
Sepulchrum, n. 2. das Grab.

& post

& poſt *quadraginta* (dies
de *monte olivéti*, 11
ſublatus in *cœlum*, 12

& eo rediens,
unde venerat,
hac ratione quaſi diſ- (paruit
in *conſpectu*
Apoſtolorum, 13
quibus
decima die
poſt ſuum *aſcenſum*
Spiritum Sanctum 14
de cœlo miſit,
ipſos vero
hac virtute impletos,
hunc in finem vocavit,
ut ejus doctrinam/
& teſtimonium
in orbe terrarum
prædicarent
& omnibus populis
annunciarent.
Ipſe vero,
noſter Soſpirator,
olim
rediturus erit
ad *extremum judicium*,
interea ſedens
ad *dextram Patris*,
& pro nobis
intercedens.
Ab hoc *Chriſto*
dicimur *Chriſtiani*:
inque ſolo ejus nomine

& merito
ex gratia ſalvámur.

und nach 40. Tagen
vom Oelberg 11
in den Himmel 12 auf- (genommen/
u. dahin wieder gekehrt/
woher Er gekommen war,
und auf ſolche Weiſe
im Angeſicht
ſeiner Jünger 13
gleichſam verſchwunden/
welchen Er
am zehenden Tag
nach ſeiner Auffahrt
den Heil. Geiſt 14
vom Himmel herab geſendt,
ſie ſelbſt aber
mit dieſer Krafft erfüllet/
darzu berufen/
daß ſie ſeine Lehre
und Zeugnis
in aller Welt
predigen
und allen Völckern
verkündigen ſollten.
Er ſelbſt aber/
unſer Heyland/
wird dermaleins
wieder kommen
am jüngſten Gericht,
da Er indeſſen ſitzet
zur Rechten des Vat- (ters
und für uns bittet
Von dieſem Chriſto
heiſſen wir Chriſten:
und allein auf ſeinen (Namen
und blutiges Verdienſt
werden wir aus Gnaden (ſeelig.

Quadraginta, o. indecl. vierzig.
Mons, m. 3. olíveti, n. 2. der Oelberg.
Sublatus, a, um, aufgenommen / aufgehaben.
Cœlum, n. 2. der Himmel.
Rediens, o. 3. wiederkehrend.
Conſpectus, m. 4. das Angeſicht, (Anſchauen.)
Apoſtolus, m. 2. der Jünger/ (Abgeſandte.)
Decimus, a, um, zehende.
Aſcenſus, m. 4. die Auffahrt.
Impletus, a, um, erfüllet.

Extremum Judicium, n. 2. das jüngſte Gericht.
Sedens, o. 3. ſitzend.
Dextra, f. 1. die rechte Hand.
Chriſtus, m. 2. Chriſtus.
Chriſtianus, m. 2. der Chriſt.
Solus, a, um, allein.

Digitized by Google

CXLVIII.

Mohometiſmus.

Der Mahometaniſche Glaube.

Mahomed 1 m. 3.
homo bellator, m. 3.
excogitabat ſibi
novam *religionem*,
mixtam

ex *Judaiſmo*,
Chriſtianiſmo,
& *Gentiliſmo*,
conſilio
Judæi, 2
& *Ariani Mona-*
chi, 3

nomine Sergii,

fingens,

Mahomed 1
ein Kriegsmann,
erdachte ihm
eine neue Religion,
welche zuſammen ge-
(miſcht war
aus dem Judenthum,
Chriſtenthum,
und Heydenthum,
mit Rath
eines Juden, 2
und Arianiſchen
(Mönchen, 3

Namens Sergius,

indem er vorgab/

Religio, f. 3. die Religion.
Mixtus, a, um, zuſammen gemiſcht.
Judaiſmus, m. 2. das Judenthum.
Chriſtianiſmus, m. 2. das Chriſtenthum.
Gentiliſmus, m. 2. das Heydenthum.
Conſilium, n. 2. der Rath.
Judæus, m. 2. der Jud.
Arianus, a, um, Arianiſch.
Monachus, m. 2. der Mönch.
Nomen, n. 3. der Nam.
Sergius, m. 2. der Sergius.
Fingens, o. 3. vorgebend/ dichtend.

dum

Digitized by Google

dum laboráret *epile-* *(psia,*
secum colloqui
Archangelum Gabri- *(lem;*
& Spiritum Sanctum,

assuefaciens
columbam, 4
ut ex *aure* suâ
escam peteret.
Assectæ ejus
abstinent
à *vino*;
circumciduntur;
sunt *polygami*;

exstruunt
sacella; 5
de quorum *turriculis*

non à *campanis*,

sed à *sacerdote*, 6

ad sacra
convocantur.
Sæpius se abluunt; 7
negant
SS. Trinitatem;

Christum honorant,
non ut *Filium DEI*,

sed ut magnum
Prophetam,
minorem tamen
Mahomede.
Suam *legem*
vocant *Alcoranum*.

wann er die fallende *(Sucht hatte/*
es rede mit ihm
der Ertz-Engel Ga- *(briel;*
und der heilige Geist /

indem er
eine Taube gewöhnete 4
daß sie aus seinem Ohr
Speise holete.
Seine Nachfolger
enthalten sich
des Weins;
werden beschnitten;
haben viel Weiber;

bauen
Kirchlein; 5
von deren Thürnlein

sie nicht durch die Glo- *(cken,*
sondern durch die Prie- *(ster, 6*
zum Gottesdienst
beruffen werden.
Sie waschen sich offt; 7
verlaugnen
die Hochheilige Drey- *(einigkeit;*
ehren Christum /
nicht als einen Sohn *(GOttes;*
sondern als einen grossen
Propheten,
der doch kleiner wäre
als Mahomed.
Ihre Gesetze
nennen sie Alcoran.

Epilepsia, f. 1. die fallende Sucht.

Archangelus, m. 2. der Ertz-Engel.
Gabriel, m. 3. der Gabriel.
Assuefaciens, e. 3. gewöhnend.
Auris, f. 3. das Ohr.
Esca, f. 1. die Speise.
Assecla, m. 1. der Nachfolger.
Vinum, n. 2. der Wein.

Polygamus, m. 2. der viel Weiber hat.
Sacellum, n. 2. das Kirchlein.
Turricula, f. 1. das Thürnlein.
Campana, f. 1. die Glocke.
Sacerdos, c. 3. der Priester.

Sacrosanctus, a, um, hochheilig.
Filius, m. 2. der Sohn.
DEUS, m. 2. der GOtt.
Magnus, a, um, groß.
Propheta, m. 1. der Prophet.
Minor, c. 3. us, n. 3. kleiner.
Lex, f. 3. das Gesetz.
Alcoranus, m. 2. der Alcoran.

Digitized by Google

CXLIX.

Providentia DEI.

Die Vorſehung GOttes.

Humanæ *fortes*	Das menſchliche (Schickſal	Humanus, a, um, menſchlich.
non tribuendæ ſunt *fortunæ*,	iſt nicht zuzuſchreiben dem Glück,	Sors, f. 3. das Schickſal.
aut *caſui*,	oder dem Zufall,	Fortuna, f. 1. das Glück.
aut *ſiderum influxui*,	oder dem Einfluß der (Sternen,	Caſus, m. 4. der Zufall.
(*cométæ* 1 quidem	(zwar die Schwantz- (ſtern/Cometen, 1	Sidus, n. 3. das Geſtirn.
ſolent nihil *boni* portendere,	pflegen nichts Guts anzudeuten/	Influxus, m. 4. der Einfluß.
ut vulgo creditur,)	wie man insgemein vor- (giebt/)	Cometa, m. 1. der Schwantzſtern/Comet.
ſed próvido DEI (*oculo* 2	ſondern GOttes allſe- (hendem Aug 2	Bonum, n. 2. das Gute.
& ejusdem rectrici *manui*; 3	und deſſen allregierender Hand; 3	Providus, a, um, allſehend. (vorſichtig.)
		Oculus, m. 2. das Aug.
		Manus, f. 4. die Hand.

etiam

etiam noſtræ *prudentiæ*,	auch unſerer Vorſichtigkeit,	Prudentia, f. 1. die Vorſichtigkeit.
vel *imprudentiæ*,	oder Unbedachtſamkeit,	Imprudentia, f. 1. die Unbedachtſamkeit.
vel etiam *noxæ*.	oder auch Sünde.	Noxa, f. 1. die Sünde.
DEUS	GOTT	
habet *miniſtros* ſuos & *Angelos*, 4	hat ſeine Diener und Engel, 4	Miniſter, m. 2. der Diener. Angelus, m. 2. der Engel.
qui *homini* 5	welche dem Menſchen 5	Homo, m. 3. der Menſch.
à *nativitate* ejus	von ſeiner Geburt an	Nativitas, f. 3. die Geburt.
ſe aſſociant,	ſich zugeſellen/	
ut *cuſtodes*,	als Beſchützere,	Cuſtos, c. 3. der Beſchützer.
contra malignos *ſpiritus*,	wider die böſen Geiſter,	Malignus, a, um, böß. Spiritus, m. 4. der Geiſt.
ſeu *Diabolum*, 6	oder den Teuffel, 6	Diabolus, m. 2. der Teuffel.
qui quovis *ictu oculi*	der da alle Augenblick	Ictus, m. 4. óculi, m. 2. der Augenblick.
ei *inſidias* ſtruit,	ihme nachſtellet/	Inſidiæ, f. 1. pl. die Nachſtellung/ (Hinterliſt.)
ad tentandum,	ihn zu verſuchen/	
vel vexandum.	oder zu plagen.	
Væ dementibus,	Wehe den thörichten	Demens, o. 3. thöricht.
magis & *lamiis*,	Zauberern und Hexen,	Magus, m. 2. der Zauberer.
qui *cacodæmoni*	die dem Satan	Lamia, f. 1. die Hexe.
ſe dedunt	ſich ergeben	Cacodæmon, m. 3. der Satan.
(dum incluſi *circulo* 7	(indem ſie in einem Circkel 7 verſchloſſen	Incluſus, a, um, verſchloſſen. Circulus, m. 2. der Circkel.
incantamentis	mit Beſchwörungen	Incantamentum, n. 2. die Beſchwörung.
eum advocant)	ihn herzubannen)	
cum eo collúdunt	mit ihm zu thun haben	
& à DEO deficiunt;	und von GOtt abfallen;	
nam cum illo	dann mit ihme	
mercedem	werden ſie auch den Lohn	Merces, f. 3. der Lohn.
accipient.	empfangen.	

Digitized by Google

CL.

Judicium extrémum.

Das Jüngste Gericht.

Nam

Digitized by Google

Nam adveniet novissima *dies*, c. 5. quæ *voce tubæ*, 1	Dann es wird kommen der jüngste (letzte) Tag, welcher mit der Stimme der (Posaune 1	Novissimus, a, um, jüngste / (letzte.) Vox, f. 3. die Stimme. Tuba, f. 1. die Posaune.
mortuos 2 resuscitabit, & cum illis vivos citabit ad *tribunal*	die Todten 2 wieder erwecken / und mit ihnen die Lebendigen beruffen wird vor den Richterstul	Mortuus, a, um, todt / (gestorben.) Vivus, a, um, lebendig. Tribunal, n. 3. der Richterstuhl.
apparentis Judicis *JESU Christi*, 3 in *nubibus*,	des in den Wolcken erscheinenden Richters JESU Christi, 3	Apparens, o. 3. erscheinend. JESUS, m. 4. JEsus / (der Heyland.) Christus, m. 2. Christus / (der Gesalbte.) Nubes, f. 3. die Wolcke.
ad *rationem* reddendam omnium *actionum*.	Rechenschafft zu geben von allen Handlungen.	Ratio, f. 3. die Rechenschafft. Omnis, c. 3. e, n. 3. alles. Actio, f. 3. die Handlung
Ubi pii, (justi) & electi 4 in æternam *vitam*, in *locum beatitudinis*, & novam *Hierosolymam* 5 introibunt:	Da die Frommen / (Gerechten) und Auserwählten / 4 in das ewige Leben, in den Ort der Seeligkeit, und in das neue Jerusalem 5 werden eingehen:	Pius, a um, fromm. Justus, a, um, auserwählt Æternus, a, um, ewig. Vita, f. 1. das Leben. Locus, m. 2. der Ort. Beatitudo, f. 3. die Seeligkeit. Novus, a, um, neu. Hierosolyma, f. 1. die Stadt Jerusalem.
Impii verò & damnati 6 cum cacodæmonibus 7 in *gehennam* 8 detrudentur, ibi æternum cruciandi.	Die Gottlosen aber und die Verdammten 6 mit den Teuffeln 7 in das höllische Feuer 8 werden verstossen werden, um allda ewiglich gemartert zu werden.	Impius, a, um, gottlos. Damnatus, a, um, verdammt. Gehenna, f. 1. das höllische Feuer.

Digitized by Google

Clauſula.

Beſchluß.

Ita

Ita vidiſti ſummatim,	Alſo haſt du in einem kurtzen Begriff (geſehen/	
omnes *res*, quæ poſſunt oſtendi,	alle Dinge, die gezeigt werden kön- (nen/	Res, f. 5. ein Ding.
& didiciſti primarias *voces*	und haſt gelernet die vornehmſten Wör- (ter	Primarius, a, um, vornehmſte.
Latinæ (Germanicæ)	der Lateiniſchen (Teut- (ſchen)	Vox, f. 3. das Wort. Latinus, a, um, Lateiniſch. Germanicus, a, um, Teutſch.
Linguæ.	Sprache.	Lingua, f. 1. die Sprach.
Perge nunc & lege diligenter alios bonos *libros*; ut fias doctus, ſapiens & pius.	Fahre nun fort/ und leſe fleißig andere gute Bücher daß du gelehrt/ weis und fromm wer- (deſt.	Alius, a, ud, andere. Bonus, a, um, gut. Liber, m. 2. das Buch. Doctus, a, um, gelehrt.
Memento horum;	Gedencke hieran;	
DEUM time, & invoca eum, ut largiatur tibi *Spiritum Sapientiæ.*	fürchte GOTT/ und ruffe ihn an/ daß Er dir verleihe den Geiſt der Weis- (heit.	DEUS, m. 2. der GOtt. Spiritus, m. 4. der Geiſt. Sapientia, f. 1. die Weisheit.
Vale!	Gehab dich wohl!	

INDEX

Digitized by Google

INDEX TITULORUM.

Tit.	A.	Pag.
141	Acies & prælium	292
5	Aer	19
45	Agricultura	94
32	Amphibia	68
42	Anima hominis	88
18	Animalia, primum aves	40
6	Aqua	16
12	Arbor	28
119	Arbor conſanguinitatis	246
128	Ars Medica	264
51	Ars ſcriptoria	186
99	Artes ſermonis	202
51	Aucupium	186
23	Aves aquaticæ	50
21	Aves campeſtres & ſylveſtres	46
19	Aves domeſticæ	42
22	Aves rapaces	48
	B.	
74	Balneum	152
95	Bibliopégus	194
94	Bibliopolium	192
	C.	
40	Canales & oſſa	84
38	Caput & manus	80
39	Caro & viſcera	82
140	Caſtra	290
147	Chriſtianiſmus	304
3	Cœlum	10
57	Convivium	118
54	Coquinaria	112
135	Curſus certamina	278
	D.	
43	Deformes & monſtroſi	90
1	Deus	6
66	Domus	136

Tit.	E.	Pag.
106	Eclipſes	218
83	Eques	170
76	Equile	156
109	Ethica	226
108	Europa	224
	F.	
68	Faber ferrarius	140
63	Faber lignarius	130
64	Faber murarius	132
29	Feræ beſtiæ	62
28	Feræ pecudes	60
70	Figulus	144
14	Flores	32
113	Fortitudo	234
13	Fructus arborum	30
16	Fruges	36
17	Frutices	38
	G.	
145	Gentiliſmus	300
102	Geometria	208
	H.	
35	Homo	74
77	Horologia	158
44	Hortórum cultúra	92
115	Humanitas	238
72	Hypocauſtum, cum dormitorio	148
	I.	
4	Ignis	12
31	Inſecta repentia	66
24	Inſecta volantia	52
100	Inſtrumenta Muſica	204
123	Interióra urbis	254
	Invitatio	2
146	Judaiſmus	302
124	Judicium	256

Digitized by Google

150 Judicium extremum 312
27 Jumenta 58
116 Juſtitia 240

L.

11 Lapides 26
53 Laniena 110
90 Liber 196
117 Liberalitas 242
60 Linteæ 124
134 Ludus aleæ 276
136 Ludus puerilis 280
133 Ludus pilæ 274
130 Ludus ſcénicus 268

M.

65 Machinæ 134
148 Mahometiſmus 308
34 Marini piſces & conchæ 72
47 Mellificium 98
37 Membra hominis externa 78
127 Menſura & pondera 262
126 Mercatura 260
67 Metalli fodina 138
10 Metalla 24
139 Miles 288
48 Molitúra 100
2 Mundus 8
98 Muſeum 200

N.

87 Natátus 178
90 Naufragium 184
88 Navis actuaria 180
89 Navis oneraria 182
7 Nubes. 18

O.

143 Obſidio urbis 296
15 Olera 34
20 Oſcines 44

P.

132 Palæſtra 272
49 Panificium 102
92 Papyrus 188
71 Partes domûs 146
114 Patientia 236
26 Pecora 56
46 Pecuaria 96
105 Phaſes Lunæ 216
101 Philoſophia 266
78 Pictúra 160
50 Piſcatio 104
33 Piſces fluviatiles & lacuſtres 70
104 Planetarum aſpectus 214
131 Præſtigiæ 270
149 Providentia 310
110 Prudentia 228
142 Pugna navalis 294
73 Putei 150

Q.

25 Quadrupedia, & primum domeſtica 54

R.

138 Regia Majeſtas 284
137 Regnum & regio 282
144 Religio 298
81 Reſtio, & lorarius 166

S.

61 Sartor 126
97 Schola 198
69 Scriniarius & tornator 142
11 Sedulitas 230
41 Senſus externi & interni 86
36 Septem ætates hominis 76
129 Sepultúra. 266
30 Serpentes & reptilia 64
118 Societas conjugalis 244
121 Societas herilis 250
120 Societas parentalis 248

Digitized by Google

79 Specularia 162
203 Sphæra cœleſtis 210
107 Globi terreſtris Hemiſphærium ſuperius 220
Globi terreſtris Hemiſphærium inferius 222
125 Supplicia maleficorum 258
62 Sutor 128

T.

112 Temperantia 232
8 Terra 20
9 Terræ fœtus 22
59 Textura 122
75 Tonſtrina 154
58 Tractatio lini 120
86 Tranſitus aquarum 176
93 Typographia 190

V.

85 Vectura 174
84 Vehicula 172
52 Venatus 108
82 Viator 168
80 Victor 164
55 Vindemia 114
122 Urbs 252

Z.

56 Zytopœia 116

Titel-Regiſter.

A.

37 Die äuſſerliche Glieder des Menſchen 78
41 die äuſſerliche und innerliche Sinnen 86
128 die Artzney-Kunſt 264

B.

74 das Bad 152
133 das Ballſpiel 274
75 die Barbierſtube 154
12 der Baum 28
13 die Baumfrüchte 30
129 die Begräbniß 266
56 der Bierbrau 116
14 die Blumen 31
80 der Böttticher / Büttner 164
134 das Bretſpiel 276
49 das Brodbacken 102
96 das Buch 196
95 der Buchbinder 194
93 die Buchdruckerey 190
94 der Buchladen 192

C.

147 das Chriſtenthum 304

E.

118 der Eheſtand 244
Einleitung 2
120 der Eltern-Stand 248
111 die Emſigkeit 230
8 die Erde 20
9 Erdgewächſe 22
107 der Erdkugel Oberfläche 220
der Erdkugel Unterfläche 222
102 die Erdmeßkunſt 208
67 die Ertzgrube 138
108 Europa 224

F.

132 die Fechtſchul 272
45 der Feldbau 94
140 das Feldlager 290
21 Feld- und Wald-Geflügel 46
4 das Feuer 12
50 die Fiſcherey 104

Digitized by Google

58 Flachs-Arbeit 120
39 Fleisch und Ingeweid 82
53 die Fleischhacke 110
24 Fliegend Ungeziefer 52
33 Fluß- und Weiher-Fische 70
85 das Fuhrwerck 174

G.

15 Garten-Früchte 34
44 die Gärtnerey 92
131 die Gauckeley 270
40 das Geäder und Gebeine 84
114 die Gedult 236
116 die Gerechtigkeit 240
124 das Gerichte 256
20 Gesang-Vögel 44
79 Gesicht-Gläser 162
16 Getraid oder Feld-Früchte 96
59 das Gewebe 122
1 GOTT 6
144 der Gottesdienst 298

H.

38 Haupt und Hände 80
66 das Haus 136
19 Haus-Geflügel 42
71 Haus-Gemächer 146
145 das Heydenthum 300
26 Heerd-Vieh 56
113 ein Helden-Muth 234
121 die Herrschafft 250
3 der Himmel 10
103 die Himmels-Kugel 210
47 Honigbau 98

J.

52 die Jagd 108
123 das Inwendige der Stadt 254
146 das Judenthum 302
150 das Jüngste Gericht 312

K.

126 die Kauffmannschafft 260
136 Kinderspiele 280
100 Klangspiel 204
110 die Klugheit 228
54 das Kochwerck 112
138 die Königliche Majestät 284
31 kriechend Ungeziefer 66
139 der Kriegsmann 288

L.

27 Last-Vieh 58
89 das Last-Schiff 182
135 Lauffspiele 278
125 die Leibsstraffen der Ubelthäter 258
60 die Leinwand 124
115 die Leutseligkeit 238
5 die Lufft 14

M.

148 der Mahometische Glaub 308
78 die Mahlerey 160
57 die Mahlzeit 118
127 Maas und Gewichte 262
112 die Mäßigkeit 232
64 der Maurer 132
34 Meerfische und Muscheln 72
35 der Mensch 74
10 die Metalle 24
117 die Mildigkeit 242
105 des Monds Gestalten 216
48 das Mühlwerck 100

P.

92 das Papier 188
76 der Pferd-Stall 156
104 Planeten-Stellungen 214

R.

22 Raub-Vögel 48
99 Red-Künste 202
137 das Reich und die Landschafft 282

Digitized by Google

83 der Reuter 170
88 das Ruder-Schiff 180

S.

130 das Schauspiel 268
90 der Schiffbruch 184
30 Schlangen und Gewürm 64
141 die Schlacht-Ordnung und Feldschlacht 292
68 der Schmidt 140
61 der Schneider 126
73 der Schöpff-Brunnen 150
91 die Schreib-Kunst 186
69 der Schreiner und Drechsler 142
97 die Schul 198
62 der Schuster 128
87 das Schwimmen 178
42 die Seele des Menschen 88
142 das See-Treffen 294
81 der Seiler und Riemer 166
36 die sieben Alter des Menschen 76
119 der Sippschafft-Baum 246
109 die Sitten-Lehre 226
106 Sonn- und Monds-Finsternissen 218
79 Spiegel 162
99 Sprach-Künste 202
128 die Stadt 252
143 die Stadt-Belägerung 296
11 die Steine 26
17 die Sträuche oder Stauden 38
72 Stube und Kammer 148
98 die Studier-Stube 200

T.

113 die Tapfferkeit 234
70 der Töpffer 144
18 die Thiere/ und erstlich die Vögel 40
32 Thiere/ so im Wasser und auf der Erde zugleich leben 68

V.

86 die Uberfuhrt 168
77 Uhrwercke 158
46 die Vieh-Zucht 69
25 Vierfüßige Thiere/ und erstlich die Haus-Thiere 54
43 Ungestalten und Mißgeburten 90
51 der Vogelfang 106
149 die Vorsehung GOttes 310

W.

84 die Wägen 172
82 der Wandersmann 168
6 das Wasser 16
23 Wasser-Geflügel 50
55 die Weinlese 114
2 die Welt 8
101 die Welt-Weißheit 206
65 allerhand Werckzeug 134
29 Wilde Thiere 62
28 Wild-Vieh 60
7 die Wolcken 18

Z.

63 der Zimmermann 130

Ende des Titel-Registers.

IN-

INDEX VOCABULORUM.

A. Ab.

A præp. abl. p.55.75.83.&c.
ab, præp. abl. p. 6. 105
abacŭlus, li, m. 2. 277
abăcus, i, m. 2 119.207.&c.
abăvia, æ, f. 1 246
abăvus, vi, m. 2 246
abdens, tis, part. o. 3 106
abdo, dĭdi, dĭtum, ĕre. 3 115
abeo, īvi, ītum, īre. 4 13.&c.
abĕrro, āvi, ātum, āre. 1 229
abiens, euntis, part. o. 4 91
abies, etis, f. 3 31
abjicio, jēci, jectum, ĕre. 3 139
ablĕgo, āvi, ātum, āre. 1 286
ablŭo, ui, utum, ŭere. 3 119.152
abnĕpos, abnepōtis, m. 3 247
abneptis, is, f. 3 247
abnuo, ui, ĕre. 3 296
Abrahāmus, i, m. 2 302
abscindo, ĭdi, issum, ĕre. 3 114
absinthium, ii, n. 2 33
absis, ĭdis, f. 3 173
absolvens, entis, o. 3 157
absolvo, vi, lūtum, ĕre. 3 79
absque, præp. abl. 32
abstergo, si, sum, ĕre. 153
abstinĕo, ui, entum, ēre. 3 309

Ac.

Ac, conj. 39.85
acanthis, ĭdis, f. 3 45
acărus, i, m. 2 67
accendo, di, sum, ĕre. 3 12.163
accersĕo, ui, sum, ĕre. 2 91
accerso, ivi, ītum, ĕre. 3 269
accingo, xi, ctum, ĕre. 281
accipio, cēpi, ceptum, ĕre. 3 112
accipiter, tris, m. 3 49
accusatus, a, um, part. 306
accūso, āvi, ātum, āre. 1 257
acerbus, a, um. 87
acervus, i, m. 2 95
acesco, acui, ĕre. 3 117
acetōsa, æ, f. 1 33
acētum, i, n. 2 117
acidus, a, um. 87
acies, ēi, f. 5 201.292.&c.
acinăces, is, m. 2 289
acinus, i, m. 2 39
acipenser, ĕris, m. 3 71
acris, is, c. 3. e, is, n. 3 87
acrius, adverb. 163
actio, ōnis, f. 3 229.287.313
actor, ōris, m. 3 257.269
actuarius, ii, m. 2 280
actus, a, um, part. 306
aculeatus, a, um. 63
aculeus, m. 2 53
acus, ûs, m. 4 127
acūtus, a, um. 63

Ad.

Ad, præp. accus. 61.75.92.&c.
adāgium, ii, n. 2 203

Digitized by Google

adămas, antis, m. 3 27
adămo, āvi, ātum, āre. 1 245
Adāmus, i, m. 2 75.92
addīco, dixi, dictum, ĕre. 3 161
addo, dĭdi, ditum, ĕre. 3 33
adhæc, conj. 2.9
adhærens, tis, part. o. 3 23
adhæreo, hæsi, hæsum, ēre. 2 29
adhĭbeo, ui, ĭtum, ēre. 2 135
adhuc, adv. 157.223.299.&c.
adĭgo, ēgi, āctum, ĕre. 3 131
adĭmo, ēmi, ēmtum, ĕre. 3 219
aditus, ûs, m. 4 227
adjutōrium, ii, n. 2 244
administrator, oris, m. 3 286
admōtus, a, um, part. 204
admoveo, mōvi, mōtum, ēre. 2 171
adnascor, natus sum, nāsci. 3 29
adolescens, tis, c. 3 77
asservandus, a, um, part. 147
adservo, āvi, ātum, āre. 1 265
adspectus, ûs, m 4 214
adstructus, a, um, part. 147
adsuefīo, factus sum, fĭĕri. 249
adsuesco, ēvi, ētum, ĕre. 3 231
adsum, fui, esse, anom. 3.114
advenio, ēni, ēntum, īre. 4 313
adversus, a, um. 235.299
adverto, ti, sum, ĕre. 3 226
advocans, tis, part. o. 3 311
advocatus, i, m. 2 257
adytum, i, n. 2 299

Æ.

Ædes, ium, f. 3. plur. 136
ædificium, ii, n. 2 13.254
ægrōtans, tis, part. o. 3 265
Ægyptius, a, um. 189.301
æneus, a, um. 99.186.190. &c.
Æolus, i, m. 2 300
æquator, ōris, m. 3 212
æque, adv. 169
æquilibrium, ii, n. 2 263
æquinoctium, ii, n. 2 213
æquo, āvi, ātum, āre. 1 297
æquus, a, um. 235
aer, aĕris, m. 3 9.14.45.&c.
ærumna, æ, f. 1 135
æs, æris, n. 3 161
æstivus, a, um. 213
ætas, ātis, f. 3 76.249.305
æternus, a, um. 6.304.313

Af.

Affabilis, is, c. 3 e, is, n. 3 238
affectus, ûs, m. 4 89.227.235
affĕro, attŭli, allātum, afferre, anom. 73.261
afficĭo, fēci, fectum, ĕre. 3 259
affīgo, fixi, fixum, ĕre. 3 131.195
affundo, affudi, affūsum, ĕre. 3 103
Africa, æ, f. 1 223

Ag.

Ager, gri, m. 2 96
agger, ris, m. 3 252.291
agglutĭno, āvi, ātum, āre. 1 195
agina, æ, f. 1 263
agitatio, ōnis, f. 3 167
agĭto, āvi, ātum, āre. 1 263.281
agnitus, a, um, part. 306
agnus, i, m. 2 4.57.137.&c.
ago, egi, actum, ĕre. 3 2.15.174
agricultūra, æ, f. 1 94.96
agyrta, æ, m. 1 271

Ah. Al.

Ahēnum, i, n. 2 25.117.204
ala, æ, f. 1 41.53.292
alabrum, i, n. 2 121

alacriter, adverb. 231
alātus, a, um. 43.53.65.&c.
alauda, æ, f. 1 45
albūgo, ĭnis, f. 3 81
albūmen, ĭnis, n. 3 41
alburnus, i, m. 2 71
albus, a, um. 32.86
alces, is, f. 3 61
Alcorānus, i, m. 2 309
alea, æ, f. 1 276
alector, aleatōris, m. 3 277
aleatorius, a, um. ibid.
alembĭcum, n. 2 117
ales, alĭtis, c. 3 47
alias, adverb. 217
alibi adverb. 39
alĭcŭbi, adverb. 254
alimonia, æ, f. 1 251
aliorsum, adverb. 286
aliquando, adverb. 127.249
aliquis, qua, quid, & quod. pron. 219
aliunde, adv. 261
alius, a, ud. 71.73.161
allicio, lexi, lectum, ĕre. 3 106
allīdo, īsi, īsum, ĕre. 3 183
allĭgo, āvi, ātum, āre. 114.121.157
allium, ii, n. 2. 35
alnus, i, f. 2 31
alphabēthum, i, n. 2 3
altare, is n. 3 299.303
alter, a, um. 77.212.213
altilis, is, c. 3 e, is, n. 3 110
altitūdo, ĭnis, f. 3 209
altus a. um. 21
alveāre, is, n. 3 99.131
alveus, i, m. 2 153.277

Am.

Amabĭlis, is, c. 3 e, is, n. 3 238
amarācus, i, m. 2 33
amaranthus, i, m. 2 33
amātus, a, um. 87
ambio, ivi, ītum, īre. 4 173.221
ambĭtus, ûs, m. 4 220
ambo, ōnis, m. 3 299
ambulācrum, i, n. 2 93
Americа, æ, f. 1 223
ames, ĭtis, m. 3 107
amicio, civi, (amixi) ctum, ire. 165
amicitia, æ, f. 1 239
amictus, ûs, m. 4 130
amicŭlum, i, n. 2 127
amĭta, æ, f. 1 247
amitinus, i, m. 2 247
amo, āvi, ātum, āre. 1 230.239
amor, ōris, m. 3 89.301
amoveo, ōvi, ōtum, ēre. 2 94
amphibium, ii, n. 2 68
amplexor, ātus sum, āri, 1 233
amussis, is, f. 3 131

An.

An, adverb. 157
anas, ătis, f. 3 4.51
anchŏra, æ, f. 1 183.185.237
ancilla, æ, f. 1 251
andabăta, æ, m. 1 273
angĕlus, i, m. 2 311
angiportus, i, m. 2 254
Anglia, æ, f. 1 225
anguilla, æ, f. 1 71
anguis, is, m. & f. 3 65
angularis, is, c. 3 e, is, n. 3 197
angulatus, a, um. 27
angulus, i, m. 2 209
anguſtus, a, um. 226.227
anima, æ, f. 1 88
animal, is, n. 3 3.9.41.&c.
animus, i, m. 2 199.235
annecto, xui, xum, ĕre. 3 182

annitor, (sus) sum, iti. 3 273
annularis, is, c. 3. e, is, n. 3 81
annŭlus, i, m. 2 245.281
annumĕro, āvi, ātum, āre 1 51
annus, i, m. 2 215.305
ansa, æ, f. 1 129.131-135
anser, ĕris, m. 3 4.51
anserinus, a, um. 69.186
antacæus, i, m. 2 71
antarcticus, a, um. 211.213
ante, præp. acc. 3.135.174.&c.
ante, adverb. 78
antea, adverb. 94
anteceſſor, ōris, m. 3 174
antenna, æ, f. 1 182
antĕquam, adverb. 259
anterior, ōris, c. 3. us, ōris, n. 3 78.85
antilĕna, æ, f. 1 170
antipŏdes, um, m. 3. plur. 223
antiquus, a, um. 92.96
antlia, æ, f. 1 151
anus, ûs, f. 4 77.85

Ap.

Aper, pri, m. 2 61.109
apertus, a, um, part. 81
apex, ĭcis, m. 3 171
apexăbo, ŏnis, f. 3 111
apis, is, f. 3 53.99.231
apluſtre, is, n. 3 183
apodyterium, ii, n. 2 153
Apollo, ĭnis, m. 3 300
apophthĕgma, ătis, n. 3 203
apoſtŏlus, i, m. 2 307
appārens, tis, part. o. 3 307
appareo, ui, ĭtum, ēre. 2 19.82.&c.
appăro, āvi, ātum, āre. 1 118
appendo, di, ſum, ĕre. 3 149
applĭco, āvi, ātum, āre. 1 153
appono, ſui, ſĭtum, ĕre. 3 73.118
apprehendo, di, ſum, ĕre. 3 97
apto, āvi, ātum, āre. 1 165.203
apua, æ, f. 1 71
apud, præp. acc. 245.273.302

Aq.

Aqua, æ, f. 1 17.18.51.&c.
aquaticŭlus, i, m. 2 97
aquālis, is, m. 3 119
aquarium, ii, n. 2 157
aquarius, ii, m. 2 212
aquaticus, a, um. 50.101
aquila, æ, f. 1 49
aquor, ātus ſum, āri. 157

Ar.

Ara, æ, f. 1 306
aranea, æ, f. 1 67
araneum, i, n. 2 67
arātor, ōris, m. 3 94
arātrum, i, n. 2 94
arbiter, tri, m. 2 257
arbor, ŏris, f. 3 25.28.30.&c.
arborātor, ōris, m. 3 93
arbuſcŭla, æ, f. 1 27.189
arca, æ, f. 1 143.147.303
arcĕra, æ, f. 1 175
Archangelus, i, m. 2 309
Archicamerarius, ii, m. 2 287
Archicubicularius, ii, m. 2 285
Archidapifer, i, m. 2 287
Archiepiſcopus, pi, m. 2 287
Archimarſchallus, i, m. 2 287
Archipincerna, æ, m. 1 ibid.
Architheſaurarius, ii, m. 2 ibid.
Arctĭcus, a, um. 211
Arctus, i, f. 2 273
arcularius, ii, m. 2 143
arcus, ûs, m. 4 281

Digitized by Google

ardea, f. 1 51
ardens, tis, part. o. 3 13
ardeo, ſi, ſum, ēre. 2 73
area, æ, f. 1 95.106.107.&c.
arefacio, eci, actum, ĕre. 3 73
arēna, æ, f. 1 26.133.159.&c.
argentum, i, n. 2 25
argilla, æ, f. 1 145
Ariānus, a, um. 308
arĭdus, a, um. 263
aries, ĕtis, m. 57.212.&c.
ariſta, æ, f. 1 37
Arithmetĭcus, i, m. 2 207
arma, ōrum, n. 2. pl. 288.289.&c.
armamentarium, ii, n. 2. 255
armatūra, æ, f. 1 288
armēntum i, n. 2 96
arōma, ătis, n. 3 113
arrideo, īſi, īſum, ēre. 2 296
ars, artis, f. 3 92.186.202
artĕmon, ōnis, m. 3 183
arteria, æ, f. 1 84.265
articulus, i, m. 2 81
artifex, icis, m. 3 298
artificiālis, is, c. 3. e, is, n. 3 86
artocrĕas, ātis, n. 3 119
aruncus, ci, m. 2 57
arundo, inis, f. 3 39.105
arvum, i, n. 2 23
arx, cis, f. 3 227.255.283.&c.

As.

Aſcendens, tis, part. 246
aſcendo, di, ſum, dĕre. 3 13.18.137
aſcenſus, ûs, m. 4 307
aſcia, æ, f. 1 131
aſcio, āvi, ātum, āre. 1 131
aſellus, i, m. 2 73
Aſia, æ, f. 1 223
asĭlus, i, m. 2 53
aſininus, a, um. 227
aſĭnus, i, m. 2 5.59
aſper, a, um. 87
aſpicio, exi, ectum, ĕre. 3 215
aſpis, ĭdis, f. 3 65
aſſatura, æ, f. 1 119
aſsĕcla, æ, m. 1 309
aſſenſus, ûs, m. 4 299
aſſer, ĕris, m. 3 143
aſſervandus, a, um, part. 147
aſſervo, āvi, ātum, āre. 1 243.275
aſſeſſor, ōris, m. 3 257
aſſideo, ēdi, ēſſum, ēre. 2 119
aſſo, āvi, ātum, āre. 1 113
aſſocio, āvi, ātum, āre. 1 311
aſſuefaciens, tis, part o. 3 309
aſſuefio, factus ſum, fieri, anom. 249
aſsŭla, æ, f. 1 131.165
aſteriſcus, i, m. 2 102
Aſtrologia, æ, f. 1 210
Aſtronomia, æ, f. 1 210
aſtrum, i, n. 2 210
aſtur, ûris, m. 3 49
aſtūtus, a, um. 63

At.

At, conj. 31.57.&c.
atavia, æ, f. 1 246
atăvus, i, m. 2 246
ater, tra, trum. 86
athlĕpos, ōtis, m. 3 247
atheptis, tis, f. 3 247
atque, conj. 95.107.&c.
atramentarium, ii, n. 2 187
atramentum, i, n. 2 191
atrium, ii, n. 2 147
attăgen, ēnis, m. 3 47
attendo, di, tum, ĕre. 3 229

attingo, tĭgi, tactum, ĕre. 3 246
attollo, ĕre. 3 135.141
attrăho, āxi, actum, ĕre. 3 27.59

Au.

Avārus, i, m. 2 243
auceps, cŭpis, m. 3 106
aucupatorius, a, um. 106
aucupium, ii, n. 2 106
audio, īvi, ītum, īre. 4 86
avellāna, æ, f. 1 31
avēna, æ, f. 1 157
averſatio, ōnis, f. 3 89
averſor, ātus ſum, āri. 1 226
aufugio, ūgi, ūgitum, ĕre. 3 293
auguſtus, a um. 227
avia, æ, f. 1 246
avia, ōrum, n. 2. pl. 169
aviculā, æ, f. 1 49
avis, is, f. 3 9.41.49.&c.
aula, æ, f. 1 285
aulicus, a, um. 285.286
avocatus, a, um. part. 303
avŏlo, āvi, ātum, āre. 1 107
aura, æ, f. 1 15
aureus, a, um. 25
auricŭlāris, is, m. 3 81
aurīga, æ, m. 1 5.174
aurigor, atus ſum, āri. 1 175
auris, is, f. 3 80.86.259.&c.
aurōra, æ, f. 1 11
aurum, i, n. 2 25
auſtērus, a, um. 87
aut, conj. 53.135
autōchir, is, m. 3 237
automăton, i, n. 2 113
159
autumnalis, is, c. 3 e, is, n. 3 213
avunculus, i, m. 2 247
avus, i, m. 2 247

Ax.

Axiculus, i, m. 2 263
axilla, æ, f. 1 79
axis, is, m. 3 173.175.211
axungia, æ, f. 1 175

Ba.

Bacca, æ, f. 1 31
bacillus, i, m. 2 139
bacŭlus, i, m. 2 168.189
balæna, æ, f. 1 73
baliſta, æ, f. 1 297
baliſtarius, i, m. 2 297
balnearium, ii, n. 2 152
balneator, ōris, m. 3 153
balneātrix, īcis, f. 3 153
balneum, i, n. 2 147.152
balo, āvi, ātum, āre. 4
balteus, i, m. 3 167.289
baltĭcus, a, um. 221
baptiſmus, i, m. 2 305
baptiſterium, ii, n. 2 299
barba, æ, f. 1 81.155
barbus, i, m. 2 71
baro, ōnis m. 3 283
barrus, i, m. 2 59
baſiliſcus, i, m. 2 65
baſio, āvi, ātum, āre. 1 233
baſis, is, f. 1 137.173
Bavaria, æ, f. 1 287

Be.

Beatitudo, ĭnis, f. 3 313
beatus, a, um, part. 6
Belgium, ii, n. 2 225
bellator, ōris, m. 3 308
bello, āvi, ātum, āre. 1 288

Digitized by Google

bellum, i, n. 2 300
bene, adv. 243
benedictio, ōnis, f. 3 249
benevŏlus, a, um. 239
bestia, æ, f. 1 63.69
Bethlehēmum, i, n. 2 305
betŭla, æ, f. 1 31

Bi.

Bibliopēgus, m. 2 194
bibliopōla, æ, m. 3 193
bibliopolium, ii, n. 2 192.193
bibliotheca, æ, f. 1 193
bibŭlus, a, um. 187
biceps, cipĭtis, o. 3 91
bicorpor, ŏris, o. 3 91
biennium, ii, n. 2 215
bijuges, um, m. 3 plur. 175
bilanx, cis, f. 3 263
bimanubriatus, a, um. 165
bini, æ, a, pl. 78.80.165
bipalium, ii, n. 2 93
bipennis, f. 3 273.289
birēmis, is, f. 3 181
birŏtum, i, n. 2 172
bisulcus, a, um. 57
bivium, ii, n. 2 169.226

Bl.

Blatta, æ, f. 1 76

Bo.

Boa, f. 1 65
Bohemia, æ, f. 1 255.287
bolis, ĭdis, f. 3 183
bombarda, æ, f. 1 289.293
bombardarius, a, um. 289
bombyx, ycis, m. 3 67
bonĭtas, atis, f. 3 7
bonum, i, n. 2 7.243.&c.
bonus, a, um. 241.315
Borussia, æ, f. 1 27.225
bos, bovis, c. 3. 51.61.&c.
botrus, i, m. 2 114
botŭlus, i, m. 2 111
bovile, is, n. 3 96

Br.

Brabēum, i, n. 2 279
brabeuta, æ, m. 1 279
brachiāle, is, n. 3 288
brachĭum, ii, n. 2 79
branchia, æ, f. 1 70
brassĭca, æ, f. 1 35
brevia, um, n. 3. pl. 185
Brittannia, æ, f. 1 225

Bu. By.

Bubălus, i, m. 2 61
bubo, ōnis, m. 3 5
bubulcus, i, m. 2 96
bubulus, a, um. 167
buccĭna, æ, f. 1 96.205
bucculentus, a, um. 71
bucco, ōnis, m. 3 91
bufo, ōnis, m. 3 69
bulga, æ, f. 1 168.171
bulla, æ, f. 1 19.197
butio, ōnis, m. 3 51
butyraceus, a, um. 97
butyrum, i, n. 2 97
byne, es, f. 1 117

Ca.

Cacĭbus, i, m. 2 113
cacodæmon, ŏnis, m. 3 301.311
cacūmen, ĭnis, n. 3 29
cadāver, ĕris, n. 3 49
cado, cecĭdi, casum, ĕre. 3 131
cælator, ōris, m. 3 161
cælum, i, n. 2. in plur. m. 161
Cæsar, ăris, m. 3 287

Digitized by Google

Cæsareus, a, um. 306
æstus, ûs, m. 4 289
cætĕri, æ, a, plur. 45.55.159
cæterōqui, adv. 217
cætĕrum, adverb. 222
calamarium, ii, n. 2 187
calamistrum, i, n. 2 155
calamitas, ātis, f. 3 237
calămus, i, m. 2 107.186.&c.
calcaneum, i, n. 2 79
calcar, aris, n. 3 171.241.&c.
calceus, i, m. 3 129.157
calco, āvi, ātum, āre. 115.123.&c.
calcŭlus, i, m. 2 207.277
calefactus, a, um, part. 19
calefio, factus sum, fiĕri. 149
calĭdus, a, um. 87
calĭga, æ, f. 1 127
caliginōsus, a, um. 217
callis, is, m. 3 169
calor, ōris, m. 3 84.117
calvaria, æ, f. 1 85
calvaster, stri, m. 2 91
calvus, a, um. 229
calx, cis, c. 3 79.133
camēlus, i, m. 2 59
camĕra, æ, f. 1 147
caminus, i, m. 2 13
campana, æ, f. 1 159.267.309
campestris, is, c. 3 e, is, n. 3 33.46
campus, i, m. 2 9.21.65
canālis, is, m. 3 82.83.84
cancellarius, ii, m. 2 285
cancelli, lōrum, m. 2. pl. 137.279
cancer, cancri, m. 2 71.212.213
candefio, factus sum, fieri. 125 141
candēla, æ, f. 1 12.201
candelabrum, i, n. 2 25.201
candens, tis, part. o. 3 13.141.&c.
candĭde, adverb. 241
candidus, a, um. 27.51.239
canis, is, c. 3 5.55.109.&c.
canna, æ, f. 1 39
cannăbis, is, f. 3 121.167
canthărus, i, m. 2 25.119
cantherius, ii, m. 2 115.131
canthus, i, m. 2 141.173
cantilena, æ f. 1 231
cantillo, āvi, ātum, āre. 45.53
canto, āvi, ātum, āre. 1 43.45.&c.
cantus, ûs, m. 4 106
caper, pri, m. 2 57
capesso, essivi, (& essĭi) itum, ĕre. 3 271
capillātus, a, um. 259
capillus, i, m. 2 67.80
capio, cepi, captum, pĕre. 3 168
capistrum, i, n. 2 157
capitium, ii, n. 2 125
capĭto, ōnis, m. 3 91
capo, ōnis, m. 3 43
capra, æ, f. 1 57
caprea, æ, f. 1 91
capreŏlus, oli, m. 2 39
capricornus, i, m. 2 61.212
capsŭla, æ, f. 1 265
capro, āvi, ātum, āre. 1 49.51.105
captus, a, um. part. 306
capulus, i, m. 2 267
caput, ĭtis, n. 3 78.80.83
carbo, ōnis, m. 3 13.103
carcer, ĕris, m. 3 255.258.279
cardo, cardĭnis, m. 3 136.141
carduēlis, is, f. 3 45
carmen, ĭnis, n. 3 121.203
carmino, āvi, ātum, āre. 121

Digitized by Google

carnĭfex, fĭcis, m. 3 258
carnivŏrus, a, um. 63
caro, nis, f. 3 67.73.82
carpentum, i, n. 2 175
carpio, ōnis, m. 3 70
carrus, i, m. 2 172
cartilāgo, ĭnis, f. 3 82
caryophyllus, i, m. 2 um, i, n. 2 32
caſeus, i, m. 2 67.97
Caſpius, a, um. 226
caſſis, is, m. 3 109
caſſis, ĭdis, f. 3 288
caſtanea, æ, f. 1 31
caſtigo āvi, ātum, āre. 1 199.249
caſtĭtas, ātis, f. 3 301
caſtor, ŏris, m. 3 69
caſtra, ōrum, n. 2. plur. 290.291
caſtrātus, a, um. part. 43
caſtŭla, æ, f. 1 153
caſus, ûs, m. 4 310
catalŏgus, i, m. 2 193
cataracta, æ, f. 1 253
catellus, i, m. 2 55
catēna æ, f. 1 141.151.174
cathĕdra, æ, f. 1 199
catīnus, i, m. 2 113
catus, i, m. 2 55
cavædium, ii, n. 2 136
cauda, æ, f. 1 41.51.65
caudātus, a, um. 63
caudex, dicis, m. 3 29
cavea, æ, f. 1 45.107.269
cavĕo, cavi, cautum, vēre. 2 169
caulis, is, m. 3 187
caupōna, æ, f. 1 255
cauſa, æ, f. 1 291
cautè, adv. 229
cautes, is, f. 3 26
cavus, a, um. 21.39

Ce.

Cella, æ, f. 1 115.147
cellarium, n. 2 117
cellŭla, æ, f. 1 99
centrum, i, n. 2 221
centum, o. indecl. 215
centuria, æ f. 1 291
centurio, ōnis, m. 3 293
cepa, æ, f. 1 35
cera, æ, f. 1 99
cerăſum, i, n. 2 30
cerātus, a, um. 186
cercopithēcus, i, m. 2 55
cerĕbrum, i, n. 2 83.84
Ceres, ĕris, f. 3 301
cereviſia, æ, f. 1 117
cereus, i, m. 2 201
cerno, crevi, cretum, ĕre. 3 103.163
certāmen, ĭnis, n. 3 273.278
certus, a, um. 229
cervical, ālis, n. 3 149
cervix, icis, f. 3 78
cervus, i, m. 2 61.109
cetus, i, m. 2 73
ceu, adv. 69.229

Ch.

Chalybs, chalybis, m. 3 12.25
chamedrys, ryos, f. 3 33
chamæmēlum, i, n. 2 33
character, eris, m. 3 161
charta, æ, f. 1 687.189.191
chartopœus, i, m. 2 189
chela, æ, f. 1 71
chelys, lyos, & lys, f. 3 205
chiliarcha, æ, m. 1 293
Chinenſis, is, m. 3 e, is, n. 3 187
chirothēca, æ, f. 1 127
chirurgus, m. 2 255.265

chlamys, ydis, f. 3 171
chorda, æ, f. 1 205
chriſtianiſmus, i, m. 2. 304. 308
chriſtianus, a, um. 307
Chriſtus, i, m. 2 307. 309. 313

Ci.

Cibus, i, m. 2 85. 233
cicada, æ, f. 1 4. 66. 231
cicer, ĕris, n. 3. 37
cicindēla, æ, f. 1 53
ciconia, æ, f. 1 43
cilicium, ii, n. 2 153
cilo, ōnis, m. 3 91
cimex, cimicis, m. 3 67
cingo, cinxi, ctum, gĕre. 3 109. 252
cingulotĕnus, adv. 179
cingulus, i, m. 2 & um, i, n. 2 167
170
cinis, ĕris, m. 3 13. 267
ciphra, æ, f. 1 207
cippus, i, m. 2 259. 267
circa, præp. acc. 173. 202. 215
circinus, i, m. 2. 209
circuitio, ōnis, f. 3 159
circulatio, ōnis, f. 3 159
circulus, i, m. 2 165. 209. 279
circumăgens, entis, o. 3 101
circumcido, cidi, ſum, dĕre. 3 309
circumciſio, ōnis, f. 3 303
circumdātus, a, um. part. 83
circumdo, dĕdi, dătum, dăre. 1 151
circumeo, ſ. circueo, circumivi, & cui-
vi, cumitum, & cuitum, cumire,
& cuire. 4 135
circumfero, tŭli, latum, ferre. 3 67
circumforaneus, ei, m. 2 261
circumjacens, part. o. 3 283
circumſpecto, avi, ātum, āre. 1 228
circumverſo, āvi, ātum, āre. 1 204
circumvolvo, vi, lūtum, vĕre. 3 123
cista, æ, f. 1 101. 143. 157
cithăra, æ, f. 1 205
cito, āvi, ātum, āre. 1 313

Cl.

Clam, præp. abl. 245
clamo, āvi, ātum, āre. 1 5
claſſis, is, f. 3 199
clathrum, i, n. 2 137
clava, æ, f. 1 109. 110. 283
claudo, auſi, auſum, dĕre. 3 240
clavicordium, ii, n. 2 205
clavicŭla, æ, f. 1 204
clavis, is, f. 3 141. 147
clavōſus, a, um. 131
clauſtrum, i, n. 2. 136. 253
clausŭla, æ, f. 1 314
clausūra, æ, f. 1 197
clavus, i, m. 2 131. 141. 157
clemens, entis, o. 3 7
clepſydra, æ, f. 1 159
clima, atis, n. 3 221
clitellarius, a, um. 275
cloaca, æ, f. 1 251
clunacŭlum, i, n. 2 110
clypeus, i, m. 2 135. 288

Co.

Coagulum, i, n. 2 97
coarcto, āvi, ātum, āre. 1 191
coaxans, tis, o. 3 69
coaxo, āvi, ātum, āre. 1 5. 69
cochlea, æ, f. 1. 67. 191. 195
cochlear, aris, n. 3 118
cochlidium, ii, n. 2 137
cœcilia, æ, f. 1 65
cœcus, a, um. 65
cœlebs, ibis, c. 3 244
cœleſtis, is, c. 3 e, is, n. 3 210
cœlitus, adverb. 305

cœlum,

cœlum, i, n. 2 211.309.307.&c.
cœmeterium, ii, n. 2 253.267
cœna, æ, f. 1 306
cœnaculum, i, n. 2 147
coerceo, cui, citum, ēre. 2 241
cogito, āvi, ātum, āre. 187.228
cognātus, a, um. 245
cognosco, ōvi, ĭtum, oscere. 3 89
collare, is, n. 3 125
collāteralis, is, c. 4 e, is, n. 3 147
colligo, āvi, ātum, āre. 1 95.203
colligo legi, lectum, gĕre. 3 27.43
collis, is, m. 3 21
collōco, āvi ātum, āre. 201
colloquor, cutus sum, lŏqui. 309
colludo, lūsi, lūsum, dĕre. 3 311
collum, i, n. 2 78.135
colo, ui, cultum, ĕre. 3 298.301
Colonienſis, c. 3 e, is, n. 3 287
color, ōris m. 3 86
coluber, ŭbri, m. 2 65
colum, i, n. 2 85
Columba, æ, f. 1 43.49.305.&c.
columbarium, ii, n. 2 43
columella, æ, f. 1 135
columen, inis, n. 3 235
columna, æ, f. 1 85.137.&c.
columnātus, a, um. 197
colurnus, a, um. 165
colūrus, i, m. 2 212
colus, i, & us, c. 2 & 4 321

Com.

Combĭno, āvi, ātum, āre. 1 143
comĕdo, ēdi, ēsum, dĕre. 3 75
comes, ĭtis, c. 3 169
comĭta, æ, m. 1 310
cominus, adv. 293
comis, is, c. 3 e, is, n. 3 238
comitia, ōrum, n. 2. pl. 287
commendo, āvi, ātum, āre. 298
commercium, ii, n. 2 261
comminuo, ui, ūtum, ĕre. 3 113
comminutus, a, um, part. 26
committo, misi, missum, ĕre. 3 292
commŏdum, i. n. 2 238
commotio, ōnis, f. 3 275
communis, is, c. 3 e, is, n. 3 87.91
commūto, āvi, ātum, āre. 1 291
comœdia, æ, f. 1 269
compactor, ōris, m. 3 195
compactus, a, um, part. 177
compages, is, f. 3 177
compagino, āvi, ātum, āre. 1 131
compesco, ui, scĭtum, ĕre. 3 227
compingo, pēgi, pactum, ĕre. 3 195
compita, ōrum, n. 2. pl. 169
compl no, āvi, ātum, āre. 127
compleo, ēvi, ētum, ēre. 2 99
complĭco, āvi, (icui) atum, (icitum) āre. 1 195
compono, sui, sĭtum, ĕre. 3 95.131
comporto, āvi, ātum, āre. 1 115.230
Compositio, f. 3 89
compositorius, a, um. 191
compositus, a, um. part. 173
comprehensus, a, um. part. 298
comprĭmo, essi, essum, ĕre. 3 195
computo, āvi, ātum, āre. 1 207

Con.

Conceptus, ûs, m. 4 203
conceptus, a, um. part. 304
concha, æ, f. 1 27.73.&c.
conclave, is, n. 3 147.161
concors, dis, o. 3. 239
conculcans, tis, part. 3 299
concurro, ri, sum, ĕre. 3 295

condio. īvi, (ii) ītum, īre. 4 113
conditor, ōris, m. 3 302
conductus, a, um, part. 251
condylus, i, m. 2 81
confabŭlor, ātus sum, āri. 1 199
confĕro, tŭli, latum, ferre, 221
conficio, fēci, fectum, ĕre. 3 123. &c.
conficior, fectus sum, fĭci. 3 97
confĭdens, tis, part. o. 3 235
configo, fixi, fixum, ĕre. 3 131
conflictus. ûs, m. 4 293
confligo ixi, ictum, ĕre. 3 239.177
congelātus, a, um, part. 19
congĕro, essi, estum, ĕre, 3 95.231
congius, ii, m. 2 263
conglutĭno, āvi, ātum, āre. 1 195
congredior, essus sum, grĕdi. 3 273
conjicio, jeci, jectum, jicĕre. 3 115
conjugalis, is, c. 3. e, is, n. 3 244
conjugium, ii, n. 2 244
conjunctio, ōnis, f. 3 88.215. 217
conjux, jugis, c. 3 249
conopēum, i, n. 2 149
conquādro, vi, ātum, āre. 1 133
consanguinitas, ātis, f. 3 246
conscendo, scendi, scensum, dĕre. 3 182
conscribo, scripsi, scriptum, bĕre. 3 193
conservātor, ōris, m. 3 7
consĭdens, entis, part. o. 3 181
considĕro, āvi, ātum, āre. 1 92.210
consiliarius, ii, m. 2 285
consilium, ii, n. 2 303
consisto, stĭti, stĭtum, stere. 3 88
consolidatus, a, um, part. 177
conspectus, ûs, m. 4 307
conspicor, ātus sum, āri. 1 301
constans, antis, part. o. 3 89
constanter, adv. 227
constantia, æ, f. 1 235
constituo, itui, utum, uĕre. 3 291
consto, ĭti, itum, & ātum, āre. 1 3
constringo inxi, ictum, gĕre. 3 157
construo, uxi, uctum, uĕre. 3 302
consuo, ui, ūtum, ĕre. 3 127.195
contectus, a, um, part. 117
contentiosus, a, um. 239
contĕro, trīvi, trītum, terĕre. 3 101
contignatio, ōnis, f. 3 137
contĭnens, entis, part. o. 3 37.39
contineo, ui, tentum, ēre. 2 233
contingo, tĭgi, tactum, tingere. 279
continuus, a, um. 82.263
contorqueo, si, tum, torquēre. 167
contra, adverb. 237
contra, præp. accus. 97.257.303
contractus, a, um, part. 81
contractus, ûs, m. 4 241
contradico, dixi, dictum, cĕre. 257
contrăho traxi, actum, hĕre. 3 185
contraliceor, licitus sum, liceri. 261
contundo, tŭdi, tūsum, tundĕre. 121
contus, i, m. 2 177
convallis, is, f. 3 33
convĕho, vexi, ectum, hĕre. 3 95
conventio, ōnis, f. 3 257
conviva, æ, m. 1 119
convivātor, ōris, m. 3 119
convivium, ii, n. 2 118
convŏco, āvi, ātum, āre. 1 309
convolvo, volvi, volūtum, vĕre. 3 195
conus, i, m. 2 143.281
copia, æ, f. 1 230

copŭlo,

copŭlo, āvi, ātum, āre. 1 245
coquinarius, a, um. 112. 113
coquo, coxi, coctum, quĕre. 3 122
coquus, i, m. 2 112
cor, cordis, n. 3 83. 84. 239
corallium, ii, n. 2 27
corbis, is, m. & f. 3 113. 139. &c.
corium, ii, n. 2 129. 167
cornicor, ātus sum, āri. 1 4
cornix, īcis, f. 3 4. 47
cornu, u, n. 4 57. 61. 96
corolla, æ, f. 1 203
corōnis, ĭdis, f. 3 137
corōno, āvi, ātum, āre. 1 203
corpus, corpŏris, n. 3 82. 84
corrādo, rāsi, āsum, radĕre. 3 243
corrigo, rexi, rectum, igĕre. 3 199
corripio, ripui, reptum, ripĕre. 3 13
corrōdo, rōsi, ōsum, dĕre. 3 25
cortex, ĭcis, c. 3 29. 31. 121
corvus, i, m. 2. 49. 231
cos, cotis, f. 3 26
cossus, i, m. 2 66
costa, æ, f. 1 75. 85
coturnix, icis, f. 3 45
coxa, æ, f. 1 79

Cr.

Crabro, ōnis, m. 3 53
cranium, ii, n. 2 82
crapula, æ, f. 1 233
cras, adv. 231
crassus, a, um. 83
crates, is, f. 3 99. 173
craticŭla, æ, f. 1 113
creacentrum, i, n. 2 113
creatio, ōnis, f. 3 75
creator, ōris, m. 3 7
credens, dentis, part. de. 3 301
crembălum, i, n. 2 204
cremo, āvi, ātum, āre. 1 12. 259
crena, æ, f. 1 187
creo, āvi, ātum, āre. 1 75
crepida, æ, f. 1 129
crepīdo, pidĭnis, f. 3 151
crepitāculum, i, n. 2 204
crepundia, orum, n. 2 249
crepuscŭlum, i, n. 2 11
crescens, entis. part. 3 249
cresco, evi, etum, scĕre. 3 27. 37
creta, æ, f. 1 199
cribrum, i, n. 2 103
crinis, is, m. 3 155
crispo, āvi, ātum, āre. 1 155
crista, æ, f. 1 43. 288
Croatia, æ, f. 1 225
crocodilus, i, m. 2 69
crotălum, i, n. 2. 205
cruciandus, a, um, part. 313
crudēlis, is, c. 3 e, is, n. 3 239
crumena, æ, f. 1 167
crurifrăgium, ii, n. 2. 259
crus, cruris, n. 3 79
crusta, æ, f. 1 71. 103
crusto, āvi, ātum, āre. 1 133
crux, crucis, f. 3 41. 306
crystallum, i, n. 2 27

Cu.

Cubātus, us, m. 4 149
cubicularius, ii, m. 2 286
cubicŭlum, i, n. 2 147
cubile, is, n. 3 149
cubitus, i, m. 2 79
cubo, bui, bitum, cubāre. 1 41
cucŭlo, āvi, ātum, āre. 1 5
cucŭlus, i, m. 2 5. 45
cucŭmis, is, & ĕris, m. 3 35

cucur-

cucurbĭta, æ, f. 1 35
cucurbĭtula, æ, f. 1 153
cudo, di, sum, dĕre. 3 141
culcitra, æ, f. 1 149
culex, icis, m. 3 53
culina, æ, f. 1 147
culmus, i, m. 1 37
culter, tri, m. 2 113.118.143
cultūra, æ, f. 1 92
cultus, ûs, m. 4 96.249.302
culus, i, m. 2 79
cum præp. abl. 2.43.45.&c.
cum, conj. 75.99.118.&c.
cunæ, ārum, plur. f. 1 249
cuneus, i, m. 2 131
cunĭcŭlus, i, m. 2 61.297
cupa, æ, f. 1 165
cupido, ĭnis, f. 3 89.233
cupio, pivi, pītum, pĕre. 3 152.237
cupressus, i, f. 2 31
cuprum, i, n. 2 25
cura, æ, f. 1 93.96
curculio, ōnis, m. 3 66
curia, æ, f. 1 154
Curlandia, æ, f. 1 225
curo, āvi, ātum, āre. 1 155.265
curro, cucurri, cursum, rĕre. 3 101
currūca, æ, f. 1 45
currus, ûs, m. 4 172.173.175
cursim, adv. 171
cursĭto, āvi, ātum, āre. 1 183.212
cursor, ōris, m. 3 279.286
cursus, ûs, m. 4 213.278.279
cuspidatus, a, um, part. 186.289
custodia, æ, f. 1 255
custos, ōdis, c. 3 55.243.311
cutis, is, f. 3 82

Cy.

Cyănus, i, m. 2 33
cylindrus, i, m. 2 135
cymba, æ, f. 1 105
cymbălum, i, n. 2 204
cytīsus, i, m. & f. 2 33

Da.

Dacia, æ, f. 1 225
damnatus, a, um, part. 306.313.&c.
damno, āvi, ātum, āre. 75.257
Dania, æ, f. 1 225
dans, tis, part. o. 3 245
dapes, ium, pl. (a gen. sing. dapis) f. 3 119
daptfer, i, m. 2 285.285
David, idis, m. 3 304

De.

De, præp. abl. 75.167.&c.
Dea, æ, f. 1 301
deambŭlo, āvi, ātum, āre. 1 183.271
deartuo, āvi, ātum, āre. 1 119
deaster, stri, m. 2 300
debacchor, ātus sum, āri. 1 237
debeo, ui, ĭtum, ēre. 2 3.240.249
debilis, is, c. 3 e, is, n. 3 163
decalŏgus, i, m. 2 299
decem, o. indecl. 189
decerpo, psi, ptum, pĕre. 3 30
decertans, tantis, part. o. 3 273
decidens, ēntis, part. o. 3 101
decido, cidi, cisum, dĕre. 3 107 121.131
decĭmus, a, um. 307
decipŭla, æ, f. 1 107
declaro, āvi, ātum, āre. 305
decollo, āvi, ātum, āre. 1 258
decrepitus, a, um. 77
decresco crēvi, crētum, scĕre. 3 217
decurio, ōnis, m. 3 293
decurro, curri, sum, rĕre. 3 279
decus, ŏris, n. 3 33

decus-

Digitized by Google

decuſſis, is, m. 3 207
deditio, ōnis, f. 3 296
deditus, a, um, part. 200
dedo, ĭdi, ĭtum, dĕre. 3 311
dedūco, duxi, uctum, cĕre. 3 121
defendo, di, ſum, dĕre. 3 297
defenſīvus, a, um. 289
defero, tŭli, lātum, ferre. 3 117
185
deficio, fēci, fectum, ĕre. 3 151
defluo, fluxi, xum, ĕre. 3 17.18
183
deformis, is, c. 3 e, is, n. 3 90.91
defrico, cui, ictum, āre. 1 152
defunctus, a, um, part. 267
deglūbo, pſi, tum, bĕre. 3 110
dehinc, adverb. 77
dein, adv. 103.133
deinde, adv. 77.101
delabens, entis, part. o. 3 305
delectamentum, i, n. 2 55
deliciæ, arum, pl. f. 1. (& ſing. delicium, ii, n. 2) 47
deliquium, ii, n. 2 219
delphīnus, i, m. 2 73
demargino, āvi, ātum, āre. 1 195
demens, dementis, o. 3 311
demergo, merſi, ſum, ĕre. 3 105
demitto, iſi, iſſum, ĕre. 3 107
demolior, litus ſum, moliri. 4 297
demortuus, a, um, part. 267
demum, adv. 130
denique, adv. 151
dens, entis, m. 3 59.61.63.81
denſo, āvi, ātum, āre. 1 123
dentāle, is, n. 3 94
deōrſum, adv. 187
depaſto, pavi, paſtum, ſcĕre. 3 53
depecto, pexui, xum, ĕre. 3 157
dependens, entis, part. o. 3 174
deperdo, ĭdi, ĭtum, ĕre 3 87
deplāno, āvi, ātum, āre. 1 143
deplumo, āvi, ātum, āre, 1 112
depoſĭtum, i, n. 2 241
deprōmo, omſi, tum, ĕre. 3 87
155
depſo, pſi, ſĭtum, ĕre. 3 103
deſcendens, entis, part. o. 3 247
deſcendo, ſcendi, ſum, ĕre. 2 152
deſcenſus, ûs, m. 4 175
dēsĕcans, antis, part. o. 3 95
desĕctus, a, um, part. 23.29
desĕro, ſerui, ſertum, rĕre. 3 169
desertum, i, n. 2 303
deſignans, antis, part. o. 3 279
deſigno, āvi, ātum, āre. 1 209
deſiliens, entis, o. 3 295
desĭno, sīvi & ſii, ſĭtum, nĕre 3
78
deſpēro, āvi, ātum, āre. 1 237
deſpicatus, a, um, part. 47
deſpondeo, di ſum, ēre. 2 245
deſponſus, a, um, part. 245
deſpūmo, āvi, ātum, āre. 1 113
deſquāmo, āvi, ātum, āre. 1 112
deſtillo, āvi, ātum, āre. 1 117
deſuetudo, dĭnis, f. 3 279
detergo, terſi, ſum, ĕre. 3 157
detondeo, tondi, ſum, ēre. 2 97
detractus, a, um, part. 82
detrūdo, ūſi, ſum, ĕre. 3 313
devŏlans, antis, part. o. 3 51
Deus, i, m. 2 2.3.6.&c.
dexter, a, um. 79.94.121.&c.
dextrorſum, adverb. 187

Di.

Diabathra, æ, f. 1 197

diabē-

diabŏlus, i, m. 2 75.311
diadēma, ātis, n. 3 285
dĭæta, æ, f. 1 265
Diāna, æ, f. 1 301
diaphrāgma, tis, n. 3 83
dico, dixi, ictum, cĕre. 3 4.19. &c.
dicogrăphus, i, m. 2 257
dictus, a, um, part. 212
dĭdūco, xi, ctum, cĕre. 3 123.189
dies, ei, m. & f. 5 11.75.215. &c.
digĭtus, i, m. 2 79.81.204
dignoſco, novi, nōtum, ſcĕre. 3 87
dilābor, lapſus ſum, labi. 3 191
diligens, entis, part. o. 3 231
diligenter, adv. 315
diluculum, i, n. 2 11
diluvium, n. 2 302
dimenſio, ōnis. f. 3 205
dimetior, menſus ſum, īri. 4 159 221
dimidius, a, um. 217
dirĭpio, ripui, reptum, rĭpĕre. 3 297
dirumpo, rūpi, ruptum, rumpĕre. 3 297
diruo, ui, rŭtum, ĕre. 3 297
diſcerpo, cerpſi, ptum, pĕre. 3 259
diſcindo, ſcĭdi, ſcĭſſum, ĕre. 3 127
diſcipŭlus, i, m. 2 199.231
diſco, didĭci, diſcĕre. 3 2.3.45
diſcŏlor, ōris, o. 3 45
diſcors, cordis, o. 3 239
diſcus, i, m. 2 118
diſpareo, rui, ēre. 2 307
diſpendium, ii, n. 2 251
diſperdo, didi, ĭtum, dĕre. 3 243
diſpicio, ſpexi, ſpectum, ĕre. 3 229
diſpōno, poſui, itum, nēre. 3 139
diſſĕco, ui, ſectum, cāre. 1 111
diſtantia, æ, f. 1 209
diſtentus a, um, part. 275
diſtinctus, a, um, part. 37
diſtinguo, ſtinxi, ctum, guĕre. 3 147
diſtribŭo, bŭi, būtum, ĕre. 3 119
diſtribŭtus, a, um, part. 82.190
ditō, āvi, ātum, āre. 1 243
diu, adv. 189
diverſorium, ii, n. 2 169.255
diverſus, a, um 299
divĭdo, viſi, viſum, dĕre. 3 29.207
divinĭtas, ātis, f. 3 306
divinus, a, um. 299.305.ſeqq.
diviſus, a, um. part. 197
divitiæ, ārum, pl. f. 1 243.301
dium i, n. 1 275

Do.

Do, dĕdi, datum dare. 1 73.145
doceo, cui, ctum, cēre. 2 199
doctus, a, um. part. 315
dolium, ii, n. 2 115.165
dolon, ōnis, m. 3 183
dolor, ōris, m. 3 89
domeſticus, a, um. 42.54
domicilium, ii, n. 2 130
dominus. i, m. 2 151
domus, i, & us, f. 2 & 4 43.55 136
donatus, a, um, part. 259
donec, adv. 191
dormio, ivi, itum, īre. 4 230
dormitorium, ii, n. 2 148.149
dorſuāle, is, n. 3 170
dorſum, i, n. 2 78.85.195
dos, dotis, f. 3 245
dotalis, is, c. 3 e, is, n. 3 ibid.

Dr. Du.

Draco, dracōnis, m. 3 65
ducatus, i, m. 2 25

duco,

Digitized by Google

duco duxi, ctum, ĕre. 3 3.96.157
duellum, i, n. 2 239.273
dulcis, c. 3. e, n. 3 87
dum, adv. 107.109.200
dumus, i, m. 2 93
duo, æ, o. plur. 41.83.85.&c.
duodecim, indecl. 173.215
duodecies, adv. 300
duodecimus, a, um. 197
duodēni, æ, a, plur. 207
duplicatus, a, um, part. 127
duro, āvi, ātum, āre. 1 189
durus, a, um. 25.39.87
dux, cis, c. 3 99

E. eb. ec.

E, præp. abl. 12.28.&c.
Ebræus, a, um. 187
Ecclesia æ, f. 1 303
ecclesiasticus, a, um. 287
eclipsis, is, f. 3 218.219
ecliptica, æ, f. 1 212

Ed.

Editus, a, um, part. 253
edo, dĭdi, ditum, ĕre. 3 204
edŏlo, āvi, ātum, āre. 1 143
edŭco, āvi, ātum, āre. 1 43

Eff.

Effectus, ûs, m. 4 210
effero, extuli, latum, efferre. 3 267
effigies, ei, f. 5 161
effluo, fluxi, xum, ĕre. 3 99
effodio, fodi, fossum, ĕre. 3 139 151
efformo, āvi, ātum, āre. 1 195
effugio, fugi, ĭtum, ĕre. 3 109
effundo, ūdi, ūsum, ĕre. 3 117

Eg.

Egēnus, a, um. 243
egeo, ui, ēre. 3 243
ego, mei, pron. 2.11.53.67.&c.

Ej.

Ejaculor, ātus sum, āri. 1 297
ejicio, jēci, ectum, ĕre. 3 75.295
ejŭlo, āvi, ātum, āre. 1 4

El.

Elabens, entis, o. 3 101
elabor, apsus sum, ābi. 3 229
elector, ōris, m. 3 287
electuarium, ii, n. 2 265
electus, a, um, part. 89.313
elegantia, æ, f. 1 205
elementum, i, n. 2 9
elephas, antis, m. 3 59
elĕvo, āvi, ātum, āre. 1 21.131 201
elīdo, īsi, īsum, ĕre. 3 12
eligo, lēgi, lēctum, ĕre. 3 245
elinguo, āvi, ātum, āre. 1 259
elĭquo, āvi, ātum, āre. 1 111
elixo, āvi, ātum, āre. 1 113
eloquentia, æ, f. 1 300
elŏquor, cutus sum, loqui. 3 3.102
eluo, ui, lutum, ĕre. 3 113.255

Em.

Embamma, ătis, n. 3 119
eminus, adv. 289
emitto, īsi, issum, ĕre. 3 39.99
emplastrum, i, n. 2 265
emtor, ōris, m. 3 261
emunctorium, ii, n. 2 201
emungo, xi, ctum, ĕre. 3 202

En.

En, adv. 3
enito, āvi, ātum, āre. 1 185
enādis, is, c. 4 e, is, n. 3 39
ens, entis, n. 3 6
ensis, is, m. 3 273

Digitized by Google

Eo. Ep.

Eo, ivi, itum, ire. 4 3.169.227
eo, adv. 307
ephippium, ii, n. 2 170.171
epidrŏmus, i, m. 2 183
epilepsĭa, æ, f. 1 309
epistŏla, æ, f. 1 201
epistōmium, ii, n. 2 115.275
epithaphium, ii, n. 2 267
epŭlor, latus sum, lari. 1 245

Eq.

Eques, ĭtis, m. 3 170.171.293
equile, is, n. 3 156
equīria, ōrum, n. pl. 279
equīso, ōnis, m. 3 157
equitatus, ûs, m. 4 292
equuleus i, m. 2 259
equus, i, m. 2 59.61.157

Er.

Ergata, æ, f. 1 135
ergo, conj. 238
erigo, exi, ectum, gĕre. 3 182
303
erinaceus, i, m. 2 63
eripio, pui, eptum, pĕre. 3 11
errans, antis, part. o. 3 212
error, ōris, m. 3 89
eruca, æ, f. 1 51.166
erumpens, entis, part. o. 3 19
erumpo, rupi, ruptum, ĕre. 3
297
eruo, rui, rŭtum, ĕre. 3 103.133
erythræus, a, um. 221

Es.

Esca, æ, f. 1 105.106.107
esculentus, a, um. 112
esox, ōcis, m. 2 73
essedum, i, n. 2 175
essentia, æ, f. 1 6

Et.

Et, conj. 3. &c.
Ethica, æ, f. 1 226
etiam, conj. 57.77. &c.
etiamnum, adv. 301

Eu. Eu.

Evado, si, sum, ĕre. 3 190.185
evŏco, cavi, c tum, care. 1 96
Europa, æ, f. 1 223.224
euthymia, æ, f. 1 235

Ex.

Ex, præp. abl. 3.19.33
exæquo, āvi, ātum, āre. 1 241
examen, minis, n. 3 99.263
exantlatus, a, um. 231
exăro, āvi, ātum, āre. 1 186
excido, esi, essum, dĕre. 3 227
exceptus, a, um. part. 12.115.300
excerno, crevi, cretum, ĕre. 3 85
excerpo, psi, ptum, ĕre. 3 100
excīdo, cidi, cīsum, ĕre. 3 297
excipio, cēpi, cēptum, ĕre. 3 79
excito, āvi, ātum, āre. 1 13.15
exclūdo, usi, ūsum, ĕre. 3 41
excogĭto, āvi, ātum, āre. 1 177
308
excŏquo, coxi, coctum, ĕre. 3 133
145
excorio, āvi, ātum, āre. 1 110
excresco, ēvi, ētum, ĕre. 3 71
excubiæ, ārum, f. 1. pl. 291
excūdo, ūdi, ūsum, ĕre. 3 141
excursio, ōnis, f. 3 291
excuso, āvi, ātum, āre. 1 257
excussorium, ii, n. 2 101
exdorsuo, āvi, ātum, āre. 1 112
exemplar, āris, n. 3 190
exentero, āvi, ātum, āre. 1 112
exercĕo, cŭi, citum, ēre. 2 279

exer-

Digitized by Google

exercĭtus, ûs, m. 4 277
exhibeo, ui, ĭtum, ēre. 2 303
exĭgo, ēgi, actum, ĕre. 3 283
exilio, īvi, & ii, ultum, īre. 4 141
exĭmo, ēmi, emtum, ĕre. 3 141.190
exĭtus, ûs, m. 4 227
exoſtra, æ, f. 1 297
expando, andi, aſſum, & anſum, ĕre. 3 183
expeditio, ōnis, f. 3 291
experior, ertus ſum, iri. 4 263
expers, ertis, o. 3 33
expilo, āvi, ātum, āre. 1 241
explōdo, ſi, ſum, ĕre. 3 293
explorātor, ōris, m. 3 291
exploro, āvi, ātum, āre. 1 183
expono, ſui, ſitum, ĕre. 3 107.111 189. &c.
exprimo, eſſi, eſſum, ĕre. 3 115
expugnatus, a, um. 297
exſculpo, pſi, ptum, ĕre. 3 161
exĕquor, cutus ſum, ĕqui. 3 251
exſpecto, āvi, ātum, āre. 1 237.303
exſtinctus, a, um. 13
exſto, tĭti, ātum, & itum, āre. 1 119
exſtruo, uxi, uctum, ĕre. 3 106
exſudo, āvi, ātum, āre. 1 29
exterior, ōris, c. 3 us, ōris, n. 3 159.197
externus, a, um. 78 86
exterus, a, um. 286
extra, adv. 103.253
extractus, a, um. 117
extrăho, xi, ctum, ĕre. 3 135.139
extremitas, ātis, f. 3 81
extremus, a, um. 97.307
extrinsĕcus, adv. 137
exuo, ui, ūtum, ĕre. 3 113.153
exuro, uſſi, uſtum, ĕre. 3 295

Fa.

Faba, æ, f. 1 37
Faber, bri, m. 2 130.131.133.&c.
fabrica, æ, f. 1 141
fabrico, āvi, ātum, āre. 1 177
facies, ei, f. 5 80
facile, adv. 129
facilis, is, c. 3 e, is, n. 3 ibid.
facio, ēci, actum, ĕre. 3 11.15.17.&c.
Facultas, f. 3 88
facundus, a, um. 169
faginus, a, um. 189
fagus, i, f. 2 31
falcātus, a, um. 217
falco, ōnis, m. 3 49
faliſcus, i, m. 2 211
fallo, fefelli, alſum, ĕre. 196
falſus, a, um. 89
falx, falcis, f. 3 95.165
familia, æ, f. 1 245
famulitium, ii, n. 2 286
famŭlus, i, n. 2 251
farcīmen, mĭnis, n. 3 81.82
farina, æ, f. 1 101.303
faris, fari, 1 defect. 249
faſcia, æ, f. 1 249.289
faſciātim, adv. 37
faſcicŭlus, i, m. 2 111
faſcis, is, m. 3 179
favilla, æ, f. 1 13
favus, i, m. 2 99
fax, facis, f. 3 201

Fe.

Febris, is, f. 3 301
felis, is, f. 2 55
femur, ōris, n. 3 79
feneſtra, æ, f. 1 137.149
fera, æ, f. 1 109
ferculum, i, n. 2 188

fere, adv. 61.215
ferendus, a, um. 235
ferens, entis, part. o. 3 39.305
feretrum, i, n. 2 135.267
feriæ, ārum f. 1 plur. 230
fero, tuli, latum, ferre, anom. 23
31
ferox, ōcis, o. 3 227
ferramentum, i, n. 2 127.141
ferrarius, a, um. 141
ferreus, a, um. 121.157.191.&c.
ferrum, i, n. 2 25.27.141
fervĭdus, a, um. 111
ferŭla, æ, f. 1 199.237
ferus, a, um. 60.61.62
fex, fecis, f. 3 117
Fi.
Fiber, bri, m. 2 69
fibula, æ, f. 1 85
fictĭlis, is, c. 3 e, is, n. 3 281
ficus, i, & us, f. 2 & 4 30
fidelĭa, æ, f. 1 145
fideliter, adv. 251
fides, ēi f. 5 299
fidus, a um. 169
figo, xi, xum, ĕre. 3 291
figulus i, m. 2 141.144
figura, æ, f. 1 161.203.209
filĭa, æ, f. 1 247.249
filiŏlus, i, m. 2 301
filius, ii, m. 2 247.249
fillum, n. 2 105.121.127.&c.
fimbria, æ, f. 1 127
fimetum, i, n. 43
fimus i, m. 2 94.157
findo, idi, issum, dĕre. 3 131
fingo, xi, ictum, ĕre. 3 220.300
finio, ivi, ītum, īre. 4 211
finis, is, m. 3 227.228.231
finitor, ōris, m. 3 113
Finnia, æ, f. 1 225
fio, factus sum, fiĕri. 3 anom. 13
117
firmātus, a, um. 182
firmus, a, um. 157
fiscella, æ, f. 1 157
fistuca, æ, f. 1 135
fistula, æ, f. 1 79.205
fixus, a, um. 211
Fl.
Flagellum, i, n. 2 95.281
flamma, æ, f. 1 13
flexo, xi, xum, ĕre. 3 85.171.175
flexus, a, um. 93
flo, flavi, flatum, flare. 1 4.15
flos, floris, m. 3 23.32.33
fluctuo, āvi, ātum, āre. 1 237
flumen, mĭnis, n. 3 17.69.177
fluo, uxi, uxum, ŭĕre. 3 17
fluviatilis, is, c. 3 e, is, n. 3 70
fluvius, ii, m. 2 152.255
fluxus, ûs, m. 4 159
Fo.
Focāle, is, n. 3 127
focŭlus, i, m. 2 13
focus, i, m. 2 ibid.
fodina, æ, f. 1 39
fodio, ōdi, ossum, ĕre. 3 93
fœdus, ĕris, n. 3 303.305.306
fœmella, æ, f. 1 41
fœmina, æ, f. 1 50 78
fœnarius, a, um. 85
fœnile, is, n. 3 ibid.
fœnisĕca, æ, m. 1 ibid.
fœnum, i, n. 2. 23.95. 57
fœtens, entis, o. 3 67
fœteo, ui ēre. 2 61
fœtor, ōris, m. 3 87
fœtus

fœtus, us, m. 4 23
folium, ii, n. 2 29.189.197
follis, is, m. 3 141.205.275
fomes, ĭtis, m. 3 12
fons, fontis, m. 3 7.17.151
fontanus, a, um. 93
fŏrceps, ipis, f. 3 141.259
fores, ium, f. 3 plur. 136
forfex, ĭcis, f. 3 127
fori, fororum, m. 2 pl. 183
forica, æ, f. 1 255
forma, æ, f. 1 91.129.191
formica, æ, f. 1 67.230
formo āvi, ātum, āre. 1 3.45.75
formosus, a, um. 43
fornax, nācis, f. 3 149
fornicator, ōris, m. 3 233
forpex, icis, f. 3 155
fortitudo, inis, f. 3 234.235
fortuna, æ, f. 1 235.301.310
forum, i, n. 2 245.257
fossa, æ, f. 1 153.291
fossor, ōris, m. 3 297
fovea, æ, f. 1 106
foveo, vi, tum, vēre. 2 37

Fr.

Fractus, a, um. part. 145
Frænum, frenum, i, n. 2 167.227
fragum, i, n. 2 23
framea, æ, f. 1 237.289
frangibŭlum, i, n. 2 121
frater, tris, m. 3 247
frāxinus, i, f. 2 31
fretum, i, n. 2 12
frigefacio, ēci, actum, ĕre. 3 117
frigidus, a, um. 87.152.222
frigo, ixi, ictum, & ixum, ĕre. 3 113
fringilla, æ, f. 1 45
fritillus, i, m. 2 277
frons, ondis, f. 3 29
frons, ontis, f. 3 80.229.292
frontale, is, n. 3 170
fructifer, a, um. 30
fructus, ûs, m. 4 30.75
fruges, um, f. 3 pl. (à gen. frugis) 23.36
fruitio, onis, f. 3 89
frumentum, i, n. 2 37.66.95. &c.
frutex, ĭcis, m. 3 28.38.39

Fu.

Fucus, i, m. 2 53
fugiens, entis, part. o. 3 109
fugio, gi, gitum, ĕre. 3 230
fugitivus, a, um. 259
fulcio, ulsi, ultum, cīre. 4 137 168
fulcrum, i, n. 2 137.149
fulgeo, ulsi, gēre. 2 11
fulgur, ŭris, o. 3 91
fulica, æ, f. 1 51
fuligo, ĭnis, f. 3 13
fulmino. āvi, ātum, āre. 1 19
fultus, a, um. 137
fumigo, āvi, ātum, ārn. 1 101
fumus, i, m. 2 15
funambulus, i, m. 2 271
funda, æ, f. 1 105.168
fundamentum, i, n. 2 133
fundus, i, m. 2 165
funebris, is, c. 3 e, is, n. 3 267
fungus, i, m. 2 23
funiculus, i, m. 2 167.263
funis, is, m. 3 135.139
funus, ĕris, n. 3 67
fur, ris, m. 3 258.300
furca, æ, f. 1 97
furcilla, æ, f. 1 109
furfur, ŭris, m. 3 101

Digitized by Google

furibundus, a, um. 237
furnus, i, m. 2 103.145
fuscinula, æ, f. 1 118
fusus, i, m. 2 121
futūrus, a, um. 288

Ga.

Gabriel, is, m. 3 300
galea, æ, f. 1 183.288
galgŭlus, i, m. 2 45
galla, æ, f. 1 31
Gallia, æ, f. 1 125
gallina, æ, f. 1 43
gallinaceus, a, um. 49
gallināgo, ĭnis, f. 3 47
gallopāvus, i, m. 2 43
gallus, i, m. 2 ibid.
ganeo, ōnis, m. 3 234
garrulus, i, m. 2 47
gaudeo, avisus sum, ēre, anom. 63
gaudium, ii, n. 2 89
gavia, æ, f. 1 51
gausăpe, n. indecl. 157

Ge.

Gehenna, æ, f. 1 313
gelatus, a, um. 18
gemellus, a, um. 249
gemens, entis, part. o. 3 47
gemini, ōrum, m. 2. pl. 212
gemma, æ, f. 1 27
gena, æ, f. 1 80
genĕro, āvi, ātum, āre. 1 249
geniculum, i, n. 2 37
gentilis, c. 3 e, is, n. 3 300.301
gentilismus, i, m. 2 300.308
genu, u, n. 4 79
genus, ĕris, n. 3 71.91.244
geomĕtra, æ, m. 1 209.221
Geometria, æ, f. 1 280
geranium, ii, n. 2 135
Germania, æ, f. 1 215
Germanicus, a, um. 221.315
gero, essi, estum, ĕre. 3 199
gerræ, ārum, f. 1. pl. 297
gesto, āvi, ātum, āre. 1 57.179
gestus, ûs, m. 4 138

Gi.

Gibbosus, a, um. 91.237
gigas, āntis, m. 3 91
gingrina, æ, f. 1 205
gingrio, ii, tum, īre. 4 4
girgillus, i, m. 2 121.151

Gl.

Glaber, bra, brum. 71
glabro, āvi, ātum, āre. 1 111
glacies, ēi, f. 5 19.172.279
gladius, ii, m. 2 235.241.273
glans, glandis, f. 3 31
gleba, æ, f. 1 75.94
glis, gliris, m. 3 55
globŭlus, i, m. 2 127.204
globus, i, m. 2 143.211
glomero, āvi, ātum, āre. 1 121
glomus, i, m. 2 121.123
gluma, æ, f. 1 37
gluten, ĭnis, n. 3 143
glutinosus, a, um. 195

Gn. Go.

Gnoma, æ, f. 1 203
gnomon, onis, m. 3 259.101
gobio, ōnis, m. 3 71

Gr.

Graculus, m. 2 5
gradior, gressus sum, gradi. 3 41
gradus, ûs, m. 4 88.139.212.220
Græcia, æ, f. 1 225
gralla, æ, f. 1 281

Digitized by Google

gramen, ĭnis, n. 3 32.95
Grammatica, æ, f. 1 202
granarium, ii, n. 2 255
grando, ĭnis, f. 3 18
granum. i, n. 2 37.43.101
graſſor, ātus ſum, āri. 1 61
gratia, æ, f. 1 291
gravis is c. 3 e, is, n. 3 25.87
gravitas, ātis, f. 3 263
gregātim, adv. 71
grex, gregis, m. 3 97
grumus, i, m. 2 61
grus, uis, f. 3 47
gryllus, i, m. 2 53

Gu. Gy.

Gubernatōr, ōris, 3 7.182
guberno, āvi, ātum, āre. 1 181
gula, æ, f. 1 85
gummi, n. indecl. 29
guſto, āvi, ātum, āre. 1 87
gutta, æ, f. 1 19
guttātim, adv. 18
guttur, ŭris, n. 3 85
gurturnium, ii, n. 2 119.255
gyro, āvi, ātum, āre. 1 17
gyrus, i, m. 2 15

Ha.

Habena, æ, f. 1 171
habens, entis, part. o. 3 103
habeo, ui, ĭtum, ēre. 2 3.9.17.19
habeor, ĭtus ſum, ēri. 2 47
habitatio, ōnis, f. 3 255
habitator, ōris, m. 3 9
habito, avi, ātum, āre. 1 130.222.223
habitus, ûs, m. 4 285
hædus, i, m. 2 57
hæreo, hæſi, hæſum, ēre. 2 157
halcyon, ōnis, c. 3 41
halex, ĕcis, f. 3 73
haliæĕtus, i, m. 2 51
halĭtus, ûs, m. 4 65
hallus, i, m. 2 79
halo, āvi, ātum, āre. 1 4
halter, ēris, m. 3 271
hamus, i, m. 2 105
hara, æ, f. 1 97
harpagium, ii, n. 2 93
haſta, æ, f. 1 289.293
haſtile, is, n. 3 273.289
haſtiludium, ii, n. 2 279
haurio, ſi, ſtum, īre. 4 151.153
hauſtus, a, um. part. 189.298

He.

Hebĕto, āvi, ātum, āre. 1 201
helcium, ii, n. 2 174
Helvetia, æ. f. 1 225
helluo, ōnis, m. 3 233
hemiſphærium, n. 2 200.222
hepar, ātis, n. 3 83.84.85
hera, æ, f. 1 251
herba, æ, f. 1 33.39
Hercules, is, m. 3 226
herilis, is, c. 3 e, is, n. 3 250
heros, ōis, m. 3 96
herus, i, m. 2 251
Heva, æ, f. 1 75

Hi.

Hibernia, æ, f. 1 225
hic, hæc, hoc, pron. 2.33.39.&c.
hic, adv. 3.41.209
hieroglyphicum, i, n. 2 203
Hieroſolyma, æ, f. 1 & ma, orum, n. 2. pl. 313
hilăris, is, c. 3 e, is, n. 3 243
hinc, adv. 89.92.121.&c.
hinnŭlus, i, m. 2 61
hippopēra, æ, f. 1 167
hippopramus, i, n. 2 71

hircus, i, m. 2 59
hirūdo, ĭnis, f. 3 71
hirundo, inis f. 3 43
Hiſpania, æ, f. 1 215
hiſtoria, æ, f. 1 269
hiſtrio, ōnis, m. 3 269

Ho.

Hodie, adv. 96.195.251.&c.
homicida, æ, m. 1 259
homo, inis, m. 3 9.74.75.&c.
honeſtas, ātis, f. 3 245
honeſte, adv. 243
honeſtus, a, um. 229
honor, oris, m. 3. 227
honoro, āvi, ātum, āre. 1 309
hora, æ, f. 1 159.211
horreum, i, n. 2 37
horizon, ontis, m. 3 212
horologium, ii, n. 2 158.159.255
hordeum, i, n. 2 95
horticultura, æ, f. 1 92
hortulanus, i, m. 2 93
hortus, i, m. 2 35.92.93.&c.
hoſpes, ĭtis, c. 3 119
hoſtis, is, c. 3 235.292

Hu.

Huc, adv. 92
humanitas, ātis. f. 3 238
humanus, a, um. 3.45.238.&c.
humerus, i, m. 2 79.168
humĭdus, a, um. 87
humiliter, adv. 298
humo, āvi, ātum, āre. 1 267
humus, i, f. 2 45
Hungaria, æ, f. 1 225
huſo, ōnis, m. 3 71

Hy.

Hyacinthus, i, f. 2 27. m. 2 32
hybernus, a, um. 213
hydra æ, f. 1 65
hymnus, i, m. 2 203.267
hypocauſtum, i, n. 2 147.148.149
hypoſtăſis, is, f. 3 6
hyſſopus, i, f, 2 83

Ja.

Jacio, eci, actum, ĕre. 3 219
jactans, antis, o. 3 281
jactus, us, m. 4 179
jacto, āvi, ātum, āre. 1 95
jactus, a, um, part. 185
jacŭlans, āntis, o. 3 181
jam, adv. 92
janua, æ, f. 1 136

Ib. Ic.

Ibi, adv. 313
ictus, ûs, m. 4 235
icuncula, æ, f. 1 143

Id.

Idea, f. 1 88
idem, eadem, idem, pron. 235
ideo, conj. 219

Je.

Jecur, ŏris, n. 3 83
Jeſus, ſu, m. 4. anom. 305.313

Ig.

Igitur, conj. 169
Ignavia, æ, f. 1 230
ignavus, a, um. 230
ignis, is, m. 3 9,12.65.&c.
ignitabulum, i, n. 2 113

Il.

Illacrymor, ātus ſum, āri. 237
Ille, a, ud, pron. 57.71.99.&c.
illepidus, a, um. 239
illex, ĭcis, c. 3 106
illino, lēvi, litum, ĕre. 3 191

Illumi-

illuminans, antis, o. 3 219
illumino, āvi, ātum, āre, 1 149.217
Im.
Imaginatio, f. 3 89
imāgo, ĭnis, f. 3 75.88
imber, bris, m. 3 18
imbibo, ibi, ĭtum, ĕre. 3 191.295
imbrex, ĭcis, c. 3 237
imbuo, ui, utum, ĕre. 3 305
imitor ātus sum, āri, 1 226
immanis, is c. 3 e, is, n. 3 63.69.91
immensus, a, um. 7
immergo, si, sum, ĕre. 3 179
immitto, isi, issum, ĕre. 3 277
immittor, issus sum, itti. 3 105
immobilis, is, c. 3 e, is, n. 3 240
immolātus, a, um. 306
imo, adv. 217
impatiens, entis, part. o. 3 237
impavidus, a, um. 235
impedimentum, i, n. 2 293
impedio, ivi, itum, ire. 4 229
impello, pŭli, pulsum, ĕre. 182
impenetrabilis, is, c. 3 e, is, n. 3 61
Imperator, is, m. 3 287.291.293
imperialis is, c. e, 3 is, n. 3 29
imperium, ii, n. 2 287
impingo, ēgi, ctum, ĕre. 3 239
impius, a, um. 313
implacabilis, is, c. 3 e, is, n. 3 239
impletus, a, um, part. 304.307
implico, āvi, ātum, & ŭi, ĭtum, āre. 107
impōno, osŭi, sĭtum, ĕre. 3 103.&c.
impositus, a, um, part. 135.139.241
impressor, ōris, m. 3 191
impressorius, a, um. ibid.
impressus, a, um, part. ibid.
imprimis, adv. 53
imprudentia, æ, f. 1 311
In.
In, præp. acc. & abl. 5.35.109
inaccessus, a, um. 7
inambulans, antis, part. o. 3 135
incantamentum, i, n. 2 311
incēdens, entis, part. o. 3 281
incēdo, essi, essum, dĕre. 3 249
incendium, ii, n. 2 23.295
inceptus, a, um part. 231
incidens, entis, part. o. 3 19
incido, idi, casum, idere. 3 109.115
incipio, cēpi, ceptum, ĕre. 3 249
incisorius, a, um. 113.165
incito, āvi, ātum, āre. 171.241
includo, si, sum, dĕre. 3 37.99.267
includor, sus sum, di. 3 45
inclusus, a, um, part. 107.311
incognitus, a, um. 223
incŏla, æ, m. 1 ibid.
incrusto, āvi, ātum, āre. 1 145
incŭbans, antis, part. o. 3 41
incumbo, ui, ĭtum, ĕre. 3 137
incus, udis, f. 3 141
indāgo, āvi, ātum, āre. 1 109
inde, adv. 11.13.18.&c.
index, ĭcis, c. 3 81.159.183
indico, āvi, ātum, āre. 1 159.261
indo, didi, dĭtum, ĕre. 3 103.171
induo, ui, ūtum, uĕre. 3 171
Indus, i, m. 2 187.301
indusium, ii, n. 2 125
indutus, a, um. part. 305
inebrio, āvi, ātum, āre. 1 233
inexhaustus, a, um. 7
infans, antis, c. 3 4.77.249.&c.
inferior, ōris, c. 3 us, oris, n. 3 228
infernè, adv. 129

infernus, i, m. 2 300
infĕro, tŭli, illatum, ĕrre. anom. 93 128.267
infesto, āvi, ātum, āre. 1 53.55
infigo, xi, xum, ĕre. 3 279
infĭmus, a, um. 96
infinitus, a, um. 223
inflatus, a, um. part. 179
inflo, āvi, ātum, āre. 1 141.205
influxus, us, m. 4 310
infortunium, ii, n. 2 235
infrà, adv. 69.78.103
infundibulum, i, n. 2 101
infundo, di, ūsum, ĕre. 115.117 119
infusus, a, um. 101
ingemĭno, āvi, ātum, āre. 1 211
ingeniosus, a, um. 277
ingens, entis, part. o. 3 295
ingĕro, essi, estum, ĕre. 3 103
ingredior, essus sum, ĕdi. 3 139.213
ingressus, us, m. 4 253
inguen, ĭnis, n. 3 79
inhabitabilis, is, c. 3 le, is, n. 3 222
inhæreo, hæsi, hæsum, ēre. 2 105
inhibeo, ui, ĭtum, ēre. 3 175
initurus, a, um. part. 244
injuria, æ, f. 1 237
innītor, ixus & īsus sum, īti. 3 237
innixus, a, um. part. 235
innocens, entis, o. 3 306
inocco, āvi, ātum, āre. 1 95
inopia, æ, f. 1 236
insatiabilis, c. 3 le, is, n. 3 243
inscribo, psi, tum, ĕre. 3 201
insculpo, psi, ptum, ĕre. 3 161
insecta, ōrum, n. 2 45
insector, atus sum, āri. 1 45
insequens, entis, part. o. 3 295
insĕro, ui, ertum, ĕre. 3 51.93.&c.
inservio, īvi, ītum, īre. 147.255 289
insideo, ēdi, essum, ēre. 2 107.174
insidiæ, ārum, f. 1. pl. 293.311
insīle, is, n. 3 123.143
insilio, ui, ii, & ivi, ultum, īre. 4 171
insōlo, āvi, ātum, āre. 1 125
insons, ontis, o. 3 257
inspicio, exi, ctum, ĕre. 3 157.165
insterno, stravi, atum, ernĕre. 157
instĭta, æ, f. 1 127
instituo, ui, ūtum, uĕre. 3 306
institutus, a, um. part. 244
instructus, a, um, part. 97.183.144
instrumentum, i, n. 2 203.204.245
instruo, xi, ctum, ĕre. 3 292
insula, æ, f. 1 a7.223
intellectus, us, m. 4 88
intendo, di, sum, ĕre. 3 295
inter, præp. acc. 32.233
intercedens, entis, part. o. 3 307
intercipio, ēpi, ēptum, ĕre. 295
interdum, adv. 115.271.279
interea, adv. 307
interfluens, entis, part. o. 3 255
interim, adv. 237
interior, ōris, c. 3 us, ōris, n. 3 254
intermedius, a, um. 79
intermiscĕo, ui, istum, & ixtum, ēre. 2 292
internus, a, um. 83.87
interpono, sui, ĭtum, ĕre. 3 119
interpungo, pupŭgi, ctum, ĕre. 3 202
intestina, ōrum, n. 2. pl. 83
intingo, xi, ctum, ĕre. 3 287
intrĭcus, a, um, part. 133
introductus, a, um. part. 119

intro-

introĕo, īvi, ītum, īre. 4 313
intueor, uitus ſum, intueri. 2 49
intus, adv. 103.197.204.&c.
invenio, vēni, ĕntum, ire. 4 84
invicem, adv. 141.273.295
invidia, f. 1 239
invitatio, ōnis, f. 3 2
invitatus, a, um, part. 245
invito, āvi, ātum, āre. 1 296
invius, a, um. 175.227
inunctus a, um. part 273
invŏco, āvi, ātum, āre. 1 299.315
involūtus, a, um. part. 31
involvo, vi, lutum, ĕre. 3 249

Jo. Ip.

Jocus, i, m. 2 269
Johannes, i, m. 2 305
Jordānis, is, m. 3 ibid.
ipſe, a, um pron. 163.171.191.&c.

In.

Ira, æ, f. 1 89
iracundus, a, um. 239
iris, ĭdis, f. 3 19

Is.

Is, ea, id. pron. 11.41.109
iſte, a, ud pron. 87.252.265
iſthmus, i, m. 2 17

It.

Ita, adv. 7.95.107.&c.
Italia, æ, f. 1 225
item, adv. 39
iter, itinĕris, n. 2 283
iterum, adv. 191

Ju.

Juba, æ, f. 2 95
jubātus, a, um. 63
jubeo, uſſi, uſſum, ēre. 2 303
jucundus, a, um. 229
Judæa, æ, f. 1 305
Judæus, a, um. 302.303.306
Judaiſmus, i, m. 2 302.308
Judex, ĭcis, c. 3 257
Judicium, ii, n. 2 89.256.307
Judico, āvi, ātum, āre. 1 257
juglans, andis, f. 3 31
jugulo, āvi, ātum, āre. 1 110
jugulum, i, n. 2 78
jugum, i, n. 2 114.123.173.&c.
jumentarius, a, um. 101
jumentum, i, n. 2 58.175
Junius, ii, m. 2 39
jungo, xi, ctum, ĕre. 3 94.174
junipĕrus, i, f. 2 31.39
Juno, ōnis, f. 3 301
Jupiter, jovis, m. 3 215.300
Jus, juris, n. 3 257
Juſtitia, æ, f. 1 240.241
juſtus, a, um. 7.313
juvĕnis, is, c. 3 77.226.244
juvo, ūvi, ūtum, āre. 1 185
juxta, præp. acc. 85.283

La.

Labărum, i, n. 2 293
labeo, ōnis, m. 3 91
labes, is, f. 3 15
labium, ii, n. 2 81
labor, oris, m. 3 98.230.231.&c.
laborioſus, a, um. 67
laboro, āvi, ātum, āre. 1 249.309
labium, ii, n. 2 117.154.165
lac, lactis, n. 3 97
lacerna, æ, f. 1 168.171
lacerta, æ, f. 1 65
lacertus, i, m. 2 85
lactes, lactium, f. 3. pl. 70
lacto, āvi, ātum, āre. 1 249
lactūca, æ, f. 1 35

Digitized by Google

lacus, ûs, m. 4 115.117.141
lacuſtris, c. 3 e, is, n. 3 70
lædo, ſi, ſum, ĕre. 3 241.273
lævis, is, c. 3 e, is, n. 3 87
lævus, a, um. 94
lagēna, æ, f. 1 119.265
lamentor, ātus ſum, āri. 1 237
lamia, æ, f. 1 259.311
lamina æ, f. 1 141
lampyris, ĭdis, f. 3 53
lana, æ, f. 1 57.97.123
lancæa, æ, f. 1 279
lanio, ōnis, m. 3 110
lanigena, æ, f. 1 ibid.
lanx, cis, f. 3 219.241.263
lapicidina, æ, f. 1 133
lapidarius, ii, m. 2 ibid.
lapĭdeus, a, um. 303
lapillus, i, m. 2 27
lapis, ĭdis, m. 3 22.26.101
Lappia, æ, f. 1 225
laqueār, āris, n. 3 149
lardārium, ii, n. 2 113
lardum, i, n. 2 113
largior, ītus ſum, īri. 4 243.315
larvatus, a, um. 251
laſcivia, æ, f. 1 233
laſſatus, a, um, part. 231
latĕbra, æ, f. 1 63
later, ĕris, m. 3 133
laterna, æ, f. 1 201
latibulum, i, n. 2 100
latinus, a, um. 315
latĭto, āvi, ātum, āre. 1 297
latitudo, dinis, f. 3 221
latōmus, i, m. 2 133
latrina, æ, f. 1 147
latro, ōnis, m. 3 259
latrunculus, i, m. 2 277
latus, a, um. 226
latus, ĕris, n. 3 79
lavendula, æ, f. 1 33
lavo, lavi, lavatum, lotum, & lautum, āre. 1 125.152.255
laurus, i, & us, f. 2 & 4 31.103

Le.

Leæna, æ, f. 1 63
Lectica, æ, f. 1 175
lectito, āvi, ātum, āre. 1 200
lectus, i, m. 2 149
legatus, i, m. 2 286
lego, egi, ectum, ĕre. 3 315
legumen, inis, n. 3 37
lembus, i, m. 2 177
lemniſci, ōrum, m. 2. pl. 127
leniter, adv. 15
lens, tis, f. 3 37
leo, ōnis, m. 3 212.235.239
lepus, ŏris, m. 3 5.109.113
lethaliter, adver. 273
levandus, a, um, part. 149
levis, is, c. 3 e, is, n. 3 87.149
lex, gis, f. 3 89.303.309

Li.

Libanōtis, ĭtis, f. 3 33
liber, bri, m. 2 67.189,193.&c.
liberalitas, ātis, f. 3 242.243
libertas, f. 3 89
liberè, adv. 179.251
liberi, ōrum, m. 2 249
libidinoſus, a, um. 233
libra, æ, f. 1 212.213.263
liceo, ui, itum, ēre. 2 261
licitor, ātus ſum, āri. 1 ibid.
licium, ii, n. 2 123
lictor, ōris, m. 3 258
lien, ēnis, m. 3 83
ligatus, a, um. part. 203

ligna-

Digitized by Google

lignarius, a, um. 130.131
lignātor, ōris, m. 3 131
ligneus, a, um. 103.115.121
lignum, i, n. 2 131.161.163.&c.
ligo, āvi, ātum, āre. 1 165
ligō, ōnis, m. 3 93.139
ligŭla, æ, f. 1 113.197
lilium, ii, n. 2 32.33
limen, ĭnis, n. 3 136
linaria, æ, f. 1 45
linea, æ, f. 1 206.256.279.&c.
lineo, āvi, ātum, āre. 1 131
lingua, æ, f. 1 5.81.315.&c.
lingulātus, a, um. 197
linquo, qui, ctum, linquĕre. 3 226
linteamen, ĭnis, n. 3 125
linter, lintris, c. 3 177
linteum, i, n. 2 123.155.189.&c.
linum, i, n. 2 120.121
liquatus, a, um, part. 99
liqueo, icui, ēre. 2 25
liquidus, a, um. 263
lis, litis, f. 3 257
litĕra, æ, f. 1 186.226.&c.
lithargyrum, i, n. 2 145
littus, ŏris, n. 3 17.105.185
Lituānia, æ, f. 1 225
litūra, æ, f. 1 201
lituus, ui, m. 2 205
Livonia, æ, f. 1 225
lixivium, ii, n. 2 125.155

Lo.

Loco, āvi, ātum, āre. 1 291
loculamentum, i, n. 2 190
locŭlus, i, m. 2 267
locus, i, m. 2 70.137.200.&c.
lodix, icis, f. 3 149
longitūdo, ĭnis, f. 3 71.221
longus, a, um. 30
loquor, cutus sum, loqui. 3 228
loramentum, i, n. 2 167
lorarius, ii, m. 2 166.167
lorica, æ, f. 1 288
lorĭpes, ĕdis, m. 3 91
lorum, i, n. 2 171.174
lotrix, īcis, f. 3 125

Lu.

Lucanĭca, æ, f. 1 111
Luceo, xi, ēre. 2 217
lucerna, æ, f. 1 139
lucĭdus, a, um. 217
lucius, ii, m. 2 70
lucrandus, a, um. part. 245
lūctātor, ōris, m. 3 273
lucŭbro, āvi, ātum, āre. 1 201
lucŭbrus, a, um. 287
lūdicrus, a, um. 287
ludo, lusi, lusum, ludĕre. 3 249
ludus, i, m. 2. 268.275.276.&c.
lumbrīcus, i, m. 2 66
lumbus, i, m. 2 79
luna, æ, f. 1 11.215.219.&c.
lupŭlus, i, m. 2 117
lupus, i, m. 2 4.63.97.&c.
luscinia, æ, f. 1 45
Lusitania, æ, f. 1 225
lusorius, a, um. 277
lusus, ûs, m. 4 275
luteŏla, æ, f. 1 45
luteus, a, um. 27.32.86
lutra, æ, f. 1 69
lutum, i, n. 2 133
lux, lucis, f. 3 7.217.219
luxo, āvi, ātum, āre. 1 259

Ly.

Lychnus, i, m. 2 201
lynx, cis, c. 3 63
lyra, æ, f. 1 205

Ma-

Digitized by Google

Ma.

Macellum, i, n. 2 111
macerātus, a, um. part. 121
195
maceries, ei, f. 5 93
machina, æ, f. 1 134.139
macilentus, a, um. 110
macroſcopium, ii, n. 2 163
macto, āvi, ātum, āre. 1 110
mactra, æ, f. 1 103
maculoſus, a, um. 63
madefio, factus ſum, ĕri. 177
magis, adv. 239.245
magiſter, ſtri, m. 2 285
293
magnates, um, m. 3 pl. 175
magnes, ētis, m. 3 27
magnetĭcus, a, um. 159
magnifĭcus, a, um. 295
magnus, a, um. 309
magus, i, m. 2 311
Mahŏmed, is, m. 3 308.309
Mahometiſmus, i, m. 2 308
majeſtas, ātis, f. 3 284
major, ōris, c. 3 us, ōris, n. 3 35
61
majores, um, m. 3 pl. 247
mala, æ, f. 1 80
malè, adv. 243
maleficus, a, um. 258
malignus, i, m. 2 311
malleo, āvi, ātum, āre. 1 195
malleŏlus, i, m. 2 159
malleus, i, m. 2 141
mallŭvium, ii, n. 2 119
malum, i, n. 2 30
malus, a, um. 237.241
malus, i, m. 2 182.183
mamma, æ, f. 1 79
mancipium, ii, n. 2 251
mandatum, i, n. 2 286.298
mandatus, a, um. part. 199
mando, āvi, ātum, āre. 1 251
manducatio, ōnis, f. 3 203
mane, adv. 11.43.301
maneo, ſi, ſum, ēre. 2 217
manica, æ, f. 1 127.188
manicatus, a, um. 127
manipŭlus, i, m. 3 95
mano, āvi, ātum, āre. 1 17
manſuĕtus, a, um. 239
mantile, is, n. 3 119
manuale, is, n. 3 200
manuārius, a, um. 101
manubriātus, a, um. 151
manubrium, ii, n. 2 289
manucodiāta, æ, f. 1 47
manus, ūs, f. 4 3.79.271.&c.
mappa, æ, f. 1 118
mappŭla, æ, f. 1 ibid.
Marchio Brandenburgenſis, m. 3 287
mare, is, n. 3 183.185.285
margarīta, æ, f. 1 27.73
margaritifĕrus, a, um. 73
marginalis, is, c. 3 le, lis, n. 3 197
margo, ĭnis, m. 3 191.201
Maria, æ, f. 1 304
marīnus, a, um. 27.73
maritus, i, m. 2 245
marmor, ŏris, n. 3 26.161
Mars, tis, m. 3 215.300
marſupium, ii, n. 2 168.261
martes, is, f. 3 55
mas, ris, m. 3 70
maſſa, æ, f. 1 82.103
mater, tris, f. 3 245.249
materfamilias, triſfamilias. 3 251

Digitized by Google

materia, æ, f. 1 137
matertĕra, æ, f. 1 247
matrimonium, ii, n. 2 244
matūla, æ, f. 1 149
matūrus, a, um. 95
maxilla, æ, f. 1 81.85
maximus, a, um. 71.73.159. &c.
Me.
Mechanĭcus, a, um. 92
medicamentum, i, n. 2 265
medicina, æ, f. 1 ibid.
medĭcus, i, m. 2 264.265
mediĕtas, atis, f. 3 217
medimnus, i, m. 2 263
meditatio, f. 3 89
Mediterraneus, a, um. 221
medius, a, um. 79.81.212.&c.
medulla, æ, f. 1 29.85
mel, mellis, n. 3 53.117 231.&c.
Meleāgris, ĭdis, f. 3 43
melior, ōris, c. 3 us, oris, n. 3 237
melis, is, f. 3 63
mellificium, i, n. 2 98
melligo, ĭnis, f. 3 99
melodia, æ, f. 1 203
membrāna, æ, f. 1 82.83.189.&c.
membrum, i, n. 2 78.83
memĭni, isse, defect. 315
memorabilis, is, c. 3 & e, is, n. 3 269
memoria, æ, f. 1 87.88.190
menda, æ, f. 1 & um, i, n. 2 199
meniāna, orum, n. 2 pl. 137
mensa, æ, f. 1 118.119.143.&c.
mensis, is, m. 3 215
mensūra, æ, f. 1 261
mensur.tus, a, um. ibid.
menta, æ, f. 1 33
mentum, i, n. 2 80.81
mercator, ōris, m. 3 59.261 300
mercatūra, æ, f. 1 154.260
merces, ēdis, f. 3 251.311
mercimonium, ii, n. 2 261
Mercurius, ii, m. 2 215.300
merges, ĭtis, f. 3 95
mergo, si, sum, ĕre. 3 51
mergus, i, m. 2 ibid.
Meridiānus, i, m. 2 212
meridionalis, is, c. 3 o, is, n. 3 223
merĭto, adv. 241
meritum, i, n. 2 ibid.
merŭla, æ, f. 1 45
merx, cis, f. 3 185.251 261.&c.
Messĭas, æ, m. 1 302.303
messor, ōris, m. 3 95
messorius, a, um. ibid.
meta, æ, f. 1 276
metallicus, a, um. 139
metallifodina, æ, f. 1 138
metallifossor, ōris, m. 3 119
metallum, i, n. 2 24.139 152.&c.
metior, titus, & mensus sum, īri. 4 209.263
meto, essui, essum, ĕre. 3 95
metropolis, is, f. 3 283
Mi.
Mica, æ, f. 1 103
mico, ui, ātum, āre. 1 11.27
miles, ĭtis, c. 3 288.293
militāris, is, c 3 e, is, n. 3 289
milium, ii, n. 2 37
millia, um, n. 3. pl. 221
mille-

millesimus, a, um. 305
milliare, is, n. 3 221
millus, i, m. 2 um, i, n. 2 97
milvus, i, m. 2 49
mineralia, um, n. 3. pl. 23
Minervā, æ, f. 1 300
minimus, a, um. 47
minister, stri, m. 2 311
ministro, āvi, ātum, āre. 1 153
minor, ōris, c. 3 & us, ōris, n. 3 35
37.189.&c.
mintrio, īvi, ītum, īre. 4 4
minūtus, a, um. 61.71.&c.
miscēo, ui, istum, (& ixtum) ēre, 2
157
miserabiliter, adv. 185
miseria, æ, f. 1 75
mittens, part. o. 3 281
mitto, si, sum, ĕre. 3 275.285.307
mixtus, a, um. 308

Mo.

Modĕror, ātus sum, āri. 1 233
modiŏlus, i, m. 2 173
modŭlus, i, m. 2 129
modus, i, m. 2 233.243
mœchus, i, m. 2 258
mœnia, um, n. 3. pl. 252.255
Moguntīnus, i, m. 2 287
mola, æ, f. 1 101.189
moles, is, f. 3 135
molitūra, æ, f. 1 100
mollis, is, c. 3 e, is, n. 3 25.87
Molochus, i, m. 2 301
molossus, i, m. 2 97
monachus, i, m. 2 308
monedŭla, æ, f. 1 43.45
monēta, æ, f. 1 261
monocĕros, ōtis, m. 3 61
mons, tis, m. 3 9.21.175.&c.
monstrōsus, a, um. 73.90.91
monstrum, n. 2 73.291
monumentum, i, n. 2 267
Morbōna, æ, f. 1 301
mordax, ācis o. 3 157
mordĕo, momordi, orsum, ēre. 2
69.109
morigĕrus, a, um. 249
morio, ōnis, m. 3 269.287
morior, tuus sum, mori. 3 41
morōsus, a, um. 239
mors, tis, f. 3 75.306
morsus, ûs, m. 4 303
mortārium, ii, n. 2 213.297
morticīnus, a, um. 49
mortuus, a, um, part. 185.245.313
morum, i, n. 2 31
Moscovia, æ, f. 1 225
Moses, is, m. 3 303
motacilla, æ, f. 1 51
moro, āvi, ātum, āre. 1 ibid.
mōtus, ûs, m. 4 84.210
moveo, ōvi, ōtum, ēre. 2 83
287. &c.

Mu.

Mucinium, ii, n. 2 125
mucro, ōnis, m. 3 273.289
mucronatus, a, um. 71
mugio, īvi, ītum, īre. 4 51
Mulciber, ĕris, m. 3 300
mulcta, æ, f. 1 257
mulctra, æ, f. 1 97
mulgeo, si, sum, ĕre. 2 ibid.
mulièbris, c. 3 &e, is, n. 3 301
mulier, ĕris, f. 3 75.77.302
mulus, i, m. 2 71
mulsum, i, n. 2 117
multiplico, āvi, ātum, āre. 1 207
mul-

Digitized by Google

multitūdo, inis, f. 3 193
multus, a, um. 252.283.&c.
mulus, i, m. 2 59
mundus, a, um. 305
mundus, i m. 2 302.306
munio, īvi, ītum, īre. 4 252
munitus, a, um, part. 97
murænula, æ, f. 1 73
murarius, ii, m. 2 132.133
murex, icis, m. 3 73
murmur, ūris, n. 3 251
murmŭro, āvi, ātum, āre. 1 4
murus, i, m. 2 93.133.137.&c.
mus, ris, m. 3 4.44.55
Musa, æ, f. 1 301
musca, æ, f. 1 53.67
muscipula, æ, f. 1 55
musculus, i, m. 2 82
musēum, i, n. 2 200
Musica, æ, f. 1 203
musicus, a, um. 86.203.204
mustēla, æ, f. 1 55.71
mustum, i, n. 2 115
mutilus, a, um. 37
muto, āvi, ātum, āre. 1 217
mutuus, a, um. 238.239.244.&c.
myrtillus, i, f. 2 23
myrtax, ācis, f. 3 81
mysterium, ii, n. 2 305
mysticus, a, um. 306

Na.

Nablium, ii, n. 2 205
Nam, conj. 47.217
nanus, a, um. 91
narcissus, i, f. 2 32
nardus, i, f. 2 33
nares, ium, m. 3 pl. 80
nascor, eris sum, sci. 3 23.35.41
naso, ōnis, m. 3 91
nassa, æ, f. 1 105
nasus, i, m. 2 80.87
natātus, ûs, m. 4 178
nates, ium, f. 3 pl. 79
nativĭtas, ātis, f. 3 311
nato, āvi, ātum, āre. 1 69.70 71.&c.
natrix, icis, c. 3 65
natura, æ, f. 1 93.298
naturālis, is, c. 3 le, lis, n. 3 86
navālis, is, c. 3 le, is, n. 3 101 294
naufragium, ii, n. 2 184.185
navigabilis, is, c. 3 le, is, n. 3 283
navĭgans, tis, part. o. 3 183.283
navigium, ii, n. 2 181.182
navis, is, f. 3 135.180.183.&c.
nauta, æ, m. 1 183

Ne.

Ne, adv. 263
ne, conj. 151.185.&c.
nebŭla, æ, f. 1 18
nec, conj. 185.219.263
necessarius, a. um. 2
neco, āvi, ātum, āre. 1 65
negligens, tis, part. o. 3 199
nego, āvi, ātum, āre. 1 309
negotium, ii, n. 2 231
nemo, ĭnis, c. 3 241
nempe, adv. 235
nepos, ōtis, m. 3 247
neptis, is, f. 3 247
Neptūnus, i, m. 2 300
neque, conj. 185
nequeo, īvi, ītum, īre. 4 168
nervus, i, m. 2 84.205
netrix, icis, f. 3 121
nex, necis, f. 3 251

Digitized by Google

Ni.

Nidifĭco, āvi, ātum, āre. 1 43
nidulor, ātus sum, āri, 1 41
nidus, i, m. 2 41
nihil, n. indecl. 228.231.310
nil, n. indecl. 237
Nilus, i, m. 2 69
nimirum, conj. 273
nimis, adv. 233
nisi, conj. 169
nisus, i, m. 2 49
niteo, ui, ēre. 2 53
nitratus, a, um. 289
nix, nivis, f. 3 19

No.

Nobĭlis, is, c. 3 le, is, n. 3 275.283
noctu, defect. 53.201
noctua, æ, f. 1 47
nocturnus, a, um. 159
nodōsus, a, um. 39
nomen, ĭnis, n. 3 189.212.&c.
nomĭno, āvi, ātum, āre. 1 3
non, adv. 110.243
nongentesimus, a, um. 305
nonnullus, a, um. 179
norma, æ, f. 1 133.209
normŭla, æ, f. 1 189
Norvegia, æ, f. 1 225
nosodochium, ii, n. 2 225
noster, stra, strum. 225.267.&c.
nota, æ, f. 1 179.203
notatus, a, um, part. 277.303
notio, f. 3 88
notissimus, a, um. 32.33
notitia, æ, f. 1 298
noto, āvi, ātum, āre. 1 201.259
novacula, æ, f. 1 155
novellus, a, um. 199
novem, o. indecl. 301
noverca, æ, f. 1 246
novi, isse, defect. 299
novissimus, a, um. 313
novus, a, um. 99.286.305
nox, ctis, f. 3 11.105.223
noxa, æ, f. 1 311

Nu.

Nubes, is, f. 3 9.18.313
nubilis, is, c. 3 le, is, n. 3 245
nubĭlum, i, n. 2 11.237
nudus, a, um. 273
nullibi, adv. 7
nullus, a, um. 61.217.227
numella, æ, f. 1 259
Numen, ĭnis, n. 3 300.361
numero, āvi, ātum, āre. 1 83.159
numĕrus, i, m. 2 190.207.277
nunc, adv. 130.189.&c.
nuptiæ, ārum, f. 1 pl. 245.301
nuptialis, is, c. 3. le, is, n. 3 245
nutrio, ivi, itum, ire. 4 41.49.243
nux, cis, f. 3 4 31

Ob.

Obductus, a, um. part. 83
obex, ĭcis, m. 3 173
oblatrans, tis, part. o. 3 299
oblecto, āvi, ātum, āre. 1 161
oblig tus, a, um, part. 273
oblĭtero, āvi, ātum, āre. 1 186
oblivio, onis, f. 3 87
oblongus, a, um. 30
obmurmŭro, āvi, ātum, āre. 1 237
obruo, ui, ūtum, ĕre. 3 107
obscœnus, a, um. 301
obscuro, āvi, ātum, āre. 1 219
obscurus, a, um. 76.217
obsessus, a, um. part. 279
obsidens, tis, part. o. 3 296

obsidio,

obsidio, ōnis, f. 3 295
obsidium, ii, n. 2 ibid.
obsigno, āvi, ātum, āre. 1 201
obsipo, āvi, ātum, āre. 1 106
obsonium, ii, n. 2 112
obstīpus, i, m. 2 91
obstragulum, i, n. 2. 129
obstruo, xi, ctum, ĕre. 3 187
obtĕgo, xi, ctum, ĕre. 3 219
obvelatus, a, um, part. 240.273
obvius, a, um. 169
obvolūtus, a, um, part. 82
Oc.
Occa, æ, f. 1 95
Occasio, ōnis, f. 3 229
occlūdo, si, sum, ĕre. 3 243
occupo, āvi, ātum, āre. 1 296
oceănus, i, m. 2 221
ocimum, i, n. 2 33
ocrea, æ, f. 1 129.288
octavus, a, um. 197
oculus, i, m. 2 65.80.81.&c.
Od.
Oda, æ, f. 1 203
odi-sus, a, um. 239
odor, ōris, m. 3 33.87
odoratus, a, um. 33
odorātus, ûs, m. 4 109
Oe.
Oestrum, i, n. 2 53
Of.
Offensīvus, a, um. 289
offĕro, obtŭli, latum, offerre. anom. 261.301.303
officina, æ, f. 1 199
officium, ii, n. 2 249.299
Ol.
Oleum, i, n. 2 273
olfacio, fēci, factum, facĕre. 3 87
olim, adv. 159.195.251.&c.
olitor, ōris, m. 3 92
olivētum, i, n. 2 307
olla, æ, f. 1 113.145
olor, ōris, m. 3 51
olus, ĕris, n. 3 23.34.35
Om.
Omentum, i, n. 2 83
omnis, is, c. 3 e, is, n. 3 185.230
On.
Oneratius, a, um. 182
onĕro, āvi, ātum, āre. 1 280
onus, ĕris, m. 3 59
Op.
Opācus, a, um. 21.219
ope, f. 3. (à gen. opis) 12.113
operatio, f. 3 88
opercŭlo, āvi, ātum, āre. 1 115
operculum, i, n. 2 245.187.191
opertus, a, um. part. 69
opes, um, f. 3. plur. 243.244
opilio, ōnis, m. 3 97
opinio, ōnis, f. 3 89
opitulator, ōris, m. 3 299
oppĭdum, i, n. 2 251
oppositio, ōnis, f. 3 215.217
oppositus, a, um. part. 83.219.263
oppugno, āvi, ātum, āre. 1 296
optĭmus, a, um. 7.200.257.&c.
opulentus, a, um. 200.201
opus, ĕris, n. 3 251.305.&c.
opus, n. indecl. 168
Or.
Ora, æ, f. 1 182
oratio, ōnis, f. 3 203.265
oratōrius, a, um. 202
orbile, is, n. 3 173
orbis, is, m. 3 119.161.111
orbita, æ, f. 1 175

Digitized by Google

orca, æ, f. 1 115
orchestra, æ, f. 1 299
ordĭno, āvi, ātum, āre. 1 303
orgănum, i, n. 2 205
orichalcum, i, n. 2 205
orior, ortus sum, īri. 4 89.185 209
ornatus, ūs, m. 4 298
orno, āvi, ātum, āre. 1 93.149.161
ornithotrophium, ii, n. 2 43

Os.

Os, oris, n. 3 80.85.204.&c.
os, ossis, n. 3 82.84.85
Oscen, oscĭnis, f. 3 44
oscillans, tis, part. o. 3 281
osculor, ātus sum, āri. 1 233
ostendo, di, sum, ĕre. 3 2.159 315
ostento, āvi, ātum, āre. 1 261
ostrea, æ, f. 1 73

Ot.

Otis, idis, f. 3 47
otium, ii, n. 2 231

Ov.

Ovis, is, f. 3 57.97
ovum, i, n. 2 31.70

Pa.

Pabo, ōnis, m. 3 135.172
pabulatio, ōnis, f. 3 291
pabulatorius, a, um. 157
pabŭlum, i, n. 2 59
pactum, i, n. 2 241
pagina, æ, f. 1 191.197
pagus, i, m. 2 252.283
pala, æ, f. 1 103
palæstra, æ, f. 1 272.273
palātum, i, n. 2 81.87
palea, æ, f. 1 95.157
palimsestus, i, m. 2 207
Pallas, ădis, f. 3 300
pallium, n. 2 127
palma, æ, f. 1 81
palmes, ĭtis, m. 3 39
palpebræ, ārum, f. 1 plur. 81
palpo, āvi, ātum, āre. 1 233
palumbes, is, c. 3 47
palus, li, m. 2 114.259
palus, ūdis, f. 3 17
pampinus, i, m. & f. 2 39
pandūra, æ, f. 1 205
pango, pepigi, actum, ĕre. 3 135
panicula, æ, f. 1 37
panificium, ii, n. 2 102
panis, is, m. 3 103.118.245
pannĭfex, ĭcis, m. 3 123
pannus, i, m. 2 123.127.157
panthēra, æ, f. 1 63
papilio, ōnis, m. 3 53
papilla, æ, f. 1 79
pappa, æ, f. 1 249
papyraceus, a, um. 189
papyrus, i, f. 2 & um, i, n. 2 188 189
Paradisus, i, m. 2 75.244.304
parallēlus, i, m. 2 221
paratus, a, um. part. 235
pareo, peperi, & pārsi, parsum, & citum, ĕre. 3 249
pardus, i, m. 2 63
parens, entis, c. 3 245
parentalis, is, c. 3 le, is, n. 3 248
paries, ĕtis, m. 3 31.149.159
pario, pepĕri, partum, (paritum) ĕre. 3 249
parippus, i, m. 2 174
paro, āvi, ātum, āre. 1 163.265
pars, tis, f. 3 26.78.146.&c.
particŭla, æ, f. 1 13

Digitized by Google

partim, adv. 106.107
partus, a, um. part. 243
parus, i, m. 2 45
parvus, a, um. 37.45
paſchālis, is, c. 3 le, is, n. 3 303
paſco, pavi, paſtum, ĕre. 96,97.157
paſſer, ĕris, m. 3 43.73
paſſio, ōnis, f. 3 89
paſſūrus, a, um. part. 296
paſtillus, i, m. 2 265
paſtor, ōris, m. 3 97
paſtoritius, a, um. 205
patagium, ii, n. 2 127
pater, tris, m. 3 245.246.269.&c.
paterfamilias, trisfamilias, m. 3 251
paternus, a, um. 237
patibulum, i, n. 2 285
patientia, æ, f. 1 236.237
patina, æ, f. 1 113.119.145
patior, aſſus ſum, ti. 3 185.219
patriarcha, æ, m. 1 301
patruēlis, is, c. 3 247
patruus, i, m. 2 ibid.
paucus, a, um. 229
paveo, pavi, ēre. 2 61
pavimentum, i, n. 2 137.147
pavo, ōnis, m. 3 43
pauper, ĕris, o. 3 251
paupertas, ātis, f. 3 305.306
paxillus, i, m. 2 173.291

Pe.

Peccatum, i, n. 2 305.306
pecten, ĭnis, m. 3 80.123.155
pecto, xui, & xi, pexum, & ectĭtum, ĕre. 3 80.155
pectus, ŏris, n. 3 78.79.83.85
pecuarius, a, um. 96
pecunia, æ, f. 1 261
pecus, ŏris, n. 3 53.56
pecus, ŭdis, f. 3 60.110
pedes, ĭtis, m. 3 177
pediculus, i, m. 2 30.67
peditatus, ûs, m. 4 292
pedum, i, n. 2 97
pelecinus, i, m. 2 51
pelliceus, a, um. 127
pellio, ōnis, m. 3 ibid.
pellis, is, f. 3 ibid.
pello, pepŭli, pulſum, ĕre. 3 181
pellucidus, a, um. 27
pelluvium, ii, n. 2 153
pelvis, is, f. 3 119.155
pendeńs, entis, part. o. 3 105.163
pendeo, pependi, penſum, ēre. 2 79
penes, præp. accuſ. 200
penetrale, is, n. 3 299
penĕtro, āvi, ātum, āre. 1 219
penicŭlus, i, m. 2 & um, i, n. 2 161
peninsŭla, æ, f. 1 17
penna, æ, f. 1 107.186.187
pensĭlis, is, c. 3 le, is, n. 3 175
penſum, ſi, n. 2 251
penuarius, a, um. 147
penus, ŏris, n. 3 & ûs, m. 4 212
pepo, ōnis, m. 3 35
per, præp. accuſ. 3.101
pera, æ, f. 1 97
perca, æ, f. 1 71
percurro, curri, curſum, ĕre. 3 215
percuſſus, a, um, part. 159
perdix, ĭcis, f. 3 47
perduellis, is, m. 3 259
peregrīnus, a, um. 45
pereo, perii, perĭtum, īre. 4 185
perfectus, a, um. 6

Digitized by Google

perfodio, fossi, fōssum, ĕre. 3 61
perforātus, a, um, part. 295
perfŏro, āvi, ātum, āre. 1 143
pergo, rexi, ectum, ĕre. 3 92.120
pergula, æ, f. 1 93.137
pericardium, ii, n. 2 83
pericranium, ii, n. 2 ibid.
perĭstylium, ii, n. 2 137
perna, æ, f. 1 111
pernicies, ēi, f. 5 295
pernocto, āvi, ātum, āre. 1 169
pero, ōnis, m. 3 129
perpetuo, adv. 12
perpetuus, a, um. 259
persĕquor, cutus sum, sĕqui. 3 109
persĭcum, i, n. 3 30
persĭcus, a, um. 221
persōna, æ, f. 1 240
perfonātus, a, um. 269
perfpicillum, i, n. 2 163
perfpicio, exi, ectum, ĕre. 3 228
pertendo, tendi, sum, ĕre. 3 227
pertĭca, æ, f. 1 105.107.151
pervigĭl, ĭlis, o. 3 47
pes, dis, m. 3 41.65.69.&c.
peſsŭlus, i, m. 2 136
petāſo, ōnis, m. 3 111
petaurum, i, n. 2 281
petiŏlus, i, m. 2 30
petra, æ, f. 1 26
petroſelinum, i, n. 2 35
peto, tīvi, & ii, tītum, ĕre. 3 279
petŭlans, antis, part. o. 3 199

Ph.

Phalanga, æ, f. 1 135
phalĕræ, ārum, f. 1. plur. 170
phantasĭa, æ, f. 1 87
pharmacopæus, i, m. 2 265
pharmacopolium, ii, n. 2 ibid.
phārmăcum, i, n. 2 ibid.
phasiānus, i, m. 2. 47
phasis, is, f. 3 216
philippēus, i, m. 2 25
philistæus, i, m. 2 301
philomēla, æ, f. 1 45
philoſophia, æ, f. 1 106
phoca, æ, f. 1 83
Phœbus, i, m. 2 237

Pi.

Pica, æ, f. 1 43.45
picatus, a, um, part. 129
pictor, ōris, m. 3 161
pictorius, a, um. ibid.
pictura, æ, f. 1 160.161
pīcus, i, m 2 47
pĭctas, ātis, f. 3 249.298
pigmentum, i, n. 2 161.202
pila, æ, f. 1 191.257.&c.
Pilatus, i, m. 2 306
pilentum, i, n. 2 175
pileŏlus, i, m. 2 153
pilŭla, æ, f. 1 265
pilum, i, n. 2 115
pilus, i, m. 2 57
pincerna, æ, m. 1 119.285
pingo, inxi, ictum, ĕre. 3 3.161.186
pinna, æ, f. 1 70
pinſo, ui, ĭtum, inſum, & iſtum, ĕre. 3 103
pinus, i, f. 2 & pinus, ûs, f. 4 31
pidio, īre. 4 5
pirata, æ, m. 1 259
piſcatio, ōnis, f. 3 104
piſcātor, ōris, m. 3 105

Digitized by Google

piſcis, is, m. 3 9.51.70.&c.
piſtillum, i, n. 2 113.204
piſtor, ōris, m. 3 103
piſum, i, n. 2 37
pius, a, um. 313.315
pix, picis, f. 3 29

Pl.

Placenta, æ, f. 1 103
placidus, a, um. 257
plaga, æ, f. 1 109
plagula, f. 1 189
planta, æ, f. 1 93
planēta, æ, m. 1 212.214
planta, æ, f. 1 28.39.66.&c.
plantarium, ii, n. 2 93
planto, āvi, ātum, āre. 1 93
planŭla, æ, f. 1 243
planus, a, um. 21.186
platea, æ, f. 1 254.255
plaudo, si, sum, ĕre. 3 269
plaustrum, i, n. 2 173
plebs, is, f. 3 96.269
plecto, exi, exum, ĕre. 3 205
259
plectrum, i, n. 2 205
plenilunium, ii, n. 2 217
plenus, a, um. 9
plerique, æque, æque, pl. 31.45
plicātus, a, um, part. 127
pliſtobolinda, æ, f. 1 277
ploro, āvi, ātum, āre. 1 237
pluma, æ, f. 1 41
plumbum, i, n. 2 25
plurĭmus, a, um. 261
plus, ris, m. 3 135.229
pluteus, i, m. 2 191.193.200
Pluto, ōnis, m. 3 390
pluvia, æ, f. 1 18
pluvioſus, a, um. 19

Pn.

Pnevmaticus, a, um. 101.105

Po.

Pocillator, ōris, m. 3 285
pocŭlum, i, n. 2 119
podex, ĭcis, m. 3 79
pœna, æ, f. 1 254
poeſis, is, f. 3 203
polāris, is, c. 3 e, is, n. 3 213
pollen, ĭnis, 3 & lis, ĭnis, m. 3 101
pollens, entis, part. o. 3 65
pollex, ĭcis, m. 3 81
polliceor, citus ſum, ēri. 2 261
pollinarius, a, um. 103
Polonia, æ, f. 2 225
polus, i, m. 2 210
polypŭmus, i, m. 2 309
pomarium, ii, n. 2 93
pomœrium, ii, n. 2 252
pompa, æ, f. 1 267
pomum, i, m. 2 30.289
ponderātus, a, um, part. 261
pondero, āvi, ātum, āre. 1 263
pondus, ĕris, n. 3 135.159.&c.
pono, ſui, ĭtum, ĕre. 3 31.133.&c.
pons, ōntis, m. 3 177.253
ponticulus, i, m. 2 177.205
poto, ōnis, m. 3 177
popina, æ, f. 1 255
popŭlus, i, m. 2 303
porcellus, i, m. 2 57.163
porcus, i, m. 2 57
porrĭgo, exi, ēctum, ĕre. 3 119
porro, adv. 71.84.101
porta, æ, f. 1 253.255.297
portendo, di, tum, ĕre. 3 310
portĭcus, ûs, f. 4 254

Digitized by Google

Porticus, ûs, f. 4 254
Portorium, ii, n. 2 283
Poſſeſſor, ōris, m. 3 243
poſſum, tui, poſſe, anom. 3 59.135
poſt, adv. 103.117.131
poſt, præp. acc. 297.307
poſtea, adv. 3.77.127.&c.
poſtĕri, ōrum, m. 2. pl. 247.303
poſterior, ōris, c. 3 ius, ōris, n. 3 78
poſteritas, ātis, f. 3 75
poſtilēna, æ, f. 1 170
poſtis, m. 3 236
poſtŏmis, idis, f. 3 171
potentia, æ, f. 1 7
poteſtas, atis, f. 3 265
potio, ōnis, f. 3 265
potior, titus ſum, tiri. 4 187
potiſſimus, a, um. 47
potius, adv. 229
potus, ûs, m. 4 85.233

Pr.

Præ, præp. abl. 305
præbeo, ui, ĭtum, ēre. 2 251.286
præceps, pĭtis, o. 3 175.127
præceptor, ōris, m. 3 199
præceptum, i, n. 2 241
præcinctorium, ii, n. 2 165
præcingo, inxi, ctum, ĕre. 3 153
præcipue, adv. 27
præcipuus, a, um. 300
præcurſor, ōris, m. 3 305
præda, æ, f. 1 291
prædatrix, īcis, f. 3 69
prædicaturus, a, um. part. 307
prædo, ōnis, m. 3 196
præfectus, i, m. 2 285.293.306
præfigo, ixi, ixum, ĕre. 173.191.&c.
præfurnium, ii, n. 2 103
prægrandis, is, c. 3 e, is, n. 3 61
prælium, ii, n. 2 277.292.295
præmium, ii, n. 2 241.279
præprimis, adv. 273
præſcribo, pſi, tum, ĕre. 3 199.233
præſcriptum, n. 2 89
præſpe, is, n. 3 97.157
præſertim, adv. 189
præſes, ĭdis, m. 3 300
prælideo, ēdi, eſſum, ēre. 2 257
præſtigiæ, arum, f. 1 pl. 271
præſtigiator, ōris, m. 3 270.271
præterea, adv. 70.111.113.&c.
præteritus, a, um. 228
prætor, ōris, m. 3 257
prætorium, ii, n. 2 257.285
pratum, i, n. 2 23.95
prehendo, di, ſum, ĕre. 3 271
prælum, i, n. 2 191.195
premo, eſſi, eſſum, ĕre. 3 231
pretioſus, a, um. 61
pretium, ii, n. 2 261
priapus, i, m. 2 301
primarius, a, um. 225.255.269.293
primò, adv. 130.167
primum, adv. 40.54.77
primus, a, um. 32.75
princeps, ĭpis, c. 3 283
principium, n. 2 89
privigna, æ, f. 1 247
privignus, i, m. 2 247
prius, adv. 103.112.306
pro, præp. abl. 37.85.149.&c.
proavia, æ, f. 1 246
proăvus, i, m. 2 246
propoſcis, ĭdis, f. 3 59
procedo, eſſi, eſſum, edere. 3 257
procella, æ, f. 1 15.285
procraſtĭno, āvi, ātum, āre. 231
procreſco, ēvi, ētum, ĕre. 3 28

Digitized by Google

procurātor, ōris, m. 3 257
procurro, curri, ſum, ĕre. 3 279
procus, i, m. 2 245
prodeo. ivi, ĭtum, īre. 4 273.305
prodiens, euntis, part. o. 3 201
prodigus, a, um. 243.269
produco, xi, ctum, ĕre. 3 257
258
profĕro, tŭli, ātum, ferre. anom.
112
proficio, ēci, ectum, ĕre. 3 237
profluo, xi, xum, ĕre. 3 239
profunditas, ātis, f. 3 183
profundus, a, um. 21
progredior, eſſus ſum, ĕdi. 3 227
prohibeo, ui, ĭtum, ēre. 2 85.241
proles, is, f. 3 249
promercālis, is, c. 3 e, is, n. 3
261
promĭnens, tis, part. o. 3 9
promiſſum, i, n. 241
promiſſus, a, um. part. 3 302.304
promo, ſi, tum, ĕre. 3 115
promontorium, ii, n. 2 17
promuscondus, i, m. 2 112
pronĕpos, ōtis, m. 3 247
proneptis, is, f. 3 247
pronŭbus, i, m. 2 245
pronuncio, āvi, ātum, āre. 1 257
propagatio, ōnis, f. 3 244
propāgo, āvi, ātum, āre. 1 114
prope, præp. accuſ. 18.300
propello, pŭli, pulſum, ĕre. 3 235
prophēta, æ, m. 1 309
prono, āvi, ātum, āre. 1 119
propoſitio, f. 3 89
propricida, æ, m. 1 237
proprius, a, um. 217
propter, præp. acc. 169
propterea, adv. 203.220
propugnaculum, i, n. 2 25
propullulo, āvi, ātum, āre. 1 155
prora, æ, f. 1 181.183
proreta æ, m. 1 181
proſa, æ, f. 1 203
proſpectus, ûs, m. 4 219
proſpicio, exi, ectum, ĕre. 3 228
229
proſterno, āvi, ātum, ĕre. 3 110
273
protoplaſtus, i, m. 2 304
provenio, ēni, tum, īre. 4 23
proverbium, ii, n. 2 203
provĭde, adv. 129
providentia, æ, f. 1 310
prōvidus, a, um. ibid.
provŏco, āvi, ātum, āre. 1 296
provolvo, vi, lutum, ĕre. 3 135
proximus, a, um. 163
prudentia, æ, f. 1 228.311
pruīna, æ, f. 1 19
pruna, æ, f. 1 13
pruniceps, cĭpis, f. 3 113
prunum, i, n. 2 30
Pſ.
Pſittacus, i, m. 2 45
Pu.
Publicus, a, um. 254
pudenda, orum, n. 2 pl. 79
puella, æ, f. 1 77
puer, i, m. 2 2.77.161.&c.
puerilis, is, c. 3. le, is, n. 3 280
pugil, ĭlis, m. 3 273
pugio, ōnis, m. 3 289
pugna, æ, f. 1 292.294
pugno, āvi, ātum, āre. 1 289
pugnus, i, m. 2 81.273.275
pulex, ĭcis, m. 3 68.161

pullus, i, m. 2 5.41.49
pulmentum, i, n. 2 189
pulmo, ōnis, m. 3 83.85
pulpa, æ, f. 1 29
pulſo, āvi, ātum, āre. 1 204.267
pulverarius, a, um. 187.289
pulvinus, i, m. 2 93
pulvis, ĕris, m. 3 265.289.295
pumex, ĭcis, c. 3 253
pumilio, ōnis, m. 3 91
punctum, i, n. 2 221
punio, īvi, ītum, īre. 4 241
pupa, æ, f. 1 77
pupilla, æ, f. 1 81
puppis, is, f. 3 181.183
purgo, āvi, ātum, āre. 1 55.157
purpŭra, æ, f. 1 73
purus, a, um. 121
putamen, inis, n. 3 31
puteus, i, m. 2 139.247.150

Py.

Pyrites, æ, m. 1 12
pyrum, i, n. 2 30
pythagorĭcus, a, um. 226
pyxis, xĭdis, f. 3 159.265.289

Qu.

Qua, adv. 169
quādra, æ, f. 1 217
quadraginta, o. indecl. 307
quadrans, antis, m. 3 209
quadratūra, æ, f. 1 215
quadratus, a, um, patt. 240
quadriga, æ, f. 1 259
quadringenti, æ. 83
quadrirotum, i, n. 2 172
quadrŭpes, ĕdis, o. 3 54.63
quæro, sīvi, sītum, ĕre. 2 243
quæſtor, ōris, m. 3 256
qualis, is, c. 3 le, is, n. 3 301
qualitas, ātis, f. 3 87
qualus, i, m. 2 113
quam, conj. 39.&c.
quando, adv. 213
quantĭtas, ātis, f. 3 87
quantus, a, um. 135
quartus, a, um. 197.306
quaſi, adv. 202.213.&c.
quaſſo, āvi, ātum, āre. 1 295
quatuor, o, indecl. 9.77.&c.

Que.

Queo, quivi, itum, ire. 4 85
quercus, i, & ûs, f. 2. & 4 31

Qui.

Quia, conj. 319
quidam, ædam, iddam, & oddam. pronom. 37.70.87.&c.
quidem, conj. 187
quies, ētis, f. 3 231
quieſco, ēvi, ētum, ĕre. 3 ibid.
quilibet, ælibet, idlibet & odlibet, pronom. 81.212
quin, adv. 301
quincunx, cis, m. 3 207
quindĕcim, o, indecl. 220
quindēni, æ, 2 207
quinque, o, indecl. 83.86
quintus, a, um. 241
quis, (qui) quæ, quid & quod. pron. 203.&c.
quisque, æque, idque & odque. pronom. 220
quisquæ, æque, idquid & odquod. pronom. 301
quisvis, ævis, idvis, & odvis, pron. 312

Quo.

Quo, adv. 227
quoad, adv. 179

quo-

Digitized by Google

quomŏdo, adv. 2
quotus, a, um. 159
quum, adv. 295

Ra.

Racēmus, i, m. 2 39
rado, si, sum, čre. 3 155
radius, ii, m. 2 11.123.163.&c.
radix, icis, f. 3 28.29
radŭla, æ, f. 1 113
raja, æ, f. 1 73
ralla, æ, f. 1 94
ramōsus, a, um. 61
ramus, i, m. 2 29.45
rana, æ, f. 1 15.69
rapa, æ, f. 1 35
rapax, ācis, o. 3 48.63
raphānus, i, m. 2 35
rapto, āvi, ātum, āre. 2 258
raptus, a, um, part. 306
rariſsĭmus, a, um. 47
raſtrum, i, n. 2 95
ratio, ōnis, f. 3 89.299.213
ratiocinatio, f. 3 89
ratis, is, f. 3 117

Re.

Receſſus, ûs, m. 4 255
recipio, cpi, ceptum, čre. 3 269
recĭto, āvi, ātum, āre. 1 199
reclūdo, si, sum, dĕre. 3 147
recŭlo, ui, cultum, čre. 3 298
recondo, didi, itum, čre. 3 87.187
recordatio, ōnis, f. 3 306
recreātus, a, um, part. 231
recte, adv. 2.202.299
rectrix, īcis, f. 3 310
rectus, a, um. 223.302
reddendus, a, um, part. 313
reddo, dĭdi, ĭtum, čre. 3 85.241
redeo, īvi, redĭtum, īre. 4 231
rediens, euntis, part. o. 3 307
redimītus, a, um. part. 285
reditūrus, a, um. part. 307
redux, dŭcis, o. 3 269
Regina, æ, f. 1 298
regio, ōnis, f. 3 282.283
regius, a, um. 169.283.284
regno, āvi, ātum, āre. 1 277
regnum, i, n. 2 225.282.283
regŭla, æ, f. 1 209
regŭlus, i, m. 2 47
relego, āvi, ātum, āre. 1 259
religio, ōnis, f. 3 289.199.308
reliquus, a, um. 47.79.289
relitus, a, um, part. 115
remānens, tis, part. o. 3 131
remaneo, anſi, ſum, čre. 2 13
131.302
remex, ĭgis, m. 3 181
remĭgo, āvi, ātum, āre. ibid.
reminiſcentia, f. 1 89
remitto, īſi, iſſum, čre. 3 275
remōtus, a, um, part. 163
remulcus, i, m. 2 177
remus, i, m. 2 177.181.182
ren, is, m. 3 83
repagŭlum, i, n. 2 253
repente, adv. 185
repentīnus, a, um. 66
repo, pſi, ptum, čre. 3 65.66
repōno, ſui, sĭtum, čre. 3 249
repoſitorium, ii, n. 2 193
repræſento, āvi, ātum, āre. 1 269
reptilis, is, c. 3 le, is, n. 3 74
requies, ēi, f. 5 87
res, ēi, f. 5 7.66.87.&c.
reſervo, āvi, ātum, āre. 1 240
reſina,

Digitized by Google

resĭna, æ, f. 1 29
respicio, exi, ectum, ĕre. 3 228.240
respirans, tis, part. o. 3 83
respiratio, ōnis, f. 3 85
respiro, āvi, ātum, āre. 1 70.83
restringo, inxi, ictum, ĕre. 3 141
restio, ōnis, m. 3 166.167
restis, is, f. 3 167
resto, ti, ĭtum, & ātum, āre. 1 229
resurgo, rexi, ctum, gĕre. 3 309
resuscito, āvi, ātum, āre. 1 313
rete, is, n. 3 67.105.106
reticulum, i, n. 2 275
retinaculum, i. n. 2 190
retineo, ui, entum, ēre. 2 171
retro, adv. 71.78
reverbĕro, āvi, ātum, āre. 1 275
revincior, inctus sum, ciri. 4 171
reviviſco, vixi, ctum, ſcĕre. 3 106
revŏco, āvi, ātum, āre. 1 99
reus, i, m. 2 257
Rex, egis, m. 3 49.63 96.&c.

Rh.

Rhedarius, ii, m. 2 175
Rhetorica, æ, f. 1 a, ōrum, n. 2 201
rhombus, i, m. 2 121
rhomphæa, æ, f. 1 289

Ri.

Ribes, is, f. 3 & m. 3 39
ricinus, i, m. 2 67
ridica, æ, f. 1 114
ridiculus, a, um. 273
rigo, āvi, ātum, āre. 1 93
ringor, i, 3 5
ripa, æ, f. 1 17
riſus, ûs, m. 4 287
rivus, i, m. 2 17.255
rixor, ātus ſum, āri. 1 233

Ro.

Rodo, ſi, ſum, ĕre. 3 66
rogus, i, m. 2 259
Romānus, a, um. 273.287
ros, ris, m. 3 19.32
roſa, æ, f. 1 39
roſmarinus, i, m. 2 33
roſtrum, i, n. 2 41.51.183, &c.
rota, æ, f. 1 101.145, &c.
rotō, āvi, ātum, āre. 1 11
rotula, f. 1 267
rotundus, a, um. 30.195.229

Ru.

Rubecŭla, æ, f. 1 45
ruber, ra, rum. 86
rubeus, a, um. 27
rubīgo, ĭnis, f. 3 19
rubīnus, i, m. 2 27
ructo, āvi, ātum, āre. 1 233
rudens, entis, m. 3 167.185
rudis, is, c. 3 e, is, n. 3 202
rudo, i, ĭtum, ĕre. 3 5
ruina, æ, f. 1 15
runcina, æ, f. 1 143
rupes, is, f. 3 61
rupicăpra, æ, f. 1 61
rurſum, adv. 121.125.186
ruſpor, ātum, āri. 1 43
Ruſſia, æ, f. 1 225
ruſticula, æ, f. 1 47
ruſticus, i, m. 2 207.283
ruta, æ, f. 1 33
rutabulum, i, n. 2 103.113

Sa.

Sabŭlum, i, n. 2 26
ſaccus, i, m. 2 95
ſacellum, i, n. 2 309
ſacer, cra, crum. 185.305 309

ſa-

Digitized by Google

sacerdos, ōtis, c. 3 245.393.309
sacramentum, i, n. 2 301.305
sacrarium, ii, n. 2 299
sacratissimus, a, um. 305
sacrificium, ii, n. 2 303
sacrosanctus, a, um. 309
sæpius, adv. 291.309
sagax, ācis, o. 3 109
sagino, āvi, ātum, āre. 1 43.97
sagittarius, ii, m. 2 212
salamandra, æ, f. 1 65
salebra, æ, f. 1 169
salignus, a, um. 165
salinum, i, n. 2 118
salio, ivi, (ii, ui.) altum, īre. 4 271
salix, icis, f. 3 31
salmo, ōnis, m. 3 73
falsus, a, um. part. ibid.
saltans, tis, part. o. 3 67
salto, āvi, ātum, āre. 1 271
Salvator, ōris, m. 3 305
salvia, æ, f. 1 33
salvo, āvi, ātum, āre. 1 307
sambuca, æ, f. 1 205
sambucus, i, f. 2 39
sanctus, a, um. 7.304.305
sandalium, ii, n. 2 129
sanguis, ĭnis, m. 3 71.84.153
sanguisugus, i, m. 2 67
sapidus, a, um. 73
sapiens, entis, part. o. 3 315
sapientia, æ, f. 1 315
sapio, ui, (ivi, & ii,) ĕre. 3 2
sapo, ōnis, m. 3 125.155
sapor, ōris, m. 3 87
sapphirus, i, f. 2 27
Saracenicus, a, um. 37
sarmentum, i, n. 2 131
sarrācum, i, n. 2 173
sarrago, ĭnis, f. 3 113
sartor, ōris, m. 3 126.127
sartrix, icis, f. 3 125
satellitium, ii, n. 2 286
Saturnus, i, m. 2 215.301
Saxonia, æ, f. 1 287
saxum, i, n. 1 26.65

Sc.

Scabellum, i, n. 2 149
scala, æ, f. 1 137.296
scalmus, i, m. 2 181
scalpellum, i, n. 2 155.187
scalprum, i, n. 2 129.153
scalptor, ōris, m. 3 161
scamnum, i, n. 2 143.149
scandula, æ, f. 1 137
scapha, æ, f. 1 135
scapula, æ, f. 1 79.85
scapus, i, m. 2 39.189 263
scarabæus, i, m. 2 53
scarifico, āvi, ātum, āre. 1 153
scateo, ui, ēre. 2 17

Sce.

Scenicus, a, um. 268
sceptrum, i, n. 2 285

Sch.

Schedula, æ, f. 1 265
schola, æ, f. 1 198.199.254

Sci.

Scientia, æ, f. 1 89.244
scindo, idi, issum, ĕre. 3 94.167
scintilla, æ, f. 1 12
scintillo, āvi, ātum, āre. 1 11
scio, ivi, itum, īre. 4 3
scirpeus, a, um. 179
scirpus, i, m. 2 39
sciscitor, ātus sum, āri. 1 169

sciūrus,

ſciūrus, i, m. 2 55

Scl.

Sclavonia, æ, f. 1 225
ſclopĕtum, i, n. 2 289
ſclopus, i, m. 2 171.281.289

Sco.

Scobs, (& ſcobis) is, f. 3 131
ſcopæ, ārum, f. 1. pl. 113
ſcopŭlus, i, m. 2 17.185
ſcopus, i, m. 2 229
ſcoria, æ, f. 1 239
ſcorpĭus, ii, m. 2 65.212
ſcortum, i, n. 2 233
Scoria, æ, f. 1 225

Scr.

Scribo, pſi, ptum, ĕre. 3 186.189 201
ſcriniarius, ii, m. 2 142
ſcriptorius, a, um. 186.187
ſcriptura, æ, f. 1 187.298
ſcrofa, æ, f. 1 57
ſcrutarius, ii, m. 2 261

Scu.

Sculpo, pſi, ptum, ĕre. 3 143
ſculptor, tōris, m. 3 161
ſcutatus, i, m. 2 25
ſcutella, æ, f. 1 119
ſcutĭca, æ, f. 1 175
ſcutum, i, n. 2 69.188

Se.

Sebaceus, a, um. 201
ſebum, i, n. 2 111
ſeceſſus, ûs, m. 4 147
ſeco, cui, ctum, āre. 1 155
ſecretarius, ii, m. 2 285
ſecretus, a, um. 200
ſecularis, is, c. 3 e, is, n. 3 285
ſecum, adv. (pro communi Grammaticorum ſententia, alias pro nomen & verius, præpoſitioni junctum.) 97.309
ſecundo, adv. 205
ſecundum, præp. acc. 190
ſecundus, a, um. 235
ſecuris, is, f. 3 131
ſecurĭtas, ātis, f. 3 191
ſed, conj. 33.51.&c.
ſedens, tis, part. o. 3 45.123 145.&c.
ſedeo, di, eſſum, ēre. 2 41.199.200
ſedile, is, n. 3 119
ſedūco, xi, ctum, ĕre. 3 169
ſeductus, a, um, part. 75
ſedulitas, tatis, f. 3 230
ſegnities, ēi, f. 5 227
ſejuges, a, um, 3. plur. 175
ſella, æ, f. 1 149.165
ſellarius, ii, m. 2 174
ſemen, ĭnis, n. 3 28.93.95.&c.
ſemeſtralis, is, c. 3. le, is, n. 3 223
ſemigelatus, a, um. 19
ſemĭno, āvi, ātum, āre. 1 95
ſemiſpāta, æ, f. 1 273
ſemĭta, æ, f. 1 169
ſemper, adv. 25.217.230.&c.
ſenex, is, o. 3 77
ſenſus, ûs, m. 4 84.86.87.89
ſententia, æ, f. 1 203.257
ſentio, ſi, ſum, tīre. 4 41.299
ſeorſim, adv. 139
ſeparatus, a, um, part. 95
ſepĕlio, āvi, ātum, āre. 1 101.212
ſepes, is, f. 3 93
ſepio, pſi, ptum, ſepīre. 4 80.81
ſeptem, o. indecl. 76
ſeptimus, a, um. 241
ſeptuageſĭmus, a, um. 305
ſepulchrum, i, n. 2 267.300 ſepultūra,

Digitized by Google

sepultūra, æ, f. 1 266
sequor, ŭtusſum, sĕqui. 3 130.227
sera, æ, f. 1 141
Sergius, ii, m. 2 308
sericum, ci, n. 2 67
sermo, ōnis, m. 3 3.202.203
serpens, tis, c. 3 5.65.75
serpraſtrum, i, n. 2 249
serra, æ, f. 1 131
serro, āvi, ātum, āre. 1 ibid.
sertum, i, n. 2 33
servia, æ, f. 1 ibid.
servio, īvi, ītum, īre. 4 251
servo, āvi, ātum, āre. 1 243
servus, i, m. 2 251
sesſibŭlum, i, n. 2 85
seta, æ, f. 1 57
seu, conj. 311
sex, indecl. 173
sexagēni, æ, a, plur. 207
sexangulāris, is, c. 3 is, n. 3 99
sextilis, m. 3 215
sextus, a, um. 75
sexus, ûs, m. 4 77

Si.

Si, conj. 27.109.157.185
sibilo, āvi, ātum, āre. 1 5
sic, adv. 77.103.123.&c.
sicarius, ii, m. 1 259
siccatus, a, um. part. 121
sicco, āvi. ātum, āre. 1 187.189
siccus, a, um. 87
sicut, adv. 43
sidus, ĕris, n. 3 310
sigillum, i n. 2 306
signifer, i, m. 2 293
significo, āvi, ātum, āre. 1 303
signum, i, n. 2 183
silex, ĭcis, c. 3 12.26
silicernium, ii, n. 3 77
siligo, gĭnis, f. 3 37
siliqua, æ, f. 1 ibid.
silŭrus, i, m. 2 71
simia, æ, f. 1 55
similia, æ, f. 1 103
similis, is, c. 3 le, is, n. 3 27 143.203
simplex, ĭcis, o. 3 3
simul, adv. 88.229.273
sinăi, m. indecl. 303
sine, præp. abl. 29.137.271
singulāris, is, c. 3 e, is, n. 3 303
singulatim, adv. 190
singuli, æ, a, plur. 87.205.215
siniſter, tra, trum. 79.83.121,&c.
siniſtrorſum, adv. 187
sinuo, āvi, ātum, āre. 1 65
sinus, ûs, m. 3 17
siparium, ii, n. 2 209
siphon, ōnis, m. 3 116
sisārum, i, n. 2 35
siſer, ĕris, n. 3 ibid.
siſto, ſtiti, ſtatum, ſiſtĕre. 3 183
siſtrum, i, n. 2 205
situla, æ, f. 1 153.165
sive, conj. 88.105.113

Sm.

Smaragdus, i, m. 2 27

So.

Soboles, is, f. 3 247
sobrinus, i, m. 2 ibid.
sociatus, a, um, part. 84
societas, ātis, f. 3 248.250
Sol, is, m. 3 11.19.49.&c.
solāris, is, c. 3 re, is, n. 3 213
solarium, ii, n. 2 159

Digitized by Google

ſolea, æ, f. 1 79.129.141.157.&c.
ſolenniter, adv. 286
ſoleo, itus ſum, ēre. anom. 2 45
197
ſolidus, a, um. 25
ſolium, ii, n. 2 285
ſolſtitium, ii, n. 2 213
ſolum, i, n. 2 79.147.297
ſolum, adv. 182
ſolus, a, um. 7.200.203.&c.
ſomnus, i, m. 2 87
ſonĭtus, ûs, m. 4 159
ſons, tis, o. 3 257
ſonus, i, m. 2 3.86
ſordes, ium, f. 3 pl. (á gen. ſing. ſordis.) 255
ſordĭdo, āvi, ātum, āre. 1 125
ſordĭdus, a, um. 47
ſoror, oris, f. 3 247
ſors, tis, f. 3 277.310
ſortilegium, ii, n. 2 277

Spa.

Spatha, æ, f. 1 103
ſpatium, ii, n. 2 211

Spe.

Species, ēi, f. 5 75.305
ſpecioſus, a, um. 227
ſpectacŭlum, i, n. 2 271
ſpectātor, ōris, m. 3 269
ſpecto, āvi, ātum, āre. 1 129.245
ſpecŭla, æ, f. 1 183.253
ſpeculare, is, n. 3 & rium, ii, n. 2 162
ſpeculum, i, n. 2 163.228
ſpeculum cauſticum, n. 2 163
ſpecus, ōris, n. 3 & ûs, c. 4 130
ſpelunca, æ, f. 1 21
ſperans, tis, part. o. 3 233
ſpes, ei, f. 5 89.237

Sph.

Sphæra, æ, f. 1 210
ſphæriſterium, ii, n. 2 275
ſphærula, æ, f. 1 281

Spi.

Spica, æ, f. 1 37
ſpina, æ, f. 1 70.85
ſpinoſus, a, um. 227
ſpira, æ, f. 1 103
ſpirituālis, is, c. 3 le, is, n. 3 6
ſpiritus, ûs, m. 4 83.88.305
315
ſpiro, āvi, ātum, āre. 1 15

Spl.

Splendeo, ui, ēre. 2 11
ſplendor, ōris, m. 3 285
ſplenium, ii, n. 2 265

Spo.

Spolio, āvi, ātum, āre. 1 292
ſponda, æ, f. 1 149.173
ſpongia, æ, f. 1 153
ſponſa, æ, f. 1 241
ſponſalia, orum, & ium, ibus, n. 2 & 3. pl. 245
ſponſus, i, m. 2 245
ſpuma, æ, f. 1 19

Sq.

Squalor, ōris, m. 3 252
ſquama, æ, f. 1 70
ſquameus, a, um. 69

Sta.

Stabularius, ii, m. 2 157
ſtabulum, i, n. 2 147.157
305
ſtagnum, i, n. 2 17.39
ſtamen, ĭnis, n. 3 123
ſtannum, i, n. 2 25
ſtans, tis, part. o. 3 181
ſtapes, ĕdis, m. 3 171

ſtatēra,

Digitized by Google

ſtatĕra, æ, f. 1 241. 263
ſtatua, æ, f. 1 161
ſtatuarius, ii, m. 2 161

Ste.

ſtella, æ, f. 1 9. 11. 211
ſtellātus, a, um. 210
ſtemma, ătis, n. 3 29
ſtercorātus, a, um. part. 94
ſtercus, ŏris, n. 3 47. 85
ſterilis, is, c. 3. le, is, n. 3 31
ſterno, ſtrāvi, tum, ſternĕre. 3 15

Sti.

ſtigma, ătis, n. 3 259
ſtillicidium, ii, n. 2 137
ſtillo, āvi, ātum, āre. 1 18
ſtipātor, ōris, m. 3 280
ſtipātus, a, um. part. 285
ſtipes, ĭtis, m. 3 29
ſtirps, is, c. 3 29
ſtiva, æ, f. 1 94

Sto. Str.

Sto, ſteti, ſtatum, ſtāre. 1 17. 41 199
ſtrabo, ōnis, m. 3 91
ſtragŭla, æ, f. 1 149
ſtramen, ĭnis, n. 3 95
ſtramentum, i, n. 2 149. 157. 191
ſtratus, a, um. part. 149. 154
ſtructūra, æ, f. 1 141
ſtrideo, di, dēre. 2 4
ſtrigilis, is, f. 3 157
ſtrix, gis, f. 3 259
ſtrobĭlus, i, m 2 31
Structor, ōris, m. 3 119
ſtrues, is, f. 3 131
ſtrumōſus, a, um. 91
ſtruo, ſtruxi, ſtructum, ſtruĕre. 3 99
ſtruthio, ōnis, m. 3 47

Stu.

Studioſus, i, m. 2 200
ſtudium, ii, n. 2 200
ſtupa, æ, f. 1 121. 167
ſturio, ōnis, m. 3 71
ſturnus, i, m. 2 45

Sty.

Stylus, i, m. 2 586

Su.

ſuāvis, is, c. 3 e, is, n. 3 238
ſuaviſſime, adv. 45
ſub præp. accuſ. & abl. 9. 41. 75
ſubcutaneus, a, um. 153
ſubdiale, is, n. 3 138
ſubditus, a, um. part. 191
ſubeo, īvi, ĭtum, īre. 4 300
ſubjicio, jēci, jectum, jĭcĕre. 3 191 243
ſubinde, adv. 281
ſublātus, a, um. part. 307
ſublica, æ, f. 1 135
ſubligar, āris, n. 3 153
ſublimis, tus, e, um. 117
ſubmergo, ſi, ſum, ĕre. 3 295
ſubordino, āvi, ātum, āre. 1 286
ſubcus, ūdis, f. 3 143
ſubſellium, ii, n. 2 199. 299
ſubſterno, ſtrāvi, ſtrātum, ĕre. 3 257
ſubterraneus, a, um. 15
ſubtilis, is, c. 3 e, is, n. 3 186
ſubtrāho, xi, ctum, ĕre. 3 297
ſubtus, adverb. 79
ſubverto, ti, ſum, ĕre. 3 297
ſubula, æ, f. 1 129
ſuburbānus, a, um. 253
ſuburbium, ii, n. 2 253
ſuccenturiati, ōrum, m. 2: pl. 293
ſuccidia, æ, f. 1 111

ſuccingo, xi, ctum, ĕre. 3 170
ſuccinum, i, n. 2 27
ſuccus, i, m. 2 115
ſuccŭla, æ, f. 1 191
ſudatorium, ii, n. 2 152
ſudes, is, f. 3 93
Suecia, æ, f. 1 225
ſuffitus, ûs, m. 4 304
ſufflamen, ĭnis, n. 3 175
ſuffŏco, āvi, ātum, āre. 1 107.295
ſuggeſtus, ûs, m. 4 299
ſuggrundia, ōrum, n. 2. pl. 137
ſugo, xi, tum, ĕre. 3 71
ſui, pron. o. 15.163.167.&c.
ſulcus, i, m. 2 94
ſulphur.tum, i, n. 2 12
ſulphur.us, a, um. 19
ſum, fui, eſſe, anom. 9.11.101.&c.
ſummātim, adv. 315
ſummus, a, um. 9.29.137.255 &c.
ſuo, ui, utum, ĕre. 3 125
ſuper, præp. acc &abl. 21.37.97
ſuperbio, īvi, ītum, īre. 4 43
ſupercilium, ii, n. 2 81
ſuperfuſus, a, um. part. 125
ſuperimpōno, ōſui, ĭtum, ĕre. 3 117
191
ſuperior, ōris, c. 3. ûs, ōris, n. 3
137
ſuperius, adv. 263
ſuperliminare, aris, n. 3 136
ſupernè, adv. 129
ſuperſtruo, ſtruxi, ctum, ĕre. 3 106
ſupplanto, āvi, .tum, āre. 1 273
ſupervenio, ēni, ēntum, īre. 4 293
ſupplicum, ii, n. 2 257. 258. 259
ſupplicio, āvi, ātum, āre. 1 237
ſuprà, avd. 69.78
ſupra, præp. acc. 68.78.197.183
ſura, æ, f. 1 79
ſurcŭlus, i, m. 2 95
ſurdus, a, um. 47
ſurgo, rexi, rectum, ĕre. 3 29
ſus, is, c. 3 97.111
ſuſceptus, a, um, part. 291
ſuſcipio, ēpi, ēptum, ĕre. 3 249
ſuſcitabŭlum, i, n. 2 12
ſuſpēndo, di, ſum, ĕre. 3 61.107.258
ſuſpenſus, a, um, part. 135
ſuſcipio, onis, f. 3 89
ſuſento, āvi, ātum, āre. 1 28.245
ſutor, ōris, m. 3 128.129
ſutorius, a, um. 129
ſutura, æ, f. 1 127
ſuus, a, um, pron. 9.11.43.75.&c.

Sy.

Syllogiſmus, m. 2 89
ſylva, æ, f. 1 6.21.23.95.100
ſylveſtris, is, c. 3. e, is, n. 3 46
ſyrtes, ium, f. 3. plur. 185

Ta.

Tabinus, i, m. 2 5
tabella, æ. f. 1 186.199.277
taberna, æ, f. 1 261
tabernaculum, i, n. 2 130.303
tabernarius, ii, m. 2 261
tabŭla, æ, f. 1 143.161.185.&c.
tabulatus, a, um, part. 149.183
talis, is, c. 3. le, is, n. 3 101.141
talpa, æ, f. 1 61
talus, i, m. 2 277
tum, adv. 86
tamen, conj. 7.219.223. &c.
tandem, adv. 12.32.77 101 &c.
tango, tetigi, tactum, ĕre. 3.87.205
tanquam, adv. 82.228.235
tansum, adv. 96.205
tantus, a, um. 135
tapes, ĕtis, m. 3 118.194.369
tarda, æ, f. 1 47

Tar-

Digitized by Google

Tartaria, æ, f. 1 225
taurus, i, m. 2 57. 212

Te.

Tectorium, ii, n. 2 133
tectum, i, n. 2 44. 137. 147
tego, xi, ctum, ĕre. 3 41. 51. 153
tegor, tectus sum, tegi. 3 57. 71. 82
tegŭla, æ f. 1 137
telescopium, ii, n. 2 163. 238
telŏnium, ii, n. 2 283
temĕtum i, n. 2 119
temo, ōnis, m. 3 173. 174
temperantia, æ, f. 1 232. 233
temperatus, a, um, part. 221
tempĕro, āvi, ātum āre. 1 187
templum, i, n. 2 254. 299
tempora, um, n. 3. pl. 85
tempus, ŏris, n. 3 96. 114. 304. 305
tendicŭla, æ, f. 1 107
tendo, tetendi, tensum, & tum, ĕre. 107. 109
tenebræ, ārum, f. 1. pl. 11
tenens, entis, part. o. 3 94. 161
teneo, tenui, tentum, ēre. 2 168. 227
tento, āvi, ātum, āre. 1 311
tentorium, ii, n. 2 130. 291
ter, adv. 305
terĕbra, æ, f. 1 143
terĕbro, āvi, ātum, āre. 1 143
terĕdo, inis, f. 3 66
tergeo, si, sum, ēre. 2 195
tergo, si, sum, ĕre. 3 119. 155
tergum, i, n. 2 79. 171. 292
tergus, ŏris, n. 3 61
termes, ĭtis, m. 3 67
terminus, i, m. 2 213
tero, trivi, tritum, terĕre. 3 113. 161
terra, æ, f. 1 9. 11. 18. 21. &c.
terræmotus, ûs, m. 4 15
terrestris, is, c. 3 e, is, n. 2 210
222
terribilis, is, c. 3 le, is, n. 3 295
tertius, a, um. 306
tessel tus, a, um. 137
tessĕra, æ f. 1 277
testa, æ, f. 1 41. 67. 69. &c.
testaceus, a, um. 145
testis, is, m. 3 245. 257
testŭdo, ĭnis, f. 3 69. 205
testor, ātus sum, āri. 1 305
tetragonus, i, m. 2 209
tetraon, ōnis, m. 3 47
tetrinnio, ivi itum, īre. 4 4
texo, texui, textum, ĕre. 3 67
textor, ōris, m. 3 123
textrinum, i, n. 2 123
textura, æ, f. 1 122

Th.

Thalĕrus, i, m. 2 225
theātrum, i, n. 2 255. 269
theca, æ, f. 1 155. 187. 89
thesaurarius, ii, m. 2 285
thorax, acis, m. 3 127. 288
thymallus, i, m. 2 71

Ti.

Tibia, æ, f. 1 79. 85. 205
tibiāle, is, n. 3 127
tigillum, i, n. 2 191
tigullum, i, n. 2 137
tignus, i, m 2. & um, i, n. 2 131. 137
tigris, is, & ĭdis, f. 3 63
tilia, æ, f. 1 31
timeo, ui, ēre. 2 315
timor, ōris, m. 3 89
tinca, æ, f 1 71
tineo, æ, f. 1 67
tinnitus, ûs, m. 4 99

Digitized by Google

tintinnabŭlum, i, n. 2 204
titio, ōnis, m. 3 13
titŭbo, āvi, ātum, āre. 1 232

To.

Toga, æ, f. 1 127
tolerantia, æ, f. 1 235
tolero, āvi, ātum, āre. 1 237
tollĕno, ōnis, m. 3 151
tomaculum, i, n. 2 111
tondeo, totondi, tonsum, ēre. 2 155
tonitru, u, n. 4 19
tono, ui, itum, ātum, āre. 1 19
tonsor, ōris, m. 3 155
tonstrina, æ, f. 1 154. 155
tonus, i. m. 2 86
torcŭlar, āris, n. 3 115
torevma, ătis, n. 3 143
tormentarius, a, um. 295. 297
tormentum, i, n. 2 293. 295
tornator, ōris, m. 3 142
tornatorius, a, um. 143
tornio, ōnis, m. 3 143
torno, āvi, ātum, āre. 1 143
tornus, i, m. 2 140
torqueo, si, tum, & sum, ēre. 2 258
torquis, is, & es, m. 3 288
torrens, entis, m. 3 17
torrĭdus, a, um. 222
torris, is, m. 3 13
torvus, a, um. 239
totidem, adv. 41. 81. 175
totus, a, um. 217

Tr.

trabālis, is, c. 3 e, is, n. 3 131
trabs, bis, & es, is, f. 3 131. 177
tractio, ōnis, f. 3 120
tractorius, a, um. 239
tractus, a, um. 125
tragœdia, æ, f. 1 269
traha, æ, f. 1 172. 179
traho, axi, actum, ĕre. 3 121. 159. 177
trajecto, āvi, ātum, āre. 1 113
trajectūrus, a, um. part. 177
trajicio, ēci, jectum, ĕre. 3 113. 123
trama, æ, f. 1 123
trames, itis, m. 3 169. 226. 227
trano, āvi, ātum, āre. 1 179
transcendo, di, sum, ĕre. 3 296
transferendus, a, um, 147
Transylvania, æ, f. 1 225
transĭtus, ūs, m. 4 176
transtra, ōrum, n. 2 pl. 181
transverbero, āvi, ātum, āre. 1 109
transvŏlo, āvi, ātum, āre. 1 107
tres, ium, c. 3 ia, um, n. 3 pl. 81. 84
Trevirensis, is, m. 3 387
tribuendus, a, um. part. 310
tribula, æ, f. 1. & um, i, n. 2 95
tribūnal, ālis, n. 3 306. 313
tribūnus, i, m. 2 293
tribuo, ui, ūtum, ĕre. 3 241
triclinarius, ii, m. 2 118
trifolium, ii, n. 2 33
trigesimus, a, um. 305
triginta, o. indecl. 59. 85. 212
trigŏnus, i, m. 2 209. 215
trimodium, ii, n. 2 115. 165
trinŏpos, ōtis, m. 3 247
trinoctis, is, f. 3 247
Trinitas, tis, f. 3 305. 309
trinus, a, um. 6
tripudio, āvi, ātum, āre. 1 233
tripus, ōdis, m. 3 113. 149
triremis, is, f. 3 259
tritavia, æ, f. 1 247
trităvus, i, m. 2 247
triticum, i, n. 2 37

tritor, ōris, m. 3 95
trit. ro, āvi, ātum, āre. 1 95
trītus, a, um. 169
trochilus, m. 2 47
trochlea, æ, f. 1 131. 135. 191
tropīcus, i, m. 2 213
trua, æ, f. 1 113
trucīdo, āvi, ātum, āre. 1 293
trūdo, si, sum, ĕre 3 135
trulla, æ, f. 1 133
trunco, āvi, ātum, āre. 1 131. 255
truncus, i, m. 2 29
trutina, æ, f. 1 363
trutta, æ, f. 1 71

Tu.

Tu, pron. 3
tuba, æ, f. 1 265. 313
tubīcen, ĭnis, m. 3 293. 269
tubŭlus, i, m. 2 115
tubus, i, m. 2 117
tudes, ĭdis, m. 3 131. 165
tudicŭla, æ, f. 1 165
tugurium, ii, n 2 130
tulipa, æ, f. 1 33
tum, conj. 32. 77. 79. &c
tumidus, a, um. 235
tunc, adv. 185
tundo, tutŭdi, tusum, & tunsum, ĕre, 3 109. 115
tunīca, æ, f. 1 127
turbo, ĭnis, m 3 15. 281
turdus, i, m. 2 47
turma, æ, f. 1 292
turpis, is, c. 3 e, is, n. 3 227
turricŭla, æ, f. 1 309
turris, is, f. 3 209. 249. 255
turtur, ŭris, m. 3 47. 259
tutissimus, a, um. 227
tutor, ōris, m. 3 245
tuus, a, um. pronom. 3

Ty.

Tympanista, æ, m. 1 293
tympanotriba, æ, m. 1 293
tympānum, i, n. 2 135. 152. 204
typha, æ, f. 1 39
typographia, æ, f. 1 190
typographus, i, m. 2. 190
typotheta, æ, m. 1 190
typus, i, m. 2 190. 191. 303

Va.

Vacca, æ, f. 1. 57. 79. 87
vacerra, æ, f. 1 93
vado, āvi, ātum, āre. 177
vadum, i, n. 2 177
væ, interj. 311
vagina, æ, f. 1 53. 289
vagio, īvi, ītum, īre. 4 5
valeo, ŭi, ĭtum, ēre. 2 315
validè, adv. 15
vallis, is, f. 3 21
vallus, i, m. 2 252
valva, æ, f. 1 153
valvŭlus, i, m. 2 37
vannus, i, m. 2 157
vapor, ōris, m. 3 17. 19
varius, a, um. 97. 111. 112 215
varus, i, m. 2 109
vas, sis, n. 3 97. 99. 113

Ub.

Uber, ĕris, n. 3 97. 249
ubi, adv. 114. 117. 121. &c.
ubique, adv. 48
ubiubi, adv. 11

Ve.

Vectigal, ālis, n. 3 283
vectis, is, m. 3 135. 253

vectūra, æ, f. 1 174
vehes, is, f. 3 95
vehiculum, i, n. 2 172. 177
veho, vexi, vectum, ĕre. 3 171. 175
vel, conj. 89. 63
velitor, ātus sum, āri. 1 291
velox, ōcis, o. 3 73
velum, i, n. 2 182. 183. 185
velūti, adv. 277. 291
vena, æ, f. 1 84. 155
venabŭlum, i, n. 2 169
venatio, ōnis, f. 3 301
venātor, ōris, m. 3 109
venatus, ûs, m. 4 108
venditor, ōris, m. 3 262
vendo, dĭdi, dĭtum, ĕre. 3. 193. 261
venenatus, a, um. 65
veneror, ātus sum, āri. 301
venio, eni, entum, ire. 4 257
303. 309
venor, ātus sum, āri. 1 109
venter tris. m. 3 79. 83
ventilābrum, i, n. 2 95
ventilo, āvi, ātum, āre. 1 157
ventriculus, i, m. 2 83 85
ventus, i, m. 2 4. 25. 181. &c.
venum, adv (nonnullis, videtur esse nomen) 111. 261
Venus, ĕris, f. 3 215. 303
vepres, is, c. 3 93
ver, veris, n. 3 32
verax, cis, o. 3 7. 238
verbum, i, n. 2 86. 191. 202. &c.
veredarius, ii, m. 2 171. 286
vermis is, m. 3 66
vernus a, um. 213
vero, conj. 81. 186. &c.
versatilis, is. e. 3. le, is, n. 3 253
verso, āvi, ātum, āre. 1 111. 135
versoria, æ, f. 1 183
versus, ûs, m. 4 191
versus, præp. accuſ. 267
vertagus, m. 2 109
vertĕbra, æ, f. 1 85
vertex, ĭcis, m. 3 229
verticillus i, m. 2. & um, i, n. 2 121. 205
veru, u, n. 4 131
vervex, ēcis, m. 3 57
verus, a, um. 302
verūtum, i, n. 2 289
vescor, vesci. 3 47
vescus, a, um. 110
vesica, æ, f. 1 83. 85. 149. 179
vespa, æ, f. 1 53
vesperi, adverb. 11
vespertilio, ōnis, m. 3 43
vespilio, ōnis, m. 3 267
Vesta, æ, f. 1 301
vestibulum, i, m. 2 136
vestigo, āvi, ātum, āre. 1 109
vestio, īvi, ītum ire. 4 133. 159
vestis, is, f. 3 67. 97. 153. 179
veto, ui, ĭtum, āre. 1 75
vetŭla, æ, f. 1 77
vetus, ĕris o. 3 186. 189
vetuſtus, a, um. 189
vexillum, i, n. 2 183. 193
vexo, āvi, ātum, āre. 1 311

Vi.

Via, æ, f. 1 85. 169. 212. &c.
viāticum, i, n. 2 168
viātor, ōris, m. 3 168
vicarius, ii, m. 2 168
vicia, æ, f. 1 37
victus, a, um, part. 293
victus, ûs, m. 4 92. 130

Digitized by Google

vicus, i, m. 2 254
video, idi, isum, ēre. 2 86. 130
vidua, æ, f. 1 145
viduus, i, m. 2 245
vĭco, ēvi, ĕtum, ĕre. 2 33
vĭctor, ōris, m. 3 165
victorius, a, um. 165
vigil, ĭlis, m. 3 255
viginti, o. indecl. 85. 189
villica, æ, f. 1 97
villōsus, a, um. 63
villus, i, m. 2 57
vimen, ĭnis, n. 3 114. 165
vincio, inxi, inctum, ire. 4 165
vinco, vici, victum, ĕre. 3 279. 193
vindemia, æ, f. 1 114
vindemio, āvi, ātum, āre. 1 114
vindĭco, āvi, ātum, āre. 1 237
vinea, æ, f. 1 114
vinum, i, n. 2 114. 115. 117. &c.
vinitor, m. 3 114
viŏla, æ, f. 1 32
vipĕra, æ, f. 1 65
vir, i, m. 2 59. 71. 75. &c.
virga, æ, f. 1 165. 199. 259
virgo, ĭnis, f. 3 77. 212. 145. &c.
virgŭla, æ, f. 1 171
viridarium, ii, n. 2 92
viridis, is, c. 3. e, is, n. 3 27. 86. 201
virilis, is, c. 3. e, is. n. 3 81
virtus, ūtis, f. 3 89. 199. 226
vis, vis, f. 3 117. 182. 297
visĕtus, a, um. 107
viscus, ĕris, n. 3 82. 83
viscus, i, m. 2. um, i, n. 2 29
visus, ūs, m. 4 63. 163
vita, æ, f. 1 85. 226. &c
vitellus, i, m. 2 41
vitilia, um, n. 3. pl. 93
vitis, is, f 3 39. 114
vitium, ii, n. 2 226
vitrĭcus, i, m. 2 246
vitrum, i, n. 2 27. 117. 119
vitulus, i, m. 2 57
vivax, ācis, n. 3 65
vivens, tis, part. o. 3 69
viverra, æ, f. 1 55
vivirādix, icis, f. 3 93
vivo, ixi, ictum, ĕre. 3 41. 69. 302
vivus, a, um. 3. 95. 301. 313

Ul.

Ulcus, ĕris, n. 3 265
ulna, æ, f. 1 85. 261. 263
ulterior, ōris, c. 3 us, ōris, n. 3 247
ultimus, a, um. 217
ultrà, adv. 279
ultrà, præp. acc. 71
ultro, citroque, adv. 245
ulŭlo, āvi, ātum, āre. 1 45

Um.

Umbilicus, ci, m. 2 79
umbra, æ, f. 1 159. 219
umbraculum, i, n. 2 101
umbrifer, a, um. 31

Un.

Uncinŭlus, i, m. 2 195
uncus, i, m. 2 263
unde, adverb. 131. 307
undĭque, adv. 182. 211
ungo, unxi, unctum, ĕre. 3 175
unguentarius, a, um. 175
unguis, is, m. 3 63. 81. 243
ungŭla, æ, f. 1 57
unigenitus, a, um. 40
unio, ōnis, m. 3 27
unirēmis, is, f. 3 181

unif̃tus, a, um. 171
univerſus, a, um. 221
unus, a, um. 6. 61

Vo.

Vocālis, is, c. 3 le, is, n. 3 3
voco, āvi, ātum, āre. 1 7. 82. 83, &c.
vola, æ, f. 1 81
volans, tis, part. 3 52
volatilis, is, c. 3 le, is, n. 3 73
volitans, tis, part. o. 3 45
volito, āvi, ātum, āre. 1 43
volo, āvi, ātum, āre. 1 41
volo, ui, velle, anom. 161
volubilĭtas, tis, f. 3 271
volūmen, ĭnis, n. 3 189. 195
voluntārius, a, um. 306
voluntas, atis, f. 3 6. 88
volvo, volvi, volūtum, ĕre. 3 211
voluptas, ātis, f. 3 301
vomer, ĕris, m. 3 94
vomo, ui, ĭtum, ĕre. 3 233
vortex, icis, m. 3 17
votum, i, n. 2 257
vox, cis, f. 3 45. 86. 202, &c.

Up.

Upupa, æ, f. 1 4. 47

Ur.

Urbanus, a, um. part. 238
urbs, bis, f. 3 252. 254. 255. &c.
ureeus, i, m. 2 129. 145
urens, tis, part. o. 2 162
ur ter, ĕris, m. 3 85
urgeo, ursi, ſum, ēre. 2 137. 231
urina, æ, f. 1 85. 265
urinātor, ōris, m. 3 175
urna, æ, f. 1 251. 267
uro, uſſi, uſtum, ĕre. 3 259
urſus, i, m. 2 4. 63. 109
urtica, æ, f. 1 33
urus, i, m. 2 61

Us.

Usque, præp. acouſ. 231
uſtrīna, æ, f. 1 139. 141
uſus, ûs, m. 4 189. 193

Ut.

Ut, adv. 7. 35. 57, &c.
ut, conj. 85. 107. 163
utenſilia, ium, n. 3. pl. 149
uter tra, um. 273
uterque, trăque, trumque, 79. 89
utĕrus, i, m. 2 304
utilis, is, c. 3 le, is, n. 3 228
utor, uſus ſum, uti. 3 175. 185. 189
utriculāris, is, c. 3 re, is, n. 3 205
utrinque, adv. 329. 136. 211
utrum, adv. 263
utut, conj. 11, 227

Uv.

Uva, æ, f. 1 39

Vv.

Vulcanus, i, m. 2 300
vulnus, ĕris, n. 3 155. 265
vulpes, is, f. 3 63. 109
vultur, ŭris, m. 3 49
vultus, ûs, m. 4 238. 243

Ux.

Uxor, ōris, f. 3 245

Zo.

Zodi cus, i, m. 2 211, 212. 215
zona, æ, f. 1 222

Zy.

Zythopœia, æ, f. 1 116
Zythus, i, m. 2 & um, i, n. 2 117

Wör-

Digitized by Google

Wörter-Register.

A.

Der Aal 71
die Airuppe 71
das Aas 49
abbilden 3
abgebildet 57
abbrechen 30
der Abend 11
aber 51, 53. 186
die Abfahrt 175
abfallen 311
abgefordert 303
abgehauen 23
abgemessen 261
der Abgesandte 286
307
abgleichen 241
die Hand abhauen 259
abhauend 95
abkommen 297
ablöschen 141
abmeyen 95
abnehmen 217
das Haar abnehmen 155
abnützen 201
der Abraham 302
der Abriß 202, 209
abschäumen 113
abscheeren 57
die Abscheu 89
abschneiden 95. 114
die Zung abschneiden 255
absondern 9
abgesondert 200
abstechen 110
die abfeigende Linie 247
abstraffen 241
abstreiffen 183
abtheilen 159
abgetheilet werden 147
abtreiben 235
abtretten 227
abwägen 263
abgewogen 261
abwaschen 112
die Abwege 169
abweichen 91
abwenden 135
abwischen 153
abzeichnen 209
abziehen die Haut 110
abgezogen 82
der Abzehler 213
die Achsel 78
achte 197
achtung geben 229
der Adam 75
adelich 275
die Ader 155
der Adler 49
die Aehre 37
die Aelster 43
der Aff 55
der Affect 89. 235
Africa 223
der Agtstein 27
agiren 269

die Ahle 129
der Aleoran 309
das Alphabeth 3
allda 313
alle 87. 215
alle Ding 8
allein 7. 88. 182
in allem 235
allemal 217
allenthalben 182
das allerbest 209
allerheiligst 305
allerley 97
allerschändlichst 301
allerseligst 6
allervollkommenst 6
alles 2. ꝛc.
alles was 301
allregierend 310
allsehend 310
allwo 267
als 37. 228. 229
295
alsdann 95. 103
als da sind 147
als hier 215
also 9
also auch 7
die Alten 137
der Altar 292. 306
der alte Lumn 189
der alte Mann 77
das steingalte Mütterlein 77
das alte Weib 77
die Alten 186

das

das Alter 70. 249
älteste 92
die Altmutter 246
am Camin 13
am ersten 301
am liebsten 40
am Mastbaum 183
am meisten 251
am Scheitel 225
am sichersten 227
der Ambos 141
die Ameis 67
America 213
die Amsel 45
die Amt-Leute 286
der Amtmann 286
an den Baaren 157
an den Flüssen 283
an deren 115
an der Stirn 229
an sich ziehen 17
an statt 37. 70
an welchen 127
139
anbeten 101
anbinden 257
angebunden werden 114
der anbrechende Tag 11
der Ancker / besiehe Ancker
andere 71. 79. 213
der ander unter zweyen 77. 273
andersmal (sonsten) 217
die andern 45
anderswohin 286
andeuten 310
aneinander 82
anfassen 273
anflehen 237
die Anfrau 246
äng 216
das enge Land zwischen zwey Meeren 17
die änge 227
angefangen 232
angehend 32
angeklaget 306
der Angel 105
der Angel-Kreiß 213
die Angel-Ruthe 105
der Angel-Stern 210
die Angelegenheit 96
angenommen 306
angenehm 229
angeordnet 144
angeschlagen 155
das Angesicht 80. 307
angeliellet 257
angethan / (bekleidet) 165
angethan seyn 17
angewöhnet werden 199. 249
angezäpffet 115
angezogen 305
angürten 170
anhalten 168. 171 233. 241
angehalten 204
angehalten werden 183
anhangen 29
anhängen 61
anhauchen 65
anheben 149
der Anherr 246
der Ancker 183
der grosse Ancker 185
der Ancker der Hoffnung 217
das Anckerseil 115
anklagen 257
anlegen 121. 157
annehmlich 218
annoch 299
anrufen 299
anrühren 87
mit Wasser angerühret 133
einander anschauen 215
das Anschauen 307
anschlagen 156. 195
angeschlagen 159
ansehen 240
entstehen 118
anstossen 229
das Antlitz 219
antreiben 171
angetrieben werden 241
Anvertraute 241
anwachsen 29
der Anwalt 257
anzäpffen 115
anzeigen 263
anzetteln 123
anziehen 27
angezogen 305
anzünden 12
die Anzündung 295
der Apffel 30
der Apollo 300

Digitized by Google

die Apotheck 261
der Apothecker 265
die Arbeit 92
arbeiten 247
arbeitsam 57
arianisch 308
arm 243
Armer 251
der Arm 79
umarmen 233
der Armbrust 261
die Armschiene 85.288
die Armuth 231.305
die Art 71
die Artzney 265
die Artzney-Kunst 264
die Artzney 265
die Asche 267
die Loder-Asche 13
Asa 223
der Ast 29
Athem holen 83
auch 29.ꝛc.
oder auch 257
wie auch 169
Audientz ertheilen 286
auf alle Sachen sehen 228
auf dem Eis 279
auf dem Rücken 168
auf dem Weber-Baum 123
auf der Erden 21.45
auf der Kälter 115
auf der Tenne 95
auf der Leimstange 107
auf die Stühle 119
auf einem Halm 37
merck auf 226
auf morgen sparen 211
aufbaaren 267
aufbehalten 265 267
aufblasen 131
aufgeblasen 179 275
auferstehen 306
die Auffahrt 307
auffangen 295
aufgeschlagen 13
die Aufgab 269
aufgebunden werden 171
aufgefordert werden 296
aufgegossen 125
aufgehaben 307
aufgeschüttet 101
aufgesteckt werden 183
aufgezogen werden 205
aufhängen 149
auflegen 103.118 157
aufmercken 226
aufnehmen 269
aufgenommen 307
aufrichten 303
aufrichtig 239
aufgeschlagen 193
aufschliessen 147
aufsitzen 157
aufspannen 291
aufsteigen 13
die aufsteigende Linie 240
man steiget auf 137
aufstellen 109
aufstragen 191
aufgetragen werden 118
auf was Weise 2
aufwerffen 61
das Aug 65.ꝛc.
der Augapffel 81
die Augbraunen 61
der Augenblick 311
der Auerhan 47
der Auerochs 60
aus demselben 125
aus Holtz 161
aus sich selber 6
ausbieten 261
ausbrechen 19
ausbreiten 189
ausbrüten 41
auserwählt 313
Ausfall thun 297
ausführen 85
der Ausgang 27
ausgehen 291
ausgehend 201
ausgelassen werden 111
ausgeloschen 23
ausgeruhet 231
ausgeschmeltzt werden 111
ausgespannet 275
ausgespannet werden 183
ausgestäupet werden 259

ausgeihan werden 186
ausgetheilet 190
ausgeworffen 185
ausgraben 140
ausheben 135
aushencken 41
ausländisch 286
ausmachen 195
ausmisten 157
ausnehmen 112
ausreden 2
ausruhen 23
aussagen 67.71
ausschmeltzen 111
ausschwitzen 29
aussehen 245
aussen 103. 137
aussenden 291
ausserhalb 253
äusserlich 78. 197
das äusserste 81
ausspannen 183
ausspühren 109
ausstäubern 109
ausstellen 291
die Austern 73
austheilen 251
austretten 227
auswerffen 185
auszeichnen 300
ausziehen 153
die Ausziehstube 153
die Axt 211. 263

B.

die Baar 267
der Barn 157
der Bach 17
die Bachstelze 51
die Backe 80
der Backel 199
backen 113
der Backofen 103
die Backschauffel 103
der Backtrog 103
das Bad 152
baden 152
der Bader 153
das Badgeschirr 153
der Badhut 153
die Badmagd 153
die Badröhre 153
die Badschürtze 153
die Badstube 147. 152
die Badwanne 152
der Baagagewagen 173
das Balgen 273
sich balgen 273
das Bälglein 37. 53
der Balcke 177
der Ball 191
das Ballhauß 275
der Ballen Papier 159
das einen Ballen hat 273
der Ballon 275
das Ballspiel 275
das Band 297
die Bänder 127
die Banck 149. 199
die Banckpfüle 149
die Barbe 71
der Barbierer 155
die Barbierstube 155
der Bart 81
der Ziegenbart 57
die Barte 110
die Baase 247
der Baasen Sohn 247
die Basilie 33
der Basilisk 65
bäst 7
das allerbäste 210
der Bast 29
der Bauch 83
bauen 99. 309
ausgebauet 147
das Bauholtz 131. 177
der Baum 28
der Baumast 45
das Bäumlein 189
die Baumfrucht 30
der Baumgarten 93
der Baumgärtner 93
der Bauer 287
Bayern 207
der Becher 119
der Becke 99
der Becker 109
bedecken 153
bedeckt seyn 41
bedeckt werden 168
bedeckt 69. 83
der bedeckte Gang 254
bedürffen 169
das Beer 31
der Beer 109
das Bett 93
befestet 182
befestet werden 152
befestigen 131
der Befehl 285
befehlen 251
der Befehlshaber 293

beflügelt 229
der Befreundte 245
begeben 243
begabet 244
begegnend 169
begehren 151
die Begierde 89. 135
der Begriff 88. 315
begriffen 289
beharrlich 227
behauen 131
das Bein 70. 79
ein Bein unterschlagen 273
die Beinschiene 288
beissen 67
gebissen werden 109
beissig 157
bekandt 52
33
der Beklagte 257
bekleidet 165
bekleidet werden 269
bekommen 279
belägerend 296
belägert 297
die Belägerung 296
sonderlich beliebet werden 47
Belohnung 241
der Belt 121
belustbar 229
die Belz-Kleider 127
das Belzwerck 127
sich bemühen 273
benagen 66
benehmen 219
benennen 3. 261
die Beredsamkeit 100
beredt 169
bereit 235
bereiten 265
zubereitet werden 163
der Berg 9. 21
der Berg Sinai 303
der Bergknapp 139
das Bergwerck 139
die Bersche 71
beruffen 313
beruffen werden 309
die Beschaffenheit 87
beschäfftiget seyn 202. 230
beschauen 3
157
beschneiden 195
die Beschneidung 303
beschnitten werden 309
der Beschützer 311
beschweren 55
die Beschwerung 311
besehen 93
der Besem 115
der Besitzer 243
besonders 139
besser 237
verbessern 199
die Beständigkeit 235
bestehen 88
bestehend 85
besiehet 3
bezohlen werden 241
bestreichen 173
betasten 233
Bethlehem 305
betrachten 207. 210
betriegen 169
das Bett 149
gebettet 149
die Bettdecke 149
die Beute 201
der Beutel 101
beuteln 103
bewaffnet 97
bewegen 41
sich bewegen 263
bewegend 281
immerzu bewegen 51
die Bewegung 84. 179. 210
bewerffen 123
bewohnet werden 228
unbewohnbar 222
bey 191. 273
bey der Nacht 53
bey der Nacht ausgehen 201
bey Nacht studiren 201
beyde 79. 80. 83
zu beyden Seiten 203. 211
beyderley 235
beyderseits 136
der Beyfall 299
beysammen stehen 84
beyseit raumen 94
bey sich 97
der Beyzer 257
der Beystand 157

Digitized by Google

bezeichnet 277
bezeugen 301
die Bibel 298
der Biber 69
biegen 85
das Bien 53
der Binnschwarm 99
der Bienstock 99
das Bier 117
die Bierbrau 116
das Bier 183
bieten 261
bilden 145
abbilden 3
zu bilden 220
das Bild 88
der Bildhauer 161
das Bildlein 143
das Bildniß 161
der Bildschnitzer 161
die Bildung 161
billich 235. 241
binden 95. 165. 195
gebunden werden 33
aufgebunden werden 137
zusammen binden 203
der Bindfade 167
das Bindmesser 165
die Binse 39
die Binsenbüschel 167
die Birke 31
das Birckhun 47
die Birn 30
biß 125. 231
biß an den Gürtel 179
der Biß 303
bitter 87
die Bla'e 83
die Ochsen-Blase 197
die Wasser-Blase 15
der Blasbalg 105
blasen 15. 96
Lärmen blasen 293
geblasen werden 205
aufgeblasen 179
das Blas-Rohr 281
der Bläßling 51
das Blat 29
blau 27. ꝛc.
das Blech 141
der Blech-Handschuh 288
bleiben 217
bleichen 125
das Bley 25
das Bley-Gewicht 259
blind 65
die Blindschleiche 65
blincken 11
der Blitz 19
das Bloch 177
der Block 255
blöcken 4
blöd 163
die Blume 23. ꝛc.
die Feld-Blume 33
das Blut 91
das Blut zwischen Fell und Fleisch 153
blutsaugend 67
die Blutwurst 111
der Bock 57. 131. 197
das Böcklein 57
der Boden (unter dem Dach) 147
der Boden (im Faß) 165
zu Boden bringen 273
der Bogen (Armbrust) 181
der Bogen (Papier) 189. 191
Böheim 225
der Böhler 297
die Bohne 37
der Bohrer 143
die Bootsleute 183
der Bort 182
die Borste 57
bös 237. 211
das Boot 261
ein Bott legen 261
der Böttcher (Büttner) 164. 165
der Brand 13
von Brandenburg 287
in Brand gerathen 295
das Brandmahl 259
gebrandmahlt werden 259
der Brandwein 117
braten 113
der Brater 113
der Bratspieß 113
die Bratwurst 111

Digitized by Google

brauchen 186. ꝛc.
man gebraucht 175
der Bräutigam 245
die Braut 245
die Breche 121
brechen 133
abbrechen 30
ausbrechend 19
zerbrochen 145
breit 186. 216
die Breite 221
die Breme 5. 53
die Bremſe 171
brennen 2
brennend Holtz 13
gebrennt werden 133. 259
verbrennen 12
verbrennet werden 295
das Brennglas 163
die Brennhütte 139
der Brennkolb 117
der Brennofen 145
der Brennſpiegel 163
das Brett 185. 277
das Brettlein 168
das Bretſpiel 276
der Brey 249
zu einem Brey geſtoſſen werden 189
die Bretze 103
der Brief 201
die Brille 163
bringen 23
gebracht werden 139
das Brod 103
die Brodbach 102
der Brod-Laib 103
der Broſam 103
der Bruchſtein 133
die Brücke 177
der Bruder 247
brühen 111
brummen 4. 51
der Brunn 7. 93. 151
die Brunnquell 17
das Brunnſeil 167
brünſtig 239
die Bruſt 78. 249. ꝛc.
das Bruſt-Blat 85
der Bruſtharniſch 288
der Bruſt-Riem 170
brüten 41
das Buch 196
das Buch der Natur 198
das Buch Papier 189
der Buchbinder 194
der Buchdrucker 191
die Buchdruckerey 190
die Buche 31
die Bücherey 193
die Bücherrahm 193
der Buchführer 193
der Buchladen 192
die Büchſe 289
der Büchſenmeiſter 197
das Büchlein 265
der Buchſtab 168. 186. 190
der Buchſtab des Pythagoras 226
der Buckel 197
der Büdenſitzer 261
der Büffel 60
der Bügel 171
das Bügeleiſen 127
bügeln 127
der Bund 305
der Bund (am Inſtrument) 205
die Bundes-Lade 303
bunt 45
der Buſch 93
büſchelweis 37
die Butte 165
die Butter 97
das Butterfaß 97
der Büttner 165
butzen 135

C.

die Cabel 177
der Calecutſche Han 43
die Calleſche 175
das Cameel 59
der Camin 13
der Compaß 159
der Canarienvogel 45
das Caninichen 61
der Cantzler 285
der Capaun 43
der Capitän 293
das Capitäl 237
die Carrette 175
das Caſpiſche Meer 221
die Caſtanie 31
die Cavallerie 292
die Ceres 301
die Chamille 33
die Charpe 289
die Chineſer 187
der Chor 397

der Christ 307
das Christenthum 304
Christus 301.313
der Churfürst 287
der Circkel 163.311
die Cither 205
die Classe 199
das Clavicord 205
die Clausur 195.197
die Cloack 255
die Columne 191.197
die Colure 212
der Comet 310
die Compagnie 292
die Corall 27
der Cörper 9.219
der Corporal 29
cras / eras 231
das Creutz 207.306
das halbe Creutz 107
der Creutzgang 137
creutzigen 306
gecreuziget 306
der Creutzweg 169
Croaten 225
das Crocodill 69
der Crystall 27
die Cucumern 35
der Cupido 301
Curland 225
die Cymbel 204
die Cypresse 31

D.

da 121
das Dach (auf dem Hause) 43. ꝛc.
das Dach (auf der Lauben) 205
der Dachs 63
Dacien 225
daher 11.89
dahin 307
damit 243
damit nicht 177. ꝛc.
der Dampff 18.19
der Danck 279
dann 165.217
dann auch 130
dannoch 221
dantzen 233.371
daran 168
darnach 3.77.249
darnach greiffen 219
darauflegen 106
191
daraus 11.121.200
darneben 243
dargegen 237
darinnen 200
darüber hinaus 247
darüber sitzen 45
darum 238
darunter 79
darunter leiden 219
darzu nehmen 33
darzu zehlen 51
darzu gezehlet werden 91
darzwischen 79
darzwischen setzen 119
das 2. ꝛc.
da seyn 3.113
daß 167. ꝛc.
daß nicht 177.46.
daß niemand 151
David 304
der Daum 81
davon 13.131
davon fallen 231
davon fliegen 167
davon kommen 111
davon springen 141
davon stauben 131
die Decke eines Gemachs 149
die Decke (Kotz) 157
der Deckel 187.191
decken 43
gedecket 137
verdecken 219
der Degen 273.289
293
die Deichsel 173.174
dein 3. ꝛc.
der Delfin 73
die Demmerung 11
demnach 169
dencken 98
denckwürdig 269
Dennemarck 215
derda 163. ꝛc.
dergleichen 91
103
derhalben 219
226
dermaleins 307
derselbe 99 ꝛc.
deßwegen 203
der Diamant 27
die Diana 301
die Dichtkunst 103
dichtmachen 123
dicht zusammen geführt 177

dichten 203
dichtend 308
erdacht werden 177
erdichten 108
dick 83
der Dieb 258.300
dienen 147.149 251
hierzu dienen 91
der Diener 312
der Dienst 249
der GOTTES-Dienst 302
dieselben 190.201
das Ding 6.7.ꝛc.
durch alle Dinge 3
vor allen Dingen 3
das Dintenfaß 137
discret 238
diß 241
die Distanz 209
doch 7.103.ꝛc
doch auch 57
doch meistens 13
der Dolch 237 289
die Dole 43 45
der Dollfuß 91
der Donner 19
donnern 19
der Dorn 145
das Dorff 193
dornicht 227
dörren 73
der Dotter 41
der Drach 65
der Drechsler 143
drehen 143.167
sich drehen 11.15 17.211
gedrehet werden 135.205
die Drehbanck 143
das Drehwerck 143
dreyßig 59.ꝛc.
dreyßig Jahr alt 305
dreschen 95
der Drescher 95
drey 223
das Dreyeck 209
Dreyeinig 6
die Dreyeinigkeit 305 309
der Dreyfuß 113
der Dreysoll 145
dreytausend 305
dringen 227
durchdringen 219
die Drischel 95
der Dritte 300
drüber 279
drucken 231
gedruckt 191
der Drucker 190.191
die Druckerey 191
die Drucker-Farb 191
der Ducate 25
die Dultung 235
düngen 94
die Duncke 119
dunckel 50 219.ꝛc.
der Dünckel 37
das Duodez-Buch 197
durch 103.ꝛc.
durch alle Ding 3
durch Hülffe 139
durch umdrehen 204
durchdringen 219
durchfressen 15
durchgehen 109
durchgehen wollen 96
durchgiessen 211
durchgraben 61
durchlöchert 295
durchreisen 251
durchstechen 123
der Durchstrich 201
durchwatet werden 177
dürfftig 243
dürr 222.261
der Dusecke 273
das Dutzet 207

E.

eben 21
das Ebenbild 75
eben so viel 173
der Eber 61.109
der Ebreer 187
eckicht 27
der Eckzug 209
edel 283
das Edelgestein 27
die Edelknaben 286
die Edelleute 283
die Ege 55
die Egel 71

der Egypter 301
Egyptisch 189
ehe 259
der Ehebrecher 259
die Eheleute 249
der Ehestand 244
das Ehegemahl 249
die Ehre 249
ehren 298
Schloß der Ehren 227
ehrlich 229. 243
ehrnen 190. 303
der ehrne Griffel 186
die ehrne Schlange 303
die Eiche 31
die Eichel 31
das Eichhorn 55
die Eider 65
eigen 217
der Eimer 151. ꝛc.
einander 245
einander anfassen 273
aufeinander spielen 295
die Einbildung 89
die Einbildungs-Krafft 87
einbringen 87
eintuncken 187
einlegen 95
der eine 212
einen nach dem andern 190
einer 135. ꝛc.
einer dem andern zum besten 238
einer unter zweyen 212. 275. 318
eines 81
eines Sinnes 235
einfallend 19
einfassen 95
der Einfluß 310
einführen 95
der Eingang 361
227
eingebohren 304
eingehen 313
eingeladen 245
eingeleget 241
eingeschlossen 107
eingeschencket werden 105
eingesetzet 244
eingewickelt 83
einhängen 175
einheben 191
einhergehend 181
das Einhorn 63
einig 6. 61. ꝛc
einladen 135
die Einladung 2
einnehmen 296
einsammlen 231
einscharren 267
einschencken 119
einschiessen 103
einschlagen 145
einschliessen 37
45
einsencken 105
einsetzen 306
der Einspann 191
einstecken 51
eintheilen 292
einträchtig 239
der Eintrag 115
eintretten 213
eintuncken 187
einwickeln 51
eingewickelt 83
der Einwohner 9. 223
das Eis 16. ꝛc.
das Eisen 25. 289. ꝛc.
das Eisen (am Huf) 157
das Eisenwerck 141
eisern 204
der Eisvogel 41
das Element 9
das Elend (Wildvieh) 61
das Elend 75
der Elephant 59
die Elle 261. 363
der Ellenbogen 79
Eltern 249
der Eltern Stand 248
der Eltervatter 246
der Emmerling 45
empfahen 275. 304
empfangen 304
empfinden 41. 259
die Empfindnis 87
die Emsigkeit 230
das End 79. 217. ꝛc.
enden 78
endlich 13. 130. 151
die Endte 4. 51
eng 226
der Engel 311
das Engelland 215
der Engel 247
entfernet 163
ent-

entgegen ſetzen 83
entgegen geſetzet 219
entgegen ſtehend 119
entgegen wohnend 228
enthalten 208.209
enthauptet werden 258
entlehnet 217
der Entſatz 293
entſpringen 17
entſtehen 16.385
entweder 89.133
entzwiſchen 109 229
der Eolus 500
er 171.ꝛc.
erbar 229
die Erbarkeit 255
die Erbis 37
die Erden 91.ꝛc.
unter der Erde 15.23
die Erd-Enge 17
das Erdbeben 15
die Erdbeer 23
der Erdboden 289
erdencken 308
der Erden-Klos 75
der Erdfall 15
die Erd-Frucht 92
das Erd-Gewächs 21
das Erd-Häufflein 61
er achten 300.308
er achtet werden 177
die Erdkugel 220.222
der Erdmeſſer 221
die Erdmeß-Kunſt 208
der Erdſafft 23
die Erdſcholle 94
der Erdſchwamm 23
der Eſtrich 212
erdulten 237
erfüllet 304 307
ergeben 200
ſich dem Satan ergeben 311
ergötzen 161
ergreiffen 13.87
erhaben 21.253
erhalten 28
der Erhalter 7
erhencken 107
erhitzen 19
die Erinnerung 89
erkannt 3 6
die Erkenntnuß 89 189
erkennen 228.299
die Erle 31
erleuchten 219
erleuchtend 229
erleuchtet 149
der Ermel 127
der Ermel-Röck 127
ermüdet 231
ernähren 24
erobern 297
erregen 13.15
erreichen 297
erſchaffen 75
die Erſchaffung 75
erſcheinen 18.ꝛc.
erſcheinend 312
erſchröcklich 295
erſte 75.ꝛc.
der erſte Menſch 304
am erſten 279.304
das erſte Viertel 217
erſtlich 49.263.ꝛc.
ertheilen 286
ertragend 237
ertrincken 295
erwärmen 149
erwecken 313
erwählet werden 287
erweiſen 305
erwerben 243 245
erworben 243
erwürgen 107
das Ertz 23.139
der Ertz-Biſchoff 287
der Ertz-Kammerer 271
erzeigen 199
der Ertz-Engel 309
die Ertz-Grube 138
der Ertz-Marſchall 287
der Ertz-Schatzmeiſter 287
der Ertz-Schenck 87
der Ertz-Siegelhalter 285
der Ertz-Truchſeß 287
der Ertz-Vatter 302
Eſcadron 292
der Eſch 71
die Eſch 31

der Esel 5. ꝛc.
eselhafft 227
auf den Esel gesetzet werden 279
das Essen 233. 303
der Eßig 217
der Eß-Saal 147
die Eß-Waar 111
das Estrich 137
etlich 70. 179. ꝛc.
etlichermassen 91
etliches 70. 179
die Eule 5
Europa 223. 224
äusserlich 86
ewig 259. 304
das ewige Leben 313
in Ewigkeit 6
von Ewigkeit 6
ewiglich 313
das Ey 41
das Eyerweiß 41
das Eyland 17
das Eyter 97

F.

das Fächlein 37
die Fackel 201
die Fade 105
den Faden spinnen 121
fahen 49. ꝛc.
der Fahne 137. 293
das Fähnlein 293
der Fähndrich 293
die Fähre 177
fahren 172. 275
fortfahren 226
der Falck 49
fallen 131
fallend 101
die fallende Sucht 309
auf die Atz fallen 107
einfallen 109
einfallend 29
von einander fallen 191
fällen 131. 297
gefället werden 109
der Fallgattern 253
falsch 89
faltzen 195
fangen 177. ꝛc.
gefangen 300
gefangen werden 293. 295
aufgefangen 12. 115
aufgefangen werden 295
die Farb 86. ꝛc.
fertig 235
gefertiget 167
der Fasan 47
das Faß 115. 165
fassen 168. 171 191
einander anfassen 273
gefasset 139. 191
gefasset werden 115
die Faßröhre 115
fast 61. 215
faul 230
faulentzen 230
Faulheit 127. 130
der Faumlöffel 113
die Faust 81. ꝛc.
der Faust-Kämpffer 173
der Fäustling 289
das Faustrohr 171 289
fechten 173. 193
das Gefecht 273
der Fechter 273
der Fechtplan 273
die Fecht-Schul 272
die Feder 41. 43. ꝛc.
der Federbusch 288
das Federmesser 187
das Federrohr 187
der Fehler 199
die Feige 10
feil 261
feil haben 111
feilliegen 261
feilschen 261
gegenfeilschen 261
der Feind 135 291
der Feind des Vatterlands 259
feindselig 239
das Feld 9. ꝛc.
das gepflügte Feld 13
der Feldbau 94. 96
die Feldbinde 289
die Feldblume 33
die Feldfrucht 36
das Feldgeflügel 46
der Feldherr 293
das Feldkraut 33

Digitized by Google

das Feldlager 291
die Feld-Otter 61
das Feldstuck 293
der Feldzug 291
die Feige 173
zwischen Fell und Fleisch 153
der Fels 26. 61
das Fenster 236
das Fenstlein 57
in der Ferne 289
ferner 32. 77
das Fernglas 163
228
feucht 87
feuchten 93
das Feuer 9. ꝛc.
das höllische Feuer 313
die Feuer-Kugel 297
die Feuers-Brunst 13
der Feuer-Stein 12
das Feuer-Werck 297
die Feuer-Zang 13
der Feuer-Zeug 12
die Feyer-Tage 231
feyern 230
die Fichte 32
fichten 189
der Fiedelbogen 205
das Fieber 301
die Figur 203
209
finden 84
der Finger 81. ꝛc.
der Fincke 45
das Finnland 225
finster 217
verfinstert werden 219
die Finsternus 11
Sonn- und Monds-Finsternuß 218
219
der Fisch 9. ꝛc.
der Fisch-Aar 51
der Fischer 105
die Fischerey 105
das Fisch-Ohr 70
die Fisch-Otter 69
der Fittich 41
der Firstern 211
die flache Hand 81
die flache Schüssel 113
der Flachs 121
die Flachs-Arbeit 120
die Flagge 182
die Flamme 13
die Flasche 119. 265
die Flechte 273
flechten 93
fleckicht 63
die Fledermaus 43
flehen 237
das Fleisch 67
die Fleischbanck 111
der Fleischer 110
Fleischfressig 63
die Fleischhack 110
der Fleiß 93
fleißig 231. 309
die Fliege 53. 67
fliegen 9. 43
fliegend 45. 243
fliegend Ungezieffer 52
fliegend 109
fliessen 17. 25. 155
davonfliessen 139
durchfliessen 255
herausfliessen 99
umfliessen 220
die Flocke 121
der Floh 67. 163
der Floß 177
die Floß-Feder 70
die Flöte 205
die Flucht nehmen 293
flüchtig 295
der Flügel (der Schlacht) 292
der Flügel des (Thors) 253
der Flügel (des Vogels) 41
beflügelt 229
der Fluß 17. 255. ꝛc.
der Fluß-Fisch 70
flüssig 263
folgen 79. 130. 286
folgends 77
der Foliant 197
foltern 258
fordern 283
das fordere Roß 174
die Forelle 71
die Form 189
formen 103. ꝛc.
das Form-Brett 191
die Form-Ram 191
der Form-Schneider 161
die Form-Schraube 191
forschen 169

fortfahren 229.315
fortgehen 257
fortpflantzen 214
die Fortpflantzung 244
forttrücken 217
fortschreiten 92
forttragen 257
forttreiben 177.182
fortwältzen 135
fortgehen 177
das Frankreich 225
die Frau 77.251
fremd 45.286
durchfressen 25
die Freud 89
das Freudenspiel 269
freundlich 238
frey 179
der freye Himmel 273
der Freyer 245
die Freyheit 89
der Freyherr 283
der Freywerber 245
freywillig 251.306
friedsam 257
frölich 241
fromm 241.313
der Frommen (Nutz) 238
der Frosch 5. ꝛc.
die Frucht 23.30
fruchtbar 30
die Früchte 91
der Frühling 32
in Frühling 213
der Fuchs 63
das Fuder 96
die Fuge 173
fugen 131. 143
vorgefügt werden 173
zusammenfügen 131
dicht zusammen gefügt 177
fühlen 265
die Fuhr 177
führen 3. ꝛc.
führend 285
ausführen 255
geführet werden 258
hineingeführet 119
der Fuhrmann 6
die Fuhrt 177
das Fuhrwerck 174
die Fülle und Hülle 13
füllen 99
fünff 83
fünffhundert 215
der fünffte 241
funffziehen 207
der Funcke 12.141
die Furche 94
die Furcht 89
fürchten 315
furchtsam 61
der Fürhang 149 269
fürnehmlich 199
fürnehmste 225
fürschreiben 233
der Fürst 283
der Fuß 41. ꝛc.
so uns die Füsse zukehren 233
das Fußbeck 153
der Fußgänger 177
der Fußsteig 169 143
der Fußtritt 149
das Fuß-Volck 292
das Futter 59
das Futteral 155
der Futterkasten 157
füttern 157
die Fütterung 191

G.

die Gabel 128
das Gäbelein 39
der Gabriel 309
gacken 4
gähe 175.227
der Galgen 251.258
der Gallapffel 31
die Gallee 259
die Gallerey 137
der Gang unter der Erden 297
der bedeckte Gang 254
der Gängelwagen 249
die Gans 4.51
die Gansfeder 186
der Gantzfuß 69
gantz 219
das gantze Weltrund 221
gar groß 61
gar klein 61
gar köstlich 61
gar nicht 217
die Garbe 95
die Garküche 255
das Garn 107.109 113

die Garnſtrang 109
der Garte 93 253
der Garten-Bau 92
die Garten-Frücht 24
der Gärtner 93
die Gärtnerey 92
die Gaſſe 254 255
das Gläslein 254
der Gaſt 119
die Gaſterey 118
der Gaſthof 255
der die Gaſtung hält 119
die Gauckel-Taſche 271
der Gauckler 271
der Gaume 81
das Geäder 72
gebahnet 166
das Gebäu 13. 254
das Gebein 76
geben 145. 243
achtung geben 219
Glauben geben 299
heraus geben 39
Namen geben 305
Sporn geben 171
von ſich geben 204
die Geberde 238
gebären 249
das Gebet 265
gebettet 149
das Gebürg 175
das Gebiß 171
das Geblüt 24
geboren 305
das Gebot 241. 298
gebleichet 125
gebraten 119
der Gebrauch 189. 193
gebrauchen 135
gebräuchlich 189
das Gebrechen 227
die gebundene Rede 203
die Geburt 311
das Gedächtnuß 88
195. 306
das Gedärm 81
gedecket 137
gedencken 313
das Gedicht 203
gedinget 251
gedörret 73
der gedritte Schein 218
die Gedult 137. 235
gefährliche Oerter im Meer 185
gefalten 127
gefangen 300
das Gefangen-Haus 255
das Gefängnus 250
der Gefärte 169
das Gefäß 145
das Geſecht 271
geflügelt 43
gefroren 18. 19
halb gefroren 19
gegen 183
gegen die rechte Hand 187
gegen der Lincken 187
gegeneinander 241
gegeneinander ziehen 278
gegenfeilſchen 262
der Gegenſchirm 215. 217
das Gegentheil 11
gegenüber geſetzt 19
das Gegitter 237
gehab dich wol 315
das Gehäng 289
das Geheimnus 305
der Geheimſchreiber 285
gehen 141
gehend 271
ausgehen 291
einhergehend 281
hervorgehend 173
hingehend 153
man gehet 253
unter dem Waſſer gehen 179
das Gehirn 83. 84
gählings 185
gehöret 217
der Gehorſam 249
die Gemeinſchafft 244
die Geige 105
die Geilheit 233
die Geiß 57
der Geiß-Bart 57
der Geiſt 88. 304
der Geiſt der Weißheit 315
der böſe Geiſt 311
geiſtlich 6. 287
der Geitzwanſt 244
gekoppt 43
gecrönet werden 203
das Gelächter 287
gelb

Digitized by Google

gelb 27.1c
das Geld 261
die Geldstraff 257
die Gelegenheit 229
geleget 115
ei geleget 241
gelehrt 31
das Gelenck 85
das Geliehene 241
die Gelte 117
165
das Gemächt 147
gemacht werden 121
das Gemählde 161
gemartert werden 313
gemäßiget 223
das Gemäuer 137
gemein 87
Gemeinhauß 254
gemischt 308
die Gemse 61
die Gemüths-Neigung 127
die Gemüths-Ruhe 335
genennet 212
genennet werden 172. 175
der General 291
die Genieſſung 89
gepflastiert 254
das Gepräng 227
geprellet werden 259
gerad 227
gerathen (in Brand) 295
gerecht 7. 313
die Gerechtigkeit 240
241
das Gericht 255
das Jüngste Gericht 307
Gericht halten 257
der Gericht-Schreiber 257
die Gericht-Stube 257
gerieben werden 161
gerissen 304
das Geröhr 84
geröstet 12
die Gerste 37
der Geruch 33. 87. 109
gesalbet 273
der Gesalbte 313
gesaltzen 73
der Gesandte 286
der Gesang 206. 231
der Gesangvogel 44
geschaffen 238
das Geschäfft 230
231
geschehen 232
geschenckt 259
die Geschichte 269
geschlachtet 306
geschlagen 59. 131
das Geschlecht 71
77
die Geschlecht-Art 301
der Geschmack 87
geschmeltzt 99
das Geschöpff 307
geschöpft 189
geschrieben 303
geschwind 74
die Geschwindigkeit 271
das Geschwär 265
der Gesechste Schein 215
gesehen werden 133
das Gesetz 89. 251
309
die Gesetz-Tafel 299
das Gesicht 163. 201
238
der ein scharff Gesicht hat 63
das Gesichtglas 162
der Gesichtkreis 212
gesotten 113
gespalten 57
das Gesperr 195
gespielet werden 269
gesprächig 169
das Gestade 17
die Gestalt 75. 91
des Monds 214
in Gestalt 305
welcher Gestalt 2
der Gestanck 87
das Gestell 149
das Gestirn 210
310
gestorben 245
267
die Gestüle 299
gestützet 137
gestützet werden 259

das

das Gefäß 143
getäfelt 149
getheilet 82. 197
getheilet werden 222
das Getränke 119
getrauet werden 145
das Getreid 37. 95
getreu 169
getrost 235
der gevierte Schein 215
geviertheilet werden 259
das Gewächs 23
die Gewalt 182. 251
das Geweb 67. 122
das Gewehr 289
das Gewölb 149
das Gewercke 94
der Gewerckzeug 199
das Gewichte 263
die Gewicht-Stange 271
gewinnen 137
279
gewonnen 243
gewippt werden 259
gewiß 229
gewohnen 231
gewöhnend 309
angewöhnet werden 199. 249
das Gewölcke 11
gewürffelt 137
das Gewürm 164
der Geyer 49
das Gezelt 130. 261
gezieret 283
gezogen 135
der Gießbach 17
das Gießbeck 119
gieſſen 117
aufgegoſſen 125
durchgieſſen 221
das Gieß-Faß 155
die Gieß-Kanne 119
der Gipffel 29
gigagen 5
gierend 47
glänzen 27. 53
das Glas 27
das Geſicht-Glas 27
glasen 145
die Glasur 145
glatt 71. 87
glätten 143
der Glaub 299
Glauben geben 299
glaubig 302
gleich 27. 235
abgleichen 241
gleich als 241
das Gleichgewicht 263
das Gleichnis 203
gleichſam 81. 201
277
der Gleichſtrich 211
gleichwie 7
der Gleichzug 209
das Glied 78
glimmend 13
die Glocke 159
der Glotz 29
das Glück 135. 277
glückſeelig 233
das Glückſpiel 277
glüen 141
glüend 141
die Glühkohle 13
die Glutpfanne 123
das Gold 25
der Gold-Finger 81
der Gold-Gulden 25
GOtt 2. 293. 304. 305
309
zwölff tauſend Götter 309
die Gottheit 306
die Göttin 300
der Gottesdienſt 298
299. 309
das GOttes-Lager 253
die GOttes-Lehre 299
Göttlich 305. 306
gottlos 313
die Gottloſigkeit 298
der Götz 300
das Grab 267
269
graben 63
durchgraben 61
der Graben 291
das Grabeiſen 93
das Grabmahl 267
das Grabſcheid 93
die Grabſchrift 267
der Grabſtein 267
der Grad 229
der Graf 283
die Grane 135

das Gras 23. 95
die Grasmücke 45
das Grät 70
grausam 239
grausamste 63
nach etwas greiffen 229
gegriffen werden 205
der Greis 77
die Grentz 213
Griechenland 223
der Griffel 189
der Grill 50
grob 202
groß 190. 295
sehr groß 7. 47
die Grösse 87
grösser 39
der Grösseste (gröste) 7. ꝛc.
die Groß-Altmutter 246
der Groß-Elter-Vatter 246
das Vergrösserungs-Glas 163
der Großkopff 91
die Groß-Mutter 246
die Groß-Nase 91
der Großvatter 246
die Grube 109
grün 27
der grüne Zweig 29
der Grund 89. 133
der veste Grund 235
das Gründelein 71
die Grundlehre 206
durchgründen 207
die Grundveſt 173
der Guldenthaler 25
das Gummi 29
die Gurcke 35
der Gurt 170
gürten 153
anagürten 170
die Gürtel 167
bis an den Gürtel 179
gut 329
das Gurt 243
das höchste Gut 7
die Güte 7
die Güter 243
gütig 7
gütlich 257

H.

das Haar 57. 67. 155
haaricht 229
das Haartuch 155
das Härintuch 153
haben 9. ꝛc.
inwendig haben 39
der Haber 37. 157
der Habicht 46
der Habit 285
die Hacke 263
das Hackbret 205
das Hackmesser 113
hadern 233
das Häfft 289
häfften 165. 195
der Hagel 18
halb 217
das halbe Crentz 207
der halbe Fisch 73
halb gefroren 19
halbjährig 223
die Halbinsul 17
die Halbkugel 220
der Halbstiefel 139
die Hälffte 217
die Halffter 157
der Halm 37. 157
der Hals 78
das Halsband 87
halten 168
haltend 94
gehalten werden 55
anhalten 233
eine Schlacht halten 292
sich anhalten 168 171
in sich haltend 37
Maas halten 243
an den Mund halten 204
Register halten 193
Zusag halten 237
zuhaltend 240
der Halter 190
der Hamme 111
der Hammel 57
der Hammer 191. 159
der Hampel 95
der Han 43
die Hand 3. 79. 171
mit beeden Händen 205

die Hand abhauen 259
die offene Hand 81
das Handbeck 119
das Handbuch 200
das Handfaß 119
der Handgriff 151
die Handhebe 235
die Handlung 313
die Handmühl 101
das Handpferd 174
die Handquel 119
der Handschuh 127
die Handvoll 95
die Handwercks-Kunst 92
der Hanff 121.167
der Häuffling 145
hangen 6
hangend 135.165
anhangen 29.61
anhangend 13
an einem Stuck hangend 63
an die Lufft hängen 189
sich hängen 27
gehänget werden 258
angehänget werden 182
einhängen 175
herabhangen 105
herabhangend 174
der Hangwagen 175
der Harn 85.265
der Harnisch 288
die Harnröhre 85
die Harpffe 205
hart 25
härten 145
härter 29
das Hartz 29
der Hase 5
das Haselhun 47
die Haselnuß 47
der Haspel 139
haspeln 121
hassen 226.230
hauchen 4
hauen 139.161
abgehauen 23
abhauen 95
hauffenweis 71
das Häufflein 61
das Haupt 79
der Hauptmann 293
die Hauptstadt 283
das Haus 13.16
das gemein Haus 254
das Königliche Haus 304
der Haufen 71
das Hausgeflügel 42
das Haus-Gemach 146
das Hausgesind 245
die Hausmutter 251
das Hausthier 54
der Hausvatter 251
das Hauswesen 244
die Haut 61.82.83
die Haut abziehen 110
das Häutlein 81
der Hebbaum 131
heben 291
aufheben 249
aufgehaben 307
einheben 191
gehoben werden 135
der Heber 115
die Hechel 121
hecheln 121
der Hecht 71
die Hecke 93
hecken 41
der Heerd 107
die Heerde 97
das Heerd-Vieh 56
der Heering 73
die Heerpaucke 204
der Heber 5.47
der Heid (besiehe Heyd)
das Heidelbeer 23
das Heidekorn 27
der Heiland 302
heilen 155.165
heilig 7
der heil. Geist 304
heiligst 304
das heilige Nachtmahl 306
die heilige Tauff 305
heimlich 245
das heimliche Gemach 147
ein Helden-Muth 234
hell lautend 2
heyrathen 244
der Heyraths-Brief 245
das Heyrath-Gut 245
das heisse Wasser 111
heissen 237.303
305

Digitized by Google

er heist 43
der Held 97
helffen 185
der Helffer 299
die Helfte 217
hell 217
die Helleparte 273
der Helm 188
die Hemmkette 175
der Hencker 258
die Henne 43
herabfliessen 18
herabhangen 105
herabhangend 174
herabkommend 305
herabschiessen 17
herausgeben 39
herausgehen 112
herausscharren 103
herausschiessen 155
herausschwimmen 185
herausziehen 141
herausgezogen 117
herausgezogen werden 139
herauszwingen 115
herab 87
die Herberge 169
herbringen 73
herbstlich 213
der Hercules 226
herfürlangen 115
hernach 89.117
der Herr 251
der Herren-Sitz 269
grosse Herren 175
herrlich 227.285
die Herrschafft 250
herumdrehen 135
herumgehen 135
herumtragen 67
herunter 187
herunterfliessen 61
hervorkommen 23
hervorlangen 87.155
hervortragen 255
hervortragend 59
hervorwachsen 28
das Hertz 83.84
von Hertzen 219
hertzen 231
der Hertzbändel 83.84
der Hertzog 287
herzubannend 311
herzukommen 203
die Hetze 43.45
die Heva 75
das Heu 23
der Heuboden 95
die Heugabel 95
heulen 4.237
der Heuschreck 4
heurig 96
heut zu Tag. 195.301
die Heyden 300.303
das Heydenthum 300
308
die Hexe 259.311
hier 41
hier bin ich 3
hieran gedencken 315
hierzu 92
der Himmel 9.&c.
der freye Himmel 275
vom Himmel herab 305.307
der Himmels-Angel 211
die Himmels-Kugel 212
die Himmelsstuffe 112
hindern 229
hineinfallen 151
hineingeführet 119
hineingelassen 105
hineinstecken 51
hineintreiben 131
hinten 87
hinter 267
der Hinter 79
Hintere 85
der Hinterhalt 293
der Hinterlist 311
der Hintersegel 183
hintersich gehen 71
das Hintertheil (des Menschen) 78
das Hintertheil des Schiffs 181
hin und wieder reisen 281
hin und wieder zu tragen 147
hinwegfallen 121
hinwegzehren 53
hinzusetzen 73
die Hirnschale 83.85
der Hirsch 60
109
der Hirschen 37
der Hirtenstab 97
die Hirten-Tasche 97
Hispanien 215
die Hitz 117
erhitzet

erhitzet 19
hitzig 222
der Hobel 143
die Hobelbanck 143
hobeln 143
hoch 21
hochheilig 309
höchste 255.293 305
das höchste Gut 7
das höchste Kriegs-Haupt 291
die Hochzeit 243.301
der Hocker 91
der Hof 146
der Hofjuncker 286
höflich 338
der Hofmann 285
der Hofmeister 285
der Hofnarr 287
die Hofstatt 285
hoffend 237
die Hoffnung 87.237
die Höhe 209
die Holderstaude 30
holdseelig 238
hol 21
das hole Rad 135 151
die Höle 21.81.130
hohlen lassen 265
die Höle 300.307
das hölliſche Feuer 313
das Holtz 12.29
das ausgelöſchte Holtz 13
brennend Holtz 23
die Holtzaxt 131
höltzern 115
der Holtzhacker 131
der Holtzhauff 131
die Holtztaube 47
der Holtzwurm 66
das Honig 53
der Honigbau 98
der Honigkuche 99
der Honigſeim 99
der Hopffe 117
hören 86
der Horizont 211
das Horn 57.60
die Horniſſe 53
die Hoſen 127
der Hoy 125
der Huf 157
das Hufeiſen 141
die Hülffe 79
das Hüfftbein 85
der Hügel 21
durch Hülff 139
mit Hülff 12
Hülfsleiſtung 244
die Hulffter 171
die Hülle 130
die Hülſe 37
das Hülſengetreid 37
die Hummel 53
der Hund 53. ꝛc.
das Hündlein 55
hundert und funffzehen 215
der Hünergeyer 49
der Hünerkorb 43
Hungarn 225
hüpffen 233.271
hüpffend 67
die Hure 233
der Hurer 238
ſich hüten 109
der Hüter 55
das Hütlein 153
die Hütte 106
die Hyacinth 27.32

J.

Ja 217
jagen 109
vor ſich herjagen 174
der Jäger 109
der Jägerſpieß 109
die Jagd 108
das Jahr 105
in einem Jahr 215
in zweyen Jahren 215
in zwölff Jahren 215
in dreyßig Jahren 215
jämmerlich 385
ich 8
ich ſelber 50
jeder 81.205.220
jedes 212
jemand 151
jener / jene / jenes 57.71.215.ꝛc.
Jeruſalem 323
JEſus 305.313
jetzund 189
der Igel 63
ihr 9.231
der Iltis 55
im 12.159

Digitized by Google

die Imme 53
immer 11
immerdar 11
immer ruffen 231
immerzu 25
impffen 93
in 175. ꝛc.
indem 107.207
in sich halten 37
in sich trincken 295
innen 103
innerhalb 211.252
innerlich 83.86
87
der Indianer 287.301
die Indianische Henne 43
die Infanterie 292
das Ingeweid 82 83
ins 135
die Insel 17.223
insonderheit 53
inwendig 39. ꝛc.
die Inwohner 223
der Johannes 305
der Johannes-Beer-Busch 39
das Johannes-Würmlein 53
der Jordan 305
das irrdene Gefäß 145
irrgehen 229
das Irrland 225
das Irrthum 89
der Irrstern 212
der Isop 53
der Jud 287.308
Judäa 305
das Judenthum 308
das Jüdische Land 305
jung 18.
der Jung 169
der Junge 43
das junge Hünlein 49
der Jünger 307
die Jungfrau 77. ꝛc.
der Jungaesell 244
der Jüngling 77.226
ein junger Mann 77
244
das Jüngste Gericht 307.312
der Jüngste Tag 313
die Juno 301
der Jupiter 215.302

K.

der Käfer 53
kahl 229
die Kähle 78
der Kahlkopff 91
der Kahn 105.177
Kayserlich 306
das Kalb 57
der Kalck 133
kalt 87.222
das kalte Wasser 152
die Kälter 115
der Kamm 39.43.80
kämmen 89.155
die Kammer 48
der Kammer-Diener 286
kämpffend 273
der Kampff-Richter 279
die Kanne 25.119
der Karpff 70
der Karren 172
die Karte 277
der Käß 67.97
der Kasten 101
das Kästlein 165
der Kater 55
die Katze 5.55
verkauffen 193
der Kauffer 261
das Kauff-Haus 254
der Kauffmann 59
die Kauffleute 261
der Kefich 45
der Kegel 143.281
der Keil 131
die Keilhaue 149
kein 61
keiner 127.217
der Keller 117
147
das Känterlein 115
der Kercker 255
der Kern 28. 39
der Kern-Spruch 203
der Kessel 25. ꝛc.
die Kette 141. ꝛc.
die Keule 109.288
die Keuschheit 301
der Kayser 287
der Kicher 37
der Kiel 187
das Kien 80
der Kies 26
der Kiefer 81
das Kind 4. ꝛc.
das kleine Kind 249

Digitized by Google

die Kinder 249
die Kirche 153
303
der Kirchhof 253
207
das Kirchlein 309
die Kirsche 30
die Kieselstein 26
die Kiste 143
der Kläger 257
anklagen 257
angeklaget 306
die Kammer 131
der Klang 99. 159
das Klangspiel 203
die Klaue 57. 93
kleben 103
der Klee 33
das Kleid 67. ꝛc.
die Kleidung 130
kleiden 243
bekleidet 165
bekleidet werden 269
verkleidet 169
klein 45
kleiner 37. 309
kleinest 47
der Kleinese 237
die Kleinnichte 247
das Kleinod 279
der klein Sohn 247
die klein Tochter 247
das Klepperlein 204
die Kleye 101
die Klinge 288
die Klippe 185
die Klufft 21
die Klugheit 218
die Klugrede 203
klug seyn 2
der Knab 2 ꝛc.
der Knebel 139. 281
der Knebelbart 81
der Knecht 151
die Kneipe 127
kneten 103
das Knetschreid 103
das Kneil 11
das Knie 79
der Knoblauch 35
der Knoche 70
der Knöchel 81
der Knopff 127. 289
der Knopff auf dem Haus 137
das Knöpfflein 204
der Knorpel 87
der Knorr 79
ohne Knotten 39
das Knöttlein am Halm 37
knotticht 39. 131
der Knoch 112
der Koch-Dopff 113
kochen 112
das Kochwerck 112
das Köder 105
der Kohl 35. 103
die glüende Kohle 13
die verloschne Kohle 13
der Kohl-Garten 35
das Körblein 33
kommen 219
dahin man nicht kommen kan 7
davon kommen 185
hervor kommen 123
herzu kommen 293
über einen Fluß kommen 177
zusammen kommen 215
der König 59 ꝛc.
die Königin 2. 8
königlich 304. ꝛc.
können 3. ꝛc.
nicht können 107
der Kopff 80. ꝛc.
geköpffet werden 258
der Kopp 43
der Korb 113. ꝛc.
das Korn 37
körnen 106
die Korn-Blume 3
das Korn-Haus 255
das Körnlein 37. 42
das Korn-Maß 263
der Korn-Wurm 66
der Körper 219
die Kost 91
kosten 261
köstlich 61
der Koth 238
die Kotze 157
kotzen 233
die Krafft 88. 117. 307
die Göttliche Krafft 306
der Kragen 125. 127
205. 288

die

die Krähe 447
krähen 43
der Kram 261
der Krämer 261
der Krammetsvogel 47
der Krän 35
der Kranich 47
kranck 265
die Kranckheit 303
der Kranz 33. 173. 203
das Kräuseleisen 155
kräuseln 155
das Kraut 23
das wohlriechende Kraut 33
der Krebs 71
der Krebs-Circkel 213
krechzen 4
die Kreide 199
der Kreiß 15. 209
der Gesichtkreiß 212
der Mittelkreiß 212
der Thierkreiß 212
die Kresse 71
der Kreussel 281
kriechen 65. 66
der Krieg 300
kriegen 288
das höchste Kriegs-Haupt 291
das Kriegsheer 277
der Kriegsmann 308
die Krippe 97
die Krone 183. 185
gekrönet werden 203. 227
kropficht 93
die Kröte 69
der Krug 119
das Krüglein 167
krümmen 65
der Krummhals 91
das Krummhorn 203
der Krumweg 169
der Kuche 103
die Küche 147
das Küchengeräth 113
das Küchlein 5. 49
kucken 5
die Kufe 117
die Kugel 143. 211
die Himmels-kugel 210
das Kügelein 281
die Kuhe 57
die Kühehaut 167
der Kühehirt 96
das Kühhorn 96
der Kühstall 96
der Kuckuck 5
das Kummet 174
der Kundschaffter 291
künfftig 213
303
die Kunst 244. ꝛc.
kunstündig 86
der Künstler 298
künstlich 80
das Kunstzimmer 200
das Kupffer 25. 161
der Kupfferstecher 161
der Kürbiß 35
der Kürschner 127
kurtz 31
der kurtzweilige Rath 287
in einem kurtzen Begriff 315
küssen 233
das Küssen 149
die Kutsche 175
der Kutscher 175
der Kybitz 51

L.

die Laab 97
lächerlich 273
die Lacke 125
der Lackey 286
die Lade des Bundes 301
laden 289
das Lädlein 205
das Lager 115
das Läger 292
ein Lager schlagen 291
das Lamm 57. 306
das Land 283
das enge Land zwischen zweyen Meeren 17
das veste Land 283
der Landpfleger 306
die Landschafft 282
die Landstrasse 169
lang 30. 189
die Länge 71
langen 115
lang Formar 197
lang geschwantzt 163
länglich 30
langrund 209
die Lantze 267
der läppische Posse 287
das Läpplein 129

das Lappland 125
Lärmen blasen 293
das Laß-Eisen 155
lassen 85.167
sich lassen 139
zu Ader lassen 155
die Last 59
135
das Laster 226
das Last-Vieh 58
der Last-Wagen 173
Latcinisch 315
die Latern 201
das Laub 29
die Laub-Hütte 130
der Lavendel 32
der Lauff 170
lauffen 101.183
185
drüber hinaus lauffen 279
zusammen lauffen 295
der Lauffer 286
Lauff-Spiele 277
die Lauge 125
die Lauß 67
die Laute 265
läuten 167
das ewige Leben 313
leben 41. ꝛc.
denen man das Leben / ob man es schon verwürcket / dennoch schencket / 259
der Lebens-Geist 23
lebendig 3. 65. ꝛc.
wiederum lebendig werden 306
die Leber 83.84
die Leberwurst 111
vor Leckerbißlein gehalten werden 47
das Leder 129
legen 41.267
268
geleget 115.135
geleget werden 137
auflegen 170
ein Bot legen 261
feil legen 261
in Sarg legen 261
um sich legen 167
unter sich legen 203
der Lehmen 133
die Lehmwand 93
die Lehne 151
lehren 2. ꝛc.
der Lehrmeister 2
3. ꝛc.
der Lehrschüler 231
der Lehrstuhl 199
der Leib 9. ꝛc.
das Leibchen 127
leibeigen 251
die Leibguardi 286
die Leibstaff 257
die Leiche 267
das Leich-Gepräng oder / zur Leichgehörig 297
leicht 226
zu leichtern 149
leichtlich 229
leiden 185
das Leiden 89
den Tod erleiden 309
die Leidenschafft 89
der Leim 143
145
anleimen 195
der Leimer 70
die Leimstange 107
der Lein 121
die Leinwand 123
der Leist 129
die Leiste 143
leiten 84.175
die Leiter 173
die Leitröhre 83
das Leitseil 183
die Lende 79
lencken 171
die Lerche 45
lernen 2.3
gelernt 199
das Leschblat 187
lesen 200.215
letzt 217
der Leuchter 25
die Leute 161
Leute / so uns die Füsse zukehren 223
der Lieutenant 293
leutseelig 238
die Leutseeligkeit 238
das Leylach 149
die Leyr 265
die Liebe 89
die Göttin der Liebe 301
lieben 230

sonderlich beliebet werden 47
lieber 229
lieblich 229
am liebsten 45
lieb seyn 239
liecht 27
das Licht 201.217
die Licht-Kertze 12
die Licht-Scheer 201
der Licht-Schirm 201
das Lied 203.267
der Lied-Lohn 251
das Liffland 225
liegen 41.137
das Liegen 149
die Lilie 32
die Linde 31
die Linie 246
das Linial 209
links 83
die lincke Hand 79.ꝛc.
gegen der lincken 187
von der lincken 187
zur lincken 217
die Linse 37
die Lippe 81
listig 63
Littau 225
loben 298
locken 206
der Lock-Heerd 106
der Lock-Vogel 106
der Loden 125
die Loder-Asche 13
der Löffel 118
die Löffel-Gans 51
der Lohn 251.311
die Lohne 173
der Lorbeer-Baum 21
der Lorbeer-Kranz 203
der Lösch-Brand 13
ablöschen 141
der Lösch-Trog 141
loszehlen 257
der Löw 63
die Löwin 63
der Luchs 63
der } Lufft 9.15.ꝛc.
die } an die Lufft hängen 189
die Lufft-Röhr 85
der Lampe 189
die Lunge 83.85
die Lust 55
das Lust-Haus 253

M.

machen 11.97.127 131.145
machend 203.279
ausmachen 193
dichte machen 123
nachmachen 3
die Macht 7
die Made 67
der Mäder 95
die Magd 251
das Mägdlein 73
mähen 95
der Magen 83.95
mager 110
der Magnet 27
mahlen 8
mahlen (zermalmen) 101
gemahlet werden 240
vermahlen 202
der Mahler 161
die Mahlerey 160
die Mahlzeit 118
Mahlzeit halten 245
die Mähne 59
gemähnet 63
der Mahomet 308
der Mahometische Glaub 308
zu Maintz 287
der Majoran 33
der Meisenschlag 107
das Maitz 117
mancherley 112
die Mandel 207
die Mange 190
mangeln 251
mängen 157
der Mann 59.245
mannbar 245
mannigfaltig 215
männlich 81
die Manns-Länge 71
der Mantel 125
der Marder 55
der Marggraf 287
die Maria 304
das Marck 85
der Marckstein 213
der Marckt 254.255
der Marmelstein 26
marren 5
der Mars 215
der Marschalck 285
martern 307
die Maas 87.233
mässigen 233

die Mäßigkeit 233
Der Mastbaum 182
183
der Mastdarm 81
mästen 43
der Mastkorb 183
das Mastvieh 111
das Maul 80
die Maulbeer 31
der Maulesel 59
der Maulkorb 157
die Maultrommel 204
der Maulwurff 61
die Mauer 93
der Maurer 133
die Maus 4
die Maus an Gliedern 82
die Mausfalle 56
die Maut 283
mauzen 5
das Meel 101
das Meel-Sieb 103
der Meel-Thau 19
das Meer 17. ꝛc.
das Mittel-Meer 221
das rothe Meer 221
die Meer-Enge 17
das Meer-Blümlein 27
der Meer-Busen 17
der Meer-Fisch 72. 73
das Meer-Kalb 73
die Meer-Katze 55
das Meer-Pferd 73
der Meer-Rettich 35
das Meer-Wunder 73
der Meet 117
mehr 135. 239
die Meil 221
die Meise 45
der Meisenschlag 107
meiste 45. 261
meistens 31
der Meister 298
melcken 97
der Melck-Kübel 9
das Melck-Schaff 97
die Melone 55
die Menge, besiehe Menge 190
der Mensch 9. ꝛc.
der erste Mensch 404
die Menschheit 305
menschlich 241. ꝛc.
das menschliche Glück/ Wesen 310
die menschliche Rede 3
der Mercurius 215
300
merck auf 226
das Merckzeichen 161
der Mertel 233
die Mertel-Kelle 133
messen 131. 209. 204
das Messer 118
der Messias 303
der Messing 25
der Meßstab 205
das Metall 23
mezeln 110
der Metzger 110
die Meyerin 97
das Meyenblümlein 33
die Milch in den Fischen 70
der Milchraum 97
die Mildigkeit 243
das Miltz 83
die Mineralien 23
miniren 297
die Mißgeburt 90
91
mißgünstig 239
der Miß- 43. 47
der Mistel 29
mit 19. ꝛc.
mit GOtt 2
mitgeben 99
gegen Mittag 211
der Mittag-Circkel 212
die Mitte 11. 81
254
das Mittel 212
229
die Mittel-Bahn 227
der Mittel-Punct 221
der Mittel-Finger 81
der Mittel-Kreis 212
mittelst 11. 295
mitten 212
in der Mitten 11
die Möhre 35
der Molch 65
der Molch 301
das Monat 215
der Mönch 308
der Mond 11
die Monds-Finsterniß 219
Monds-Gestalt 216
der Morast 17
der Mörder 259
morgen 231

Digitized by Google

die Morgenröth 11
des Morgens 11
auf morgen spären 231
der Mörser 123
der Moses 303
Moscau 225
der Most 115
die Most-Kufe 115
die Motte 67
die Mücke 53
die Mühl 101
das Mühlwerck 100
die Muhme 247
der Muhmen Sohn 247
die Mülbe 67
der Mund 4.ꝛc.
der Mundschenck 285
die Müntze (Geld) 261
die Müntze (Kraut) 33
das Mus 249
die Muschel 27
die Musen 30
der Music-Thon 86
müssen 3.279
der Müssiggang 231
die Muskete 293
muthig machen 293
die Mutter 245.249
der Mutter-Bruder 247
der Mutter-Schwester 247
muthwillig 199

N.

die Naat 127
die Nabe 173
der Nabel 79
nach 103.133.197 267.ꝛc
einen nach dem andern 190
nach dem Ziel 279
nach diesem 157
nachahmen 226
die Rache 177.185
das Nachdencken 89
der Nachfolger 309
die Nachkommen 247 303
die Nachkommenschafft 75
nachmachen 3
nachmals 303
nachsenden 28
nachsetzen 231
nachsprechen 45
nachstellen 49
die Nachstellung 311
nächste 163
die Nacht 11.223
bey der Nacht 11.53
bey Nacht studiren 201
die Nacht-Eule 47
der Nachtheil 251
die Nachtigal 45
das Heil. Nachtmahl 306
die Nacht-Mütze 125
der Nachttopff 149
der Nachtrab 292
die Nachtstunden 159
der Nack 78
nacket 273
die Nadel 187
der Nagel 141.173
der Nagel am Finger 81
in der Nähe 293
nahe 18
die Nahrung 92.130
der Nahme 3.189
die Narde 33
der Narr 269 287
der Narren-Kolb 39
die Narcisse 32
die Nase 80.87
die Nasenlöcher 80
das Nasentuch 125
naß werden 177
die Näterin 125
die Natter 65
die Natur 63.289
natürlich 86
der Nebel 18
neben 85.200 215
der Nebenkreiß 213
nehen 125
der Nefe 247
das Negelein 32
nehmen 157.190
abnehmen 217
benehmen 219
darzunehmen 33
zunehmen 217
nehren 243
sich nehren 243
ernehret sich 41.47
ernehren 249
der Neid 249
die Neicke 32
nemlich 235.273
nen-

nennen 7.19 ꝛc.
benennen 3
genennet werden 19
175. 189
man nennet 212
Neptunus 200
die Nerve 84
die Neſſel 33
das Neſt 41
das Netz 67.83.109
neu 99
neun 215.301
die Neunaug 73
neunhundert 305
nicht 82.ꝛc
nichts 228
und nichts 185
nichts vergebens 228
niederhauen 293
niedrigſt 96
das Niederkleid 153
das Niederland 225
die Nichte 247
niederreiſſen 15
niemand 241
der Niere 83
der Nilus 69
nirgend 7
niſten 41. 43
noch 157.306
noch heut zu Tag 301
was nöthig iſt 2
der Nordkreiß 213
der Nordpol 211.223
Norwegen 225
die Note 203
nun 130
die Nuß 31
der Nutz 238
nutzbar 329
abnutzen 201

O.

Ob 157
oben 69.78.129
oben drüber 26
von oben 187
von oben herab ſchieſſen 51
ob er 137
die Oberfläche 220
der Oberherrſcher 287
das Oberkleid 127
das Oberleder 129
die Oberſchenckel 79
die Oberſchwelle 136
öberſt 135
der Obriſt 293
der Obriſt-Cammerer 285
der Obriſt-Lieutenant 292
obſchon 11.227
das Obſt 30
der Ocean 221
der Ochs 51.57
der Aurochs 61
die Ochſenblaſe 179
das Octav-Buch 197
Odem holen 70
das Odem holen 85
oder 12.37.89.ꝛc.
das Oel 237
der Oelberg 307
der Ofen 149
die Ofenkachel 145
die Ofenkruck 103.113
das Ofenloch 103
offen 81
der offene Saal 136
öffentlich 286
offt 309
offtermals 291
der Oheim 247
der Oheims-Sohn 247
ohn 29.33
ohne Knotten 39
das Ohr 80
der Ohren beraubt werden 259
der Ohrfinger 81
opffern 301
zu opffern 303
das Opffern 303
ordentlich geſetzet werden 293
das Orgelwerck 205
der Ort 137
der Ort der Seeligkeit 313
der abgelegene Ort 255
an etlichen Orten 254
ſandigte Oerter im Meer 185
der verborgene Ort 63
der unwegſame Ort 169
von andern Orten 261
das Oſter-Lamm 305
die Otter 63

P.
Paaren 13
der Pagage-Wagen 293
die Pagen 286
die Palliſaden 252
Pallas 301
das Panter-Thier 6
der Pantoffel 126
der Panzer 285
der Papagey 44
das Papier 188.189
der Papiermacher 189
die Papiermühl 189
Papyrus 189
das Paradeiß 75.244 304
der Paradeiß-Vogel 47
die Parthey 291
die Partiſan 273.289
die Paſtete 119
die Paſtey 253
die Patron-Taſche 289
der Paucker 293
der Pausback 91
das Pech 29
Der Pechdrat 129
die Pedarte 297
Peilick 277
die Peitſche 174.281
der Pengel 191
das Pennal 187
die Perle 27.73
die Perlenmuſchel 73
das Perment 189.185
das Perſiſche Meer 221
die Perſon 240
die Perſöhnlichkeit 6
das Perſpectiv 228
die Peterſilge 35
der Pfad 169
der Pfahl / das Pfahlwerck 152.159
der Pfaltz-Graf 287
die Pfanne 113
der Pfau 43
der Pfeb 35
die Pfeiffe 205
der Pfeil 127
das Pferd 59 ꝛc.
das unbändige Pferd 227
mit zwey Pferden 175
mit ſechs Pferden 175
der Pferdſchmuck 175
der Pferdſtall 156
der Pfifferling 32
pfipfern 4
die Pfirſche 30
pflantzen 39
die Pflantze 28.39
das Pflantzbeet 93
der Pflantz-Garten 93
das Pflaſter 265
die Pflaume 30
pflegen 45
man pfleget 258
der Pflock 291
pflügen 94
das gepflügte Feld 23
der Pflug 84
das Pflug-Eiſen 94
die Pflugſchaar 94
ie Pflugſtertz 94
der Pfoſten 136
das Pfropff-Reiß 93
der Philipps-Thaler 25
der Philiſter 301
die Pickelhaube 288
der Pickelhering 268
Pilatus 206
das Pillulein 265
der Pinſel 161
pippen 6
das Piſtol 171.289
plagen 211
der Planet 212
die Planetenſtellung 214
planiren 195
das Planier-Waſſer 195
die Plancke 93
platſchen mit den Händen 269
die Platte 129
der Platz 269
der Platz (die Gaſſen) 155
der Platz (Tonne) 95
der Platz-Regen 18
plündern 293
geplündert werden 297
Pluto 300
der Pöbel 96.269
Polen 225
das Pollet 161
der Polſter 149
Portugall 225
die Portirche 299
die Poſaune 205.313
der Poſſe 269

der läppische Posse 287
der Postbot 286
das Postement 137
der Postillion 286
der Postreuter 171
der Pracht 285
der Pranger 259
Prediaen 307
der Predigstuhl 299
der Preiß 261
Pillen 251
die Preß 195
pressen 115 195
Preussen 27. 225
der Priapus 301
der Priester 245 3 9
der Prophet 309
prüfen 263
der Puls 265
die Pulsader 84
das Pult 193
das Pulver 255
das Stückpulver 295
das Pulverhorn 289
die Pumpe 151
der Punct 211
das Püpchen 77
der Purpur 73
der Purpurschneck 73
Pythagoras 228

Q.

Quächzen/ quacken/ 5
quackend 69
der Quacksalber 261
der Quadrat 209
die Quaal 209
der Quärstrich 221
das Quartbuch 197
das Queckstlber 23
die Quelle 151. 219

R.

der Raab 49. 231
der Rabenstein 258
rächen 217
das Racket 275
das Rad 101. 141 259
mit einem Rad 172
mit zwey Räderrn 172
mit vier Rädern 172
die Rad-Axe 175
radbrechen/ rädern 259
die Radschiene 141 173
der Rath 285. 308
der kurtzweilige Rath 287
das Rathhaus 254
der Reiter 203
der Rand 201
die Randschrifft 197
das Rappier 273
der Ratz 55
rauben 1.
der Rauber 255
beraubt werden 259
räuberisch 69
der Raubvogel 48
der Rauch 13
räuchern 101
das Rauchwerck 303
Rauch 87
der Raum 211
raumen 94
die Raupe 53. 66
die Raude 89
die Rebe 89
das Rebhun 47
der Reche 95
die Rechenschafft 319
Rechenschafft geben 313
recht 2. 227
das Recht 257
die Rechte 69
rechts 226. 240
von der Rechten 227
zur Rechten 227
der rechte Fußsteig 216
die Rede 5. 203
reden 228. 249
mit einem reden 309
recht ausreden 2 202
die Redkunst 202
redlich 241
redneriſch 202
der Regen 18. 287
der Platzregen 202
der Regenbogen 19
der Regenmantel 168 171.
die Regenwolck 19
der Regenwurm 66
regieren 181 277
der Regierer 72
das Register 198
die Registerform 197
das Rehe 61
der Rehebock 61
das

das Reibeisen 113
reiben 113. 152
gerieben werden 161
zerrieben 26
der Reibstein 153
das Reich 225
das Römische Reich 287
reichen 251
reicher 201
der Reichsstab 285
der Reichstag 287
der Reichthum 243
301
der Reiff 19
der Reiff (Circkel) 165
der Reiger 51
rein 121. 305
die Reise 283
das Reisefell 168
der Reissack 167
reisend 283
durchreisen 215
überreiset werden 183
das Reisholtz 131
das Reisig 93
der Reismantel 168
reissen 306
reissend 63
niederreissen 15
der Reitrock 171
der Reitstock 143
die Religion 308
rennen 171. 279
das Rennspiel 279
der Rentmeister 286
der Rettich 35
die Reude 94
die Reuse 105
der Reuter 170. 171
die Reuterey 292
die Reuter-Fahne 293
richten 106
gerichtet werden 183. 259
der Richter 258
der Richterstuhl 306
313
das Richtscheit 132
209
die Richtschnur 151
die Richtstatt 258
die Riebe 78. 86
riechen 87
der Riem 167, 174
der Riemer 197
der Rieß 91
das Rieß-Papier 189
der Riegel 136
153
die Rinde (am Baum) 29. 189
die Rinde (am Brod) 103
der Ring 279
281
der Ringer 273
die Rinckmaß 209
die Rinne 243
rinnen 17
der Rittmeister 292
der Roche 73
der Rock 117
der Rocken 37. 121
der Rogen 70
der Rogner 70
das Rohr 186
die Rohrdommel 51
die Röhre 117
die Rolle 135. 195
rollen 123
die Römer 273
Römisch 287
die Rose 32
der Rosenstock 39
das Roß 59. 171
die Roßbahr 175
das Röslein 259
der Roßmarin 33
die Roßmühl 101
der Roßzeug 270
der Rost 113
gerostet 121
roth 27. 86
das rothe Meer 121
das rothkelchen 45
der Rottmeister 293
die Rube 35
der Rubin 27
der Rucken 78. 79
186
die Ruck-Decke 170
der Ruckgrad 85
die Rübe 97
das Ruder 177
rudern 181
die Ruderbäncke 181
die Ruder-Pursche 181
der Ruder-Ring 181
das Ruder-Schiff 181
181
ruffen 45
anruffen 299
immer ruffen 232

Digitized by Google

die Ruhe 87.149.291
die Ruhe des Gemüthes 235
ruhen 231
ausruhen 231
rühren 205
der Rüſtwagen 173
rund 49.220
der Rundzug 209
rupffen 112
der Ruß 13
der Rüſſel 59
die Rüſtung 288
die Ruthe 199.259
rutzſchend 281

S.

der Saal 136
die Sache 7. ꝛc.
ſolche Sachen 241
Sachſen 287
der Sack 95
die Sack-Pfeiffe 97 205
das Sacrament 30.35
die Sacriſtey 299
ſäen 95
der Safft 115.265
herſagen 199
die Saite 205
der Salamanter 65
der Salat 85
die Salbey 33
Salve geben 291
das Saltzfaß 158
der Saame 28 ꝛc.
ſammlen 95
geſammlet werden 27
ſamt 57. ꝛc.
der Sand 26.113
ſandichte Oerter am Meer 185
der Sandlauff 159
die Sand-Uhr 159
ſanfft 51.149
die Sänffte 175
ſanfftmüthig 239
der Saphier 27
der Sarg 297
der Satan 311
der Sattel 170
der Sattel-Knopff 71
das Sattel-Pferd 174
der Saturnus 215.301
ſäubern 55
ſauffen 233
der Sauffer 233
ſaugen 71
die Säule 85
der Saum 257
das Saumroß 175
ſauer 87
der Sauerampffer 33
ein Satz 89
die Schaabe 67
der Schaberack 170
das Schachſpiel 277
der Schachſtein 277
der Schacht 139
der Schade 265
das Schaf 4.57
der Schäffer 79
der Schaf-Hund 97
die Schaflaus 67
der Schafft 280
die Schale 31.41 71
der Schall 86
die Scham 79
ſchändlich 227
die Schantze 252.291
die Schäntz-Gräber 297
der Schantz-Korb 297
die Schär 71
ſcharff 63.87
ſchärffer 163
der Scharffrichter 258
ſcharmützren 292
ſcharren 42
der Schatte 159 219
ſchatticht 21.31 219
der Schaum 19
der Schauplatz 269
das Schauſpiel 268
der Schatzmeiſter 285
ſcheelſichtig 239
die Scheer 127 155
das Scheermeſſer 175
der Scheffel 163
die Scheibe 145
das Scheiblein (Scheifelein) 265
die Schabe 67
ſcheiden 101
der Scheideweg 169
ſcheinen 11. 217
Scheitel 229
der Scheiterhauff 259
der Schemel 125
der Schencke 119
die Schencken 251
denen man das Leben ſchencket 259
das Schenckelbein 85
ſcheeren 97

der Scherg 258
die Schertzrede 269
die Scheune 95
schicken 286
schieben 28
der Schiebsack 168
der Schiebstein 277
der Schiedsmann 257
der Schirler 91
das Schienbein 79.85
schiessen 293
schiessend 281
herabschiessen 17
von oben herab-schiessend 5
herausschiessen 155
zerschiessen 297
das Schießpulver 286
die Schießtafel 277
das Schiff 135.136
das Schiff mit einer Ruderbanck 181
mit zweyen Ruder-bäncken 181
schiffend 183
die Schiffahrt 181
das Schifflein 186
der Schiffmann 181
183
die Schiffmühl 101
Schiffreich 281
das Schiffseil 167
der Schiffstreit 295
das Schiffsaal 310
der Schild 69.235
288
die Schildkrot 69
die Schildwacht 291
das Schilfrohr 39
schimmern 11
die Schindel 137
die Schincke 111
die Schlacht 277
292
schlachten 110
geschlachtet 3.6
eine Schlacht halten 192
das Schlachtmesser 110
die Schlachtordnung 29.
das Schlachtschwerdt 286
die Schlacke 259
der Schlaff 87
schlaffen 230
die Schlaffhaube 125
die Schlaffkammer 137.149
der Schlagbaum 153
schlagen 110.185
schlagend 18.181
geschlagen 12
geschlagen werden 275.291
man schlägt 275
zurück schlagen 275
zuschlagen 275
die Schlag-Uhr 159
der Schlemmer 133
die Schlemmerey 133
die Schlange 5.64
die ehrne Schlange 30
die grosse Schlange 65
schlecht 31
der Schlägel 131.234
schleiffen 153
geschleifft werden 197
die Schleihe 71
der Schleppsack 233
der Schlichthobel 143
die Schlinge 107
der Schlitte 171.179
der Schlitt-Schuhe 179
das Schloß 136.141
255
das Schloß der Ehren 227
der Schlund 85
der Schlupffwinckel 63
der Schlüssel 141
147
schmecken 87
das Schmeer 111
der Schmeerbauch 79
schmeissen 109
schmeltzen 139
der Schmertze 89
der Schmied 141.300
schmieden 141
die Schmiede 141
die Schmier-Büchse 175
schmieren 175
der Schmutz 152
der Schnabel 41.51
der Schnabel am Schiff 295
der Schnacke 53
die Schnatt 107
schnattern 4

der Schneck 67
das Schnecken-Haus 67
der Schnee 19.172
schneiden 161.167
abschneiden 114
die Schneide 161
der Schneider 126
das Schnell-Keulchen 281
die Schnell-Wag 263
der Schnepff 47
der Schnitter 95
schnitzen 143.161
die Schnitzbanck 165
das Schnitz-Messer 165
das Schnuptuch 125
der Schober 91
schön 43.227
die Schönheit 255
der Schöpff-Brunn 147.150
schöpffen 151.153
der Schöpffer 7
geschöpffet 298
der Schöps 57
der Schornstein 13
die Schote 37
Schottland 225
die Schrancken 279
schreiben 245
auffschreiben 257
fürschreiben 233
geschrieben 303
die Schreibfeder 257
der Schreiner 143
das Schrepff-Eisen 153
schrepffen 153
schreyen 5
der Schiff-Bruch 185
die Schroten 39
der Schubkarren 135 172
der Schuhe 129
die Schul 254
der Schuldige 257
die Schulter 79.168
die Schulter(Hamme) 111
das Schulter-Blat 79 85
die Schuppe 112
schuppen 112
der Schuppenschwantz 69
die Schüssel 119.145
das Schüsselein 115
der Schuster 281
der Schuster 129
schütten 103.115
geschüttet werden 139
der Schütz 112
die Schutzwaffen 289
schwach 163
die Schwalbe 43
der Schwamm 153
der Schwan 51
der Schwantz 41
der Schwantz-Rieme 170
der Schwantz-Stern 315
die Schwarte 83
schwartz 86
schweben 237
Schweden 225
der Schwefelfaden 12
schwefelicht 19
das Schwein 57 111
der Schweinstall 97
die Schweiß-urst 111
Schweitz 225
der Schwengel 151
das Schwerdt 235
das Schlachtschwerdt 289
schuldig 249
schwer 25.87
die Schwere 263
die Schwester 247
schwimmen 9
das Schwimmen 178
ausschwimmen 185
überschwimmen 179
zum schwimmen 69
schwingen 157
sich schwingen 171
die Schwitz-Banck 152
ausschwitzen 29
Sclavonien 225
der Scorpion 65.212
der Sebel 289
sechs 173
mit sechs Pferdten 175
der sechste 75
sechtzig 207.220
das Secret 147
der Secretarius 285
der See 17.19
der See-Hund 73
der See-Rauber 159
die See-Schlacht 295
das See-Treffen 294
die Seege 131
seegen 113

die Seegspäne 131
die Seel 88
seelig 6
die Seeligkeit 313
seelig werden 307
das Segel 182.183
185
das {vorder- / grosse / hinter} Segel
183
die Segelstange 182
der Seegen 249
sehen 49.86.163
sehet da (sihe da) 3
ansehen 240
aussehen 245
ersehen 228
umher sehen 228
vor sich sehen 228
sich umsehen 229
zuruck sehen 228
die Seide 67
der Seidenwurm 67
die Seiffe 155
der Seiher 113
das Seil 235
der Seiler 166.167
das Seilgarn 167
der Seiltantzer 271
der Seim 99
sein 43.286
das seine 271
die Seite 79.191
197
zu beyden Seiten
162
die Seiten-Linie 247
selber 163
301
aus sich selber 6
unter sich selbst 239
der Selbstmörder 37
selten 47
seltsam 71
die Semmel 203
senden 307
nachsenden 286
sengen 111
die Sennader 84
die Sense 95
der Sergius 308
der Sessel 149
setzen 133.171
190
setze hinzu 211
gesetzt werden 193
auffsetzend 143
auf den Esel gesetzet
werden 259
gegenüber gesetzet
19
nachsetzen 231
zusammen setzen
202
säugen 249
die Seule 135.137
197
das Seulbild 161
das Seyn (Ding)
6
seyn 9.11.ꝛc.
hier seyn 3
sie sey / wo sie sey
11
so es seyn kan 229
sich lassen 129
sich selber 163
239
die Sichel 98
die Sicherheit 291
sicherste 227
am sichersten 227
die Sie 41
sieben 76.211
Siebenbürgen 225
der Sterbende 241
siebentzig 305
das Siechenhaus 255
sieben 113.117
das Siegel 306
siehe 3
siehe zu 227
das Silber 25
Sinai 303
singen 45.53
231
die Singweiß 203
der Sinn 86.87.89
eines Sinnes 235
das Sinnbild 208
die Sinnlichkeit 84
Sinnreicheste 277
die Sippschafft 246
die Sitte 238
seinen Sitz haben
283
sitzen 41.ꝛc.
auffsitzen 174
sitzend 145.ꝛc.
darüber sitzend 41
Sclavonien 225
der Smaragd 27
so 43.157.167.189
223
nicht so sehr 169
so viel 41.135
173

so wol 86
der Sohn 249.269
der Kleinsohn 247
der Sohn GOttes 304
das Söhnlein 301
solche 191
solcher 101.241
solches 207
der Soldat 288.293
Soldaten werben 288
die Sole 79.129
sollen 240
die Sommerlaube 93
sommerlich 213
der Sommervogel 53
sonderbar 103
sonderlich 27.189
sondern 82.ꝛc.
die Sonne 21.ꝛc.
die Sonnen-Finsternuß 219
der Sonnen-Lauff 213
der Sonnenschein 237
der Sonnenstrahl 16
die Sonnen-Uhr 159
die Sonnenwende 213
der Sonnen-Circkel 212
sonsten 217.220
der Spalt 187
spalten 110.131
gespalten 57
der Span 13
das Spann-Bett 149
das Spanferckel 57 163
spannen 174
aufspannen 291
sparen 243
sparen auf morgen 231
der Spaar- 137
der Spathe 93
spatzieren 183
der Spatziergang 93
der Specht 49
die Speck-Seite 111
die Speiche (am Rad) 174
die Speise 85.105 212
die Speißkammer 112
der Speißmeister 111
die Speißordnung 26
der Sperber 49
der Sperling 43
speyen 233
der Spick 83
Spicken 113
die Spicknadel 113
der Spiegel 163.218
das Spiel 277
das Spielbret 277
spielen 27.260.ꝛc.
spielen der meisten Augen 277
spielen des Glücks 277
mit Stücken aufeinander spielen 295
das Spielzeug 249
das Spiel-Haus 255
die Spiel-Person 269
die Spiel-Ubung 275
gespielet werden 269
der Spieß 289.293
speisen 243
die Spindel 121.191
die Spinne 67
die Spinnerin 121
das Spinnrad 121
der Spital 255
die Spitze 273
die Spitze an den Aehren 37
gespitzet 289
spitzig 186
der Spitzbube 277
der Spitzkopf 61
die Spitzruthe 171
er Sporen 43
die Sprach 315
die Sprach-Kunst 202
sprechen 257
sprengen 295
der Spreng-Krug 93
die Spreu 97
das Sprichwort 203
springend 271.295
spühlen 113.121
die Spühlgelte 113
spühren lassen 305
der Spürhund 209
der Staar 45
der Stachel 53
stachelicht 63.71
die Stacketen 93
die Stadt 252.253
das Städtlein 252
die Stadt-Belägerung 296
der Stadtgraben 258
die Stadt Jerusalem 313

der Stadtknecht 258
die Staffeley 161
der Stahl 12.25
der Stall 95
der Stallknecht 157
der Stallmeister 285
der Stamm 29
93
der Stämpel 115
die Standarte 293
die Stange 105.135
273
starck 15
anstatt 37.175
der Stadthalter 286
der Stäuber 109
die Staude 39
das Stecheisen 161
stechen 161
stecken 187.229
gesteckt werden 171
aufgesteckt werden
183
durchstecken 123
einstecken 51
eingesteckt werden
289
der Stecken 199
der Steg 177
205
der Stegreiff 176
stehen 17.24 ꝛc
stehend 11
das stehend Wasser
(so keinen Auslauff
hat) 39
der Steig 227
steigen 252
steigend 152
aufsteigen 13.18
über sich steigen 29
der Stein 23.26. ꝛc.
das Steinlein 27
steinalt 77
der Stein-Bock 61
212
der Steinbock-Circkel
213
steinern 303
die Steingrube 133
der Steinhauer 133
die Steinklippe 17
61.65
der Steinmetz 133
stellen 229
aufgestellt werden
181
an Pranger gestellet
werden 259
übergestellet 117
vorgestellet werden
269
einstellen 153
der Stellwa'ter 282
die Steltze 281
der Stempffel 133
sterben 41
gestorben 245.313
der Stern 9.11
304
die Sterndeut-Kunst
210
der Stern-Einfluß 310
die Sternsehkunst 210
stets 243
steuben 101
der Steuermann 181
das Steuerruder 181
sich steuren 235.236
die Stiegen 137
der Stiel (am Obst)
30
der Stier 57.212
der Stiefel 129
der Halbstiefel 129
stifften 303
die Stiffts-hütte 303
die Stiefmutter 246
der Stiefsohn 247
die Stieftochter 247
der Stiefvatter 246
der Stiglitz 45
die Stimme 3.45
157
stincken 67
die Stirn 80.229
der Stirnrieme 170
der Stock 29.241
259
der Stockfisch 73
das Stockwerck 117
stoltziren 43
der Stor 71
der Storch 43
anstossen 229
die Straff 157
abstraffen 241
der Strahl 11
stranden 185
der Strang 175
der Waagstrang 163
die Strasse 85.254
der Strassen-Räuber
169
der Strauch 28.38
39
der Straus 47

das Sträußlein 33
die Strehne 121
der Streich 235
Streiffrotte 291
ſtreiten 289
der Streit 257
der Streit-Kolb 289
ſtreng 87
die Streu 157
ſtreuen 106
Streu machen 157
der Strich 279
der Strick 167
der Striegel 157
Striegeln 157
das Stroh 95.291
die Stroh-Hütte 130
der Stroh-Sack 149
der Strom 17
der Strumpff 117
die Stube 147
das Stuben-Geräth 149
das Stuck 26.82.188 297
das Stück Pulver 291
mit Stücken ſpielen 195
die Stuffe 88.139 220
der Stuhl 119
die Stund 159
die Viertelſtund 159
der Sturm 185
mit Sturm erobert 297
ſtürmen 296
die Sturm-Leiter 296
der Sturmwind 15
die Stürſtange 177
ſtürtzen 135.227
die Stütze 137
ſuchen 53
ſuchen zu rächen 237
die fallende Sucht 309
der Süder-Kreiß 213
der Süderpol 211
Summſen 5
der Sumpff 17
der Sund 17
die Sünde 305. 311
die Sündfluth 302
ſüß 87
die Syrten 185

T.

die Tafel 118. 161.16.
getäfelt 149
der Tafeldecker 118
das Täfelein 277
der Tag 11.20
der anbrechende Tag 11
Tag und Nacht gleich 213
nach viertzig Tagen 307
das Tagen 11
das Tagwerck 251
die Tanne 31
der Tannzapff 31
die Tapezerey 149
die Tapfferkeit 234.235
die Tartarey 225
die Taſche 157.168
der Taſchenſpieler 271
taub 47
die Taube 48.49
die Taube (des Faſſes) 165
das Tauben-Haus 43
der Taucher 179
das Taucherlein 51
die Tauff 305
der Tauff-Stein 299
taumeln 233
tauſend 303
dreytauſend 305
die Tauſendſchön 33
der Teig 103
der Teller 118
das Teller-Tüchlein 118
der Tenackel 190
die Tenne 95
der Teppich 118.149
der Teufel 75.301
teutſch 221.315
Teutſchland 225
der Text 203
das Thal 21
der Thaler 25
der Gülden-Thaler 25
der Philipps-Thaler 25
der Thau 19
der Theil 159.186
theils 106.185
theilen 29. 123.159
getheilt 37.82 223.
getheilet werden 222
abgetheilet werden 199

aus-

austheilen 251
eingetheilet werden 292
wieder getheilet werden 219
das Thier 3.9.ꝛc.
der Thier-Kreiß 212 215
die Tonkunst 203
das Thor 153.297
thöricht 311
mit Thronen 237
der Thron 285
thun 228.229
mit einem zu thun haben 311
die Thür 136
Thürangel 136.141
der Thurn 209.253 255
das Thürnlein 366
der Thurnier 279
tieff 21
die tieffe Schüssel 131
die Tieffe 183
der Tiegel 191
das Tiegerthier 64
der Tisch 118.ꝛc.
der Tischler 143
das Tisch-Tuch 118
die Tochter 247.249
das Töchterlein 77
das Tockelein 141
der Tod 75.153
den Tod erleiden 306
tödten 65
todt (gestorben) 185 267.213
der Todtengraber 267
tödtlich 273
der Töpffer 145
der Topff 123.145
die Tonne 265
der Trabant 286
träg 230
tragen 23.37.ꝛc.
tragend 279
auftragen 191
aufgetragen werden 118
ertragend 237
getragen werden 175
herumtragen 167
hin und wieder zu tragen 147
zu ertragen 235
zusammen tragen 230
die Tragbahr 135
der Tragriem 135
der Tranck 85
das Tränclein 265
zur Tränck führen 157
der Trappe 47
der Traube 39.114
die Träuffe 137
der Trauring 245
das Trauerspiel 269
die Trecke 177
treffen 293
treibend 281
abtreiben 215
antreiben 171.241
fortgetrieben werden 177.182
hineintreiben 131
die Treppe 137
tretten 123.141
eintretten 273
tren 239
treulich 251
der Triangel 209
der Triebel 165
der Trichter 101.177
zu Trier 287
trincken 117
das Trincken 233
in sich trincken 295
zutrincken 119
trocken 87
trocken werden 179
trocknen 195
der Trödler 261
der Trog 97
die Trompete 205
der Trompeter 295 296
der Tropff 29
Tropffweis 18.117
tröpffeln 18
trotzig 235
trüb Wetter 11 237
trucken 263
trucknen 117.187
getrucknet 121
der Truchseß 285
die Truhe 147
die Trommel 204
der Trommelschläger 293
der Trunck 233
Truppen 292
das Tuch 123
der Tuchmacher 123

die Tugend 89.199.ꝛc.
die Tulipan 33
die Tuncke 133
einkuncken 187
die Turteltaube 47

V. U.

der Vatter 245.ꝛc.
vätterlich 237.ꝛc.
des Vatters Bruder 247
die Vatters-Schweſter 247
übel 243
der Ubelthäter 258
üben 279
über 71.113.137
über tauſend 211
über das 70.229
überall 7
überbleiben 13
überfallen 207
die Uberfuhr 176
das Ubergeſchüh 129
überlaſſen 261
übernacht 105
übernachten 169
überreichen 119
überreiſen 183
überſchreiben 201
überſich ſteigen 29
überſteigen 296
übertünchen 133
überwunden 293
überziehen 195
übrig 47
das Veilchen/ (der Veil) 31
das Velleis 167
das Ventil 27
die Venus 215. 301
verächtlich 47
verantworten 257
verbergen 297
verbergend 106
verbeſſern 199
verbieten 241
verbotten 75
verbleiben 301
der verborgene Ort 63
verbrennen 12
verbrennt werden 259. 295
zu verbrennen 301
verbunden 275
der Verdacht 89
verdammen 75
verdammend 257
verdammt 306
verdecken 149. 219
verderben 185
das Verderben 295
der Verdienſt 241
die Vereinigung 88
verfahren 241
verfertigen 141
verfinſtert werden 119
verfolgen 109
verfolgend 295
verführen 169
verführet 75
vergangen 228
vergebens 228
die Vergeſſenheit 87
vergifft 65
das Vergiß mein nicht 33
der Vergleich 241.257
vergleichen 211
Vergröſſerungs-Glas 163
verheiſſen 303
die Verheiſſung 241
die Verhör 268
verkauffen 193
der Verkauffer 261
verkleidet 269
verkriechen 63
verkühlet 117
verlaſſen 169.216
verlaugnen 309
verleihen 315
verletzt werden 241
verliehren 87
verloben 245
die Verlöbniß 245
die verloſchene Kohle 13
vermählet 140
vermahnen 296
vermaſcaradet 271
vermittels 113
das Vermögen 88
vermögen 135
vermummt 271
die Vernunfft 89.299
der Vernunfft-Schluß 89
verordnen 303
verrichten 299
die Verrichtung 229. 251
verſauren 117
verſchlieſſen 243
verſchloſſen 312
verſchnitten 43

der Verschwender 243
verschwenderisch 269
verschwinden 307
versehen 33
die Versen 79
versiegeln 201
versincken 295
versprochen 304
verspünden 115
der Verstand 88
verstehen 2
verstochen werden 261
verstorben 287
vorstossen 75
verstossen werden 313
versuchen 311
vertheilen 207
verthun 263
der Vertrag 241
vervielfältigen 207
verurtheilet werden 229
verwahren 97. 243
zu verwahren 147
verwandt seyn 246
verwickeln 107
verwiesen werden 259
verwunden 283
verzehren 239
verzogen werden 269
verzweiffeln 237
die Vesta 301
vest 157
der veste Grund 235
die Vestung 295
der Vetter 247
des Vetters Sohn 247
das Ufer 17. 39
die Uhr 255
das Uhrwerck 158
uhuhen 5
das Vich 53. 56
die Viehzucht 95
viel 229. 252
vielerley 231
der viel Weiber hat 300
vier 9. ꝛc.
vier und zwantzig 85
in vier und zwantzig Stunden 211
vier und dreyßig 85
das Viereck 209
der Viereck-Stein 240
vierfußig 63
vierhundert 83. 221
vierdte 297
das Viertel 217
geviertheilet werden 295
vierzig 215. 307
die Viole 205
um 43
um sich legen 167
um und um gestirnet 210
umarmen 233
umdrehen 111
durch umdrehen 204
die Umdrehung 167
der Umfang 220
umfangen werden 152
umfliessen 220
umgeben 173. 291
der umgeben ist 83. 285
umgeben seyn 41
umgeben werden 151
umgeben 11
umher sehen 228
der Umlauff 159
umliegen 189
umliegend 283
umsehen 229
umstellen 109
umtreibend 101
die Umtreibung 159
unbändig 227
die Unbedachtsamkeit 311
unbekandt 223
unbeweglich 240
unwohnbar 222
die Unbilligkeit 237
und dergleichen 31
143. 167
undurchdringlich 61
uneinig 239
unermäßlich 7
unersättlich 243
unerschöpfflich 7
unerschrocken 235
der Unfall 237
der Unflat 85. 152. 255
unflätigst 47
unfleißig 199
der Unform 91
unfreundlich 239
unfruchtbar 32
ungebahnt 227
ungebunden 203
der ungeduldige 237
ungeheuer 69. 91
als Ungemach 235

Digitized by Google

der Unterſtrich 201
ungerathen 62
ungeſtalt 90.91
die Ungewonheit 279
das Ungezieffer 51.66
ungleich 298
das Unglück 235
unglückſeelig 235
229
unhöflich 239
der Unhold 258
die Uncke 65
das Unrecht 237
unrein werden 125
das Unſchlitt 111
das Unſchlit-Licht 201
die Unſchuldige 257
unſchuldigſte 306
unſer 225
unſers Landes 221
unten 69.129
unter 9.32
unterdeſſen 237. 307
unter der Erden 15
21
unter dem Waſſer gehen 179
unter ſich ſelbſt 239
unterſte 96
die Unterfläche 221
untergraben 297
der Unterhalt 251
unterhalten 245
unterlegen 203
untermiſchen 292
unterſcheiden 82. 87
102
die Unterſchenckel 79
unterſchiedlich 299
die Unterſchwelle 236
untertauchen 41
unterdruckend 249
unterwerffen 241
unverſöhnlich 239
unwegſam 169. 175
227
unzählich viel 223
das Unzucht-Leben 233
der Vogel 41. 47
der Geſang-Vogel 43
das klein Vögelein 49
der Vogelfang 106
das Vogelgarn 106
das Vogelhäuslein 45
der Vogel-Leim 29
der Vogelſteller 106
das Volck 303
voll 9
ſich voll und toll ſaufen 233
vollendet 231
vollkommen 6
der Vollmond 227
vollziehen 251
vom 12. 174
vom Himmel 305
von 6. 75
von dannen 79
von da an 45
von der Zeit an 306
voneinander abziehen 207
voneinander fallen 191
von ſich geben 204
vor 136. 177
vor allen 3
vor ſich 235
vor ſich gehen 70
vor ſich her 174
vor ſich ſehen 227
die Vor-Alt-Mutter 246
vorbehalten 240
vorbeyfliegend 197
vorbittend 307
das Vorbild 303
vordere 85
der Vorderſegel 183
die vordere Spitz am Schiff 295
das Vordertheil 78
171
die Voreltern 248
der Vorälter-Vatter 346
vorgebend 308
das Vorgebürg 17
das Vorgemach 147
vorher 306
der Vorläuffer 305
vorleger 119
der Vormund 245
vornehmſt 47. 227
300
vornen 78
der Vorrath 230
der Vorſchneider 119
vorſchreiben 265
vorgeſchrieben 199
die Vorſchrifft 190
die Vorſehung 310
die Vorſichtigkeit 311
die Vorſpann 147
die Vorſtadt 251
vorſtehen 257

der Vorsieher 300
vorstellen 269
der Vortrab 292
vorzeiten 159
vorzubehalten 240
uralt 96
die Ur-Altmutter 247
der Ur-Aelter-Vatter 247
der Ur-Enckel 247
der Urheber 302
der Urin 266
der Urneffe 247
die Urnichte 247
die Ursach 207
der Ursohn 247
das Urtheil 89.257
verurtheilet werden 259
die Urtochter 247
der Vulcan 300

W.

der Wacholderbaum 3
das Wacholderbäumlein 39
das Wachs 99
die wachserne Tafel 86
die Wachskertz 101
wachsam 57
wachsen 23.27.71
wachsend 249
anwachsend 19
hervorwachsen 28
die Wachtel 45
der Wächter 255
die Wade 79
die Waffen 283
die Waag 212.141
der Waagbalck 263
das Waaggericht 263
die Waagschale 263
die Waagstange 263
der Wagen 173
mit einem Rad 282
mit zwey } Rädern
mit vier } 172
zwey } Pferde 175
vier } Pferde 179
sechs } Pferde 175
die Wagenleis 175
die Wagen-Schmier 175
das Wagenstück 173
der Wahn 87
wahr 87
die Wahr (Waar) 59
185
währen 189
die Wallachey 225
der Wald 9
das Waldgeflügel 46
der Wall 252
der Wallfisch 73
das Welschland 225
die Waltze 135
fortwaltzen 235
das Wammes 127
die Wand 111
wandeln 127
wandern 3
der Wandersmann 169
der Wanderstab 168
die Wange 80
wann 27.213
wann es nicht 165
die Wanne 157
die Wantze 67
warhafft 238
warhafftig 7
warm 8
die Wärme 84
warten 237
die Warte 253
die Wartze 79
was 178.229
was ist das? 2
was angefangen 231
waschen 165.309
abwaschen 162
gewaschen werden 125
die Wäscherin 125
das Waschfaß 155
das Wasser 9
Wasser zugiessen 103
das gefrorne Wasser 19
im Wasser geröstet 121
in Wasser gelassen werden 105
unter dem Wasser gehen 179
die Wasser-Blase 19
Wasser fangen 177
das Wassergeflügel 50
das Wasserhun 51
der Wasserlauff 159
der Wassermann 212
der Wasser-Pfahl 153
Wasser tretten 179
der Wasser-Trog 135
157
weben 123

der

der Weber 123
der Weberbaum 123
der Weberkamm 113
der Weberspul 123
der Weberstuhl 123
die Wechsel-Freundschafft 239
weder 306
der Weg 216
der Abweg 169
der Creutzweg 169
der gebahnte Weg 169
der Krummweg 169
der Scheidweg 216
unwegsam 227
der unwegsame Ort 169
welchen Weg 169
wegen 163.309
wegfliegen 99
wegfressen 53
die Wegzehrung 168
wehe 311
wehen 4.15
wehklagen 237
sich wehren 297
das Wehrgehäng 267
das Weib 77.245
der viel Weiber hat 309
der Weiberfaame 302
das Weiblein 41
weiblich 301
das Weibsbild 78
weich 25.87
die Weide (Blum) 31
die weidene Zaine 165
die Weidenruthe 114 165
weiden 97
auf die Weide führen 96
die Weyerfisch 70
der Weisse 121
weigern 296
weil 219
der Wein 114
des Weins sich enthalten 309
zu Wein werden 115
das Weinbeer 39
der Weinberg 114
das Weinblat 29
das Weinfaß 115
die Weinhefe 117
die Weinkuffe 115
die Weinlatte 114
die Weinlese 114
Weinlesen 114
der Weinpfahl 114
der Weinstock 39
der Weintraub 118
weis 27.32
weiß werden 315
weiß (klug) 315
die Weißheit 315
weisen 159
der Weiser (König) 99
das Weise (im Aug) 81
der Weißfisch 71
die Welt 209.211
weiter 77.79.85.
weltmännisch 71
der Weitzen 37
der Welbaum 135
welche 229
welcher 217
welcher unter zweyen 237
welches 129
der Wels 71
die welsche Nuß 31
die welsche Henne 43
die Welt 3
weltlich 287
das Weltmeer 221
das Weltrund 221
die Weltweisheit 206
wemmern 4
die Wendeltreppe 137
wenig 229
wer 5
wer er wäre 306
die Werbel 135 151
werben 245
geworben werden 288
das Werck 207
das Werck (vom Flachs) 221
die Werckstatt 199
werden 18.41.115 237
es wird 191
einem soll das Seine werden 141
zu Nuß werden 13
zum Strauch werden 28
zu Wein werden 115
werffen 95.219 277
geworffen werden 185
ausgeworffen 185
die Wermuth 35

das Weſen 6
die Weſpe 53
trübes Wetter 11
das Wetterdächlein 137
Wetterſtrahlen 19
der Wettlauffer 279
der Weyer 17
der Weyhe 49
der Wetzſtein 25
die Wicke 37
einwickeln 249
zuſammen wickeln 159
der Widder 297
wider 97
wider ſich ſelbſt wüten 237
widerbellen 295
das Widerſtellen 251
widerbellend 299
wieder auferſtehen 306
wieder erwecken 313
wiedergeben 241
wiederkehren 231
wiederkehrend 269 307
wiederkommen 307
wiederſprechen 267
wiederwärtig 235
der Widhopff 4
wie 109
wie auch 39. 61
wieder 121
wiederum 191
die Wiege 249
das Wieſel 55
die Wieſe 23
wieviel 159
wild 109
das wilde Thier 63
das wilde Vieh 60
der Will 6
die Wimmern 81
der Winckel 209
der Winckelhack 291
die Winckelmaß 209
der Wind 4
die Winde 131
die Windel 248
winden 121
der Windhund 109
die Windmühl 101
der Windzeiger 183
im Winter 213
winterlich 213
der Winzer 114
wippen 295
der Wirbel (im Strom) 17. 205
der Wirbel (an der Laute) 205
der Wirbelwind 15
die Wirckung 207
die Wirthe 121
der Wirth 119
das Wirthshaus 255
wiſchen 197
abwiſchen 153
wiſſen 3
die Wiſſenſchafft 89
die Wittib 245
der Wittwer 243
wo 117
wodurch 89
woher 307
wohin 227
wohnen 130. 138
die da wohnen 213
die Wohnung 130. 255
Wohlſtand 235
wol 245
wolgefallen 269
wolgehaben 315
wolgeneigt 239
wolgeſchmack 73
wolriechend 33
wolgeſprächlich 238
der Wolff 63
die Wolcke 9
die Regenwolcke 19
die Woll 57
wollen 261
die Wolluſt 301
womit 70. 171
woran 205
worein 171
das Wort 202
das Wort GOttes 299
von Worten 239
mit Worten 305
woſelbſt 283
wovor 251
wühlen 61
die Wunde 156
der Wundartzt 265
das Wunderding 91
der Würffel 277
gewürffelt 137
die Wurffſchauffel 95
würchen 67
die Würckung 88 210
der Wurm 66
die Wurſt 82
das Wurſtmaul 91
die Wurtzel 28
der bewurtzelte Stamm 93

würzen 113
das Gewürtz 113
die Wüsten 303
wüten 237

Z.

die Zahl 207
Zähmen 227
der Zahn 59
die Zaine 165
die Zange 141
zänckisch 61
zänckisch 239
zart 168
der Zauberer 311
der Zaum 167
zaumen 227
der Zaun 93
zäunen 93
der Zaun-König 47
der Zaun-Pfahl 93
die Zehe 79
die grosse Zehe 79
zehen 189
zehenden 307
zehlen 83
zuzehlen 51
gezehlet werden 211
zusammen ziehen 107
zehrend 301
verzehrend 239
Wegzehrung 169
das Zeichen 212
zeichnend 279
abzeichnen 200
bezeichnen 200
zeigen 3
erzeigen 199
der Zeiger 81. 159
die Zeil 191
das Zeißchen 45
die Zeit 96
von der Zeit an 305
zeitig 95
die Zelle 99
der Zepter 285
zerbrochen 145
zergliedern 115
zermalmen 101
zerreiben 26
zerschiessen 297
zerschneiden 127
zersprengen 297
zerstören 297
zerstossen 113
zerstücken 14
der Zettel 131
das Zettlein 265
der Zeuge 245
zeugen 249
das Zeughaus 255
die Ziege 57
der Ziegel 137
der Ziegelstein 235
der Ziegen-Bart 57
ziehen 43. 159
an sich ziehen 27
aufgezogen werden 205
ausziehen 135
fortgezogen werden 213
gegeneinander ziehen 277
herausziehen 253
herausgezogen 117
überziehen 159
zusammen ziehen 285
zusammen gezogen werden 186
das Ziel 229. 279
die Zierd 35. 189
zieren 49
gezieret werden 93
die zierliche Rede 203
die Ziffer 207
die Zimmer-Axt 131
das Zimmerholtz 131
der Zimmermann 131
der Zimmernagel 131
zimmern 131
gezimmert werden 177
der Zinck 205
das Zinn 25
der Zirckel 311
zwischen 5
die Zitze 75
zitschern 4
der Zoll 283
das Zoll-Haus 283
der Zorn 89
zornsichtig 239
der Zotte 53. 123
zottigt 63
zu 290
zu beyden Seiten 129
zum 85
zu oberst 137
zubereiten 133. 265
zubereit werden 163
zubilden 229
zu Boden bringen 273
die Zucht-Ruthe 237

gezüchtiget werden 199
der Zufall 310
zu Feld ziehen 291
die Zugbrücke 253
zugebracht 261
zugedrucket 91
zugeführet 261
der Zügel 171
zugemacht werden 187
zugesagt 245
zugesellen 311
zugestopffet 37
das Zuggarn 205
zugiessen 103
zugleich 88
zuhaltend 240
der Zunder 12
zunehmen 217
die Zung 3.81.87
die Zung abschneiden 259
das Zünglein 293
zurück bringen 99
zurück schlagen 275
zurück sehen 228
die Zusage 241
zusammen binden 203
zusammen fügen 131
zummen gefüget 177
zusammen gemischet 308
die Zusammenkunft 215
zusammen lauffen 295
zusammen legen 201
zusammen nehen 127
zusammen rechnen 95
zusammen setzen 202
zusammen gesetzt 171
die Zusammensetzung 89
die Zusammenstimmung vieler Stimmen 203
zusammen tragen 230
zusammen werffen 103
zusammen wickeln 105
zusammen zehlen 207
zusammen ziehen 185
der Zuschauer 269
zuschlagen 275
zuschliessend 240
zuschneiden 187
zugeschnitten werden 129
zuschreiben 310
zusehen 129
siehe zu 227
zu thun haben 311
zutragen 153
zutrinken 119
zu verbrennen 130
zu verwahren 147
zuviel 233
zuvor 94
zuweilen 171.2.5
zu Zeiten 297
zwantzig 189
zwar 310
der Zweck 229
zween 41
der Zweig 29
das Zwergfell 83
der Zwerg 91
zwey 165
zwey und dreyßig 85
der Zweyleibige 91
mit zwey Pferden 175
mit zwey Rädern 172
der Zweyfalter 53
der Zweykopff 91
die Zwiebel 35
der Zwilling 212
der Zwinger 252
der Zwirn-Faden 127
zwischen 219
zwischen Fell und Fleisch 135
zwo 181
zwölff 179
zwölffte 197
zwölfftausend 300

E N D E.

Bayerische Staatsbibliothek München

Digitized by Google

Digitized by Google

XXX III.83
XX III.88

Franz Steckeler
Buchbinderei
Höchstädt/Do.

Digitized by Google